

Qilive

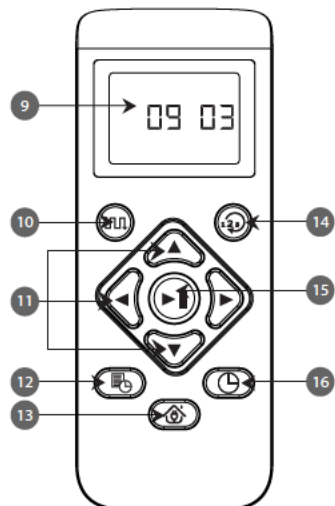
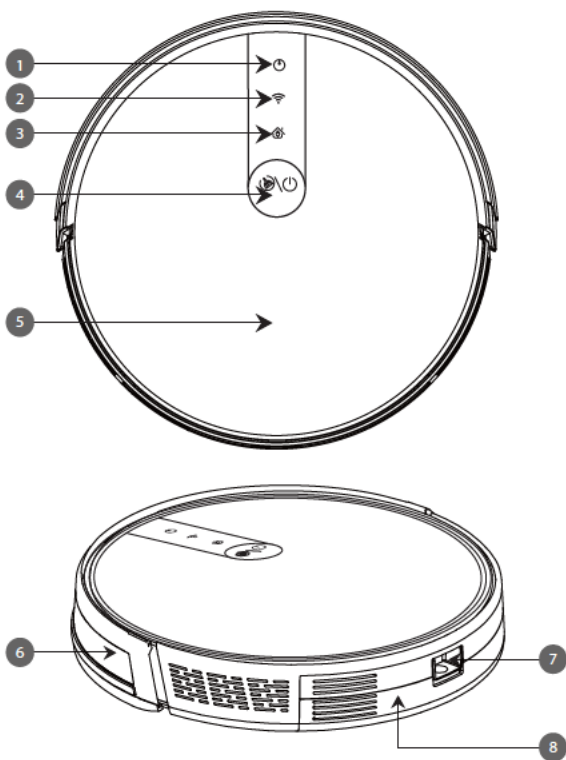


Connected robot vacuum cleaner

Q.5147

- FR** Robot aspirateur connecté
- ES** Robot aspirador conectado
- PT** Robô aspirador conectado
- PL** Robot-odkurzacz sieciowy
- HU** Csatlakoztatott robot porszívó
- RO** Robot aspirator conectat

EN	User manual	P. 5
FR	Manuel d'utilisation	P. 29
ES	Manual del usuario	P. 56
PT	Manual do utilizador	P. 83
PL	Instrukcja użytkownika	S. 109
HU	Használati útmutató	136. o.
RO	Manual de utilizare	P. 161



EN

FR

ES

PT

PL

HU

RO

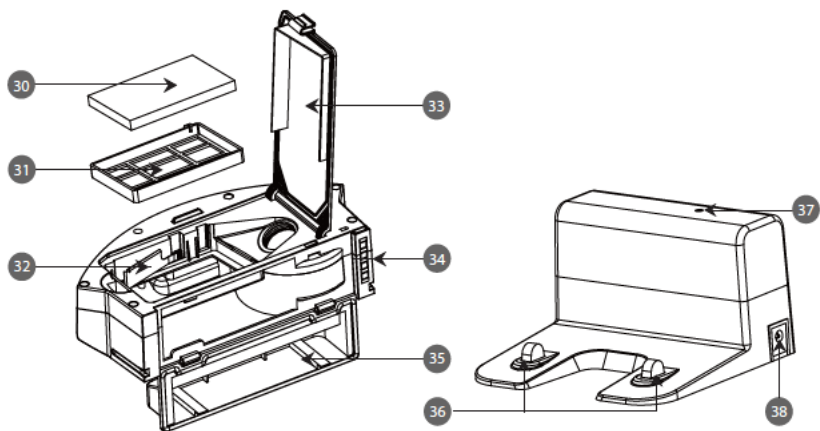
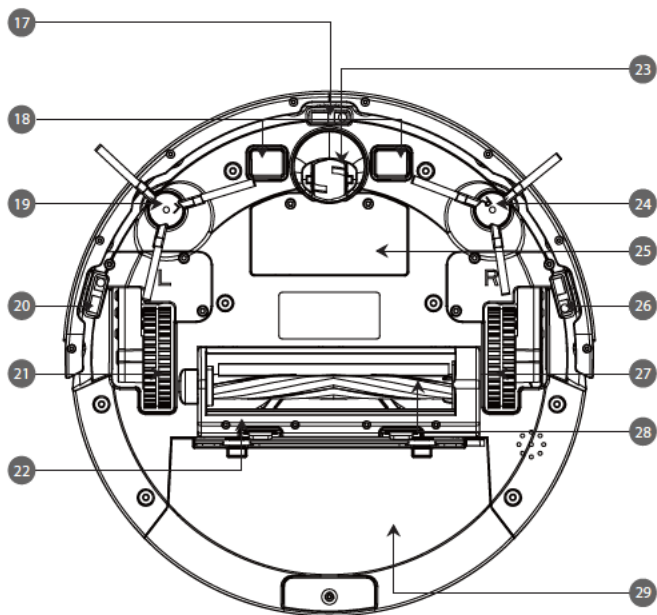



TABLE OF CONTENTS:

1. SAFETY INFORMATION	P. 5
2. TECHNICAL DATA	P. 11
3. DESCRIPTION	P. 12
4. USE	P. 12
5. MAINTENANCE AND CLEANING	P. 20
6. TROUBLESHOOTING	P. 25
7. GUARANTEES AND LIMITATIONS OF LIABILITY	P. 28

1. SAFETY INFORMATION



Before using this product, carefully read these instructions and keep the user manual for future reference.

1. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
2. Children shall not play with the appliance.
3. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
4. The appliance is only to be used with the power supply unit provided with the appliance.
5. The appliance must only be supplied at safety extra low voltage (SELV) corresponding to the marking on the appliance.
6. The plug must be removed from the socket-outlet before cleaning or maintaining the appliance.
7. The hazard may occur if the appliance runs over the supply cord.
8. It is necessary to take precautions during user maintenance.
9. Refer to the **4.4 CHARGING THE ROBOT** paragraph for information regarding charging.
10. Refer to the **2. TECHNICAL DATA** section for the type reference of the batteries.

11.  **WARNING:** For purposes of charging the rechargeable batteries, only use the detachable supplier unit: GQ12-190060-AG (charging station) provided with the appliance.
12. Refer to the **5.5 REPLACING THE BATTERIES IN THE REMOTE CONTROL** paragraph for information on the method of replacing or removing batteries. **WARNING:** Regarding the robot vacuum cleaner's rechargeable batteries: This appliance contains batteries that are only replaceable by skilled persons.
13. **WARNING:** Used batteries must not be disposed of in the household rubbish. Take them to a designated disposal/collection site.
14. The battery must be removed from the appliance before it is scrapped.
15. The appliance must be disconnected from the supply mains when removing the battery.
16. Heed all the warnings on the robot vacuum cleaner and its parts.
17. Do not use a damaged power cord, plug, or a loose power outlet.
18. Children and pets should be supervised when the robot vacuum cleaner is operating.
19. Always keep the power plug plugged into the socket-outlet. If the charging station is unplugged, the battery cannot be charged automatically.
20. Do not use the appliance if it has been dropped, if there are any visible signs of damage or if the rechargeable battery is leaking.
21. Always ensure that hands are dry before handling the plug or switching on the appliance.
22. Never handle the robot vacuum cleaner and its charging station with damp or wet hands.
23. Do not touch the plug and the power cord with damp or wet hands.
24. Fully unwind the power cord before use.
25. Do not place anything on top of the robot.

26. For domestic, indoor use only! It is not recommended to use in locations exposed to wet or damp conditions such as bathrooms or wash rooms, as well as narrow and highly situated locations such as tables or shelves. Critical damage (abnormal operation and breakage) may occur when used in these locations. Do not use the appliance in outdoor environments.
27. Do not let the power cord hang over the edge, touch hot surfaces or become knotted. Do not place a heavy object on the power cord that could break it.
28. Never pull the power plug by the power cord.
29. For safety reasons, it is recommended to plug the appliance directly into its own electrical outlet on a dedicated circuit separate from other appliances. If the electrical circuit is overloaded with other appliances, your appliance may not function properly. Using in conjunction with a power strip or extension cord is not recommended.
30. Do not leave the power cord lying exposed on the floor.
31. It is recommended to regularly inspect the appliance.
32. Refer to the «MAINTENANCE AND CLEANING» paragraph for cleaning.
33. Remove and safely discard any packaging material and promotional labels before using the appliance for the first time. Do not remove rating labels and safety information!
34. Before plugging in to the socket-outlet, ensure there is no any dust or water on the power plug.
35. Store and operate this robot in room temperature environments only. It is forbidden to use the product at extremely low (below 0 °C) or high (above 40 °C) temperatures.
36. Never use to collect anything that is smoking or burning, such as cigarettes, hot ashes, or matches.
37. Never use to collect flammable or combustible liquids, such as methylated spirits, petrol, acetone, etc., nor use on the area where they may be present.

38. Never use to collect sharp and hard objects, such as glass pieces, metalling shavings, coins, nails, screws, etc.
39. Never use to collect corrosive or toxic materials, such as mineral acids, alkali solutions, oxidizer, drain cleaner, chlorine bleach, ammonia, etc.
40. Never use in an enclosed space filled with vapours given off by oil based paint, moth proofing substances, paint thinner, flammable dust, or other toxic or explosive vapours.
41. Avoid using the robot vacuum cleaner in locations with desk lamps and candles placed on the floor as well as locations with gasoline, distilled alcohol, thinner, ashtrays with burning cigarettes, etc.
42. Do not cover the sensors and do not stick labels on the robot or on the charging station.
43. Do not use this appliance in wet or moist environment (e.g. bathroom), on wet surfaces or surfaces with standing water. Do not use the robot to vacuum up any liquids or wet dirt.
44. The robot may not run normally on a black floor.
45. Never short-circuit the charge pins with metal objects such as screwdrivers, etc.
46. Never use the robot without the filters.
47. Never insert any foreign objects into openings. Do not operate with any openings blocked. Before each use, ensure the openings are free of dust, hair, lint and anything that can reduce the flow.
48. Ensure the main doors are closed. Robot vacuum cleaner may not be able to continue its operation if it is stuck at the entrance door-sill. Do not allow the robot vacuum cleaner to drive outside.
49. Repairs must only be performed by authorized technicians. It is not recommended that users or other unauthorized persons attempt to repair or disassemble the product.

50. Do not use accessories and spare parts that have not been delivered with this robot vacuum cleaner or which have not been manufactured for this model.
51.  This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes.  To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.

1.1 BATTERY SAFETY INFORMATION

52. **WARNING: KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN.**

Swallowing can lead to chemical burns, perforation of soft tissue, and death. Severe burns can occur within two hours of ingestion. Seek medical attention immediately.

53. **WARNING:** If the remote control is to be stored unused for a long period, the batteries are removed.

54. Do not allow children to replace batteries without adult supervision.


55. Exhausted batteries should be immediately removed from equipment and properly disposed of.

56. Do not dispose of batteries in fire. Do not expose batteries to heat or fire. Avoid storage in direct sunlight.

57. If the battery should leak, remove it with a cloth from the battery compartment. Dispose of battery according to regulations. If battery acid has leaked, avoid contact to skin, eyes and mucous membranes. Rinse affected areas immediately after contact with the acid and wash with plenty of clean water. Visit a physician.

58. Do not encapsulate and/or modify batteries.

59. Before you discard this product, dispose of batteries in an environmentally safe manner.

60. Keep it indoors (0 °C - 40 °C).
61. Always insert batteries correctly with regard to polarity (+ and -) marked on the battery and the equipment. When batteries are inserted in reverse they might be short-circuited or charged. This can cause overheating, leakage, venting, rupture, explosion, fire and personal injury.
62. Do not mix new and used batteries or batteries of different types or brands.
63. Do not short-circuit batteries. When the positive (+) and negative (-) terminals of a battery are in electrical contact with each other, the battery becomes short-circuited. For example loose batteries in a pocket with keys or coins, can be short-circuited. This can result in venting, leakage, explosion, fire and personal injury.
64. Do not charge carbon batteries (R03/AAA). Attempting to charge a non-rechargeable (primary) battery can cause internal gas and/or heat generation resulting in leakage, venting, explosion, fire and personal injury.
65. Do not mix new and used batteries or batteries of different types or brands.
66. A lithium batteries with a damaged container should not be exposed to water.
67. Charge it in a location with good ventilation.
68. Do not subject batteries to mechanical shock.
69. Do not use any charger other than that specifically provided for use with the equipment.
70. Do not dismantle, open or shred batteries.
71.  Batteries must not be disposed of with normal household waste. Recycle them at the collection points provided for this purpose. Contact the local authorities or your dealer for recycling advice. Correct disposal of old batteries helps protect the environment and human health.

2. TECHNICAL DATA

Rechargeable battery	Li-ion 14.4 V _{DC} , 2500 mAh
WiFi communication	Wi-Fi 802.11 b/g/n, 2412MHz-2472MHz
Charging station input	19.0 V _{DC} , 0.6 A
Maximum radio-frequency power transmitted in the frequency band(s)	16.9 dBm (802.11 g)
Antenna gain	2.5dBi for internal antenna
Working time	About 120 min
Charging time	4-5 h
Cleaning area	120 m ²
Moving speed	0.25 m/s
Dust bin capacity	600 ml
Sound power level	65 db (low noise)
Suction power	2000pa
Remote control battery	3.0 V _{DC} , 2 x R03 (AAA) 1.5 V _{DC}
Net weight	2.7 kg
Dimensions (Ø x H) in mm	330 x 74 mm

2.1 ADAPTOR TECHNICAL DATA

Manufacturer's name or trade mark, commercial registration number and address	Dong Guan City, GangQi Electronics Co., Ltd Privately Operated Industrial District, ShiYong, 532600 Heng Li Town, Dong Guan, Guangdong, PRC	
Model identifier	GQ12-190060-AG	-
Input voltage	100-240	V~
Input AC frequency	50/60	Hz
Output voltage	19.0	V _{DC}
Output current	0.6	A
Output power	11.4	W
Average active efficiency	84.42	%
Efficiency at low load (10 %)	78.08	%
No-load power consumption	0.084	W

2.2 Firmware update

The firmware of the appliance is automatically updated over the Wi-Fi network and mobile phone. The robot vacuum cleaner must be connected to the charging station. Ensure that the robot vacuum cleaner is charging and the Wi-Fi signal is good.

3. DESCRIPTION

TOP VIEW

1. ON/OFF light indicator
2. Wi-Fi light indicator
3. Recharging light indicator
4. ON/OFF power button
5. Surface cover
6. Bumper with anti-collision sensor
7. Dust bin release button
8. Dust bin

REMOTE CONTROL

9. Display
10. Auto cleaning mode / Suction power setting
11. Direction control buttons
12. Schedule cleaning setting
13. Automatic recharging button
14. 3 cleaning modes: mopping (optional), single room, edge cleaning modes
15. START / PAUSE button
16. Clock setting button

BOTTOM VIEW

17. Front anti-drop sensor

18. Charging contact pins
19. Left side rotating brush
20. Left anti-drop sensor
21. Left driving wheel
22. Rolling brush cover frame
23. Front caster wheel
24. Right side rotating brush
25. Battery compartment cover
26. Right anti-drop sensor
27. Right driving wheel
28. Rolling brush
29. Dust bin

DUST BIN

30. HEPA dust filter
31. Primary filter
32. Dust bin metal sheet
33. Filters compartment cover
34. Conductive sheet
35. Dust bin side cover

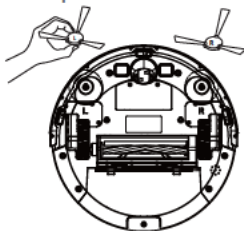
CHARGING STATION

36. Charging contact pins
37. LED signal indicator
38. Power supply port


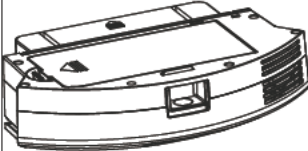

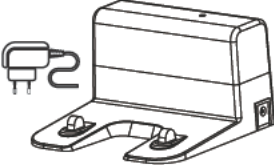

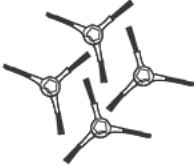
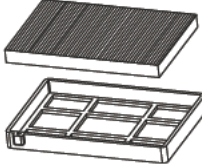


4. USE

4.1 BEFORE FIRST USE

1. Before using the robot vacuum cleaner and the accessories supplied, check for any visible signs of damage. Do not use a damaged appliance or damaged accessories.
2. Remove and safely discard any packaging material or promotional labels attached to the set.
3. Before using the robot vacuum cleaner, remove the protective strips from the sides of the unit.
4. Install the side rotating brushes:
 - Place the robot vacuum cleaner upside down on a smooth and clean surface.
 - Check the "L" and "R" marks on the edge-cleaning side rotating brush and also the "L" and "R" marks on the main unit. Install the side rotating brushes according to the "L" and "R" markings by pressing them carefully onto the pins until they "click" into place.
5. Install the remote control batteries. Refer to the 5.5 **REPLACING THE BATTERIES IN THE REMOTE CONTROL** paragraph for information on the method of replacing or removing batteries.
6. Before connecting the appliance to the power supply, ensure the power supply voltage matches the power voltage marked on the charging station.
7. Ensure that the dust bin is assembled and locked firmly into place.



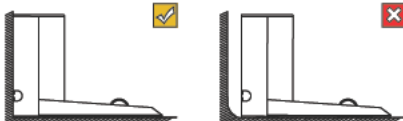
4.2 PACKAGE CONTENT

		
Robot vacuum cleaner	Dust bin	Remote control
		
Charging station and adapter	Rolling brush	Side rotating brushes
		
Dust filter and primary filter	Cleaning brush	Boundary strip

4.3 POSITIONING THE CHARGING STATION

1. Place the charging station under an easily accessible socket-outlet, on a horizontal surface, against a wall, perpendicular to the ground, in the uncluttered area leaving the following distances around it:

- At least 0.5 meter on each side of the charging station.
- At least 1.5 meters in front of the charging station.
- At least 1.5 meters away from the stairs



Note: Any objects placed in front of the charging station will prevent the robot vacuum cleaner from auto-charging itself. Keep the area clean.

2. Plug the adaptor into the wall socket-outlet.

Notes: Always keep the power cord of the charger plugged into the power outlet.

- If no power is supplied to the charging station, the robot vacuum cleaner will not be able to find the charging station and will not be able to charge automatically.
 - If the robot vacuum cleaner is separated from the charging station, the battery is automatically discharged.
 - Ensure that the indicator light on the charging station illuminates when plugged in, otherwise the robot cannot automatically return to it for recharging.
 - The charging station can not be placed in areas with reflective objects and surfaces, as well as strong reflection, such as direct sunlight or nearby mirrors.
 - When the floor is made of wood, install the charging station in the same direction as the grain of the wood.
3. Arrange the power cord along the wall so that it does not tangle in the brushes or wheels of the robot vacuum cleaner.

4.4 CHARGING THE ROBOT

When the product is initially purchased, the battery might be discharged. Charge the robotic vacuum cleaner manually first.

1. Press and hold the ON/OFF power button  on the top of the robot vacuum cleaner.
2. When the robot is on, the ON/OFF light indicator illuminates constantly in green colour.

Note: When the robot is fully charged, both ON/OFF light indicator  and recharging light indicator  illuminate permanently in green colour.

Notes: When the robotic vacuum cleaner cannot be automatically charged, check the following:

- Check whether there are any foreign substances on the contact pins and wipe the contact pins both on the robot and the charging station with a dry cloth.
- Check whether there are objects near the charger that are strong reflectors.
- Re-plug the power of the charging station.
- When separating the robot vacuum cleaner from the charging station, it will discharge naturally.

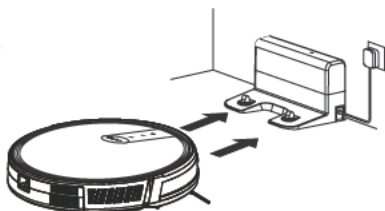
Note: When leaving home unattended for a long period of time due to a business trip, travelling etc., turn off the robot vacuum cleaner and unplug the power of the charger.

4.4.1 AUTOMATIC RECHARGING


At the end of a cleaning program the robot automatically returns to the charging station.

Notes:


- If the robot has not started the cleaning program from the charging station or if the charging station is inaccessible (it is not in the same room), the robot will return to its starting location and end the cleaning program. In this case, place the robot vacuum cleaner manually on the charging station to recharge.
- If the battery is running low during the cleaning program, the robot vacuum cleaner will automatically return to the battery charging station to recharge and will resume the cleaning program after the battery level reaches the required level.

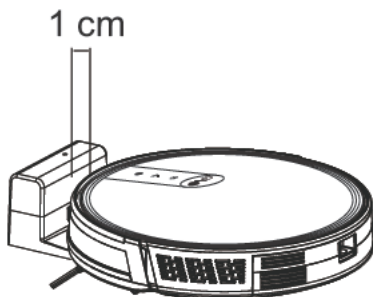


4.4.2 MANUAL RECHARGING

3. Connect the device to the charging station manually. After aligning the contact pins of the robot vacuum cleaner with the contact pin of the charging station, you will hear 2 bell sounds. The recharging light  indicator flashes constantly in green colour.


Notes:

- Keep the front side of the robot at a distance from the charging station, to ensure that the robot charging contact pins are perfectly aligned with the charging contact pins of the charging station.
 - After the robot vacuum cleaner is fully charged, the recharging light indicator lights up permanently in green colour.
 - In order to ensure the normal working hours of the device, fully charge it before use.
4. Press the charging button  on the remote control to send the robot to the charging station.



4.5 POWER ON/OFF, START/PAUSE, SLEEP

4.5.1 POWER ON



1. Press and hold the ON/OFF power button  on the top of the robot vacuum cleaner until the robot turns on.
2. When the robot is on, the ON/OFF light indicator illuminates in green colour.

4.5.2 POWER OFF

Press and hold the ON/OFF power button  on the top of the robot vacuum cleaner, until the ON/OFF light indicator turns off.

Note: The robot vacuum cleaner cannot be switched off if it is connected to the charging station.


4.5.3 START

After the robot vacuum cleaner is on, press one time ON/OFF power button  on the top of the appliance or START/PAUSE button  on the remote control to start vacuuming.

4.5.4 PAUSE

When the robot vacuum cleaner is operating, press one time ON/OFF power button  or START/PAUSE button  on the remote control to stop vacuuming.

4.5.5 SLEEP

If the robot vacuum cleaner stops working for more than 120 minutes, it will automatically enter into a sleep mode. When is in sleeping mode, the device can be activated by pressing the ON/OFF power button  or any button on the remote control.

The device will not enter into the sleep mode during charging. If the battery level is running low while the robot vacuum cleaner is in sleep mode, the device will automatically turn off.

4.6 USING APP

4.6.1 DOWNLOADING THE APP, SIGNING UP AND CONNECTING TO WI-FI




1. Scan the QR code to download the app or search for “QILIVE SMART” on the App Store or get it on Google Play.
2. Download the application.

Note: The application software may be updated without prior notice. Additionally, the current application interface may be different from the instructions in this manual. Some features may be added, while some of the functions mentioned may be deleted. The app is available in English.

3. Open “QILIVE SMART” application on your mobile phone or tablet.
4. Accept the “User Agreement and Privacy Policy” to move forward.
5. Choose to “Log In” if you have an account already, or “Sign up” if you have no an account yet.
6. To sign up, select your region and type your mobile phone number or e-mail address. Then, select “Get Verification Code”.
7. A verification code has been sent to your e-mail address or to your mobile phone number. Enter the verification code.
8. Set the password that you can remember easily. Use 6-20 characters with a mix of letters and numbers.
9. In next step, the APP will ask four following questions:
 - Whether you would like to receive notification or not.
 - If you agree to share your location.
 - If you would like to access your home data to control all “Home” devices in the app.
 - If you would like to use Bluetooth.



Notes:


- Ensure the robot vacuum cleaner, mobile phone or tablet and the router are close to each other before starting the APP connection.
 - Confirm the home router Wi-Fi signal type because a 2.4 GHz is required to add a device.
 - Wrong password is the main reason why pairing fails. Please check your password and try again.
 - To ensure successful pairing, it is recommended you enable the following access, such as location, Wi-Fi, Bluetooth etc.
 - Please complete the pairing within three minutes after the device is reset.
10. To connect the robot vacuum cleaner to the Wi-Fi network, switch it on by pressing and holding the ON/OFF power button . The ON/OFF light indicator illuminate in green colour. After that, press quickly the ON/OFF power button  twice consecutively. The Wi-Fi network icon  on the robot starts blinking constantly in green colour. Add the device on you mobile phone. Tap “+” in the upper right corner to add a smart device.

Note: The robot vacuum cleaner can be connected in the application installed on the mobile phone or tablet in the two different methods from the top side of the APP:

- If you choose “Auto Scan”, the “QILIVE SMART” application will automatically scan and find the robot vacuum cleaner.
- If you choose “Add Manually”, select “Small Home Appliances” and then choose “Robot Vacuum (Wi-Fi)” from the list.

11. To add the device manually: Go to the “Small Home Appliance” bookmark and search for “Robot Vacuum (Wi-Fi)”.

Note: DO NOT SELECT OTHER DEVICES LIKE “ROOT VACUUM (BLE+WI-FI)”, “ROBOT VACUUM (BLE)”, “ROBOT VACUUM (IPC) OR OTHER OPTIONS.

12. Select 2.4 GHz Wi-Fi network and enter the password.
13. Reset the device first. Power on the device and confirm that the Wi-Fi indicator  is blinking rapidly. Tap “Confirm the indicator is blinking rapidly.”

Note: Please complete the network distribution within 3 minutes after resetting the device.

14. Adding device. Ensure that the device is powered on and the Wi-Fi signal is good.
15. After the robot vacuum cleaner is added successfully, you can start using the application and control the robot vacuum cleaner remotely.

Note: If you wish to change the connection of the robot, from the existing Wi-Fi network to a new Wi-Fi network, complete the following steps:

- Turn on the robot. Press quickly the ON/OFF power button  twice consecutively. The Wi-Fi network icon  on the robot starts blinking constantly in green colour.
- Then, connect the device to the new wireless network.

4.6.2 SELECTING THE CLEANING MODES

Different cleaning modes can be selected from the application depending on your preferences.

- The standard cleaning mode - auto cleaning, which is the most frequently used for daily cleaning, can be started by selecting the “Auto cleaning” program.
- The “Room cleaning” mode is used to clean a single room.
- The edge cleaning mode is suitable for cleaning corners and along the walls and can be started by selecting the “Edge cleaning” program.
- The “Spot cleaning” the robot will intensely clean a specific area, around the selected starting point.

Note: Refer to the **4.8 CLEANING MODES** paragraph for further information on cleaning modes.

4.6.3 BATTERY AND CHARGING THE ROBOT

The battery status is shown on the display. When the battery level drops the robot automatically returns to the charging station for a recharge. The robot vacuum cleaner can be sent to the charging station by selecting the recharge mode function. When is connected to the charging station, the robot has the status “Charging”.

4.6.4 MANUAL CONTROL

You can use the direction arrows to manually coordinate and redirect the robot vacuum cleaner to a specific area of the room or move the robot in the desired direction, forward-backward or right-left.

4.6.5 SETTING SUCTION POWER

The suction power “Cleaning Strength” can be adjusted from the application. Choosing between “Energy-saving”, “Standard” and “Turbo”. The cleaning strength (suction power) to all the above-mentioned modes can be only adjusted via the app.

4.6.6 CLEANING SCHEDULE

The “Schedule cleaning” option allows you to enter the robot scheduling menu. By selecting “Add” in “Schedule Cleaning” bookmark, you can set the time and the days in which the robot will start and perform the cleaning program. The available cleaning mode in scheduling the cleaning is auto cleaning only.

4.6.7 DEVICE LOCATION FUNCTION

In case the robot got stuck or you do not know where it stopped when it has finished the cleaning program, the app will help you find it. Select the “Positioning of robot” option and there will be a “Ding-Dong” sound prompt, unless the “Mute” function in “More” options is activated.

4.6.8 ROOM MAP

Selecting the option “Show map” from the application, will display the map of the surface scanned by the robot during the cleaning program. This map is generated at each scan and allows you to view the cleaning process: travelled route, cleaning path, position of the robot vacuum cleaner, cleaning time and area. Depending on the wireless network, the real time map may be displayed with delay or, in some cases, it is not available.

The app also keeps a history record of cleaning cycles, “Cleaning Record” where is list of cleaning time and area and if you select one, it will display the map of the surface scanned by the robot during the cleaning program.

4.6.9 MUTE MODE

By selecting the “More” option, the “Mute” function can be activated. Keep in mind that when the robot vacuum cleaner is in silent mode, it will not emit any audible signal sounds.

4.6.10 SETTINGS

By tapping on the symbol in the upper right corner, you enter in the robot settings menu. Here you can view information about the device, you can set the name according to your preference, ex.: free dynamic, or you can choose the location where the device is located.

4.6.11 SHARE DEVICE

The robot allows only one main connection with a single account, through the application. If you want to share the device with other family members, which already have user accounts registered in the QILIVE SMART app, choose “Share devices”, then “Add Sharing” and enter the correct mobile phone number or email address to add additional users.

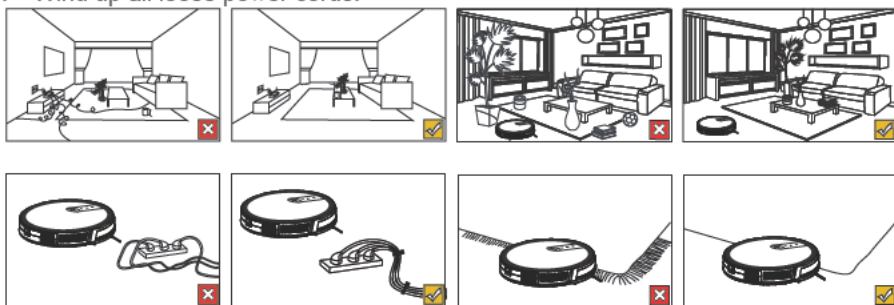
Notes: Those with whom you want to share the device must already have user accounts registered in the QILIVE SMART application.

4.6.12 OTHER AVAILABLE OPTIONS

- The robot vacuum cleaner can also be integrated into a group of devices to be controlled simultaneously.
- You can choose whether or not to receive notifications on your mobile phone or tablet.
- You can also check if there are new versions available to update the robot vacuum cleaner software or enable the automatic updates.
- You can also check the status of the Wi-Fi network connection.
- The robot vacuum cleaner can be controlled by voice commands via Alexa and Google Assistant. Synchronize QILIVE SMART app into Amazon Alexa or Google Home, depending on your speaker, following its specific instructions. Ex: "OK Google, turn on [Robot Vacuum Cleaner]!", "Alexa, stop [Robot Vacuum Cleaner]!" If you changed the name of your robot vacuum cleaner in QILIVE SMART application, you must use the name of your chosen name.

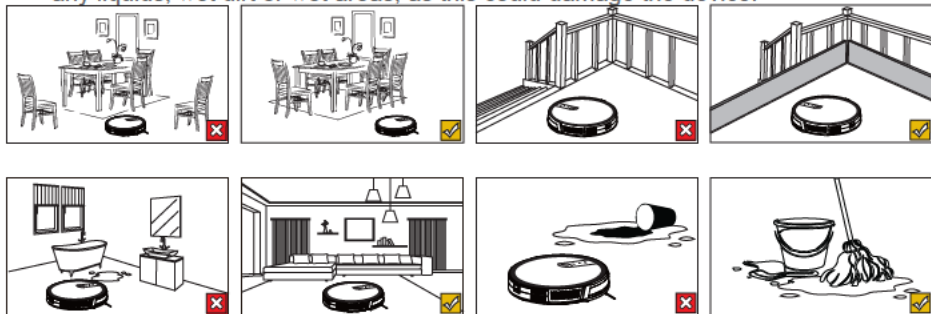
4.7 IMPORTANT TIPS BEFORE CLEANING

1. Remove small objects (toys, ornaments, puzzles, etc.) or fragile and lightweight items (such as china, ceramics, glass objects, vases, small flowerpots, etc.) from the area to be cleaned in advance.
2. Remove objects such as clothes, books, belts, loose papers, towers, pads, small rugs, power cords scattered on the floor before cleaning, as they can become entangled in the brushes or driving wheels. If the robot vacuum cleaner passes over a power cord, long table cloth, etc., and drags it, there is a chance an object could be pulled off a table or can be overturned.
3. Remove the sharp and hard objects from the floor, which could scratch surfaces.
4. Lift items such as long table cloths, curtains, blind cords off the floor.
5. The robot vacuum cleaner is not designed to thoroughly clean carpets or rugs. Do not use it to vacuum long-haired or thick, fluffy carpets. For carpets with long fringes, tassels, fold the tassels under the carpet to prevent them from getting tangled or caught in the robot brushes.
6. Wind up all loose power cords.



7. The robot vacuum cleaner is more efficiently in spaces with as few obstacles as possible. Place the furniture, such as chairs, in their place.
8. Dark coloured surfaces may reduce the efficiency of anti-fall sensors. Anti-fall sensors prevent the robot vacuum cleaner from working and vacuuming dark-coloured floors or carpets with dark-coloured patterns and from falling on stairs or off the edges. If the sensors are not cleaned periodically, they may lead to improper operation of the robot vacuum cleaner.
9. If there is a step, stairs or a balcony in the cleaning area, a physical barrier at the edge of the drop zone is required to restrict the access to that area and to ensure the safe operation of the device.

10. Do not use the robot vacuum cleaner in wet or moist environment (e.g. bathroom), on wet surfaces or surfaces with standing water. Do not use the robot to vacuum up any liquids, wet dirt or wet areas, as this could damage the device.





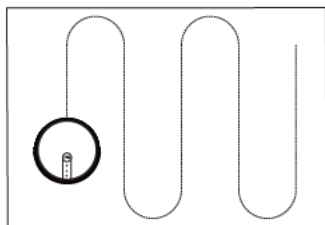
4.8 CLEANING MODES


Depending on different requirements and floor types, the robot vacuum cleaner has different cleaning modes to choose from.

4.8.1 AUTO CLEANING MODE

This is the standard cleaning mode and most commonly used for daily cleaning. In auto cleaning mode, the robot vacuum cleaner will systematically clean the room following the forward and backward pattern.



Setting method: After the robot vacuum cleaner is powered on, press one time the ON/OFF power button  on the top of the device or press the "Auto cleaning" button  on the remote control to start cleaning.

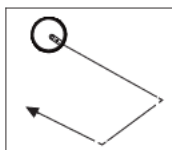


Note: The suction power can be adjusted, depending on the type of floor, to provide a deeper cleaning of the surfaces. There are 3 suction modes: 1. Quite (energy-saving), 2. Standard, 3. Turbo. To increase or decrease the suction power, press the auto cleaning button  on the remote control to the desired mode or choose the mode from cleaning strength on the app.

4.8.2 SINGLE ROOM

This cleaning mode is used to clean a single room.

Setting method: After the robot vacuum cleaner is powered on, press the  button until the single room icon  appears at the bottom of the display on the remote control.





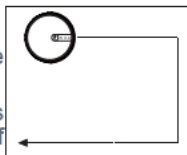
Notes:

- When scheduled the robot to clean a single room, ensure the door of that room is closed.
- If the charging station is not located in cleaning room, after finishing the cleaning program, the robot will return to the starting point.

4.8.3 EDGE CLEANING

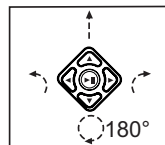
This cleaning mode is suitable for cleaning edges, corners or along the perimeter of fixed objects (e.g. furniture).

Setting method: After the robot vacuum cleaner is powered on, press the  button until the edge cleaning icon  appears at the bottom of the display on the remote control.



4.8.4 MANUAL MODE

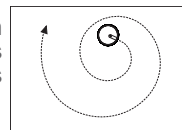
Use the direction buttons on the remote control (forward, 180 degree rotation, right or left), for manual co-ordination and for directing the robot vacuum cleaner to a desired direction.



4.8.5 SPOT CLEANING

Note: Option available only via the “QILIVE SMART” app.



By selecting the “Spot cleaning” program, the robot will intensely clean a specific area, around the selected starting point. The robot moves following a spiral pattern, on a small diameter surface and then returns to the original starting point.



4.8.6 MOPPING MODE (OPTIONAL)

Note: The function is available only after purchasing an additional water tank. Option available on the remote control and in the “QILIVE SMART” app.

Mopping mode is only available when the water tank (not supplied) is installed on the robot vacuum cleaner and is used for wet or dry cleaning.

Setting method: Install the water tank in place of the dust bin. After the robot vacuum cleaner is powered on, press the  button until the mopping mode icon  appears at the bottom of the display on the remote control.

Note: Refer to water tank instruction manual for further information, including filling and pouring water, maintenance and cleaning etc.

5. MAINTENANCE AND CLEANING

5.1 MAINTENANCE

To keep the robot vacuum cleaner running at peak performance, perform the following care procedures. If you notice the unit picking up less debris from the floor, then empty the dust bin, clean the dust filters, the wheels and all of the brushes.

ROBOT PART	CARE FREQUENCY	REPLACEMENT FREQUENCY
Dust container	After each use	/
HEPA dust filter	After each use	Every 2 months
Main brush cover	At least once per month	/
Main rolling brush	At least once per week	At least every 6-12 months
Side rolling brush	At least once per week	At least every 3-6 months
Front caster wheel	Once every 2 weeks	/
Driving wheels	Once every 2 weeks	/
Sensors	Once every 2 weeks	/
Charging contacts / Dock charging contact	Once every 2 weeks	/

5.2 EMPTYING THE DUST BIN

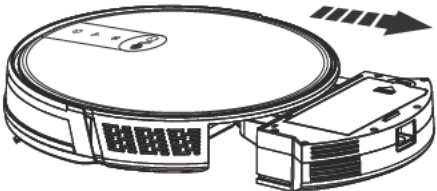
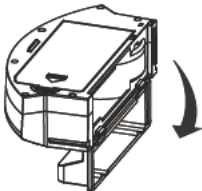

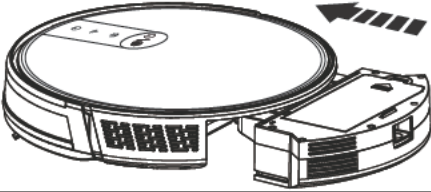
Notes:

- Ensure that the robot vacuum cleaner is turned off before cleaning it! Pay attention not to accidentally turn on the unit.
- Empty the dust bin after each use. Do not let the dirt and debris settle within the dust bin.

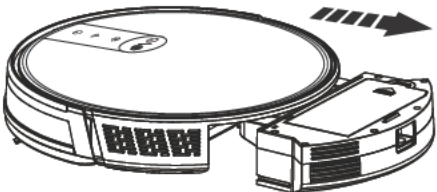
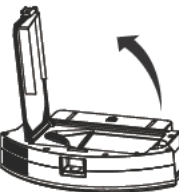
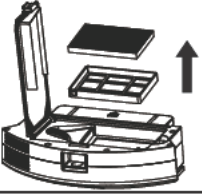
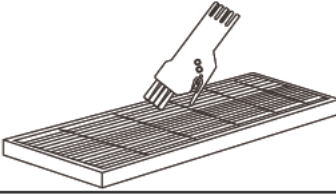
5.2.1 EMPTYING THE DUST BIN


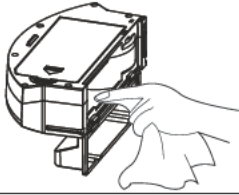
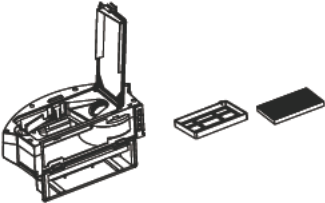
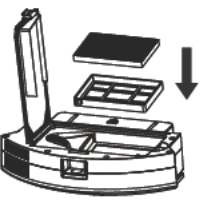
Note: When separating the dust bin, pay attention not to spill the dust out of the dust bin. Immediately empty the dust bin in the following cases:

- When the noise suddenly increases.
- When the suction power suddenly becomes weak.

	
<p>1. Press the dust bin release button and pull to remove it from the robot vacuum cleaner.</p>	<p>2. Open the dust bin cover by pushing the cover down in the direction of the arrow on the cover.</p>
	
<p>3. Empty the dust bin into a dustbin and wipe it with a damp cloth, or with a cleaning brush. Ensure the dust bin is completely dry before replacing.</p>	<p>4. Install the dust bin into the main unit.</p>

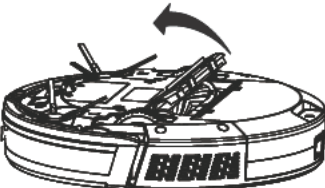
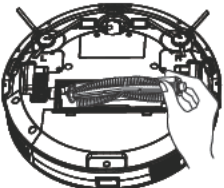
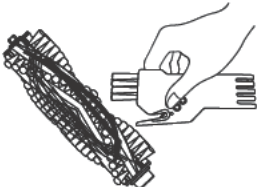
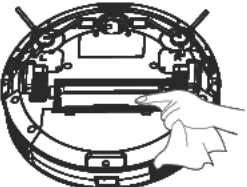
5.2.2 CLEANING THE DUST FILTERS

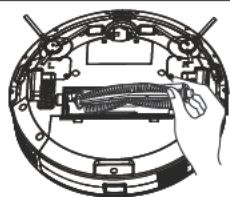
	
<p>1. Press the dust bin release button and pull to remove it from the robot vacuum cleaner.</p>	<p>2. After emptying the dust bin, open the filter unit cover.</p>
	
<p>3. Remove HEPA dust filter by grasping the tab. Separate the HEPA dust filter from the primary filter.</p>	<p>4. Shake off debris by tapping the HEPA dust filter against the trash container. Use the cleaning brush, if necessary.</p>
<p>Note: Do not wash the filter with water!</p>	

	
<p>5. Rinse the primary filter thoroughly with fresh water, until all dirt is removed.</p>	<p>6. Wipe the inner and outer dust bin with a clean, dry cloth. Note: Do not wash or immerse the dust bin in water or other liquids!</p>
	
<p>7. Let the primary filter dry completely. Do not expose neither the HEPA dust filter and the primary filter to direct sunlight.</p>	<p>8. Replace the HEPA dust filter into its primary filter. Close the filter unit cover. Note: Prior installation, ensure that the primary filter is completely dry.</p>

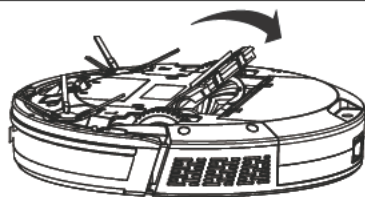
Note: The dust filters cover will not close unless the filters are reinserted. Insert the filter with the tab facing up. Replace the HEPA dust filter every two months.

5.2.3 CLEANING THE ROLLING BRUSH

	
<p>1. Place the robot vacuum cleaner upside down on a smooth, stable, clean surface. Pinch the frame release tabs and lift up the frame.</p>	<p>2. Remove the rolling brush.</p>
	
<p>3. Remove debris and any foreign substances such as long hairs or strings wrapped around the rolling brush using a cleaning brush's knife.</p>	<p>4. Wipe the rolling brush's interior with a dry cloth.</p>



5. When cleaning is complete, reinstall the left side of the rolling brush first and then fix the right side.

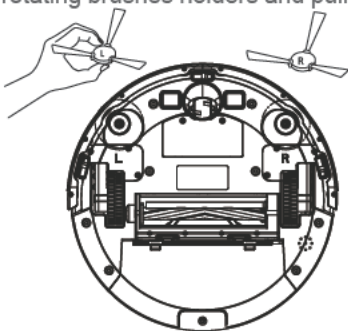


6. Align the frame into place and press it tight until it "clicks" into place.

Note: As the rolling brush vacuums the dust and debris on the floor, long strings or hair can become wrapped and tangled around the brush easily. Check and clean the rolling brush regularly.

5.2.4 CLEANING THE SIDE ROTATING BRUSHES

1. To remove the side rotating brushes, hold the side rotating brushes holders and pull them upwards.
2. Remove debris and any foreign substances such as long hairs or strings wrapped around the side rotating brushes using a cleaning brush's knife.
3. Wipe the side rotating brushes with a clean, dry cloth.
4. When reassembling the brushes, check the "L" and "R" marks on the edge-cleaning side rotating brush and also the "L" and "R" marks on the main unit. Then reassemble the side rotating brush. Install the side rotating brushes according to the "L" and "R" markings.
5. Press the side rotating brushes carefully onto their pins until they "click" into place.



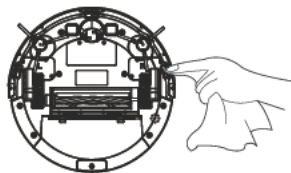
Notes:

- As the side rotating brushes easily attract hair, strings, threads and other foreign substances, ensure to clean it frequently. Excessive foreign substances on the side rotating brushes can damage them.
- If the side rotating brushes are bent, broken or worn, replace them with new ones.

5.2.5 CLEANING THE ANTI-DROP SENSORS

Wipe the anti-drop sensors (left, front and right) with a clean, dry cloth. Do not spray cleaning solution directly onto the sensors or sensor openings.

Note: Always keep anti-drop sensors clean in order to achieve the best possible cleaning results.



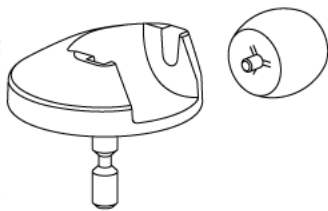
5.2.6 CLEANING THE CHARGING CONTACT PINS

Wipe the charging contact pins at the bottom of the robot vacuum cleaner and on the charging station with a clean, dry cloth.



5.2.7 CLEANING THE FRONT CASTER WHEEL

1. Remove the front caster wheel by inserting a flat screwdriver at the base of the wheel and pry it up.
2. Remove any debris, hair, strings, threads and all the dirt accumulated inside the wheel cavity and from the wheel.
3. Spin the wheel by hand. If rotation is restricted, check and clear any debris or hair wrapped around it.
4. Reinstall the front caster wheel. Ensure the wheel clicks back into place.



5.2.8 CLEANING THE DRIVING WHEELS

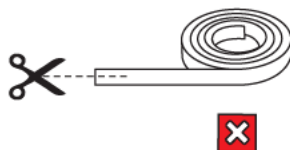
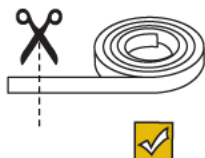
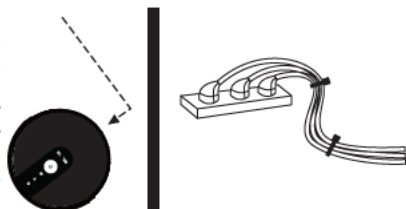
- If the robotic vacuum cleaner suddenly starts to zigzag, there may be foreign substances stuck on the driving wheels. Wheels clogged with hair, strings, threads and debris may result damage on the floor and improper functioning of the robot.
- Check for foreign substances and remove them using a cleaning brush's knife or a pair of blunt nippers (not included) if necessary. Wipe the wheels with a soft, dry and clean cloth.

5.3 USING THE BOUNDARY STRIP

The magnetic boundary strip allows the delimitation of the cleaning space, restricting the robot's access to certain areas and rooms. It can also be used to prevent the robot vacuum cleaner from touching certain objects or reaching under pieces of furniture. The unit will recognize and will not cross the boundary strip's line. The boundary strip can be placed anywhere inside the house.

To install, place the boundary strip on the floor. Ensure it is perfectly flat. If necessary, use adhesive tape to prevent it from rolling.

If needed, the length of the boundary strip can be adjusted. Measure the length correctly and cut.

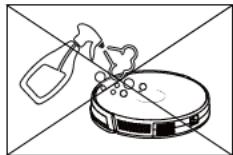
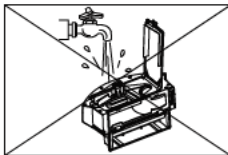


Notes:

- When fixing the boundary strips, pay attention not to damage the floor, wall, etc.
- It is not recommended to use the boundary strips on carpets.
- Keep away from heat sources, open flames, and hot surfaces.

5.4 GENERAL CLEANING INFORMATION

1. Never immerse the robot vacuum cleaner or any accessories in water or other liquids!
2. Do not wash or immerse the dust bin in water or other liquids!
3. Do not spray or pour water or any other liquid on or inside the robot vacuum cleaner.
4. Do not use any abrasive cleaners, chemicals, glass cleaners, universal cleaners or oil-based maintenance agents!
5. Do not lift the robot vacuum cleaner by holding the dust bin release button or the area around the dust bin as it may be easily detach, causing damage to the unit.



5.5 REPLACING THE BATTERIES IN THE REMOTE CONTROL

Batteries are not installed in the remote control when purchasing the product. Install the alkaline batteries (type R03 / AAA) before use.

1. Lift the battery compartment cover at the back of the remote control, while pressing the locking tab.
2. Install the batteries into the remote control as shown by the figure below.

Note: If the batteries are installed with the wrong polarity, the remote control will not work.

3. After inserting the tip of the cover into the slot, push the other end to close it until it clicks into place.

6. TROUBLESHOOTING

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE	SUGGESTED REMEDY
Battery level is too low.	No battery, charge the robot.	<ul style="list-style-type: none"> • Check if the robot battery level is too low or if the battery is completely discharged. • If you position the robot vacuum cleaner manually on the charging station, the charging contacts of the robot must be properly aligned with the pins of the charging station.
Dust bin malfunction. The dust bin is missing or not properly installed.	Dust bin is not assembled correctly.	<ul style="list-style-type: none"> • Check if the cover of the dust container is closed. • Check if the dust filters are installed. • Empty the dust container and clean the dust filters. • Install the dust container on the robot according to the instructions.
The front bumper is stuck.	Front collision bumper is jammed. Collision sensors are stuck.	<ul style="list-style-type: none"> • Gently tap the front bumper of the robot several times to release any residues that might be trapped underneath. • Move the robot vacuum cleaner to another location and press the ON/OFF power button to start the cleaning program.
The remote control does not work.	Batteries are depleted.	<ul style="list-style-type: none"> • Replace the batteries in the remote control. Ensure the batteries are installed correctly. • Check if the robot battery level is too low or if the battery is completely discharged. • Use a dry cloth to wipe the infrared transmitter on the remote control and the receiver on the robot. • Use the remote control in the 5m range of the robot.
One of the side brushes does not move or is jammed.	Check whether the side brush is tangled or jammed.	<ul style="list-style-type: none"> • Check if the robot vacuum cleaner side brushes are broken or if they present any signs of damage. • If necessary, replace the brushes with new ones. • Clean and install the side brushes correctly.
The robot is suspended or with a wheel hanging.	Robot suspended. Wheels leave the ground.	<ul style="list-style-type: none"> • Remove all small objects from the floor and tidy up the cleaning area before the robot starts cleaning. • Ensure that all the wheels are firmly on the floor and if they move freely. • Move the robot vacuum cleaner to another location, place it on a flat floor surface and press the ON/OFF power button to start the cleaning program.

One of the wheels is jammed.	Check if the wheel is stuck.	<ul style="list-style-type: none"> • Clean the robot wheels and remove all dirt and tangled hair. • Ensure that all the wheels of the robot are firmly on the floor that there are no small objects scattered on the floor. • Move the robot vacuum cleaner to another location and press the ON/OFF power button to start the cleaning program.
Robot vacuum cleaner gets stuck.	The robot is stuck. Move the robot to an open area.	<ul style="list-style-type: none"> • Remove all small objects from the floor and tidy up the cleaning area before the robot starts cleaning. • This robot vacuum cleaner is not suitable for use on carpets with long thread. • Move the robot vacuum cleaner to another location and press the ON/OFF power button to start the cleaning program.
The robot failed to connect to the server.	Robot connection failed.	<ul style="list-style-type: none"> • Check if the wireless network is working properly or if the signal is too weak. • Ensure the router is placed in an open area and the distance between the robot and the router is not too big. • Check if the password entered is correct and try to connect the device again.
The anti-drop sensors are dirty or the robot is stuck on a dark surface.	Ground sensors are blocked. Clean the ground sensors.	<ul style="list-style-type: none"> • Wipe the sensors with a soft, dry and clean cloth. • If the robot is stuck on a dark surface, move the robot vacuum cleaner to another location and restart the cleaning program in a new location.

PROBLEM	SUGGESTED REMEDY
The suction power is weak. The robot leaves dust behind.	<ul style="list-style-type: none"> • Check if any obstructions are blocking the suction port. • Empty the dust container. • Check if the filters or brushes of the robot needs to be replaced. Clean the dust filters. Check if the filters are wet due to water or other liquids on the floor. If necessary, install new dust filter. • Check and clean the robot brushes and remove all the hair or other materials and debris.
The robot vacuum cleaner can not return to the charging station.	<ul style="list-style-type: none"> • Remove all objects within an area of at least 1.5 m in front and 0.5 m on both sides (left-right) of the charging station. • Check if the charging station is correctly positioned and properly connected to the power source and if the indicator light is on. • The distance between the robot and the charging station is too big and the robot is no longer within the range of the charging station. In this case, place the robot manually on the charging station.
Robot vacuum cleaner does not work.	<ul style="list-style-type: none"> • Ensure the robot vacuum cleaner is switched on. • Press the ON/OFF button for a few seconds to switch on the device. • If the battery charge level is too low, place the robot on the charging station and make sure the pins are aligned with the metal contacts on the robot.
The robot vacuum cleaner is on, but does not react.	<ul style="list-style-type: none"> • Check if the battery charging level is not too low. • If you use the app, check the Wi-Fi connection. • If the problem still persists, turn off the device, wait a few seconds, and then restart it.

Robot can not be charged.	<ul style="list-style-type: none"> • Ensure the robot vacuum cleaner is switch on. • Check if the charging station is properly connected to the power source and if the indicator light is on. • Clean the charging contacts of the robot and the charging station pins with a soft, dry and clean cloth. • Check if the robot charging contacts and the charging stations pins are properly align.
The robot movements during the cleaning program or the route followed are abnormal.	<ul style="list-style-type: none"> • Carefully clean the sensors and the front bumper with a soft, dry and clean cloth. • Check the front bumper and remove any debris that may have been trapped or locked underneath. • Clean and check if the wheels are not blocked with foreign objects and if they move freely. • Switch the device off and on again.
Robot vacuum cleaner stops working suddenly.	<ul style="list-style-type: none"> • Check if the battery charging level is too low. • Check whether the robot vacuum cleaner is stuck or blocked by an obstacle. • Check the brushes and wheels of the robot and remove any debris or other materials that may be stuck. • If the problem persists, switch the device off, wait a few seconds, and turn it on again.
Unusual/ abnormal noises and sounds during the cleaning program.	<ul style="list-style-type: none"> • Certain components of the robot vacuum cleaner can be blocked with hair, dirt and other materials. • Check and clean the front bumper, side brushes, main brush, wheels. • Check if the dust container, water tank, side brushes, main brush, main brush cover or the wheels of the robot vacuum cleaner are improperly installed.
The main brush does not move or is jammed.	<ul style="list-style-type: none"> • Check if the main rolling brush is broken or if it present any signs of damage. • If necessary, replace the brush a with new one. • Clean the main brush. • Check if it has been installed correctly.
The robot vacuum cleaner does not clean automatically at scheduled time.	<ul style="list-style-type: none"> • Check if the robot vacuum cleaner is switched on. Press the ON/OFF power button on the top of the robot for a few seconds until an audible signal sounds and the indicator lights up. • Check if the robot battery level is too low or if the battery is completely discharged. • To start the scheduled cleaning program, the battery level must be higher than 30%.
The device appears always "offline" in the application installed on the phone.	<ul style="list-style-type: none"> • Check if the wireless network is working properly or if the signal is too weak. • Ensure the robot vacuum cleaner is within the range of the Wi-Fi network. • Check if the robot battery level is too low or if the battery is completely discharged.

7. GUARANTEES AND LIMITATIONS OF LIABILITY

This product is guaranteed for a period of 36 months (including the legal guarantee of 24 months as defined by local law as well as a commercial guarantee of 12 additional months offered by the brand) from the date of purchase, against any failure resulting from a manufacturing or material defect.

This guarantee does not cover damage resulting from a faulty installation, incorrect use, or normal wear and tear. More specifically, the guarantee does not cover:

- Damage or problems caused by incorrect use, accidents, modifications or an electrical connection with the wrong current or voltage.
- Products that have been modified or whose tamper evident seal or serial number has been damaged, altered, removed or rusted.
- Replaceable batteries and accessories are guaranteed for 6 months.
- Battery failure, as a result of over-charging or non-compliance with the safety instructions set out in the manual.
- Cosmetic damage, including scratches, dents, or any other element.
- Damage caused by any servicing operations carried out by non-authorized persons.
- Faults caused by normal wear and tear or the normal ageing of the product.
- Software updates as a consequence of changes to network settings.
- Product failure resulting from the use of third party software to modify, change or adapt the product as supplied.
- Product failure resulting from its use without manufacturer-approved accessories.
- Rusted products.

The manufacturer is not liable for the loss of data stored on the hard drive. Similarly, the manufacturer is not required to check that SIM/SD cards have been removed from returned products.

Repaired or replaced products may include new and/or repackaged hardware and components.

IMPLEMENTATION METHODS

To make a claim under the guarantee, please return your product to the reception desk of your local sales outlet with the proof of purchase (receipt, invoice, etc.) of the product and accessories supplied, along with the original packaging.

The following information will be required: date of purchase, model and serial or IMEI number (this information generally features on the product, the packaging or proof of purchase).

Failing this, you must return the product with all accessories needed for it to work properly (power cable, adapter etc.).

If your product is covered by the guarantee, the after-sales service will (within the bounds of the local legislation):

- Repair or replace the faulty parts.
- Exchange the returned product with a product which has the same features or better and is equivalent in terms of performance.
- Refund the product at the price stated on the proof of purchase.

In the case of a repair covered by the guarantee, your guarantee period will be extended by 6 months. This period cannot be combined in the event of repeated failures.


SOMMAIRE :

1. CONSIGNES DE SÉCURITÉ	P. 29
2. CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES	P. 36
3. DESCRIPTION	P. 37
4. UTILISATION	P. 37
5. ENTRETIEN ET NETTOYAGE	P. 46
6. DÉPANNAGE	P. 51
7. GARANTIE ET LIMITES DE RESPONSABILITÉ	P. 54

1. CONSIGNES DE SÉCURITÉ



Avant d'utiliser cet accessoire, lisez attentivement ces instructions et conservez la notice d'utilisation comme référence.

1. Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus ainsi que par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles et mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, si ceux-ci ont bénéficié d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et comprennent les dangers encourus.
2. Les enfants ne doivent pas prendre cet accessoire pour un jouet.
3. Le nettoyage et l'entretien usuel par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
4. L'appareil ne doit être utilisé qu'avec le bloc d'alimentation fourni avec celui-ci.
5. L'appareil ne doit être alimenté qu'à une très basse tension de sécurité (SELV) correspondant au marquage de l'appareil.
6. La fiche doit être débranchée de la prise électrique avant le nettoyage ou l'entretien de l'appareil.
7. Vous courez des risques si l'appareil passe sur le cordon électrique.
8. Prenez toutes les précautions nécessaires pendant l'entretien.

9. Reportez-vous au paragraphe **4.4 CHARGEMENT DU ROBOT** pour ce qui concerne le chargement.
10. Reportez-vous au chapitre **2. CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES** pour la référence du type de batteries.
11.  **MISE EN GARDE** : pour charger les batteries rechargeables, n'utilisez que l'unité d'alimentation autonome : GQ12-190060-AG (station de charge) fournie avec l'appareil.
12. Reportez-vous au paragraphe **5.5 REMPLACEMENT DES PILES DE LA TÉLÉCOMMANDE** les instructions de remplacement et de retrait des piles. **MISE EN GARDE** sur les batteries rechargeables de l'aspirateur robot : cet appareil est équipé de batteries qui ne peuvent être remplacées que par un personnel qualifié.
13. **MISE EN GARDE** : Les batteries usées ne doivent pas être jetées avec les déchets ménagers. Emmenez-les à un site d'élimination/collecte désigné.
14. La batterie doit être retirée de l'appareil avant qu'il soit jeté.
15. L'appareil doit être débranché de la prise secteur avant de retirer sa batterie.
16. Tenez compte de tous les avertissements concernant l'aspirateur robot et ses pièces.
17. N'utilisez pas une fiche ou un cordon d'alimentation endommagés, ou une prise électrique desserrée.
18. Tenez sous surveillance les enfants et les animaux lorsque l'aspirateur robot est en fonction.
19. Gardez toujours la fiche d'alimentation branchée à la prise électrique. Si la station de charge est débranchée, la batterie ne pourra pas se charger automatiquement.
20. N'utilisez pas cet appareil s'il est tombé, s'il présente des signes visibles de dommages ou si la batterie rechargeable fuit.
21. Veillez toujours à avoir les mains sèches avant de toucher à la fiche ou de mettre en route l'appareil.

22. Ne manipulez jamais l'aspirateur robot ou sa station de charge avec des mains humides ou mouillées.
23. Ne touchez pas la fiche et le cordon d'alimentation avec des mains humides ou mouillées.
24. Déroulez entièrement le cordon d'alimentation avant utilisation.
25. Ne placez rien sur le robot.
26. Pour une utilisation domestique, en intérieur seulement ! Il est recommandé de ne pas utiliser l'appareil dans des endroits exposés à l'humidité ou à l'eau, comme les salles de bain, les toilettes, ainsi que dans des endroits étroits ou à des emplacements situés en hauteur, comme des tables ou des étagères. Des dommages critiques (mauvais fonctionnement et panne) peuvent survenir si vous utilisez l'appareil à de tels endroits. N'utilisez pas l'appareil à l'extérieur.
27. Ne laissez pas le cordon d'alimentation pendre au-dessus du bord, toucher des surfaces chaudes ou former des nœuds. Ne placez pas d'objets lourds sur le cordon d'alimentation, car ils pourraient l'endommager.
28. Ne tirez jamais la fiche d'alimentation par son cordon.
29. Pour des raisons de sécurité, il est conseillé de brancher l'appareil directement à une prise électrique sur un circuit dédié, distinct de celui des autres appareils. Si le circuit électrique est surchargé par d'autres appareils, il est possible que votre appareil ne fonctionne pas correctement. Il n'est pas conseillé d'utiliser une multiprise ou une rallonge pour cet appareil.
30. Ne laissez pas le cordon d'alimentation exposé sur le sol.
31. Il est conseillé de vérifier régulièrement l'état de l'appareil.
32. Reportez-vous au paragraphe « ENTRETIEN ET NETTOYAGE » pour le nettoyage.

33. Enlevez et jetez correctement tout emballage et toute étiquette promotionnelle avant la première utilisation de l'appareil. En aucun cas, ne décollez les étiquettes de classement et de sécurité !
34. Avant de brancher l'appareil à une prise électrique, veillez à ce que la fiche d'alimentation soit exempte de poussières et sèche.
35. Rangez et faites fonctionner ce robot uniquement à température ambiante. Il est interdit d'utiliser l'appareil sous des températures extrêmement basses (inférieures à 0 °C) ou élevées (supérieures à 40 °C).
36. N'utilisez jamais l'appareil pour aspirer des objets brûlants ou de la fumée, tels que cigarettes, cendres chaudes ou allumettes.
37. N'utilisez jamais l'appareil pour aspirer des liquides combustibles ou inflammables, tels que l'alcool à brûler, l'essence, l'acétone, etc., et surtout ne l'utilisez pas là où ces produits sont présents.
38. N'utilisez pas l'appareil pour ramasser des objets tranchants et durs, tels que des morceaux de verre, des lames de rasoir, des pièces, des clous, des vis, etc.
39. N'utilisez pas l'appareil pour aspirer des matériaux corrosifs ou toxiques, tels que les acides minéraux, les solutions alcalines, les oxydants, les déboucheurs, l'eau de Javel, l'ammoniac, etc.
40. N'utilisez jamais l'appareil dans un espace clos rempli de vapeurs dégagées par de la peinture à l'huile, des substances antimites, des diluants pour peinture, de poussières inflammables ou d'autres vapeurs toxiques ou explosives.
41. Évitez d'utiliser l'aspirateur robot dans des endroits où des lampes de bureau et des bougies sont posées sur le sol, ainsi que les endroits où se trouvent de l'essence, de l'alcool distillé, du diluant, des cendriers avec des cigarettes allumées, etc.


42. Ne couvrez pas les capteurs et ne collez pas d'étiquettes sur le robot ou la station de charge.
43. N'utilisez pas l'appareil dans un environnement humide ou mouillé (p. ex. salle de bain), sur des surfaces humides ou des surfaces avec de l'eau stagnante. N'utilisez pas le robot pour aspirer des liquides ou de la saleté humide.
44. Le robot peut ne pas fonctionner normalement sur un sol noir.
45. Ne mettez jamais en court-circuit les broches de charge au moyen d'objets métalliques, comme tournevis, etc.
46. N'utilisez jamais le robot sans les filtres.
47. N'insérez aucun objet étranger dans les ouvertures. N'utilisez pas l'appareil si des ouvertures sont obstruées. Avant chaque utilisation, assurez-vous que les ouvertures sont exemptes de poussière, de cheveux, de peluches et de tout ce qui peut réduire l'aspiration.
48. Assurez-vous que les portes principales sont fermées. Le robot aspirateur risque de ne pas pouvoir continuer à fonctionner s'il est coincé sur le seuil de la porte d'entrée. Ne laissez pas l'aspirateur robot rouler à l'extérieur.
49. Les réparations ne doivent être effectuées que par des techniciens agréés. Il est déconseillé aux utilisateurs ou à toute autre personne non autorisée de tenter de réparer ou de démonter le produit.
50. N'utilisez pas d'accessoires et de pièces détachées qui n'ont pas été livrés avec cet aspirateur robot ou qui n'ont pas été fabriqués pour ce modèle.
51.  Ce marquage indique que ce produit ne doit pas être jeté avec les autres déchets ménagers.  Par mesure de prévention pour l'environnement et pour la santé humaine, veuillez le recycler de façon responsable, conformément au principe de réutilisation des ressources matérielles. Pour

renvoyer votre ancien accessoire, veuillez utiliser les systèmes de renvoi et de collecte ou contacter le revendeur auprès duquel vous avez acheté l'accessoire. Ils pourront procéder au recyclage de cet accessoire en toute sécurité.

1.1 INFORMATIONS DE SÉCURITÉ RELATIVES AUX PILES/À LA BATTERIE

52. **MISE EN GARDE : TENIR HORS DE PORTÉE DES ENFANTS.** L'ingestion de piles peut entraîner des brûlures chimiques, la perforation de tissus mous, voire la mort. Des brûlures graves peuvent survenir dans les deux heures qui suivent l'ingestion. Consultez immédiatement un médecin.
53. **MISE EN GARDE :** si vous n'utilisez pas la télécommande pendant une longue période, retirez les piles.
54. Ne laissez pas les enfants remplacer les piles sans la surveillance d'un adulte.
55. Les piles usées doivent être immédiatement retirées de l'équipement et mises au rebut de la manière appropriée.
56. Ne jetez pas les piles dans le feu. N'exposez pas les piles à la chaleur ou un incendie. Évitez le stockage à la lumière directe du soleil.
57. S'il arrive qu'une pile fuie, retirez-la de son compartiment à l'aide d'un chiffon. Éliminez les piles conformément aux normes en vigueur. Si l'acide de la pile a fui, évitez tout contact avec la peau, les yeux et les muqueuses. Rincez immédiatement les zones qui sont entrées en contact avec l'acide, et lavez-les abondamment à l'eau claire. Consultez un médecin.
58. N'enveloppez pas ni ne modifiez les piles.
59. Avant de jeter au rebut cet appareil, éliminez les piles de manière respectueuse pour l'environnement.
60. Tenez-les à l'intérieur (0 à 40 °C).
61. Insérez les piles en respectant toujours la polarité (+ et -) indiquée sur la pile et l'équipement. Lorsque

les piles sont insérées à l'envers, elles peuvent être court-circuitées ou chargées. Cela peut provoquer une surchauffe, une fuite, un dégazage, une rupture, une explosion, un incendie et des blessures corporelles.

62. Ne mélangez pas des piles neuves et usées ou les piles de différents types ou marques.
63. Ne mettez pas les piles en court-circuit. Lorsque la borne (+) et la borne négative (-) d'une batterie sont en contact électrique, la pile est court-circuitée. Par exemple, des piles rangées dans une poche avec des clés ou des pièces de monnaie peuvent se mettre en court-circuit. Cela peut entraîner un dégazage, une fuite, une explosion, un incendie et des blessures corporelles.
64. Ne rechargez pas les piles au carbone (R03/AAA). Toute tentative de chargement d'une batterie non rechargeable (principale) peut provoquer un dégagement de gaz ou de chaleur interne et entraîner des fuites, un dégazage, une explosion, un incendie et des blessures corporelles.
65. Ne mélangez pas des piles neuves et usées ou les piles de différents types ou marques.
66. Une batterie au lithium dont le boîtier est endommagé ne doit pas être exposée à l'eau.
67. Chargez-la dans un endroit bien ventilé.
68. N'exposez pas les batteries à des chocs mécaniques.
69. Évitez d'utiliser un chargeur autre que celui spécialement fourni pour l'utilisation de l'équipement.
70. Ne désassemblez, n'ouvrez pas ni ne broyez les batteries.
71.  Les piles ne doivent pas être jetées avec les déchets ménagers ordinaires. Recyclez-les en les amenant à un point de collecte prévu à cet effet. Adressez-vous aux autorités locales ou à votre revendeur pour obtenir des conseils sur le recyclage. Une élimination correcte des piles usées contribue à protéger l'environnement et la santé humaine.

2. CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Batterie rechargeable	Li-ion de 14,4 V \approx , 2 500 mAh
Communication Wi-Fi	Wi-Fi 802,11 b/g/n, 2412MHz-2472MHz
Entrée de la station de charge	19,0 V \approx , 0,6 A
Puissance de fréquence radio maximum transmise dans la/les bande(s) de fréquence	16,9 dBm (802,11 g)
Gain d'antenne	2,5 dBi pour une antenne d'intérieur
Durée du travail	Environ 120 minutes
Temps de charge	4-5 h
Zone de nettoyage	120 m ²
Vitesse de mouvement	0,25 m/s
Capacité du bac à poussière	600 ml
Niveau de puissance acoustique	65 dB (faible bruit)
Puissance d'aspiration	2 000 pa
Pile de la télécommande	3,0 V \approx , 2 x R03 (AAA) 1,5 V \approx
Poids net	2,7 kg
Dimensions (Ø x H) en mm	330 x 74 mm

2.1 CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES DE L'ADAPTATEUR

Nom ou marque du fabricant, numéro siret et adresse	Dong Guan, GangQi Electronics Co., Ltd District industriel privé, ShiYong, 532600 Heng Li, Dong Guan, Guangdong, RPC	
Identifiant du modèle	GQ12-190060-AG	-
Tension d'entrée	100-240	V \sim
Fréquence du courant alternatif en entrée	50/60	Hz
Tension en sortie	19,0	V \approx
Courant en sortie	0,6	A
Puissance de sortie	11,4	W
Efficacité active moyenne	84,42	%
Efficacité à faible charge (10 %)	78,08	%
Consommation électrique à vide	0,084	W

2.2 Mise à jour du micrologiciel

Le micrologiciel de l'appareil est automatiquement mis à jour lorsqu'il est connecté à un réseau Wi-Fi ou à un téléphone mobile. L'aspirateur robot doit être connecté à la station de charge. Assurez-vous que l'aspirateur robot est en charge et que la force du signal est bonne.

3. DESCRIPTION

VUE DE DESSUS

1. Voyant lumineux MARCHE/ARRÊT
2. Voyant lumineux Wi-Fi
3. Voyant lumineux de rechargement
4. Bouton d'alimentation MARCHE/ARRÊT
5. Couvercle de surface
6. Pare-chocs avec capteur anti-collision
7. Bouton de dégagement du bac à poussière
8. Bac à poussière

TÉLÉCOMMANDE

9. Écran
10. Mode de nettoyage automatique / Réglage de la puissance d'aspiration
11. Bouton de contrôle de la direction
12. Planifiez les paramètres de nettoyage
13. Bouton de rechargement automatique
14. 3 modes de nettoyage : nettoyage à la serpillière (en option), une seule pièce, modes de nettoyage le long des murs
15. Bouton DÉMARREZ/PAUSE
16. Bouton de réglage de l'horloge

VUE DE DESSOUS

17. Capteur anti-chute avant
18. Goupilles de contact de charge
19. Brosse rotative latérale gauche
20. Capteur anti-chute gauche
21. Roue motrice gauche
22. Cadre du couvercle de la brosse roulante
23. Roue pivotante avant
24. Brosse rotative latérale droite
25. Couvercle du compartiment de la batterie
26. Capteur anti-chute droit
27. Roue motrice droite
28. Brosse rotative
29. Bac à poussière

BAC À POUSSIÈRE

30. Filtre à poussière HEPA
31. Premier filtre
32. Feuille métallique du bac à poussière
33. Couvercle du compartiment des filtres
34. Feuille conductrice
35. Couvercle latéral du bac à poussière

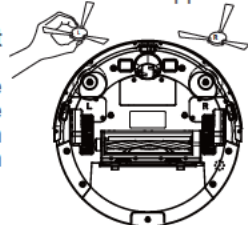
STATION DE CHARGE

36. Goupilles de contact de charge
37. Indicateur de signal LED
38. Orifice d'alimentation électrique

4. UTILISATION


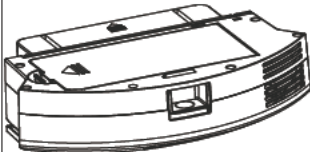

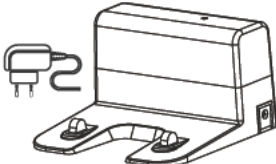


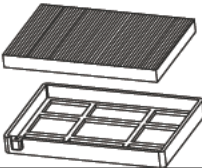
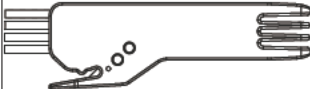
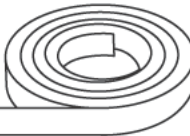
4.1 AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

1. Avant d'utiliser l'aspirateur robot ou les accessoires fournis, vérifiez qu'il n'y ait pas de signes visibles de dommage. N'utilisez pas un appareil endommagé ou des accessoires endommagés.
2. Enlevez et jetez correctement tout emballage ou étiquette promotionnelle apposée sur l'ensemble.
3. Avant d'utiliser l'aspirateur robot, retirez les bandes de protections latérales de l'appareil.
4. Installation des brosses rotatives latérales :
 - Placez l'aspirateur robot à l'envers sur une surface lisse et propre.
 - Repérez les marques « L » et « R » sur la brosse rotative latérale de nettoyage de long des murs et les marques « L » et « R » de l'appareil principal. Installez les brosses rotatives latérales en fonction des marques « L » et « R » en les appuyant avec soin dans les axes jusqu'à ce qu'elles s'enclenchent.



5. Installez les piles de la télécommande. Reportez-vous au paragraphe **5.5 REMPLACEMENT DES PILES DE LA TÉLÉCOMMANDE** les instructions de remplacement et de retrait des piles.
6. Avant de brancher l'appareil à l'alimentation électrique, assurez-vous que la tension de l'alimentation correspond à celle marquée sur la station de charge.
7. Assurez-vous que le bac à poussières est assemblé et que sa position est verrouillée.

4.2 CONTENU DE L'EMBALLAGE

		
Aspirateur robot	Bac à poussière	Télécommande
		
Station de charge et adaptateur	Brosse rotative	Brosses rotatives latérales
		
Filtre à poussière et filtre principal	Brosse de nettoyage	Bande de délimitation

4.3 POSITIONNEMENT DE LA STATION DE CHARGE

1. Placez la station de charge sous une prise de courant facilement accessible, sur une surface horizontale, contre un mur, perpendiculaire au sol, dans la zone dégagée en laissant les dégagements suivants autour de celle-ci :
 - Au moins 0,5 m de chaque côté de la station de charge.
 - Au moins 1,5 m devant la station de charge.
 - Au moins 1,5 m des escaliers.



Remarque : tout objet placé devant la station de charge empêchera l'aspirateur robot de se charger automatiquement. Laissez la zone dégagée.

2. Branchez l'adaptateur à une prise murale.


Remarques : gardez toujours le cordon d'alimentation branchée à la prise électrique.

- Si la station de charge n'est pas sous tension, l'aspirateur robot ne pourra pas trouver la station de charge et se charger automatiquement.
- Si l'aspirateur robot est séparé de la station de charge, la batterie se déchargera automatiquement.
- Assurez-vous que l'indicateur lumineux de la station de charge est allumé lorsqu'elle est branchée, sinon le robot ne pourra pas revenir automatiquement à la station pour se recharger.

- La station de charge ne peut pas être placée dans des zones où des surfaces ou des objets réfléchissants se trouvent, ou exposée à une forte réflexion, telle que la lumière directe du soleil ou près de miroirs.
 - Si le sol est en bois, installez la station de charge dans la même direction que le veinage du bois.
3. Disposez le cordon d'alimentation le long du mur afin qu'il ne s'emmêle pas dans les brosses ou les roues de l'aspirateur robot.

4.4 CHARGEMENT DU ROBOT

Lorsque vous utilisez pour la première fois l'appareil, la batterie peut être déchargée. Chargez d'abord l'aspirateur robot manuellement.

1. Appuyez et maintenez la touche MARCHE/ARRÊT enfoncée  située au sommet de l'aspirateur robot.
2. Une fois le robot sous tension, l'indicateur lumineux MARCHE/ARRÊT reste allumé en vert.

Remarque : Dès que le robot est complètement chargé, les indicateurs MARCHE/ARRÊT  et de chargement  restent tous deux allumés en vert.

Remarques : Si l'aspirateur robot n'arrive pas à se recharger automatiquement, vérifiez les points suivants :

- Vérifiez que les broches de contact sont exemptes de substances étrangères, sinon essuyez-les à la fois sur le robot et la station de charge au moyen d'un chiffon sec.
- Vérifiez l'absence d'objets à fort pouvoir de réflexion près du chargeur.
- Rebranchez l'alimentation de la station de charge.
- Lorsque l'aspirateur robot se sépare de la station de la charge, sa batterie se décharge naturellement

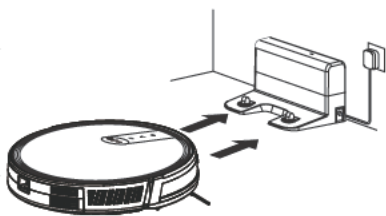
Remarque : lorsque vous laissez votre maison sans surveillance pendant une longue période pour un voyage d'affaires, un voyage de plaisir, etc., éteignez l'aspirateur robot et débranchez le chargeur de l'alimentation.

4.4.1 RECHARGEMENT AUTOMATIQUE


À la fin d'un programme de nettoyage, le robot retourne automatiquement à la station de charge.

Remarques :

- Si le robot n'a pas commencé le programme de nettoyage à partir de la station de charge ou si cette dernière est inaccessible (elle n'est pas dans la même pièce), le robot retournera à son point de départ à la fin du programme de nettoyage. Dans ce cas, déplacez manuellement l'aspirateur robot à la station de charge pour qu'il se recharge.
- Si la charge de la batterie est faible pendant le programme de nettoyage, l'aspirateur robot retournera automatiquement à la station de charge pour se recharger et reprendra le programme de nettoyage une fois la charge de la batterie suffisante.

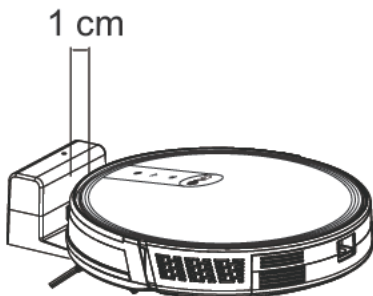



4.4.2 RECHARGEMENT MANUEL

3. Branchez manuellement l'appareil à la station de charge. Après avoir aligné les broches de contact de l'aspirateur robot sur celles de la station de charge, vous entendrez 2 sons de cloche. L'indicateur lumineux de recharge  se mettra à clignoter en vert.

Remarques :

- Gardez la face avant du robot à distance de la station de charge, afin de garantir que les broches de contact de charge du robot sont parfaitement alignées sur celles de la station de charge.



- Une fois l'aspirateur robot complètement chargé, l'indicateur de recharge reste allumé en vert.
 - Pour vous assurer que l'appareil peut fonctionner normalement pendant les heures de service, chargez-le avant son utilisation.
4. Appuyez sur la touche de chargement  de la télécommande pour envoyer le robot à la station de charge.

4.5 MISE EN MARCHÉ/ARRÊT, DÉMARRAGE/PAUSE, MISE EN VEILLE

4.5.1 MISE EN MARCHÉ



1. Appuyez et maintenez la touche MARCHÉ/ARRÊT enfoncée  située au sommet de l'aspirateur robot tant que le robot ne s'allume pas.
2. Une fois le robot sous tension, l'indicateur lumineux MARCHÉ/ARRÊT devient vert.

4.5.2 ARRÊT



Appuyez et maintenez la touche MARCHÉ/ARRÊT enfoncée  située au sommet de l'aspirateur robot tant que l'indicateur MARCHÉ/ARRÊT ne s'éteint pas.

Remarque : L'aspirateur robot ne peut pas être éteint s'il est connecté à la station de charge.


4.5.3 DÉMARRAGE

Une fois l'aspirateur robot allumé, appuyez une fois sur la touche MARCHÉ/ARRÊT  située au sommet de l'appareil ou sur la touche de démarrage/pause  de la télécommande pour démarrer le nettoyage.

4.5.4 PAUSE

Lorsque l'aspirateur robot est en fonctionnement, appuyez une fois sur la touche MARCHÉ/ARRÊT  ou sur la touche de démarrage/pause  de la télécommande pour arrêter l'aspiration.

4.5.5 EN VEILLE

Si l'aspirateur robot cesse de fonctionner pendant plus de 120 minutes, il passera automatiquement en mode attente. En mode attente, l'appareil peut être réactivé en appuyant sur la touche MARCHÉ/ARRÊT  ou sur n'importe quelle touche de la télécommande.

L'appareil ne passe pas en mode attente pendant le chargement. Si la charge de la batterie est faible lorsque l'aspirateur robot est en mode attente, l'appareil s'éteindra automatiquement.

4.6 UTILISATION DE L'APPLICATION

4.6.1 TÉLÉCHARGEMENT DE L'APPLICATION, INSCRIPTION ET CONNEXION AU WI-FI

1. Scannez le code QR pour télécharger l'application ou recherchez « QILIVE SMART » dans l'App Store ou Google Play.
2. Téléchargez l'application.

Remarque : le logiciel de l'application peut être mis à jour sans préavis. En outre, l'interface de l'application actuelle peut être différente des instructions données dans ce manuel. Des fonctionnalités peuvent être ajoutées, tandis que certaines des fonctions mentionnées peuvent être supprimées. L'application est disponible en anglais.

3. Ouvrez l'application QILIVE SMART sur votre téléphone mobile ou tablette.
4. Acceptez le « Contrat d'utilisation » et la « Politique de confidentialité » pour continuer.



5. Choisissez « Se connecter » si vous disposez déjà d'un compte ou « S'inscrire » si vous n'en avez pas.
6. Pour vous inscrire, sélectionnez votre région/pays et saisissez votre numéro de téléphone mobile ou adresse courriel. Sélectionnez ensuite « Obtenir un code de vérification ».
7. Un code de vérification vous sera envoyé à votre adresse courriel ou sur votre numéro de téléphone mobile. Saisissez le code de vérification.
8. Définissez un mot de passe dont vous vous souviendrez facilement. Saisissez une chaîne de caractères de 6 à 20 caractères de long composée d'une combinaison de lettres et de chiffres.
9. À la prochaine étape, l'application vous demandera de répondre aux questions suivantes :
 - Si vous souhaitez recevoir une notification.
 - Si vous acceptez de partager votre localisation.
 - Si vous souhaitez accéder à vos informations sur votre maison pour commander tous les appareils ménagers dans l'application.
 - Si vous souhaitez utiliser le Bluetooth.

Remarques :

- assurez-vous que l'aspirateur robot, le téléphone mobile ou la tablette et le routeur sont proches les uns des autres avant d'établir la connexion de l'application.
 - Vérifiez le type de signal Wi-Fi du routeur domestique, un signal 2,4 GHz est nécessaire pour ajouter un appareil.
 - Un mot de passe incorrect est le principal motif d'un échec du couplage. Vérifiez votre mot de passe et réessayez.
 - Pour effectuer un couplage correct, il est recommandé d'activer les accès suivants, tels que la localisation, le Wi-Fi, le Bluetooth, etc.
 - Après avoir réinitialisé l'appareil, terminez le couplage dans les trois minutes.
10. Pour connecter l'aspirateur robot au réseau Wi-Fi, allumez-le en appuyant et en maintenant la touche MARCHE/ARRÊT enfoncée ☉. L'indicateur lumineux MARCHE/ARRÊT s'allume en vert. Après quoi, appuyez rapidement deux fois de suite sur la touche MARCHE/ARRÊT ☉. L'icône de réseau Wi-Fi 📶 sur le robot se mettra à clignoter en vert. Ajoutez l'appareil sur votre téléphone mobile. Appuyez sur « + » dans le coin supérieur droit pour ajouter un dispositif intelligent.

Remarque : l'aspirateur robot peut être connecté à l'application installée sur le téléphone mobile ou la tablette par deux manières différentes depuis la partie supérieure de l'application :

- Si vous choisissez « Détection auto », l'application QILIVE SMART recherchera et trouvera automatiquement l'aspirateur robot.
- Si vous choisissez « Ajouter manuellement », sélectionnez « Petits appareils ménagers », puis choisissez « Aspirateur robot (Wi-Fi) » dans la liste.

11. **Pour ajouter manuellement l'appareil :** Accédez au signet « Petits appareils ménagers » et recherchez « **Aspirateur robot (Wi-Fi)** ».



Remarque : NE SÉLECTIONNEZ PAS D'AUTRES APPAREILS COMME « ASPIRATEUR ROBOT (BLE+WI-FI) », « ASPIRATEUR ROBOT (BLE) », « ASPIRATEUR ROBOT (IPC) » OU AUTRES.

12. Sélectionnez un réseau Wi-Fi 2,4 GHz et saisissez le mot de passe.
13. Réinitialisez d'abord l'appareil. Allumez l'appareil et vérifiez que l'indicateur Wi-Fi 📶 clignote rapidement. Appuyez sur « Confirmer que l'indicateur clignote rapidement. »

Remarque : après avoir réinitialisé l'appareil, terminez la distribution en réseau dans les 3 min.

14. Ajout de l'appareil : assurez-vous que l'appareil est sous tension et que la force du signal est bonne.
15. Une fois l'aspirateur robot correctement ajouté, vous pouvez exécuter l'application pour commander l'aspirateur robot à distance.

Remarque : si vous souhaitez changer la connexion du réseau d'un réseau Wi-Fi existant à un nouveau réseau Wi-Fi, effectuez les opérations suivantes.

- Mettez sous tension le robot. Appuyez rapidement deux fois de suite sur la touche MARCHÉ/ARRÊT . L'icône de réseau Wi-Fi  sur le robot se mettra à clignoter en vert.
- Connectez ensuite l'appareil au nouveau réseau sans fil.

4.6.2 SÉLECTION DES MODES DE NETTOYAGE

Vous pouvez sélectionner différents modes de nettoyage dans l'application en fonction de vos préférences.

- Le mode de nettoyage normal (nettoyage automatique) est le plus utilisé pour un nettoyage quotidien. Pour l'exécuter, sélectionnez le programme « Nettoyage automatique ».
- Le mode « Nettoyage de pièce » permet de nettoyer une seule pièce.
- Le mode de nettoyage le long des murs convient pour nettoyer les coins et évidemment le long des murs. Exécutez-le en sélectionnant le programme « Nettoyage le long des murs ».
- En mode « Nettoyage localisé », le robot nettoiera intensivement une zone spécifique autour du point de départ sélectionné.

Remarque : reportez-vous au paragraphe 4.8 **MODES DE NETTOYAGE** pour de plus amples informations sur les modes de nettoyage.

4.6.3 BATTERIE ET CHARGEMENT DU ROBOT

La charge de la batterie est affichée sur l'écran. Lorsque la batterie est presque épuisée, le robot retourne automatiquement à la station de charge pour se recharger. Vous pouvez envoyer l'aspirateur robot à la station de charge en sélectionnant la fonction de recharge. Lorsque le robot est connecté à la station de charge, l'état « En charge » est affiché.

4.6.4 COMMANDE MANUELLE

À l'aide des touches fléchées de direction, coordonnez et redirigez l'aspirateur robot vers une zone spécifique de la pièce ou placez directement le robot dans la direction désirée (avancer-reculer ou droite-gauche).

4.6.5 RÉGLAGE DE LA PUISSANCE D'ASPIRATION

L'application vous permet de régler la puissance d'aspiration « Intensité de nettoyage ». Choisissez un réglage parmi « Économie d'énergie », « Standard » et « Turbo ». Seule l'application permet de régler l'intensité de nettoyage (puissance d'aspiration) dans l'un des modes précédents.

4.6.6 NETTOYAGE PLANIFIÉ

L'option « Planifier un nettoyage » vous permet d'accéder au menu de programmation du robot. Sélectionnez « Ajouter » du signet « Planifier un nettoyage ». Vous pourrez ensuite régler l'heure et les jours auxquels le robot commencera et exécutera le programme de nettoyage. Seul le mode de nettoyage automatique est disponible dans la programmation.

4.6.7 FONCTION DE LOCALISATION DE L'APPAREIL

Si le robot est coincé ou si vous ne savez pas où il s'est arrêté à la fin du programme de nettoyage, l'application vous aidera à le retrouver. Sélectionnez l'option « Positionnement du robot », un son « Ding-Dong » sera émis, à moins que la fonction « Couper le son » et l'option « Plus » soit activée.

4.6.8 PLAN D'UNE PIÈCE

Si vous sélectionnez l'option « Afficher la carte » de l'application, un plan des surfaces balayées par le robot pendant le programme de nettoyage s'affichera. Cette carte est générée à chaque balayage et vous permet d'afficher le déroulement du nettoyage : route parcourue, chemin de nettoyage, position de l'aspirateur robot, durée et zone de nettoyage. Selon le réseau sans fil à votre disposition, une carte en temps réel peut s'afficher avec un court délai ou, dans certains cas, ne pas être disponible.

L'application conserve également un historique des cycles de nettoyage « Enregistrement de nettoyage » qui fournit la durée et la zone du nettoyage. Si vous sélectionnez une entrée de la liste, une carte des surfaces balayées par le robot pendant le programme de nettoyage s'affichera.

4.6.9 MODE SILENCIEUX

Si vous sélectionnez l'option « Plus », vous pouvez activer la fonction « Couper le son ». Gardez à l'esprit que, lorsque l'aspirateur robot est en mode silencieux, il ne produira aucun signal sonore audible.

4.6.10 RÉGLAGES

Si vous appuyez sur le symbole dans le coin supérieur droit, vous accéderez au menu des réglages du robot. Vous pouvez consulter les informations concernant l'appareil, définir un nom à votre guise, p. ex. « free dynamic », ou choisir l'emplacement de l'appareil.

4.6.11 PARTAGE D'APPAREIL

Le robot ne permet qu'une connexion principale à un compte simple au travers de l'application. Si vous souhaitez partager l'appareil avec d'autres membres de la famille disposant déjà de comptes d'utilisateur créés dans l'application QILIVE SMART, choisissez « Partager des appareils », puis « Ajouter un partage », enfin saisissez le numéro de téléphone mobile ou l'adresse courriel des utilisateurs supplémentaires.

Remarques : les personnes qui souhaitent partager un appareil doivent déjà disposer d'un compte d'utilisateur créé dans l'application QILIVE SMART.

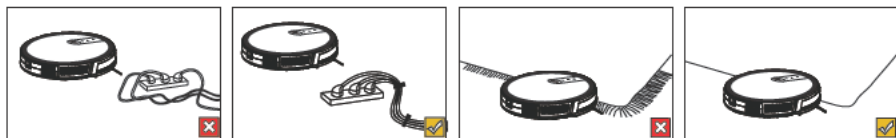
4.6.12 AUTRES OPTIONS DISPONIBLES

- L'aspirateur robot peut également être intégré dans un groupe d'appareils à commander simultanément.
- Vous pouvez choisir de recevoir ou non des notifications sur votre téléphone portable ou votre tablette.
- Vous pouvez également vérifier si de nouvelles versions sont disponibles pour mettre à jour le logiciel de l'aspirateur robot ou activer les mises à jour automatiques.
- Vous pouvez également vérifier l'état de la connexion au réseau Wi-Fi.
- L'aspirateur robot peut être commandé à l'aide des commandes vocales via Alexa et Google Assistant. Synchronisez l'application QILIVE SMART dans Amazon Alexa ou Google Home, selon votre haut-parleur, en suivant ses instructions spécifiques. Ex. : « OK Google, allume l'[aspirateur robot] ! », « Alexa, arrête l'[aspirateur robot] ! » Si vous avez modifié le nom de votre aspirateur robot dans l'application QILIVE SMART, vous devez utiliser le nouveau nom choisi.

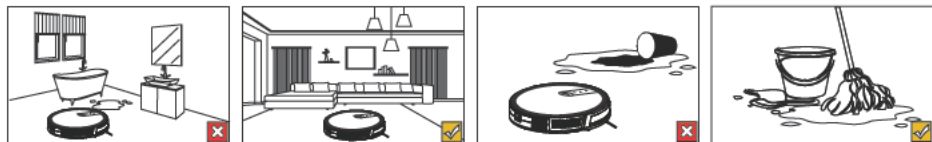
4.7 CONSEILS IMPORTANTS AVANT LE NETTOYAGE

1. Retirez à l'avance les petits objets (jouets, bibelots, puzzles, etc.) ou les articles fragiles et légers (tels que les objets en porcelaine, en céramique et en verre, les vases, les petits pots de fleurs, etc.) de la zone à nettoyer.
2. Retirez les objets tels que les vêtements, les livres, les ceintures, les papiers en vrac, les tours, les coussinets, les petits tapis et les cordons d'alimentation éparpillés sur le plancher avant le nettoyage, car ils peuvent s'emmêler dans les brosses ou les roues motrices. Si l'aspirateur robot passe sur un cordon d'alimentation, une longue nappe de table, etc. et l'entraîne, il pourrait tirer un objet d'une table ou le renverser.
3. Retirez les objets tranchants et durs du plancher, qui pourraient rayer les surfaces.
4. Soulevez les articles tels que les longues nappes de table, les rideaux et les cordons de stores du plancher.
5. L'aspirateur robot n'est pas conçu pour le nettoyage en profondeur des tapis ou des moquettes. Ne l'utilisez pas pour aspirer des tapis à poils longs, épais ou veloutés. Pour les tapis avec de longues franges et des pompons, repliez les pompons sous le tapis pour éviter qu'ils ne s'emmêlent ou ne restent coincés dans les brosses du robot.

6. Enroulez tous les cordons d'alimentation desserrés.



- L'aspirateur robot est plus efficace dans les espaces comportant le moins d'obstacles possible. Placez les meubles, tels que les chaises, à leur place.
- Les surfaces de couleur sombre peuvent réduire l'efficacité des capteurs anti-chute. Les capteurs anti-chute empêchent l'aspirateur robot de fonctionner et de passer sur des planchers ou des tapis aux motifs de couleur foncée ; ils l'empêchent également de tomber dans les escaliers ou sur les rebords. Les capteurs doivent être nettoyés périodiquement, faute de quoi ils peuvent entraîner un mauvais fonctionnement de l'aspirateur robot.
- Si la zone de nettoyage comporte une marche, des escaliers ou un balcon, une barrière physique au bord de la zone de chute est nécessaire pour restreindre l'accès à cette zone et garantir le fonctionnement sûr de l'appareil.
- N'utilisez pas l'aspirateur robot dans un environnement humide ou mouillé (p. ex., la salle de bain), sur des surfaces mouillées ou des surfaces recouvertes d'eau stagnante. N'utilisez pas le robot pour nettoyer des liquides, des saletés humides ou des zones humides, au risque d'endommager l'appareil.





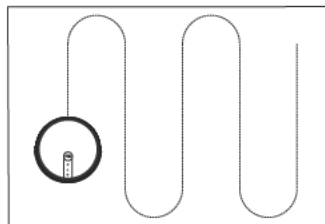
4.8 MODES DE NETTOYAGE

En fonction des différents besoins et des types de plancher, l'aspirateur robot dispose de différents modes de nettoyage au choix.

4.8.1 MODE DE NETTOYAGE AUTOMATIQUE

Il s'agit du mode de nettoyage standard et le plus couramment utilisé pour le nettoyage quotidien. En mode de nettoyage automatique, l'aspirateur robot nettoie systématiquement la pièce en répétant les mouvements avant et arrière.

Méthode de réglage : Une fois l'aspirateur robot en marche, appuyez une fois sur le bouton d'alimentation MARCHE/ARRÊT  situé au-dessus de l'appareil ou appuyez sur le bouton « Nettoyage automatique »  de la télécommande pour commencer le nettoyage.

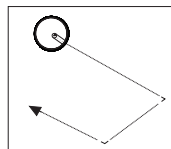


Remarque : La puissance d'aspiration peut être ajustée selon le type de plancher pour un nettoyage plus profond des surfaces. Il existe 3 modes d'aspiration : 1. Quite (économie d'énergie), 2. Standard, 3. Turbo. Pour augmenter ou diminuer la puissance d'aspiration, appuyez sur le bouton de nettoyage automatique (🌀) de la télécommande pour choisir le mode souhaité ; vous pouvez également choisir le mode à partir de l'option puissance de nettoyage de l'application.

4.8.2 PIÈCE UNIQUE

Ce mode de nettoyage est utilisé pour nettoyer une seule pièce.

Méthode de réglage : Après la mise sous tension de l'aspirateur robot, appuyez sur le bouton (🌀) jusqu'à ce que l'icône de pièce unique (🏠) apparaisse en bas de l'écran de la télécommande.



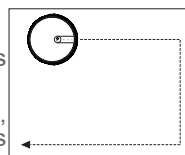
Remarques :

- Lorsque vous programmez le robot pour nettoyer une seule pièce, assurez-vous que la porte de cette pièce est fermée.
- Si la station de charge ne se trouve pas dans la pièce nettoyée, à la fin du programme de nettoyage, le robot reviendra au point de départ.

4.8.3 NETTOYAGE LE LONG DES MURS

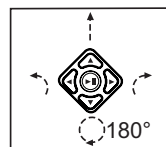
Ce mode de nettoyage convient pour le nettoyage des bords, des coins ou du pourtour des objets fixes (p. ex., des meubles).

Méthode de réglage : Après la mise sous tension de l'aspirateur robot, appuyez sur le bouton (🌀) jusqu'à ce que l'icône de nettoyage des bords (👉) apparaisse en bas de l'écran de la télécommande.



4.8.4 MODE MANUEL

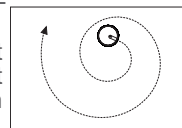
Utilisez les boutons de direction de la télécommande (avant, rotation 180°, droite ou gauche) pour une coordination manuelle et pour orienter l'aspirateur robot dans une direction souhaitée.



4.8.5 NETTOYAGE LOCALISÉ

Remarque : Option disponible uniquement via l'application « QILIVE SMART ».

En sélectionnant le programme « Nettoyage localisé », le robot nettoie intensément une zone spécifique autour du point de départ sélectionné. Le robot se déplace sur une surface de petit diamètre en suivant un motif en spirale, puis revient au point de départ initial.



4.8.6 MODE D'ESSUYAGE (EN OPTION)

Remarque : Cette fonction n'est disponible qu'après l'achat d'un réservoir d'eau supplémentaire. Option disponible sur la télécommande et dans l'application « QILIVE SMART ».

Le mode Essuyage est uniquement disponible lorsque le réservoir d'eau (non fourni) est installé sur l'aspirateur robot et qu'il est utilisé pour le nettoyage humide ou à sec.

Méthode de réglage : Installez le réservoir d'eau à la place du bac à poussière. Après la mise sous tension de l'aspirateur robot, appuyez sur le bouton (🌀) jusqu'à ce que l'icône du mode d'essuyage (🌊) apparaisse en bas de l'écran de la télécommande.

Remarque : Consultez le manuel d'instructions du réservoir d'eau pour plus d'informations, notamment sur le remplissage et la vidange de l'eau, l'entretien et le nettoyage, etc.

5. ENTRETIEN ET NETTOYAGE

FR

5.1 ENTRETIEN

Pour que l'aspirateur robot fonctionne de manière optimale, suivez les procédures d'entretien ci-après. Si vous remarquez que l'appareil ramasse moins de débris sur le plancher, videz le bac à poussière, nettoyez les filtres à poussière, les roues et toutes les brosses.

PIÈCE DU ROBOT	FRÉQUENCE D'ENTRETIEN	FRÉQUENCE DE REMPLACEMENT
Réservoir à poussière	Après chaque utilisation	/
Filtre à poussière HEPA	Après chaque utilisation	Tous les 2 mois
Couvercle de la brosse principale	Au moins une fois par mois	/
Brosse roulante principale	Au moins une fois par semaine	Au moins tous les 6 à 12 mois
Brosse roulante latérale	Au moins une fois par semaine	Au moins tous les 3 à 6 mois
Roue pivotante avant	Une fois toutes les 2 semaines	/
Roues motrices	Une fois toutes les 2 semaines	/
Capteurs	Une fois toutes les 2 semaines	/
Contacts de charge / Contact de charge de la station d'accueil	Une fois toutes les 2 semaines	/

5.2 VIDAGE DU BAC À POUSSIÈRE

Remarques :

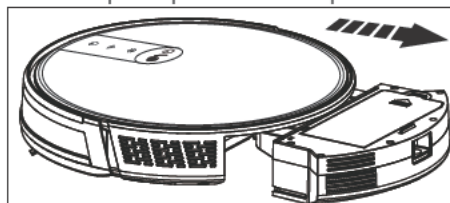
- Assurez-vous que l'aspirateur robot est éteint avant de le nettoyer ! Faites attention à ne pas allumer accidentellement l'appareil.
- Videz le bac à poussière après chaque utilisation. Ne laissez pas la saleté et les débris se déposer dans le bac à poussière.

5.2.1 VIDAGE DU BAC À POUSSIÈRE

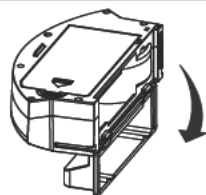
Remarque : Lorsque vous séparez le bac à poussière, veillez à ne pas déverser la poussière hors du bac.

Videz immédiatement le bac à poussière dans les cas suivants :


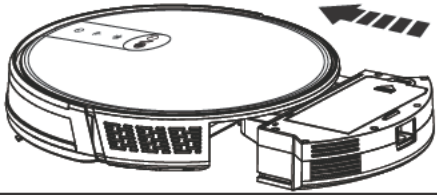
- Lorsque le bruit augmente soudainement.
- Lorsque la puissance d'aspiration devient soudainement faible.



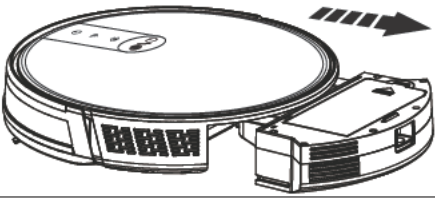
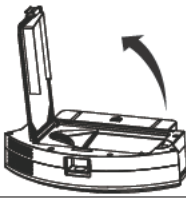
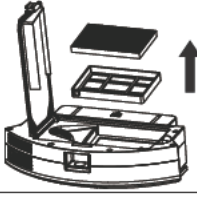
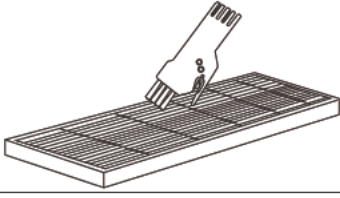

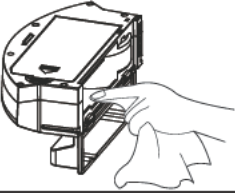
1. Appuyez sur le bouton de libération du bac à poussière et tirez pour le retirer de l'aspirateur robot.

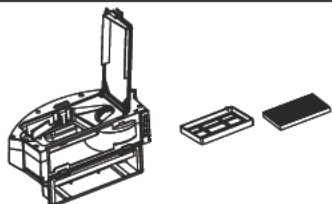


2. Ouvrez le couvercle du bac à poussière en poussant le couvercle vers le bas dans le sens de la flèche située sur le couvercle.

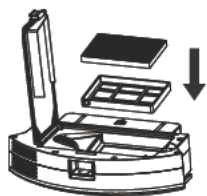
	
<p>3. Videz le bac à poussière dans une poubelle et essuyez-le avec un chiffon humide, ou avec une brosse de nettoyage. Assurez-vous que le bac à poussière est complètement sec avant de le remettre en place.</p>	<p>4. Installez le bac à poussière dans l'unité principale.</p>

5.2.2 NETTOYAGE DES FILTRES À POUSSIÈRE

	
<p>1. Appuyez sur le bouton de libération du bac à poussière et tirez pour le retirer de l'aspirateur robot.</p>	<p>2. Après avoir vidé le bac à poussière, ouvrez le couvercle de l'unité de filtre.</p>
	
<p>3. Retirez le filtre à poussière HEPA en saisissant la languette. Séparez le filtre à poussière HEPA du filtre principal.</p>	<p>4. Secouez les débris en tapant le filtre à poussière HEPA contre la poubelle. Utilisez la brosse de nettoyage, si nécessaire. Remarque : Ne lavez pas le filtre à l'eau !</p>
	
<p>5. Rincez soigneusement le filtre principal avec de l'eau fraîche, jusqu'à ce que toutes les saletés soient éliminées.</p>	<p>6. Essuyez le bac à poussière intérieur et extérieur avec un chiffon propre et sec. Remarque : Ne pas laver ou plonger le bac à poussière dans de l'eau ou d'autres liquides !</p>



7. Laissez le filtre principal sécher complètement. N'exposez ni le filtre à poussière HEPA ni le filtre principal à la lumière directe du soleil.

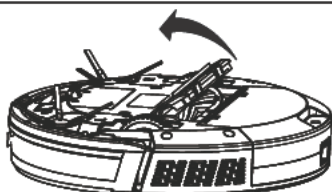


8. Remettez le filtre à poussière HEPA dans son filtre principal. Fermez le couvercle de l'unité de filtrage.

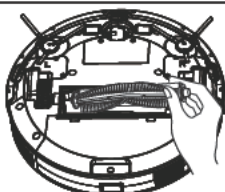
Remarque : Avant l'installation, assurez-vous que le filtre principal est complètement sec.

Remarque : Le couvercle des filtres à poussière ne se fermera pas si les filtres ne sont pas remis en place. Insérez le filtre en orientant la languette vers le haut. Remplacez le filtre à poussière HEPA tous les deux mois.

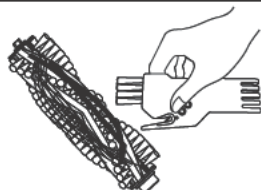
5.2.3 NETTOYAGE DE LA BROSE ROULANTE



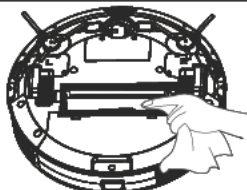
1. Placez l'aspirateur robot à l'envers sur une surface lisse, stable et propre. Pincez les languettes de dégagement du cadre et soulevez le cadre.



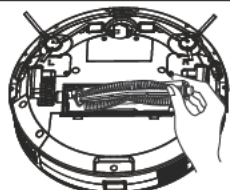
2. Retirez la brosse roulante.



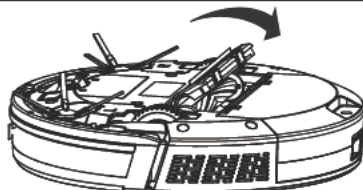
3. Retirez les débris et toutes les substances étrangères telles que les poils longs ou les ficelles enroulées autour de la brosse roulante à l'aide du pinceau d'une brosse de nettoyage.



4. Essuyez l'intérieur de la brosse roulante avec un chiffon sec.



5. Une fois le nettoyage terminé, réinstallez d'abord le côté gauche de la brosse roulante, puis fixez le côté droit.

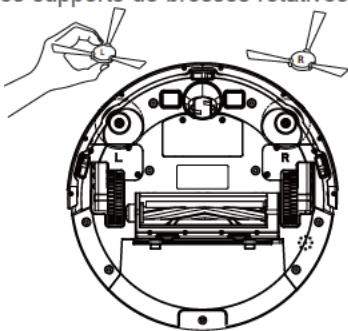


6. Mettez le cadre dans son emplacement et appuyez dessus jusqu'à ce qu'il s'enclenche.

Remarque : Comme la brosse roulante aspire la poussière et les débris présents sur le plancher, les longues ficelles ou les cheveux longs peuvent s'enrouler et s'emmêler facilement autour de la brosse. Vérifiez et nettoyez régulièrement la brosse roulante.

5.2.4 NETTOYAGE DES BROSSES ROTATIVES LATÉRALES

1. Pour retirer les brosses rotatives latérales, tenez les supports de brosses rotatives latérales et tirez-les vers le haut.
2. Retirez les débris et toutes les substances étrangères telles que les cheveux longs ou les ficelles enroulées autour des brosses rotatives latérales à l'aide du pinceau d'une brosse de nettoyage.
3. Essuyez les brosses rotatives latérales avec un chiffon propre et sec.
4. Lors de l'assemblage des brosses, vérifiez les marques « L » et « R » sur la brosse rotative du côté du nettoyage des bords, de même que les marques « L » et « R » sur l'unité principale. Remontez ensuite la brosse rotative latérale. Installez les brosses rotatives latérales en respectant les indications « L » et « R ».
5. Appuyez délicatement les brosses rotatives latérales sur leurs broches jusqu'à ce qu'elles s'enclenchent.



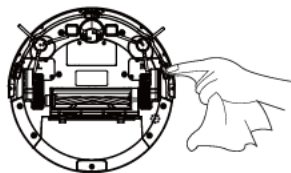
Remarques :

- Étant donné que les brosses rotatives latérales attirent facilement les cheveux, les ficelles, les fils et autres substances étrangères, nettoyez-les fréquemment. La présence de substances étrangères en très grande quantité sur les brosses rotatives latérales peut les endommager.
- Si les brosses rotatives latérales sont pliées, cassées ou usées, remplacez-les par des brosses neuves.

5.2.5 NETTOYAGE DES CAPTEURS ANTI-CHUTE

Essuyez les capteurs anti-chute (gauche, avant et droite) avec un chiffon propre et sec. Ne vaporisez pas de solution de nettoyage directement sur les capteurs ou les ouvertures des capteurs.

Remarque : Gardez toujours les capteurs anti-chute propres afin d'obtenir les meilleurs résultats de nettoyage possibles.



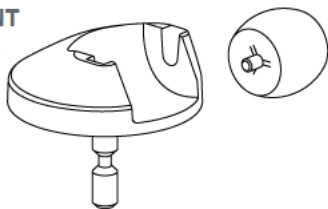
5.2.6 NETTOYAGE DES BROCHES DE CONTACT DE CHARGE

Essuyez les broches de contact de charge situées au bas de l'aspirateur robot et sur la station de charge avec un chiffon propre et sec.



5.2.7 NETTOYAGE DE LA ROUE PIVOTANTE AVANT

1. Retirez la roue pivotante avant en insérant un tournevis à tête plate à la base de la roue et en la soulevant.
2. Retirez les débris, les cheveux, les ficelles, les fils et toutes les saletés accumulées à l'intérieur de la cavité de la roue et sur la roue.



3. Faites tourner la roue à la main. Si la rotation est limitée, vérifiez et dégagez les débris ou les cheveux qui s'y enroulent.
4. Réinstallez la roue pivotante avant. Assurez-vous que la roue émet un clic lorsqu'elle est remise à sa place.

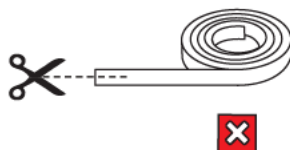
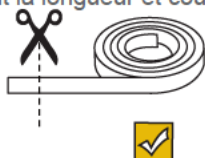
5.2.8 NETTOYAGE DES ROUES MOTRICES

- Si l'aspirateur robotisé se met soudainement à zigzaguer, il se peut que des substances étrangères soient coincées sur les roues motrices. Les roues obstruées par des cheveux, des ficelles, des fils et des débris peuvent endommager le plancher et entraîner un défaut de fonctionnement du robot.
- Vérifiez la présence de substances étrangères et retirez-les à l'aide d'un pinceau de brosse de nettoyage ou d'une paire de pinces émoussées (non fournies) si nécessaire. Essayez les roues avec un chiffon doux, sec et propre.

5.3 UTILISATION DE LA BANDE DE DÉLIMITATION

La bande de délimitation magnétique permet de délimiter l'espace de nettoyage, en restreignant l'accès du robot à certaines zones et pièces. Elle peut également être utilisée pour empêcher l'aspirateur robot de toucher certains objets ou d'atteindre le dessous des meubles. L'appareil reconnaîtra et ne franchira pas la ligne de la bande de délimitation. La bande de délimitation peut être placée partout à l'intérieur de la maison.

Pour installer la bande de délimitation, placez-la sur le plancher. Assurez-vous qu'elle est parfaitement lisse. Si nécessaire, utilisez du ruban adhésif pour l'empêcher de rouler. La longueur de la bande de délimitation peut être ajustée, au besoin. Mesurez correctement la longueur et coupez.

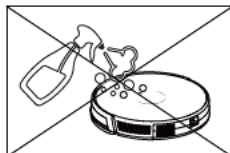
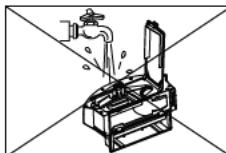


Remarques :

- Lorsque vous fixez les bandes de délimitation, veillez à ne pas endommager le plancher, le mur, etc.
- Il n'est pas recommandé d'utiliser les bandes de délimitation sur les tapis.
- Tenez-les à l'écart des sources de chaleur, des flammes nues et des surfaces chaudes.

5.4 CONSIGNES GÉNÉRALES DE NETTOYAGE

1. Ne plongez jamais l'aspirateur robot ou ses accessoires dans l'eau ou d'autres liquides !
2. Ne pas laver ou plonger le bac à poussière dans de l'eau ou d'autres liquides !
3. Ne vaporisez pas ou ne versez pas de l'eau ou tout autre liquide sur ou à l'intérieur de l'aspirateur robot.
4. N'utilisez pas de nettoyants abrasifs, de produits chimiques, de produits nettoyants pour le verre, universels ou d'agents de nettoyage à base d'huile !
5. Ne soulevez pas l'aspirateur robot en tenant le bouton de libération du bac à poussière ou la zone autour du bac à poussière, car il pourrait se détacher facilement et endommager l'appareil.



5.5 REMPLACEMENT DES PILES DE LA TÉLÉCOMMANDE

À l'achat de l'appareil, les piles ne sont pas installées dans la télécommande. Installez les piles alcalines (type R03 / AAA) dans la télécommande avant de l'utiliser.

1. Soulevez le couvercle du compartiment des piles à l'arrière de la télécommande, tout en appuyant sur la languette de verrouillage.
2. Installez les piles dans la télécommande comme indiqué sur la figure ci-dessous.

Remarque : Si les piles sont installées avec une mauvaise polarité, la télécommande ne fonctionne pas.

3. Après avoir inséré l'extrémité du couvercle dans la fente, poussez l'autre extrémité pour fermer jusqu'à ce qu'il s'enclenche.

6. DÉPANNAGE

PROBLÈME	CAUSES PROBABLES	SOLUTION PROPOSÉE
Le niveau de la batterie est trop faible.	Absence de batterie, rechargez le robot.	<ul style="list-style-type: none"> • Vérifiez si le niveau de la batterie du robot est trop faible ou si la batterie est complètement déchargée. • Si vous positionnez manuellement l'aspirateur robot sur la station de charge, assurez-vous que les contacts de charge sont correctement alignés avec les goupilles de la station de charge.
Mauvais fonctionnement du bac à poussière. Le bac à poussière est absent ou mal installé.	Le bac à poussière n'est pas monté correctement.	<ul style="list-style-type: none"> • Vérifiez si le couvercle du réservoir à poussière est fermé. • Vérifiez si les filtres à poussière sont installés. • Videz le réservoir à poussière et nettoyez les filtres à poussière. • Installez le réservoir à poussière sur le robot en suivant les instructions.
Le pare-chocs avant est coincé.	Le pare-chocs avant est coincé. Les capteurs de collision sont bloqués.	<ul style="list-style-type: none"> • Tapotez délicatement le pare-chocs avant du robot à plusieurs reprises pour libérer les résidus qui pourraient être coincés en dessous. • Déplacez l'aspirateur robot vers un autre endroit et appuyez sur le bouton d'alimentation MARCHE/ARRÊT pour lancer le programme de nettoyage.
La télécommande ne fonctionne pas.	Les piles sont épuisées.	<ul style="list-style-type: none"> • Remplacez les piles de la télécommande. Assurez-vous que les piles sont installées correctement. • Vérifiez si le niveau de la batterie du robot est trop faible ou si la batterie est complètement déchargée. • Utilisez un chiffon sec pour essuyer l'émetteur infrarouge de la télécommande et le récepteur du robot. • Utilisez la télécommande dans la portée de 5 m du robot.
L'une des brosses latérales ne bouge pas ou est bloquée.	Vérifiez si la brosse latérale est emmêlée ou bloquée.	<ul style="list-style-type: none"> • Vérifiez si les brosses latérales de l'aspirateur robot sont cassées ou si elles présentent des signes de dommages. • Si nécessaire, remplacez les brosses par des neuves. • Nettoyez et installez correctement les brosses latérales.

Le robot ou l'une de ses roues est suspendu(e).	Robot suspendu. Les roues quittent le plancher.	<ul style="list-style-type: none"> • Enlevez tous les petits objets se trouvant sur le plancher et rangez la zone de nettoyage avant que le robot ne commence à nettoyer. • Vérifiez que toutes les roues sont fermement posées sur le plancher et qu'elles se déplacent librement. • Déplacez l'aspirateur robot vers un autre endroit, placez-le sur une surface plane et appuyez sur le bouton d'alimentation MARCHE/ARRÊT pour lancer le programme de nettoyage.
L'une des roues est bloquée.	Vérifiez si la roue est bloquée.	<ul style="list-style-type: none"> • Nettoyez les roues du robot et retirez toutes les saletés et les cheveux emmêlés. • Assurez-vous que toutes les roues du robot sont fermement posées sur le plancher et que ce dernier est exempt de petits objets éparpillés. • Déplacez l'aspirateur robot vers un autre endroit et appuyez sur le bouton d'alimentation MARCHE/ARRÊT pour lancer le programme de nettoyage.
Le robot aspirateur reste coincé.	Le robot est coincé. Déplacez le robot vers une zone ouverte.	<ul style="list-style-type: none"> • Enlevez tous les petits objets se trouvant sur le plancher et rangez la zone de nettoyage avant que le robot ne commence à nettoyer. • Cet aspirateur robot n'est pas adapté à une utilisation sur des moquettes à long fil. • Déplacez l'aspirateur robot vers un autre endroit et appuyez sur le bouton d'alimentation MARCHE/ARRÊT pour lancer le programme de nettoyage.
Le robot n'a pas réussi à se connecter au serveur.	La connexion du robot a échoué.	<ul style="list-style-type: none"> • Vérifiez si le réseau sans fil fonctionne correctement ou si le signal est trop faible. • Assurez-vous que le routeur est placé dans une zone ouverte et que la distance comprise entre le robot et le routeur n'est pas trop grande. • Vérifiez si le mot de passe saisi est correct et essayez à nouveau de connecter l'appareil.
Les capteurs anti-chute sont sales ou le robot est bloqué sur une surface sombre.	Les capteurs au plancher sont bloqués. Nettoyez les capteurs au plancher.	<ul style="list-style-type: none"> • Essuyez les capteurs avec un chiffon doux, sec et propre. • Si le robot est bloqué sur une surface sombre, déplacez l'aspirateur robot vers un autre endroit et redémarrez le programme de nettoyage dans un nouvel endroit.

PROBLÈME	SOLUTION PROPOSÉE
La puissance d'aspiration est faible. Le robot laisse de la poussière après son passage.	<ul style="list-style-type: none"> • Vérifiez si les obstructions bouchent l'orifice d'aspiration. • Videz le réservoir à poussière. • Vérifiez si les filtres ou les brosses du robot doivent être remplacés. Nettoyez les filtres à poussière. Vérifiez si les filtres sont mouillés par l'eau ou tout autre liquide présent sur le plancher. Installez un nouveau filtre à poussière si nécessaire. • Vérifiez et nettoyez les brosses du robot et retirez tous les cheveux ou tout autre matériau et débris.

L'aspirateur du robot ne peut pas retourner à la station de charge.	<ul style="list-style-type: none"> Retirez tous les objets qui se trouvent à une distance d'au moins 1,5 m à l'avant et de 0,5 m des deux côtés (gauche et droite) de la station de charge. Vérifiez si la station de charge est correctement positionnée et bien branchée à la source d'alimentation et si le voyant lumineux est allumé. Si la distance entre le robot et la station de charge est trop grande, le robot ne sera plus dans la portée de la station de charge. Dans ce cas, placez vous-même le robot sur la station de charge.
L'aspirateur robot ne fonctionne pas.	<ul style="list-style-type: none"> Assurez-vous que l'aspirateur robot est allumé. Appuyez sur le bouton MARCHE/ARRÊT pendant quelques secondes pour allumer l'appareil. Si le niveau de charge de la batterie est trop bas, placez le robot sur la station de charge et assurez-vous que les goupilles sont alignées avec les contacts métalliques du robot.
L'aspirateur robot est allumé, mais ne réagit pas.	<ul style="list-style-type: none"> Vérifiez si le niveau de charge de la batterie n'est pas trop bas. Si vous utilisez l'application, vérifiez la connexion Wi-Fi. Si le problème persiste, éteignez l'appareil, patientez quelques secondes, puis redémarrez-le.
Impossible de charger le robot.	<ul style="list-style-type: none"> Assurez-vous que l'aspirateur robot est allumé. Vérifiez si la station de charge est bien branchée à la source d'alimentation et si le voyant lumineux est allumé. Nettoyez les contacts de charge du robot et les goupilles de la station de charge avec un torchon doux, sec et propre. Vérifiez si les contacts de charge du robot et les goupilles de la station de charge sont correctement alignés.
Les mouvements du robot pendant le programme de nettoyage ou l'itinéraire sont anormaux.	<ul style="list-style-type: none"> Nettoyez soigneusement les capteurs et le pare-chocs avant avec un torchon doux, sec et propre. Vérifiez le pare-chocs avant et enlevez tout débris qui pourrait être coincé ou bloqué en dessous. Nettoyez et vérifiez si les roues ne sont pas bloquées par des corps étrangers et si elles bougent librement. Éteignez l'appareil, puis rallumez-le.
L'aspirateur robot cesse de fonctionner soudainement.	<ul style="list-style-type: none"> Vérifiez si le niveau de charge de la batterie est trop bas. Vérifiez si l'aspirateur robot est coincé ou bloqué par un obstacle. Vérifiez les brosses et les roues du robot, et enlevez tout débris ou tout autre matériau qui pourrait être coincé. Si le problème persiste, éteignez l'appareil, patientez quelques secondes, puis rallumez-le.
Bruits et sons inhabituels/anormaux pendant le programme de nettoyage.	<ul style="list-style-type: none"> Certains composants de l'aspirateur robot peuvent être bloqués par des cheveux, de la saleté et d'autres matériaux. Vérifiez et nettoyez le pare-chocs avant, les brosses latérales, la brosse principale et les roues. Vérifiez si le réservoir à poussière, le réservoir d'eau, les brosses latérales, la brosse principale, le couvercle de la brosse principale ou les roues de l'aspirateur robot sont mal installés.
La brosse principale ne bouge pas ou est coincée.	<ul style="list-style-type: none"> Vérifiez si la brosse roulante principale est cassée ou si elle présente des signes de dommages. Remplacez la brosse par une nouvelle si nécessaire. Nettoyez la brosse principale. Vérifiez si elle est correctement installée.

L'aspirateur robot n'effectue pas automatiquement le nettoyage à l'heure planifiée.	<ul style="list-style-type: none"> • Vérifiez que l'aspirateur robot est allumé. Appuyez sur le bouton d'alimentation MARCHE/ARRÊT qui se trouve sur le robot pendant quelques minutes jusqu'à ce qu'un signal sonore soit émis et que le voyant lumineux s'allume. • Vérifiez si le niveau de la batterie du robot est trop faible ou si la batterie est complètement déchargée. • Pour démarrer le programme de nettoyage planifié, le niveau de batterie doit être supérieur à 30 %.
L'appareil apparaît toujours comme étant « déconnecté » dans l'application installée sur le téléphone.	<ul style="list-style-type: none"> • Vérifiez si le réseau sans fil fonctionne correctement ou si le signal est trop faible. • Assurez-vous que l'aspirateur robot se trouve dans la portée du réseau Wi-Fi. • Vérifiez si le niveau de la batterie du robot est trop faible ou si la batterie est complètement déchargée.

7. GARANTIE ET LIMITES DE RESPONSABILITÉ

Ce produit est garanti pour une période de 36 mois (incluant la garantie légale de 24 mois telle que définie par la législation locale ainsi qu'une garantie commerciale de 12 mois supplémentaires offerts par la marque) à partir de la date d'achat, contre toute défaillance résultant d'un vice de fabrication ou de matériau.

Cette garantie ne couvre pas les dommages résultant d'une mauvaise installation, d'une utilisation incorrecte, ou de l'usure normale de l'accessoire. Plus précisément, la garantie ne couvre pas :

- Les dommages ou problèmes causés par une utilisation incorrecte, un accident, une altération ou un branchement électrique d'intensité ou de tension inappropriée.
- Les accessoires modifiés, ceux dont le scellé de garantie ou le numéro de série ont été endommagés, altérés, supprimés ou oxydés.
- Les batteries remplaçables et les accessoires sont garantis pour une période de 6 mois.
- La défaillance de la batterie, survenue par un chargement trop long ou par le non-respect des consignes de sécurité expliquées dans la notice.
- Les dommages esthétiques, incluant les rayures, bosses ou tout autre élément.
- Les dommages causés par toute intervention effectuée par une personne non agréée.
- Les défauts causés par une usure normale ou dus au vieillissement normal de l'accessoire.
- Les mises à jour de logiciel, dues à un changement de paramètres réseau.
- Les défaillances de l'accessoire dues à l'utilisation de logiciels tiers pour modifier, changer ou adapter l'existant.
- Les défaillances de l'accessoire dues à l'utilisation sans les accessoires homologués par le fabricant.
- Les accessoires oxydés.

En aucun cas, le fabricant ne peut être responsable de la perte de données stockées sur le disque. De même, le fabricant n'est pas tenu de vérifier que les cartes SIM/SD soient bien retirées des accessoires retournés.

Les accessoires réparés ou remplacés peuvent inclure des composants et des équipements nouveaux et/ou reconditionnés.

MODALITÉS DE MISE EN PLACE

Pour obtenir un service de garantie, vous êtes priés de rapporter votre produit à l'accueil de votre lieu de vente muni de votre preuve d'achat (ticket de caisse, facture, ...), du produit et de ses accessoires fournis, avec son emballage d'origine.

Il est important d'avoir comme information la date d'achat, le modèle et le numéro de série ou d'IMEI (ces informations apparaissent généralement sur l'accessoire, l'emballage ou votre preuve d'achat).

À défaut, vous devez rapporter le produit avec les accessoires nécessaires à son bon fonctionnement (alimentation, adaptateur, etc.)

Dans le cas où votre réclamation est couverte par la garantie, le service après-vente pourra, dans les limites de la législation locale, soit :

- Réparer ou remplacer les pièces défectueuses.
- Échanger l'accessoire retourné avec un accessoire qui a au moins les mêmes fonctionnalités et qui est équivalent en termes de performance.
- Rembourser l'accessoire au prix d'achat de l'accessoire mentionné sur la preuve d'achat.

Dans le cas d'une réparation couverte par la garantie, votre durée de garantie se verra prolongée de 6 mois. Mais ne sera en aucun cas cumulable en cas de pannes répétées.

ÍNDICE:

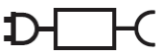
1. ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD	P. 56
2. DATOS TÉCNICOS	P. 63
3. DESCRIPCIÓN	P. 64
4. USO	P. 64
5. MANTENIMIENTO Y LIMPIEZA	P. 73
6. SOLUCIÓN DE PROBLEMAS	P. 78
7. GARANTÍAS Y LÍMITES DE RESPONSABILIDAD	P. 81

ES

1. ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD


Antes de usar este producto, lea atentamente estas instrucciones y conserve el manual del usuario para futuras consultas.

1. Este aparato puede ser utilizado por niños mayores de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o sin experiencia y conocimiento si se les ha supervisado o instruido sobre el uso del artefacto de una manera segura y entienden los peligros que conlleva.
2. Los niños no deben jugar con el aparato.
3. La limpieza y el mantenimiento por parte del usuario no deben ser realizados por niños sin supervisión.
4. El dispositivo solo debe usarse con la fuente de alimentación provista con el electrodoméstico.
5. El dispositivo solo debe recibir tensión extrabaja de seguridad (SELV) correspondiente al mercado del aparato.
6. Se debe extraer el enchufe de la toma de corriente antes de limpiar o realizar el mantenimiento del aparato.
7. Puede producirse una situación peligrosa si el aparato pasa por encima del cable de alimentación.
8. Es necesario tomar precauciones durante el mantenimiento del usuario.
9. Consulte el párrafo **4.4 CARGA DEL ROBOT** para obtener información sobre la carga.

10. Consulte la sección **2. DATOS TÉCNICOS** para conocer la referencia del tipo de baterías.
11.  **ADVERTENCIA:** Utilice únicamente la unidad desmontable del proveedor para cargar las baterías recargables: GQ12-190060-AG (base de carga) incluida con el aparato.
12. Consulte el párrafo **5.5 SUSTITUCIÓN DE LAS PILAS DEL MANDO A DISTANCIA** para obtener información sobre el método de sustitución o extracción de las pilas. **ADVERTENCIA:** Respecto a las baterías recargables del robot aspirador: Este aparato contiene baterías que solo deben reemplazar personas capacitadas.
13. **ADVERTENCIA:** Las pilas usadas no deben tirarse a la basura doméstica. Llévelas a un lugar designado para su eliminación/recogida.
14. Extraiga la batería del aparato antes de desecharlo.
15. Desconecte el aparato de la toma de corriente al extraer la batería.
16. Preste atención a todas las advertencias sobre el robot aspirador y sus piezas.
17. No utilice un cable de alimentación o un enchufe dañado ni una toma de corriente suelta.
18. Se debe supervisar a los niños y las mascotas mientras el robot aspirador esté en funcionamiento.
19. Mantenga siempre el enchufe conectado en la toma de corriente. Si la estación de carga está desenchufada, la batería no se cargará automáticamente.
20. No utilice el aparato si se ha caído, si hay signos visibles de daños o si la batería recargable tiene fugas.
21. Asegúrese de tener las manos secas antes de manipular el enchufe o encender el aparato.
22. No manipule nunca el robot aspirador y su estación de carga con las manos húmedas o mojadas.
23. No toque el enchufe ni el cable de alimentación con las manos húmedas o mojadas.

24. Desenrolle completamente el cable eléctrico antes de usarla.
25. No coloque nada encima del robot.
26. ¡Solo para uso doméstico en interiores! No se recomienda su uso en lugares expuestos a condiciones de humedad o mojados, como cuartos de baño o lavabos, así como en lugares estrechos y elevados, como mesas o estanterías. Pueden producirse daños críticos (funcionamiento anormal y rotura) cuando se utiliza en estos lugares. No utilice el aparato en exteriores.
27. No deje que el cable eléctrico cuelgue por el borde, toque superficies calientes ni se enrede. No coloque un objeto pesado sobre el cable de alimentación ya que podría romperlo.
28. Notire nunca del enchufe por el cable de alimentación.
29. Se recomienda enchufar el aparato directamente a su propia toma eléctrica de un circuito dedicado por separado de otros aparatos por motivos de seguridad. Si el circuito eléctrico está sobrecargado con otros aparatos, el aparato puede no funcionar correctamente. No se recomienda utilizarlo en combinación con una regleta o cable alargador.
30. No deje el cable de alimentación expuesto en el suelo.
31. Se recomienda inspeccionar periódicamente el aparato.
32. Consulte el párrafo «MANTENIMIENTO Y LIMPIEZA» para conocer el proceso de limpieza.
33. Retire y deseche de manera segura los materiales de embalaje y etiquetas promocionales antes de utilizar el aparato por primera vez. ¡No retire las etiquetas de clasificación ni la información de seguridad!
34. Antes de conectarlo a la toma de corriente, asegúrese de que no haya polvo ni agua en el enchufe.

35. Almacene y utilice este robot solo en entornos con temperatura ambiente. Está prohibido utilizar el producto a temperaturas extremadamente bajas (por debajo de 0 °C) o altas (por encima de 40 °C).
36. No lo utilice nunca para recoger nada que esté humeando o ardiendo, como cigarrillos, cenizas calientes o cerillas.
37. No lo utilice nunca para recoger líquidos inflamables o combustibles, como metanol, gasolina, acetona, etc., ni lo utilice en la zona donde puedan estar presentes.
38. No lo utilice nunca para recoger objetos afilados y duros, como trozos de vidrio, virutas de metal, monedas, clavos, tornillos, etc.
39. No lo utilice nunca para recoger materiales corrosivos o tóxicos, como ácidos minerales, soluciones alcalinas, oxidantes, limpiadores de desagües, lejía, amoníaco, etc.
40. No lo utilice nunca en un espacio cerrado en el que haya vapores procedentes de pinturas a base de aceite, sustancias antipolillas, disolvente de pintura, polvo inflamable u otros vapores tóxicos o explosivos.
41. Evite utilizar el robot aspirador en lugares con lámparas de escritorio y velas colocadas en el suelo, así como en lugares con gasolina, alcohol destilado, disolventes, ceniceros con cigarrillos encendidos, etc.
42. No cubra los sensores ni pegue adhesivos en el robot o en la estación de carga.
43. No utilice este aparato en ambientes húmedos o mojados (p. ej., el cuarto de baño), en superficies mojadas o con agua estancada. No utilice el robot para aspirar líquidos o suciedad húmeda.
44. Es posible que el robot no funcione con normalidad en un suelo negro.


45. Nunca cortocircuite las clavijas de carga con objetos metálicos como destornilladores, etc.
46. No utilice nunca el robot sin los filtros.
47. No introduzca nunca objetos extraños en las aberturas. No lo utilice con las aberturas bloqueadas. Antes de cada uso, asegúrese de que las aberturas estén libres de polvo, pelo, pelusa y cualquier cosa que pueda reducir el flujo.
48. Asegúrese de que las puertas principales estén cerradas. Es posible que el robot aspirador no pueda seguir funcionando si se queda atascado en el umbral de la puerta de entrada. No permita que el robot aspirador salga al exterior.
49. Las reparaciones deben ser realizadas únicamente por técnicos autorizados. No se recomienda que los usuarios u otras personas no autorizadas intenten reparar o desmontar el producto.
50. No utilice accesorios ni piezas de repuesto que no se hayan entregado con este robot aspirador o que no se hayan fabricado para este modelo.
51.  Este símbolo indica que este producto no se debe eliminar junto con otros desechos domésticos. Con el fin de evitar posibles daños al medio ambiente o a la salud por la eliminación descontrolada de residuos, recíclelo con responsabilidad, promoviendo así una reutilización sostenible de los recursos materiales. Si desea desprenderse de su dispositivo utilice los puntos de recogida habilitados para tal fin o póngase en contacto con el distribuidor al que compró el producto. Estos profesionales se encargarán de desechar el aparato de forma sostenible.

1.1 INFORMACIÓN DE SEGURIDAD DE LA BATERÍA

52. **ADVERTENCIA: MANTENER FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS.** La ingestión puede provocar quemaduras químicas, perforación de

tejidos blandos y la muerte. Pueden producirse quemaduras graves en las dos horas siguientes a la ingestión. Busque atención médica inmediatamente.

53. **ADVERTENCIA:** Retire las pilas del mando a distancia si lo va a guardar y no tiene previsto utilizarlo en un largo periodo.
54. No permita que los niños cambien las baterías sin la supervisión de un adulto.
55. Las baterías agotadas deben retirarse inmediatamente del equipo y desecharse correctamente.
56. No arroje baterías al fuego. No exponga las baterías al calor o al fuego. Evite almacenarlo bajo la luz solar directa.
57. Si la batería tiene fugas, use un paño para retirarla de su compartimento. Deseche la batería de acuerdo con la normativa. Si el ácido de la batería se fuga, evite todo contacto con la piel, los ojos y las membranas mucosas. Limpie inmediatamente las áreas afectadas por el ácido y lave con abundante agua limpia. Acuda a un médico.
58. No encapsule ni modifique las baterías.
59. Antes de desechar este producto, deseche las baterías de una manera ambientalmente segura.
60. Manténgalo en el interior (0-40 °C).
61. Inserte siempre las baterías respetando la polaridad (+ y -) indicada en la batería y en el equipo. Si las pilas se colocan al revés, pueden provocar un cortocircuito o cargarse. Puede causar sobrecalentamiento, fugas, descargas, ruptura, explosión, incendio y lesiones personales.
62. No mezcle pilas nuevas y usadas o de diferentes tipos o marcas.

63. No cortocircuite las pilas. Cuando los terminales positivo (+) y negativo (-) de una pila están en contacto eléctrico entre sí, la pila se cortocircuita. Por ejemplo, las pilas sueltas en un bolsillo con llaves o monedas pueden sufrir un cortocircuito. Esta situación puede dar lugar a descargas, fugas, explosión, incendio y lesiones personales.
64. No cargue pilas de carbono (R03/AAA). Intentar cargar una batería no recargable (principal) puede provocar una generación de gas o calor interno, lo que puede dar lugar a fugas, descargas, explosiones, incendios y lesiones personales.
65. No mezcle pilas nuevas y usadas o de diferentes tipos o marcas.
66. Las baterías de litio con un revestimiento dañado no deben exponerse al agua.
67. Cárguela en un lugar con buena ventilación.
68. No someta las pilas a impactos mecánicos.
69. No utilice ningún otro cargador que no sea el suministrado específicamente para su uso con el equipo.
70. No desmonte, abra o destruya las baterías.
71.  Las baterías no deben desecharse con la basura doméstica. Recíclelas en los puntos de recogida previstos para este fin. Póngase en contacto con las autoridades locales o con su distribuidor para obtener asesoramiento sobre reciclaje. La correcta eliminación de las baterías usadas ayuda a proteger el medio ambiente y la salud.

2. DATOS TÉCNICOS

Batería recargable	Li-ion 14,4 V ₋₋₋ , 2500 mAh
Comunicación WiFi	Wi-Fi 802,11 b/g/n, 2412MHz-2472MHz
Entrada de la estación de carga	19,0 V ₋₋₋ , 0,6 A
Potencia máxima de radiofrecuencia transmitida en las bandas de frecuencia	16,9 dBm (802,11 g)
Ganancia de la antena	2,5 dBi para la antena interna
Tiempo de funcionamiento	120 min aprox.
Tiempo de carga	4-5 h
Superficie de limpieza	120 m ²
Velocidad de movimiento	0,25 m/s
Capacidad del recipiente para el polvo	600 ml
Nivel de potencia acústica	65 dB (ruido bajo)
Potencia de succión	2000 Pa
Mando a distancia y pila	3,0 V ₋₋₋ , 2 x R03 (AAA) 1,5 V ₋₋₋
Peso neto	2,7 kg
Dimensiones (Ø x A) en mm	330 x 74 mm

ES

2.1 DATOS TÉCNICOS DEL ADAPTADOR

Nombre o marca del fabricante, número de registro comercial y dirección	Dong Guan City, GangQi Electronics Co., Ltd Distrito industrial de operación privada, ShiYong, 532600 Heng Li Town, Dong Guan, Guangdong, RPC	
Identificador del modelo	GQ12-190060-AG	-
Tensión de entrada	100-240	V~
Frecuencia de CA de entrada	50/60	Hz
Tensión de salida	19,0	V ₋₋₋
Corriente de salida	0,6	A
Potencia de salida	11,4	W
Eficiencia activa media	84,42	%
Eficiencia a baja carga (10 %)	78,08	%
Consumo de energía sin carga	0,084	W

2.2 Actualización de firmware

El firmware del aparato se actualiza automáticamente a través de la red Wi-Fi y el teléfono móvil. El robot aspirador debe estar conectado a la estación de carga. Asegúrese de que el robot aspirador se esté cargando y que la señal Wi-Fi sea buena.

3. DESCRIPCIÓN

VISTA SUPERIOR

- | | |
|---|--|
| <ol style="list-style-type: none"> 1. Indicador luminoso de ENCENDIDO/APAGADO 2. Indicador luminoso de Wi-Fi 3. Indicador luminoso de recarga 4. Botón de ENCENDIDO/APAGADO 5. Cubierta de superficie 6. Parachoques con sensor anticollisión 7. Botón de liberación del recipiente para el polvo 8. Recipiente para el polvo | <ol style="list-style-type: none"> 18. Clavijas de contacto de carga 19. Cepillo giratorio lateral izquierdo 20. Sensor anticaída izquierdo 21. Rueda motriz izquierda 22. Estructura de la cubierta del cepillo giratorio 23. Rueda giratoria delantera 24. Cepillo giratorio lateral derecho 25. Tapa del compartimento de la batería 26. Sensor anticaída derecho 27. Rueda motriz derecha 28. Cepillo giratorio 29. Recipiente para el polvo |
|---|--|

MANDO A DISTANCIA

9. Pantalla
10. Modo de limpieza automática / Ajuste de potencia de succión
11. Botones de control de dirección
12. Programar configuración de limpieza
13. Botón de recarga automática
14. 3 modos de limpieza: fregado (opcional), habitación individual, limpieza de esquinas
15. Botón de INICIAR/PAUSAR
16. Botón de ajustes del reloj

VISTA INFERIOR

17. Sensor anticaída frontal

RECIPIENTE PARA EL POLVO

30. Filtro de polvo HEPA
31. Filtro principal
32. Hoja de metal del recipiente para el polvo
33. Tapa del compartimento de filtros
34. Chapa conductora
35. Tapa lateral del recipiente para el polvo

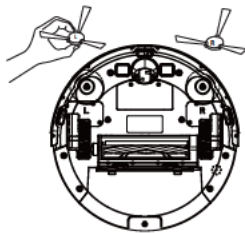
ESTACIÓN DE CARGA

36. Clavijas de contacto de carga
37. Indicador de señal LED
38. Puerto de suministro de energía

4. USO


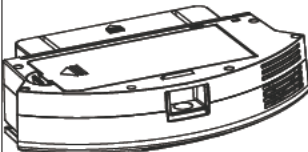

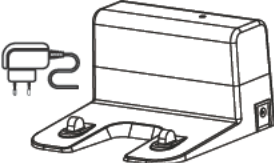

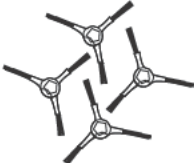
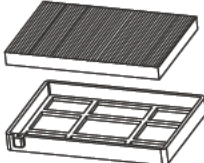
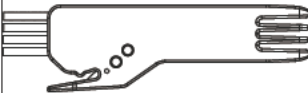

4.1 ANTES DEL PRIMER USO

1. Antes de utilizar el robot aspirador y los accesorios suministrados, compruebe si hay signos visibles de daños. No utilice un aparato o accesorios dañados.
2. Retire y deseche de manera segura el material de embalaje o las etiquetas promocionales adheridas al conjunto.
3. Antes de utilizar el robot aspirador, retire las tiras protectoras de los lados de la unidad.
4. Instale los cepillos giratorios laterales:
 - Coloque el robot aspirador boca abajo sobre una superficie lisa y limpia.
 - Compruebe las marcas «L» y «R» en el cepillo giratorio lateral de limpieza de esquinas y también las marcas «L» y «R» en la unidad principal. Presione con cuidado los cepillos giratorios laterales sobre los pasadores de acuerdo con las marcas «L» y «R» hasta que escuche un chasquido para instalarlos.



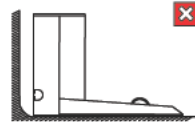
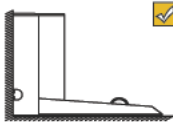
5. Instale las pilas del mando a distancia. Consulte el párrafo 5.5 **SUSTITUCIÓN DE LAS PILAS DEL MANDO A DISTANCIA** para obtener información sobre el método de sustitución o extracción de las pilas.
6. Antes de conectar el aparato a la red eléctrica, asegúrese de que el voltaje de la red coincida con el marcado en la estación de carga.
7. Asegúrese de que el depósito de polvo esté montado y bloqueado firmemente en su lugar.

4.2 CONTENIDO DEL PAQUETE

		
Robot aspirador	Recipiente para el polvo	Mando a distancia
		
Estación de carga y adaptador	Cepillo giratorio	Cepillos giratorios laterales
		
Filtro de polvo y filtro principal	Cepillo de limpieza	Cinta de delimitación

4.3 COLOCACIÓN DE LA ESTACIÓN DE CARGA

1. Coloque la estación de carga debajo de una toma de corriente de fácil acceso, en una superficie horizontal, contra una pared, perpendicular al suelo y en una zona despejada y deje las siguientes distancias a su alrededor:
 - Al menos 0,5 metros a cada lado de la estación de carga.
 - Al menos 1,5 metros frente a la estación de carga.
 - Al menos 1,5 metros de distancia de las escaleras.



Observación: Cualquier objeto colocado frente a la estación de carga impedirá que el robot aspirador se cargue automáticamente. Mantenga la zona despejada.

2. Enchufe el adaptador a la toma de corriente.

Notas: Mantenga siempre el cable de alimentación del cargador enchufado a la toma de corriente.



- Si la estación de carga no está conectada a la red eléctrica, el robot aspirador no la podrá encontrar y no podrá cargarse automáticamente.
- Si se separa el robot aspirador de la estación de carga, la batería se descargará automáticamente.
- Asegúrese de que la luz indicadora de la estación de carga se ilumine cuando esté enchufada, de lo contrario el robot no podrá regresar automáticamente a ella para recargarse.

- La estación de carga no puede colocarse en zonas con objetos y superficies reflectantes, así como con reflejos fuertes, como la luz solar directa o espejos cercanos.
 - Si el suelo es de madera, instale la estación de carga en la misma dirección que la veta de la madera.
3. Coloque el cable de alimentación a lo largo de la pared para que no se enrede con los cepillos o las ruedas del robot aspirador.

4.4 CARGA DEL ROBOT

Al adquirir el producto por primera vez, es posible que la batería esté descargada. Cargue primero el robot aspirador manualmente.

1. Mantenga pulsado el botón de ENCENDIDO/APAGADO  de la parte superior del robot aspirador.
2. Cuando el robot esté encendido, el indicador luminoso de ENCENDIDO/APAGADO se iluminará constantemente en color verde.

Observación: Cuando el robot esté completamente cargado, tanto el indicador luminoso de ENCENDIDO/APAGADO  como el indicador de recarga  permanecerán iluminados en color verde.

Notas: Si el robot aspirador no se puede cargar automáticamente, compruebe lo siguiente:

- Compruebe si hay elementos extraños en las clavijas de contacto. Limpie las clavijas de contacto tanto en el robot como en la estación de carga con un paño seco.
- Compruebe si hay objetos cerca del cargador que sean fuertes reflectores.
- Vuelva a conectar la alimentación de la estación de carga.
- Al separar el robot aspirador de la estación de carga, se descargará de forma natural.

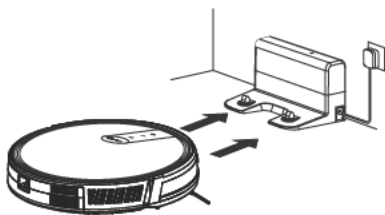
Observación: Cuando se vaya de casa durante un largo período de tiempo debido a un viaje de negocios, un viaje, etc., apague el robot aspirador y desenchufe la alimentación del cargador.

4.4.1 RECARGA AUTOMÁTICA


Al final de un programa de limpieza, el robot volverá automáticamente a la estación de carga.

Notas:

- Si el robot no ha iniciado el programa de limpieza desde la estación de carga o si la estación de carga es inaccesible (no está en la misma habitación), el robot regresará a su ubicación inicial y finalizará el programa de limpieza. En este caso, coloque el robot aspirador manualmente en la estación de carga para recargarlo.
- Si la batería se está agotando durante el programa de limpieza, el robot aspirador regresará automáticamente a la estación de carga para recargarse y reanudará el programa de limpieza cuando el nivel de la batería alcance el nivel requerido.

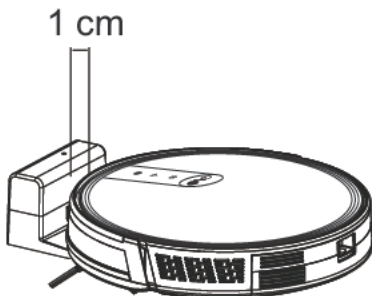



4.4.2 RECARGA MANUAL

3. Conecte el dispositivo a la estación de carga manualmente. Después de alinear las clavijas de contacto del robot aspirador con las clavijas de contacto de la estación de carga, escuchará 2 sonidos de campana. El indicador de recarga  parpadeará constantemente en color verde.

Notas:


- Mantenga la parte frontal del robot a una distancia de la estación de carga, para asegurarse de que las clavijas de contacto de carga del robot estén perfectamente alineadas con las clavijas de contacto de carga de la estación de carga.



- Una vez que el robot aspirador esté completamente cargado, el indicador luminoso de recarga se iluminará permanentemente en color verde.
 - Para garantizar las horas de funcionamiento normales del dispositivo, cárguelo completamente antes de utilizarlo.
4. Pulse el botón de carga  del mando a distancia para enviar el robot a la estación de carga.

4.5 ENCENDIDO/APAGADO, INICIAR/PAUSAR, EN REPOSO

4.5.1 ENCENDIDO



1. Mantenga pulsado el botón de ENCENDIDO/APAGADO  de la parte superior del robot aspirador hasta que éste se encienda.
2. Cuando el robot esté encendido, el indicador luminoso de ENCENDIDO/APAGADO se iluminará en color verde.

4.5.2 APAGADO



Mantenga pulsado el botón de ENCENDIDO/APAGADO  de la parte superior del robot aspirador hasta que el indicador de ENCENDIDO/APAGADO se apague.

Observación: El robot aspirador no se puede apagar si está conectado a la estación de carga.


4.5.3 INICIAR

Con el robot aspirador encendido, pulse una vez el botón de ENCENDIDO/APAGADO  de la parte superior del aparato o el botón de INICIAR/PAUSAR  del mando a distancia para empezar a aspirar.

4.5.4 PAUSA

Cuando el robot aspirador esté en funcionamiento, pulse una vez el botón de ENCENDIDO/APAGADO  o el botón de INICIAR/PAUSAR  del mando a distancia para dejar de aspirar.

4.5.5 EN REPOSO

Si el robot aspirador deja de funcionar durante más de 120 minutos, entrará automáticamente en modo de reposo. En modo de reposo, el aparato se podrá activar mediante el botón de ENCENDIDO/APAGADO  o cualquier botón del mando a distancia.

El aparato no entrará en el modo de reposo durante la carga. Si el nivel de la batería se está agotando mientras el robot aspirador está en modo de reposo, el aparato se apagará automáticamente.

4.6 USO DE LA APLICACIÓN

4.6.1 DESCARGA DE LA APLICACIÓN, REGISTRO Y CONEXIÓN A WI-FI

1. Escanee el código QR para descargar la aplicación, busque «QILIVE SMART» en la App Store o consígala en Google Play.
2. Descargue la aplicación.




Observación: El software de la aplicación puede actualizarse sin previo aviso. Además, la interfaz de la aplicación actual puede ser diferente a las instrucciones de este manual. Es posible que se añadan algunas características, mientras que algunas de las funciones mencionadas pueden haber sido eliminadas. La aplicación está disponible en inglés.

3. Abra la aplicación «QILIVE SMART» en el teléfono móvil o tableta.
4. Acepte el «Acuerdo de usuario y la Política de privacidad» para continuar.
5. Elija «Iniciar sesión» si ya tiene una cuenta o «Registrarse» si aún no tiene una.



6. Para registrarse, seleccione su región y escriba su número de teléfono móvil o dirección de correo electrónico. A continuación, seleccione «Obtener código de verificación».
7. Recibirá un código de verificación en su dirección de correo electrónico o en su número de teléfono móvil. Introduzca el código de verificación.
8. Elija una contraseña que pueda recordar fácilmente. Utilice de 6 a 20 caracteres con una combinación de letras y números.
9. En el siguiente paso, la APLICACIÓN le pedirá responder a estas cuatro preguntas:
 - Si desea recibir notificaciones o no.
 - Si acepta compartir su ubicación.
 - Si desea acceder a los datos de su hogar para controlar todos los dispositivos «Hogar» en la aplicación.
 - Si desea utilizar Bluetooth.

Notas:


- Asegúrese de que el robot aspirador, el teléfono móvil o tableta y el router estén cerca el uno del otro antes de iniciar la conexión de la APLICACIÓN.
 - Confirme el tipo de señal Wi-Fi del router del hogar, ya que para añadir un dispositivo es necesario que sea de 2,4 GHz.
 - Una contraseña incorrecta es la principal razón por la que falla el emparejamiento. Compruebe su contraseña e inténtelo de nuevo.
 - Para asegurar un correcto emparejamiento, se recomienda habilitar los siguientes accesos, como la ubicación, Wi-Fi, Bluetooth, etc.
 - Complete el emparejamiento dentro de los tres minutos siguientes al reinicio del dispositivo.
10. Para conectar el robot aspirador a la red Wi-Fi, mantenga pulsado el botón de ENCENDIDO/APAGADO  para encenderlo. El indicador de ENCENDIDO/APAGADO se iluminará en color verde. A continuación, pulse rápidamente el botón de ENCENDIDO/APAGADO  dos veces consecutivas. El icono de la red Wi-Fi  en el robot comenzará a parpadear constantemente en color verde. Añada el dispositivo en su teléfono móvil. Toque «+» en la esquina superior derecha para añadir un dispositivo inteligente.

Observación: El robot aspirador se puede conectar en la aplicación instalada en el teléfono móvil o tableta en los dos métodos diferentes que aparecen en la parte superior de la APLICACIÓN:

- Si elige «Búsqueda automática», la aplicación «QLIVE SMART» buscará automáticamente y encontrará el robot aspirador.
- Si elige «Añadir manualmente», seleccione «Pequeño electrodoméstico» y luego elija «Robot aspirador (Wi-Fi)» de la lista.

11. Para añadir el dispositivo manualmente: Vaya al apartado «Pequeño electrodoméstico» y busque «Robot aspirador (Wi-Fi)».



Observación: NO SELECCIONE OTROS DISPOSITIVOS COMO «ROBOT ASPIRADOR (BLE + WI-FI)», «ROBOT ASPIRADOR (BLE)», «ROBOT ASPIRADOR (IPC)» U OTRAS OPCIONES.

12. Seleccione la red Wi-Fi de 2,4 GHz e introduzca la contraseña.
13. Primero reinicie el dispositivo. Encienda el dispositivo y confirme que el indicador de Wi-Fi  parpadea rápidamente. Toque «Confirmar que el indicador parpadea rápidamente».

Observación: Complete la distribución de la red dentro de los 3 minutos siguientes al reinicio del dispositivo.

14. Añadir dispositivo. Asegúrese de que el dispositivo esté encendido y que la señal Wi-Fi sea buena.
15. Una vez que el robot aspirador se haya añadido correctamente, podrá empezar a utilizar la aplicación y controlar el robot aspirador de forma remota.

Observación: Si desea cambiar la conexión del robot de la red Wi-Fi existente a una nueva red Wi-Fi, complete los siguientes pasos:

- Encienda el robot. Pulse rápidamente el botón de ENCENDIDO/APAGADO  dos veces consecutivas. El icono de la red Wi-Fi  en el robot comenzará a parpadear constantemente en color verde.
- A continuación, conecte el dispositivo a la nueva red inalámbrica.

4.6.2 SELECCIÓN DE LOS MODOS DE LIMPIEZA

Se pueden seleccionar diferentes modos de limpieza desde la aplicación en función de sus preferencias.

- El modo de limpieza estándar: limpieza automática. Es el más utilizado para la limpieza diaria, puede iniciarse mediante el programa «Limpieza automática».
- El modo «Limpieza de habitación» se utiliza para limpiar una habitación individual.
- El modo de limpieza de esquinas es adecuado para la limpieza de esquinas y a lo largo de las paredes y puede iniciarse mediante el programa «Limpieza de bordes».
- En el modo «Limpieza de manchas» el robot limpiará intensamente un área específica, alrededor del punto de partida seleccionado.

Observación: Consulte el párrafo 4.8 MODOS DE LIMPIEZA para obtener más información sobre los modos de limpieza.

4.6.3 BATERÍA Y CARGA DEL ROBOT

El estado de la batería se muestra en la pantalla. Cuando el nivel de la batería sea bajo, el robot regresará automáticamente a la estación de carga para recargarse. El robot aspirador se puede enviar a la estación de carga mediante la función de modo de recarga. Cuando está conectado a la estación de carga, el robot tiene el estado «Cargando».

4.6.4 CONTROL MANUAL

Puede utilizar las flechas de dirección para coordinar y redirigir manualmente el robot aspirador a una zona específica de la habitación o mover el robot en la dirección deseada, hacia delante-hacia atrás o derecha-izquierda.

4.6.5 AJUSTE DE LA POTENCIA DE ASPIRACIÓN

La potencia de aspiración, «Fuerza de limpieza», se puede ajustar desde la aplicación. Puede elegir entre «Ahorro de energía», «Estándar» y «Turbo». La fuerza de limpieza (potencia de succión) de los modos mencionados anteriormente solo se puede ajustar a través de la aplicación.

4.6.6 PROGRAMACIÓN DE LIMPIEZA

La opción «Programar limpieza» le permite entrar en el menú de programación del robot. Al seleccionar «Añadir» en el apartado «Programar limpieza», podrá establecer la hora y los días en los que el robot iniciará y realizará el programa de limpieza. El modo de limpieza disponible al programar la limpieza es solo la limpieza automática.

4.6.7 FUNCIÓN DE UBICACIÓN DEL DISPOSITIVO

En caso de que el robot se quede atascado o no sepa dónde se ha detenido una vez finalizado el programa de limpieza, la aplicación le ayudará a encontrarlo. Seleccione la opción «Posición del robot» y se producirá un aviso sonoro «Ding-Dong», a menos que se haya activado la función «Silencio» en las opciones «Más».

4.6.8 MAPA DE LA HABITACIÓN

Al seleccionar la opción «Mostrar mapa» de la aplicación, se mostrará el mapa de la superficie escaneada por el robot durante el programa de limpieza. Este mapa se genera en cada escaneo y permite ver el proceso de limpieza: ruta recorrida, ruta de limpieza, posición del robot aspirador, tiempo de limpieza y el área. Según la red inalámbrica, el mapa en tiempo real podrá mostrarse con retraso o, en algunos casos, no estará disponible.

La aplicación también mantiene un registro histórico de los ciclos de limpieza, el «Registro de limpieza», donde está la lista del tiempo de limpieza y el área de limpieza y, si se selecciona uno, se mostrará el mapa de la superficie escaneada por el robot durante el programa de limpieza.

4.6.9 MODO SILENCIO

Se puede activar la función «Silencio» a través de la opción «Más». Tenga en cuenta que cuando el robot aspirador está en modo silencioso, no emitirá ninguna señal sonora.

4.6.10 AJUSTES

Al tocar el símbolo en la esquina superior derecha, se entra en el menú de ajustes del robot. Aquí puede ver información sobre el dispositivo, puede establecer el nombre de acuerdo a su preferencia, p. ej.: libre dinámico, o puede elegir la ubicación donde se encuentra el dispositivo.

4.6.11 COMPARTIR DISPOSITIVO

El robot solo permite una conexión principal con una sola cuenta, a través de la aplicación. Si desea compartir el dispositivo con otros miembros de la familia que ya tienen cuentas de usuario registradas en la aplicación QILIVE SMART, elija «Compartir dispositivos», a continuación, «Añadir uso compartido» e introduzca el número de teléfono móvil o la dirección de correo electrónico correctos para añadir usuarios adicionales.

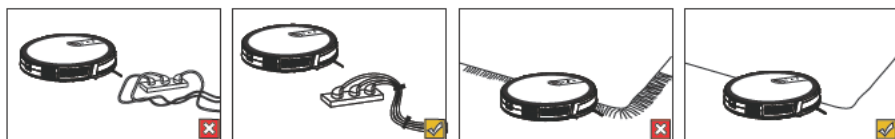
Notas: Aquellos con quienes desee compartir el dispositivo ya deben tener cuentas de usuario registradas en la aplicación QILIVE SMART.

4.6.12 OTRAS OPCIONES DISPONIBLES

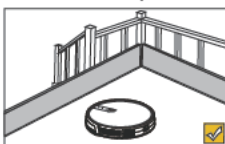
- El robot aspirador también se puede integrar en un grupo de dispositivos para controlarlos simultáneamente.
- Puede elegir si desea recibir notificaciones en su teléfono móvil o tablet.
- También puede verificar si hay nuevas versiones disponibles para actualizar el software del robot aspirador o habilitar las actualizaciones automáticas.
- También puede comprobar el estado de la conexión de red Wi-Fi.
- El robot aspirador se puede controlar mediante comandos de voz a través de Alexa y el Asistente de Google. Sincronice la aplicación QILIVE SMART en Amazon Alexa o Google Home, según su altavoz, siguiendo las instrucciones específicas. Ej.: «OK Google, jenciende el [Robot Aspirador]!», «Alexa, ¡para el [Robot Aspirador]!» Si cambió el nombre de su robot aspirador en la aplicación QILIVE SMART, deberá usar el nombre que haya elegido.

4.7 CONSEJOS IMPORTANTES ANTES DE LIMPIAR

1. Retire previamente los objetos pequeños (juguetes, adornos, rompecabezas, etc.) o artículos frágiles y ligeros (como porcelana, cerámica, objetos de vidrio, jarrones, macetas pequeñas, etc.) del área a limpiar.
2. Retire objetos como ropa, libros, cinturones, papeles sueltos, torres, almohadillas, alfombras pequeñas, cables de alimentación que estén por el suelo antes de limpiar, ya que pueden enredarse en los cepillos o las ruedas motrices. Si el robot aspirador pasa por encima de un cable de alimentación, un mantel largo, etc., y lo arrastra, existe la posibilidad de que un objeto caiga desde la mesa o se vuelque.
3. Retire los objetos afilados y duros del suelo, ya que podrían rayar las superficies.
4. Ponga en alto objetos como manteles largos, cortinas y cuerdas de persianas.
5. El robot aspirador no está diseñado para limpiar a fondo alfombras. No lo utilice para aspirar alfombras de pelo largo o gruesas y mullidas. Para alfombras con borlas o flecos largos, meta las borlas por debajo de la alfombra para evitar que se enreden o se queden atrapadas en los cepillos del robot.
6. Enrolle todos los cables de alimentación que estén sueltos.



7. El robot aspirador es más eficiente en espacios con el menor número de obstáculos posible. Coloque los muebles, por ejemplo las sillas, en su sitio.
8. Las superficies de colores oscuros pueden reducir la eficiencia de los sensores anticaída. Los sensores anticaída evitan que el robot aspirador funcione y aspire suelos de colores oscuros o alfombras con patrones de colores oscuros y que se caiga por las escaleras o por los bordes. Si los sensores no se limpian periódicamente, es posible que el robot aspirador no funcione correctamente.
9. Si hay un escalón, escaleras o un balcón en la superficie de limpieza, es necesario que haya una barrera física en el borde de la zona de caída para restringir el acceso a esa área y garantizar el funcionamiento seguro del dispositivo.
10. No utilice el robot aspirador en entornos con humedad ni húmedos (por ejemplo, en el baño), en superficies mojadas ni con agua estancada. No utilice el robot para aspirar líquidos, suciedad ni zonas húmedas, ya que esto podría dañar el dispositivo.





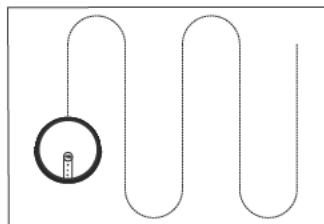
4.8 MODOS DE LIMPIEZA


Según los diferentes requisitos y tipos de suelo, el robot aspirador tiene diferentes modos de limpieza para elegir.

4.8.1 MODO DE LIMPIEZA AUTOMÁTICA

Este es el modo de limpieza estándar y se usa más comúnmente para la limpieza diaria. En el modo de limpieza automática, el robot aspirador limpiará sistemáticamente la habitación siguiendo el patrón hacia delante y hacia atrás.



Método de configuración: Después de encender el robot aspirador, pulse una vez el botón de ENCENDIDO/APAGADO  en la parte superior del dispositivo o pulse el botón «Limpieza automática»  en el mando a distancia para empezar a limpiar.

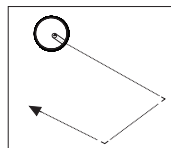


Observación: La potencia de succión se puede regular, según el tipo de suelo, para proporcionar una limpieza más profunda de las superficies. Hay 3 modos de succión: 1. Eco (ahorro de energía), 2. Estándar, 3. Turbo. Para aumentar o disminuir la potencia de succión, pulse el botón de limpieza automática  en el mando a distancia hasta el modo deseado o elija el modo de intensidad de limpieza en la aplicación.

4.8.2 HABITACIÓN INDIVIDUAL

Este modo de limpieza se utiliza para limpiar una habitación individual.

Método de configuración: Después de encender el robot aspirador, pulse el botón  hasta que aparezca el icono de habitación individual  en la parte inferior de la pantalla del mando a distancia.





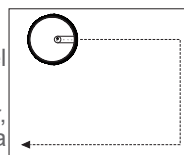
Notas:

- Cuando programe el robot para limpiar una habitación individual, asegúrese de que la puerta de esa habitación esté cerrada.
- Si la estación de carga no está en la habitación que se va a limpiar, el robot volverá al punto de partida tras finalizar el programa de limpieza.

4.8.3 LIMPIEZA DE ESQUINAS

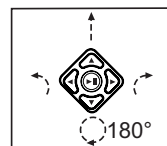
Este modo de limpieza es adecuado para limpiar bordes, esquinas o el perímetro de objetos fijos (por ejemplo, muebles).

Método de configuración: Después de encender el robot aspirador, pulse el botón  hasta que el icono de limpieza de bordes  aparezca en la parte inferior de la pantalla del mando a distancia.



4.8.4 MODO MANUAL

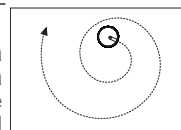
Utilice los botones de dirección del mando a distancia (hacia delante, rotación a 180 grados, derecha o izquierda) para la coordinación manual y para dirigir el robot aspirador en la dirección deseada.



4.8.5 LIMPIEZA DE MANCHAS



Observación: Opción disponible solo a través de la aplicación «QILIVE SMART».

Al seleccionar el programa «Limpieza de manchas», el robot limpiará intensamente un área específica, alrededor del punto de partida seleccionado. El robot se mueve siguiendo un patrón en espiral, sobre una superficie de diámetro pequeño y, a continuación, regresa al punto de partida original.



4.8.6 MODO DE FREGADO (OPCIONAL)

Observación: La función está disponible solo si se adquiere un depósito de agua adicional. Opción disponible en el mando a distancia y en la aplicación «QILIVE SMART». El modo de fregado solo está disponible cuando el depósito de agua (no incluido) está instalado en el robot aspirador y se usa para limpieza en seco o en húmedo.

Método de configuración: Instale el depósito de agua en lugar del recipiente para el polvo. Después de encender el robot aspirador, pulse el botón  hasta que el icono del modo de fregado  aparezca en la parte inferior de la pantalla del mando a distancia.

Observación: Consulte el manual de instrucciones del depósito de agua para obtener más información sobre diversos aspectos, como el llenado y vertido de agua, el mantenimiento y la limpieza, etc.

5. MANTENIMIENTO Y LIMPIEZA

5.1 MANTENIMIENTO

Para mantener el robot aspirador funcionando al máximo rendimiento, realice los siguientes procedimientos de cuidado. Si nota que el dispositivo recoge menos suciedad del suelo, vacíe el recipiente para el polvo, limpie los filtros de polvo, las ruedas y todos los cepillos.

PIEZAS DEL ROBOT	FRECUENCIA DEL CUIDADO	FRECUENCIA DE SUSTITUCIÓN
Contenedor de polvo	Después de cada uso	/
Filtro de polvo HEPA	Después de cada uso	Cada 2 meses
Tapa del cepillo principal	Al menos una vez al mes	/
Cepillo giratorio principal	Al menos una vez a la semana	Al menos cada 6-12 meses
Cepillo giratorio lateral	Al menos una vez a la semana	Al menos cada 3-6 meses
Rueda giratoria delantera	Una vez cada 2 semanas	/
Ruedas motrices	Una vez cada 2 semanas	/
Sensores	Una vez cada 2 semanas	/
Contactos de carga/contacto de carga de la base	Una vez cada 2 semanas	/

ES

5.2 VACIAR EL RECIPIENTE PARA EL POLVO

Notas:

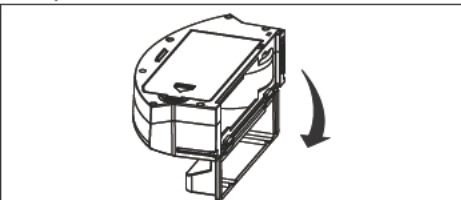
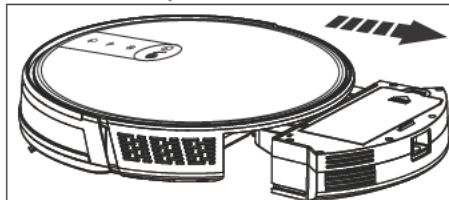
- ¡Asegúrese de que el robot aspirador esté apagado antes de limpiarlo! Tenga cuidado de no encender accidentalmente el dispositivo.
- Vacíe el recipiente para el polvo después de cada uso. No permita que la suciedad y los residuos se adhieran al recipiente para el polvo.

5.2.1 VACIAR EL RECIPIENTE PARA EL POLVO


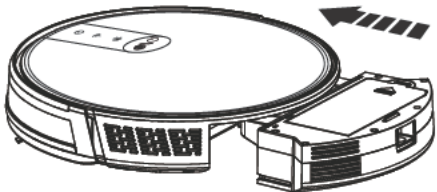
Observación: Al separar el recipiente para el polvo, tenga cuidado de no derramar el polvo del recipiente para el polvo.

Vacíe inmediatamente el recipiente para el polvo en los siguientes casos:

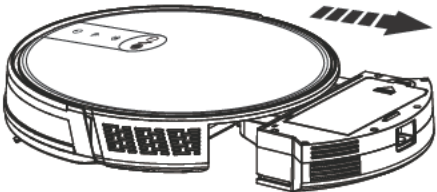
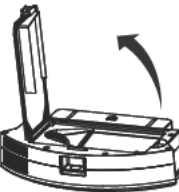

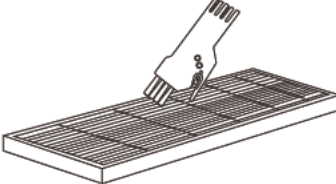

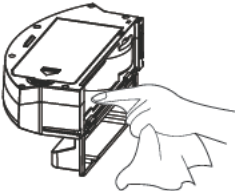
- Cuando el ruido aumenta de repente.
- Cuando la potencia de succión se debilita repentinamente.



1. Pulse el botón de desbloqueo del recipiente para el polvo y tire para quitarlo del robot aspirador.
2. Abra la tapa del recipiente para el polvo empujándola hacia abajo siguiendo la dirección de la flecha de la tapa.

	
<p>3. Vacíe el recipiente para el polvo en la basura y límpielo con un paño húmedo o con un cepillo de limpieza. Asegúrese de que el recipiente para el polvo esté completamente seco antes de volver a instalarlo.</p>	<p>4. Instale el recipiente para el polvo en la unidad principal.</p>

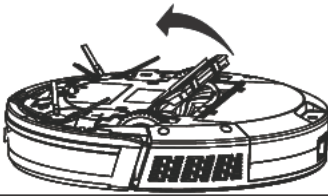
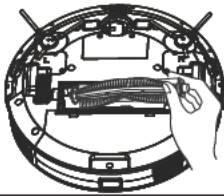
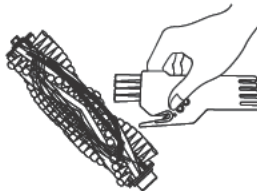
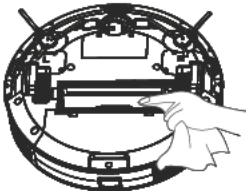
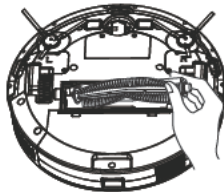
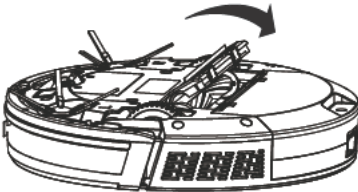
5.2.2 LIMPIEZA DE LOS FILTROS DE POLVO

	
<p>1. Pulse el botón de desbloqueo del recipiente para el polvo y tire para quitarlo del robot aspirador.</p>	<p>2. Tras vaciar el recipiente para el polvo, abra la tapa de la unidad de filtrado.</p>
	
<p>3. Retire el filtro de polvo HEPA agarrando la pestaña. Separe el filtro de polvo HEPA del filtro principal.</p>	<p>4. Retire los residuos golpeando el filtro de polvo HEPA contra el cubo de basura. Utilice el cepillo de limpieza si es necesario. Observación: ¡No limpie el filtro con agua!</p>
	
<p>5. Enjuague el filtro principal a fondo con agua hasta eliminar toda la suciedad.</p>	<p>6. Limpie el recipiente para el polvo interior y exterior con un paño limpio y seco. Observación: ¡No lave ni sumerja el recipiente para el polvo en agua ni otros líquidos!</p>

	
<p>7. Deje que el filtro principal se seque completamente. No exponga el filtro de polvo HEPA ni el filtro principal a la luz solar directa.</p>	<p>8. Vuelva a colocar el filtro de polvo HEPA en su filtro principal. Cierre la tapa de la unidad de filtrado.</p> <p>Observación: Antes de instalarlo, asegúrese de que el filtro principal esté completamente seco.</p>

Observación: La tapa de los filtros de polvo no se cerrará a menos que se vuelvan a colocar los filtros. Inserte el filtro con la pestaña hacia arriba. Sustituya el filtro de polvo HEPA cada dos meses.

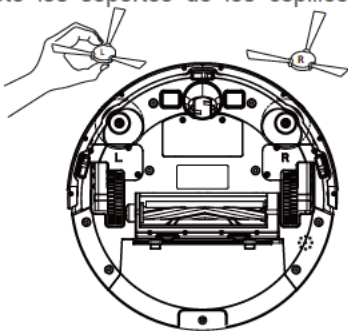
5.2.3 LIMPIEZA DEL CEPILLO GIRATORIO

	
<p>1. Coloque el robot aspirador boca abajo sobre una superficie lisa, estable y limpia. Apriete las lengüetas de liberación de la estructura y levante la estructura.</p>	<p>2. Retire el cepillo giratorio.</p>
	
<p>3. Quite la suciedad y cualquier sustancia extraña, como pelos largos o cuerdas enredadas en el cepillo giratorio con un cuchillo de limpieza de cepillo.</p>	<p>4. Limpie el interior del cepillo giratorio con un paño seco.</p>
	
<p>5. Cuando se complete la limpieza, fije primero el lado izquierdo del cepillo giratorio y, a continuación, fije el lado derecho.</p>	<p>6. Alinee el marco en su lugar y presiónelo hasta que encaje en su sitio.</p>

Observación: A medida que el cepillo giratorio aspira el polvo y la suciedad del suelo, los hilos largos o el pelo pueden enredarse y quedarse atrapados fácilmente alrededor del cepillo. Compruebe y limpie el cepillo giratorio con regularidad.

5.2.4 LIMPIEZA DE LOS CEPILLOS GIRATORIOS LATERALES

1. Para quitar los cepillos giratorios laterales, sujete los soportes de los cepillos giratorios laterales y tire de ellos hacia arriba.
2. Quite los desechos y cualquier sustancia extraña, como pelos largos o cuerdas envueltas alrededor de los cepillos giratorios laterales con un cuchillo de limpieza.
3. Limpie los cepillos giratorios laterales con un paño limpio y seco.
4. Al volver a montar los cepillos, compruebe las marcas «L» y «R» del cepillo giratorio lateral de limpieza de esquinas y también las marcas «L» y «R» de la unidad principal. Luego vuelva a montar el cepillo giratorio lateral. Instale los cepillos giratorios laterales siguiendo las marcas «L» y «R».
5. Presione con cuidado los cepillos giratorios laterales sobre sus pasadores hasta que encajen en su sitio.

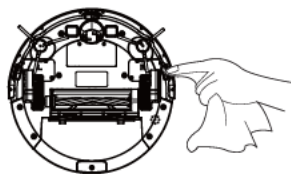


Notas:

- Como los cepillos giratorios laterales atraen fácilmente el cabello, las hebras, los hilos y otras sustancias extrañas, asegúrese de limpiarlos con frecuencia. El exceso de sustancias extrañas en los cepillos giratorios laterales puede dañarlos.
- Si los cepillos giratorios laterales están doblados, rotos o gastados, sustitúyalos por otros nuevos.

5.2.5 LIMPIEZA DE LOS SENSORES ANTICAÍDA

Limpie los sensores anticaída (izquierdo, frontal y derecho) con un paño limpio y seco. No rocíe la solución de limpieza directamente sobre los sensores o las aberturas de los sensores.



Observación: Mantenga siempre limpios los sensores anticaída para lograr los mejores resultados de limpieza posibles.

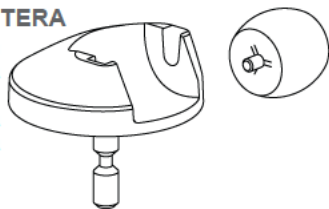
5.2.6 LIMPIEZA DE LAS CLAVIJAS DE CONTACTO DE CARGA

Limpie las clavijas de contacto de carga de la parte inferior del robot aspirador y de la estación de carga con un paño limpio y seco.



5.2.7 LIMPIEZA DE LA RUEDA GIRATORIA DELANTERA

1. Retire la rueda giratoria delantera insertando un destornillador de cabeza plana en la base de la rueda y elevándolo.
2. Elimine cualquier residuo, pelo, cuerdas, hilos y toda la suciedad acumulada dentro de la cavidad de la rueda y en la rueda.



3. Gire la rueda con la mano. Si la rotación está limitada, revise y elimine cualquier residuo o cabello envuelto alrededor.
4. Vuelva a instalar la rueda giratoria delantera. Asegúrese de que la rueda vuelva a encajar en su sitio.

5.2.8 LIMPIEZA DE LAS RUEDAS MOTRICES

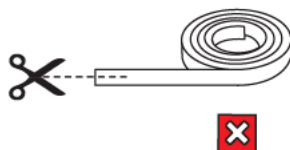
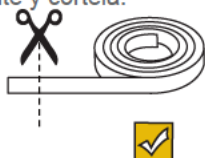
- Si el robot aspirador comienza a zigzaguear repentinamente, es posible que haya sustancias extrañas atascadas en las ruedas motrices. Las ruedas obstruidas con pelo, cuerdas, hilos y suciedad pueden provocar daños en el suelo y un funcionamiento inadecuado del robot.
- Compruebe si hay sustancias extrañas y quítelas con un cuchillo de limpieza o un par de pinzas sin filo (no incluidas) si es necesario. Limpie las ruedas con un paño suave, seco y limpio.

5.3 USO DE LA BANDA DELIMITADORA

La banda delimitadora magnética permite delimitar el espacio de limpieza, restringiendo el acceso del robot a determinadas áreas y habitaciones. También se puede utilizar para evitar que el robot aspirador toque ciertos objetos o se meta debajo de muebles. La unidad reconocerá y no cruzará la línea de la banda delimitadora. La banda delimitadora se puede colocar en cualquier lugar dentro de la casa.

Para instalarla, coloque la banda delimitadora en el suelo. Asegúrese de que esté perfectamente plana. Si es necesario, use cinta adhesiva para evitar que ruede.

Si es necesario, se puede ajustar la longitud de la banda delimitadora. Mida el largo correctamente y córtela.

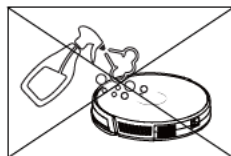
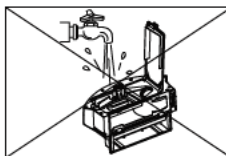


Notas:

- Al fijar las bandas delimitadoras, tenga cuidado de no dañar el suelo, la pared, etc.
- No se recomienda utilizar las bandas de delimitación en alfombras.
- Manténgala alejada de fuentes de calor, llamas abiertas y superficies calientes.

5.4 INFORMACION GENERAL DE LIMPIEZA

1. ¡No sumerja nunca el robot aspirador ni ningún accesorio en agua ni otros líquidos!
2. ¡No lave ni sumerja el recipiente para el polvo en agua ni otros líquidos!
3. No rocíe ni vierta agua ni ningún otro líquido encima ni dentro del robot aspirador.
4. ¡No utilice limpiadores abrasivos, productos químicos, limpiacristales, limpiadores universales o agentes de mantenimiento a base de aceite!
5. No levante el robot aspirador sosteniéndolo por el botón de liberación del recipiente para el polvo ni por el área alrededor del recipiente para el polvo, ya que podría desprenderse fácilmente y dañar la unidad.



5.5 SUSTITUCIÓN DE LAS PILAS DEL MANDO A DISTANCIA

Las pilas no están instaladas en el mando a distancia al comprar el producto. Instale las pilas alcalinas (tipo R03 / AAA) antes de su uso.

1. Levante la tapa del compartimento de las pilas situado en la parte posterior del mando a distancia, mientras pulsa la pestaña de bloqueo.
2. Instale las pilas en el mando a distancia tal como se muestra en la siguiente imagen.

Observación: Si las pilas se instalan con la polaridad incorrecta, el mando a distancia no funcionará.

3. Después de introducir la punta de la tapa en la ranura, presione el otro extremo para cerrarla hasta que encaje en su sitio.

6. SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMA	POSIBLE CAUSA	SOLUCIÓN RECOMENDADA
El nivel de la batería es demasiado bajo.	Sin batería, cargue el robot.	<ul style="list-style-type: none"> • Compruebe si el nivel de la batería del robot es demasiado bajo o si la batería está completamente descargada. • Si coloca el robot aspirador manualmente en la estación de carga, los contactos de carga del robot deben estar correctamente alineados con las clavijas de la estación de carga.
Mal funcionamiento del recipiente para el polvo. Falta el recipiente para el polvo o no está instalado correctamente.	El recipiente para el polvo no está montado correctamente.	<ul style="list-style-type: none"> • Compruebe si la tapa del recipiente para el polvo está cerrada. • Compruebe si los filtros de polvo están instalados. • Vacíe el recipiente para el polvo y limpie los filtros de polvo. • Instale el recipiente para el polvo en el robot siguiendo las instrucciones.
El parachoques delantero está atascado.	El parachoques de colisión delantero está atascado. Los sensores de colisión están atascados.	<ul style="list-style-type: none"> • Golpee suavemente el parachoques delantero del robot varias veces para liberar cualquier residuo que pueda haber quedado atrapado debajo. • Mueva el robot aspirador a otra ubicación y pulse el botón de ENCENDIDO/APAGADO para iniciar el programa de limpieza.
El mando a distancia no funciona.	Las pilas están gastadas.	<ul style="list-style-type: none"> • Sustituya las pilas del mando a distancia. Asegúrese de que las pilas estén instaladas correctamente. • Compruebe si el nivel de la batería del robot es demasiado bajo o si la batería está completamente descargada. • Utilice un paño seco para limpiar el transmisor de infrarrojos del mando a distancia y el receptor del robot. • Utilice el mando a distancia a una distancia de 5 m del robot.
Uno de los cepillos laterales no se mueve o está atascado.	Compruebe si el cepillo lateral está enredado o atascado.	<ul style="list-style-type: none"> • Compruebe si los cepillos laterales del robot aspirador están rotos o si presentan algún signo de daño. • Si es necesario, sustituya los cepillos por otros nuevos. • Limpie e instale los cepillos laterales correctamente.

El robot está suspendido o con una rueda colgando.	Robot suspendido. Las ruedas no tocan el suelo.	<ul style="list-style-type: none"> Retire todos los objetos pequeños del suelo y ordene la superficie de limpieza antes de que el robot comience a limpiar. Asegúrese de que todas las ruedas toquen firmemente el suelo y de que se muevan libremente. Mueva el robot aspirador a otra ubicación, colóquelo en una superficie plana y pulse el botón de ENCENDIDO/APAGADO para iniciar el programa de limpieza.
Una de las ruedas está atascada.	Compruebe si la rueda está atascada.	<ul style="list-style-type: none"> Limpie las ruedas del robot y elimine toda la suciedad y el pelo enredado. Asegúrese de que todas las ruedas del robot toquen firmemente el suelo y de que no haya objetos pequeños esparcidos por el suelo. Mueva el robot aspirador a otra ubicación y pulse el botón de ENCENDIDO/APAGADO para iniciar el programa de limpieza.
El robot aspirador se atasca.	El robot está atascado. Mueva el robot a un área abierta.	<ul style="list-style-type: none"> Retire todos los objetos pequeños del suelo y ordene la superficie de limpieza antes de que el robot comience a limpiar. Este robot aspirador no es adecuado para su uso en alfombras con pelo largo. Mueva el robot aspirador a otra ubicación y pulse el botón de ENCENDIDO/APAGADO para iniciar el programa de limpieza.
El robot no pudo conectarse al servidor.	La conexión del robot ha fallado.	<ul style="list-style-type: none"> Compruebe si la red inalámbrica funciona correctamente o si la señal es demasiado débil. Asegúrese de que el enrutador esté colocado en un área abierta y que la distancia entre el robot y el enrutador no sea demasiado grande. Verifique si la contraseña introducida es correcta e intente conectar el dispositivo nuevamente.
Los sensores anticaída están sucios o el robot está atascado en una superficie oscura.	Los sensores de superficie están bloqueados. Limpiar los sensores de superficie.	<ul style="list-style-type: none"> Limpie los sensores con un paño suave, seco y limpio. Si el robot está atascado en una superficie oscura, mueva el robot aspirador a otra ubicación y reinicie el programa de limpieza en una nueva ubicación.

PROBLEMA	SOLUCIÓN RECOMENDADA
La potencia de succión es débil. El robot deja polvo atrás.	<ul style="list-style-type: none"> Verifique si alguna obstrucción está bloqueando el puerto de succión. Vacíe el recipiente para el polvo. Compruebe si es necesario sustituir los filtros o cepillos del robot. Limpie los filtros de polvo. Compruebe si los filtros están mojados debido al agua u otros líquidos en el suelo. Si es necesario, ponga un filtro de polvo nuevo. Revise y limpie los cepillos del robot y elimine todo el pelo u otros materiales y suciedad.

<p>El robot aspirador no puede regresar a la estación de carga.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Retire todos los objetos dentro de un área de al menos 1,5 m al frente y 0,5 m a ambos lados (izquierda-derecha) de la estación de carga. • Compruebe si la estación de carga está colocada y conectada correctamente a la fuente de alimentación y si la luz indicadora está encendida. • La distancia entre el robot y la estación de carga es demasiado grande y el robot ya no está dentro del alcance de la estación de carga. En este caso, coloque el robot manualmente en la estación de carga.
<p>El robot aspirador no funciona.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Asegúrese de que el robot aspirador esté encendido. • Mantenga pulsado el botón de ENCENDIDO/APAGADO durante unos segundos para encender el dispositivo. • Si el nivel de carga de la batería es demasiado bajo, coloque el robot en la estación de carga y asegúrese de que las clavijas estén alineadas con los contactos metálicos del robot.
<p>El robot aspirador está encendido, pero no reacciona.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Compruebe si el nivel de carga de la batería es demasiado bajo. • Si usa la aplicación, verifique la conexión Wi-Fi. • Si el problema persiste, apague el dispositivo, espere unos segundos y, a continuación, reinicielo.
<p>El robot no se puede cargar.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Asegúrese de que el robot aspirador esté encendido. • Compruebe si la estación de carga está conectada correctamente a la fuente de alimentación y si la luz indicadora está encendida. • Limpie los contactos de carga del robot y las clavijas de la estación de carga con un paño suave, seco y limpio. • Compruebe si los contactos de carga del robot y las clavijas de las estaciones de carga están alineados correctamente.
<p>Los movimientos del robot durante el programa de limpieza o la ruta seguida son anormales.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Limpie con cuidado los sensores y el parachoques delantero con un paño suave, seco y limpio. • Revise el parachoques delantero y elimine cualquier residuo que pueda haber quedado atrapado o bloqueado debajo. • Limpie y compruebe que las ruedas no están bloqueadas con objetos extraños y se mueven libremente. • Apague el dispositivo y vuelva a encenderlo.
<p>El robot aspirador deja de funcionar de repente.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Compruebe si el nivel de carga de la batería es demasiado bajo. • Compruebe si el robot aspirador está atascado o bloqueado por un obstáculo. • Revise los cepillos y las ruedas del robot y elimine cualquier residuo u otros materiales que puedan estar atascados. • Si el problema persiste, apague el dispositivo, espere unos segundos y vuelva a encenderlo.
<p>Ruidos y sonidos inusuales/anormales durante el programa de limpieza.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Ciertos componentes del robot aspirador pueden bloquearse con pelo, suciedad y otros materiales. • Revise y limpie el parachoques delantero, los cepillos laterales, el cepillo principal y las ruedas. • Compruebe si el recipiente para el polvo, el depósito de agua, los cepillos laterales, el cepillo principal, la cubierta del cepillo principal o las ruedas del robot aspirador están instalados incorrectamente.
<p>El cepillo principal no se mueve o está atascado.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Compruebe si el cepillo giratorio principal está roto o si presenta algún signo de daño. • Si es necesario, sustituya el cepillo por uno nuevo. • Limpie el cepillo principal. • Compruebe si se ha instalado correctamente.

El robot aspirador no limpia automáticamente a la hora programada.	<ul style="list-style-type: none"> • Compruebe si el robot aspirador está encendido. Pulse el botón de ENCENDIDO/APAGADO situado en la parte superior del robot durante unos segundos hasta que suene una señal audible y se encienda el indicador. • Compruebe si el nivel de la batería del robot es demasiado bajo o si la batería está completamente descargada. • Para iniciar el programa de limpieza programado, el nivel de la batería debe ser superior al 30 %.
El dispositivo aparece siempre «apagado» en la aplicación instalada en el teléfono.	<ul style="list-style-type: none"> • Compruebe si la red inalámbrica funciona correctamente o si la señal es demasiado débil. • Asegúrese de que el robot aspirador esté dentro del alcance de la red Wi-Fi. • Compruebe si el nivel de la batería del robot es demasiado bajo o si la batería está completamente descargada.

7. GARANTÍAS Y LÍMITES DE RESPONSABILIDAD

Este producto está garantizado durante un periodo de 36 meses (que incluye la garantía legal de 24 meses, como lo establece la legislación local, así como una garantía comercial adicional de 12 meses gratis ofrecida por la marca), a partir de la fecha de compra, frente a cualquier fallo como resultado de un defecto de fabricación o de material.

Esta garantía no cubre los daños resultantes de una instalación incorrecta, de una utilización indebida o del desgaste normal del producto. De forma más precisa, la garantía no cubre:

- Los daños o problemas causados por una utilización incorrecta, un accidente, una alteración o conexión eléctrica de intensidad o tensión inadecuada.
- Productos que han sido modificados o cuyo sello o número de serie a prueba de manipulaciones ha sido dañado, alterado, eliminado u oxidado.
- Las baterías reemplazables y los accesorios están garantizados por un periodo de 6 meses.
- El fallo de la batería debido a una carga demasiado prolongada o por no respetar las instrucciones de seguridad explicadas en el manual.
- Los daños estéticos, incluyendo arañazos, abolladuras o cualquier otro elemento.
- Los daños causados por cualquier intervención que efectúe una persona no autorizada.
- Los fallos provocados por un desgaste normal o que se deban al envejecimiento normal del producto.
- Las actualizaciones del software que se deban a un cambio de parámetros de red.
- Los fallos del producto que se deban al uso de softwares terceros para cambiar, adaptar o modificar el existente.
- Los fallos del producto que se deban a su uso sin los accesorios autorizados por el fabricante.
- Los productos oxidados.

En ningún caso, el fabricante puede ser responsable de la pérdida de datos almacenados en el disco. Asimismo, el fabricante no está obligado a comprobar que las tarjetas SIM o SD hayan sido retiradas de los productos devueltos.

Los productos reparados o reemplazados pueden incluir componentes y equipos nuevos y/o reacondicionados.

MÉTODOS DE USO

Para conseguir un servicio de garantía, lleve el producto a la recepción del lugar de venta junto con el comprobante de la compra (resguardo, factura, etc.) del producto y los accesorios incluidos en su embalaje original.

Es importante indicar la fecha de compra, el modelo y el número de serie o de IMEI (esta información aparece, por lo general, en el producto, el embalaje o su comprobante de compra).

A falta de ello, debe llevar el producto con los accesorios necesarios para su correcto funcionamiento (alimentación, adaptador, etc.).

En caso de que la garantía cubra su reclamación, el servicio posventa podrá, dentro de los límites de la legislación local:

- Reparar o reemplazar las piezas defectuosas.
- Cambiar el producto devuelto por uno que tenga, al menos, las mismas funcionalidades y que sea equivalente en cuanto a prestaciones.
- Reembolsar el producto al precio de compra mencionado en el comprobante de compra.

En caso de que la garantía cubra su reclamación, la duración de la garantía se prolongará 6 meses; sin embargo, bajo ninguna circunstancia, es acumulable en caso de averías recurrentes.

ES


ÍNDICE:

1. INFORMAÇÃO DE SEGURANÇA	P. 83
2. INFORMAÇÕES TÉCNICAS	P. 90
3. DESCRIÇÃO	P. 91
4. UTILIZAÇÃO	P. 91
5. MANUTENÇÃO E LIMPEZA	P. 99
6. RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS	P. 105
7. GARANTIAS E LIMITES DE RESPONSABILIDADE	P. 108

1. INFORMAÇÃO DE SEGURANÇA


Antes de usar este produto, leia atentamente as presentes instruções e guarde o manual de instruções para consulta futura.

1. Este aparelho pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimento, se forem supervisionadas ou se tiverem tido formação relativa à utilização do aparelho de uma forma segura e se compreenderem os perigos envolvidos.
2. As crianças não devem brincar com o aparelho.
3. A limpeza e a manutenção da responsabilidade do utilizador não deverão ser feitas por crianças não supervisionadas.
4. O aparelho deve apenas ser utilizado com a respetiva unidade de fonte de alimentação fornecida.
5. O aparelho só deve ser alimentado com uma tensão de segurança extra baixa (SELV) correspondente à marcação indicada no aparelho.
6. A ficha deve ser desligada da tomada elétrica antes da limpeza ou manutenção do aparelho.
7. Poderá ocorrer algum perigo se o aparelho passar por cima do cabo de alimentação.
8. É necessário tomar precauções durante a manutenção.

9. Consulte a secção **4.4 CARREGAR O ROBOT** para obter informação sobre o carregamento.
10. Consulte a secção **2. INFORMAÇÕES TÉCNICAS** para obter a referência do tipo de bateria.
11.  **AVISO:** Para fins de carregamento de baterias recarregáveis, apenas utilizar a unidade de fornecimento destacável: GQ12-190060-AG (estação de carregamento) fornecida com o aparelho.
12. Consulte a secção **5.5 SUBSTITUIÇÃO DAS PILHAS DO CONTROLO REMOTO** para obter informação sobre o método de substituição ou remoção das pilhas. **AVISO:** Relativamente às baterias recarregáveis do aspirador robô: este aparelho contém baterias que apenas podem ser substituídas por técnicos qualificados.
13. **AVISO:** As baterias usadas não podem ser eliminadas no lixo doméstico. Leve-as para um local de eliminação/recolha designado.
14. A bateria deve ser removida do aparelho antes de ser descartada.
15. O aparelho deve estar desligado da fonte de alimentação aquando da remoção da bateria.
16. Tenha em atenção todos os avisos no robot e nas suas peças.
17. Não utilize um cabo de alimentação ou ficha danificados, ou uma tomada solta.
18. Crianças e animais de estimação devem ser vigiados enquanto o robot estiver em funcionamento.
19. Mantenha sempre a ficha ligada na tomada elétrica. Se a estação de carregamento estiver desligada da tomada, a bateria não poderá carregar automaticamente.
20. Não use este aparelho se ele tiver sofrido uma queda, se houver sinais visíveis de danos ou se a bateria recarregável estiver a vazar.

21. Certifique-se sempre de ter as mãos secas antes de tocar na ficha ou ligar o aparelho.
22. Nunca manuseie o robot e a respetiva estação de carregamento com as mãos húmidas ou molhadas.
23. Não toque na ficha e no cabo de alimentação com as mãos húmidas ou molhadas.
24. Desenrole totalmente o cabo de alimentação antes da utilização.
25. Não coloque nada em cima do robot.
26. Apenas para utilização doméstica e no interior! A sua utilização em locais expostos a água ou humidade, tais como casas de banho ou lavabos, bem como locais estreitos e localizados no alto, tais como mesas ou prateleiras, não é recomendada. Poderão ocorrer danos críticos (funcionamento anormal e avaria) quando utilizado nestes locais. Não utilize o aparelho em ambientes exteriores.
27. Não deixe o cabo de alimentação pendurado sobre a margem, tocar em superfícies quentes ou ganhar nós. Não coloque objetos pesados em cima do cabo de alimentação que possam danificá-lo.
28. Nunca puxe a ficha pelo cabo de alimentação.
29. Por motivos de segurança, é recomendado que ligue o aparelho diretamente a uma tomada elétrica individual num circuito dedicado, separado de outros aparelhos. Se o circuito elétrico estiver sobrecarregado com outros aparelhos, o aparelho poderá não funcionar corretamente. Não é recomendada a utilização de uma tomada múltipla ou de uma extensão elétrica.
30. Não deixe o cabo de alimentação exposto no chão.
31. É recomendado que inspecione regularmente o aparelho.
32. Consulte a secção de “MANUTENÇÃO E LIMPEZA” para a limpeza.

33. Remova e desfaça-se em segurança de qualquer material de embalagem e etiquetas promocionais antes de utilizar o aparelho pela primeira vez. Não remova os rótulos de classificação e as informações de segurança!
34. Antes de ligar à corrente, certifique-se de que não há pó ou água na ficha.
35. Guarde e utilize este robot apenas em espaços à temperatura ambiente. É proibida a utilização do produto a temperaturas extremamente baixas (abaixo de 0 °C) ou altas (acima de 40 °C).
36. Nunca o utilize para recolher o que quer que seja com fumo ou a arder, como cigarros, brasas quentes ou fósforos.
37. Nunca o utilize para recolher líquidos inflamáveis ou combustíveis, tais como álcool, gasolina, acetona, etc., nem em áreas onde estes possam estar presentes.
38. Nunca o utilize para recolher objetos afiados e duros, como vidro partido, aparas metálicas, moedas, pregos, parafusos, etc.
39. Nunca o utilize para recolher materiais corrosivos ou tóxicos, tais como ácidos minerais, soluções alcalinas, oxidantes, produtos de limpeza de canos, lixívia, amoníaco, etc.
40. Nunca o utilize em espaços fechados com vapores emitidos por pintura à base de óleo, substâncias de impermeabilização contra a traça, diluente, poeiras inflamáveis, ou outros vapores tóxicos ou explosivos.
41. Evite utilizar o robot em locais com candeeiros de secretária e velas no chão, bem como em locais com gasolina, álcool destilado, diluente, cinzeiros com cigarros acesos, etc.
42. Não cubra os sensores e não cole adesivos no robot ou na estação de carregamento.


43. Não utilize este aparelho em ambientes molhados ou húmidos (p. ex., casas de banho), em superfícies molhadas ou em superfícies com água parada. Não utilize o robot para aspirar líquidos ou terra molhada.
44. O robot poderá não funcionar normalmente num pavimento preto.
45. Nunca provoque o curto-circuito dos pinos de carregamento com objetos metálicos, tais como chaves de fendas, etc.
46. Nunca utilize o robot sem os filtros.
47. Nunca introduza objetos estranhos nas aberturas. Não utilize com as aberturas bloqueadas. Antes de cada utilização, certifique-se de que as aberturas estão livres de pó, pelos, algodão e outros elementos que possam reduzir o fluxo.
48. Certifique-se de que as portas principais estão fechadas. O robot pode não conseguir continuar a funcionar se ficar encravado na soleira da porta de entrada. Não deixe o robot sair para o exterior.
49. As reparações só devem ser realizadas por técnicos autorizados. A tentativa de reparação ou desmontagem do produto por parte do utilizador ou de outras pessoas não autorizadas não é recomendada.
50. Não utilize acessórios e peças sobressalentes que não tenham sido entregues com este robot ou que não tenham sido fabricados para este modelo.
51.  Esta marcação indica que o produto não deve ser eliminado juntamente com os resíduos domésticos. Para prevenir potenciais danos ambientais ou riscos para a saúde humana resultantes de uma eliminação incorreta dos resíduos, opte por reciclar o aparelho de forma responsável e promova a reutilização sustentável de recursos materiais. Para devolver o seu aparelho usado, recorra aos sistemas de devolução e recolha ou contacte o revendedor que lhe vendeu o produto.

Estes poderão receber o produto para a respetiva reciclagem ecologicamente segura.

1.1 INFORMAÇÕES DE SEGURANÇA DA BATERIA

- 52. AVISO: MANTER FORA DO ALCANCE DAS CRIANÇAS.** A sua ingestão pode provocar queimaduras químicas, perfuração de tecidos moles e morte. Poderão ocorrer queimaduras graves nas duas horas seguintes à sua ingestão. Procure assistência médica imediatamente.
- 53. AVISO:** Se o controlo remoto tiver de ser armazenado durante um período prolongado, as pilhas deverão ser removidas.
54. Não permita que as crianças substituam baterias sem a supervisão de um adulto.
55. As baterias gastas devem ser retiradas imediatamente do equipamento e eliminadas de forma adequada.
56. Não elimine as pilhas no fogo. Não exponha as pilhas ao calor ou ao fogo. Evite guardar sob a luz solar direta.
57. Se a bateria vazar, retire-a com um pano do compartimento da bateria. Elimine a bateria de acordo com as regulamentações. No caso de fuga do ácido da bateria, evite o contacto com a pele, olhos e membranas mucosas. Passe por água as áreas afetadas, imediatamente após o contacto com o ácido e lave-as com bastante água limpa. Procure um médico.
58. Não encapsule e/ou modifique as baterias.
59. Antes de eliminar este produto, elimine a bateria de uma maneira segura para o ambiente.
60. Mantenha-o no interior (0 °C - 40 °C).
61. Insira sempre as pilhas corretamente quanto à polaridade (+ e -) marcada na pilha e no equipamento. Quando as pilhas são inseridas ao contrário, podem entrar em curto-circuito ou ser carregadas. Isto pode provocar sobreaquecimento, fugas, libertação

de gases, rotura, explosão, incêndio e ferimentos pessoais.

62. Não misture pilhas novas com usadas ou baterias de tipos ou marcas diferentes.
63. Não provoque curto-circuito nas pilhas/bateria. Quando os terminais positivo (+) e negativo (-) de uma pilha entram em contacto uns com os outros, a pilha entra em curto-circuito. Por exemplo, pilhas/baterias à solta nos bolsos com chaves ou moedas podem entrar em curto-circuito. Isto pode resultar em libertação de gases, fuga, explosão, incêndio e ferimentos pessoais.
64. Não recarregue as pilhas/baterias de carbono (R03/AAA). A tentativa de carregar uma pilha/bateria não recarregável (primária) pode provocar a geração interna de gás e/ou calor, resultando em fugas, libertação de gases, explosão, incêndio e ferimentos pessoais.
65. Não misture pilhas novas com usadas ou baterias de tipos ou marcas diferentes.
66. Uma bateria de lítio com um invólucro danificado não deve ser exposta à água.
67. Carregue-a num local com boa ventilação.
68. Não sujeite baterias a choques mecânicos.
69. Não utilize outro carregador além do especificamente fornecido para ser utilizado com o equipamento.
70. Não desmonte, nem abra ou triture baterias.
71.  As baterias não devem ser eliminadas com o lixo comum doméstico. Recicle-as em pontos de recolha apropriados para este fim. Contacte as autoridades locais ou o seu revendedor se tiver questões sobre a reciclagem. A eliminação correta de baterias usadas ajuda a proteger o ambiente e a saúde pública.

2. INFORMAÇÕES TÉCNICAS

Bateria recarregável	lões de lítio de 14,4 V ⁻⁻⁻ , 2500 mAh
Comunicação Wi-Fi	Wi-Fi 802,11 b/g/n, 2412MHz-2472MHz
Entrada da estação de carregamento	19,0 V ⁻⁻⁻ , 0,6 A
Potência máxima de radiofrequência transmitida na(s) banda(s) de frequência	16,9 dBm (802,11 g)
Ganho da antena	2,5 dBi para a antena interna
Tempo de funcionamento	Cerca de 120 min
Tempo de carregamento	4-5 h
Área de limpeza	120 m ²
Velocidade de movimento	0,25 m/s
Capacidade do compartimento do pó	600 ml
Nível de potência sonora	65 dB (baixo ruído)
Potência de aspiração	2000 pa
Pilhas do controlo remoto	3,0 V ⁻⁻⁻ , 2 x R03 (AAA) 1,5 V ⁻⁻⁻
Peso líquido	2,7 kg
Dimensões (Ø x A) em mm	330 x 74 mm

2.1 INFORMAÇÕES TÉCNICAS DO ADAPTADOR

Nome ou marca registada, número de registo comercial e endereço do fabricante	Dong Guan City, GangQi Electronics Co., Ltd Privately Operated Industrial District, ShiYong, 532600 Heng Li Town, Dong Guan, Guangdong, RPC	
Identificador do modelo	GQ12-190060-AG	-
Tensão de entrada	100-240	V~
Frequência de CA de entrada	50/60	Hz
Tensão de saída	19,0	V ⁻⁻⁻
Corrente de saída	0,6	A
Potência de saída	11,4	W
Eficiência ativa média	84,42	%
Eficiência a carga mínima (10%)	78,08	%
Consumo energético sem carga	0,084	W

2.2 Atualização do firmware

O firmware do aparelho é atualizado automaticamente através da rede Wi-Fi e do telemóvel. O robot deve estar ligado à base de carregamento. Certifique-se de que o robot está a carregar e o sinal Wi-Fi é bom.

3. DESCRIÇÃO

VISTA SUPERIOR

1. Luz indicadora de LIGAR/DESLIGAR
2. Luz indicadora de rede Wi-Fi
3. Luz indicadora de recarregamento
4. Botão de LIGAR/DESLIGAR
5. Cobertura da superfície
6. Amortecedor com sensor anticolisão
7. Botão para libertar o compartimento do pó
8. Compartimento do pó

CONTROLO REMOTO

9. Visor
10. Modo de limpeza automática/definição da potência de sucção
11. Botões de controlo de direção
12. Definição de limpeza agendada
13. Botão de recarregamento automático
14. 3 modos de limpeza: mopa (opcional), divisão única, limpeza de extremidades
15. Botão de INICIAR/PAUSA
16. Botão de definição de relógio

VISTA INFERIOR

17. Sensor antequeda dianteiro

18. Pinos de contacto de carregamento
19. Escova rotativa do lado esquerdo
20. Sensor antequeda esquerdo
21. Roda motriz esquerda
22. Estrutura da tampa da escova rolante
23. Rodízio dianteiro
24. Escova rotativa do lado direito
25. Tampa do compartimento da bateria
26. Sensor antequeda direito
27. Roda motriz direita
28. Escova de rolo
29. Compartimento do pó

COMPARTIMENTO DO PÓ

30. Filtro de pó HEPA
31. Filtro primário
32. Chapa metálica do compartimento do pó
33. Tampa do compartimento dos filtros
34. Lâmina condutora
35. Tampa lateral do compartimento do pó

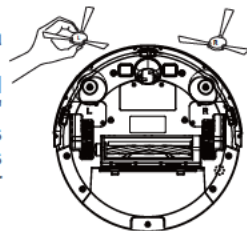
ESTAÇÃO DE CARREGAMENTO

36. Pinos de contacto de carregamento
37. Indicador de sinal LED
38. Porta de alimentação

4. UTILIZAÇÃO


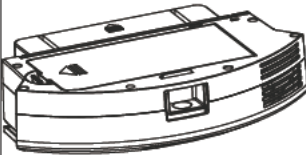

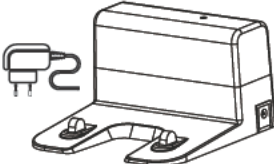


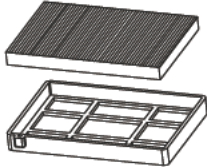

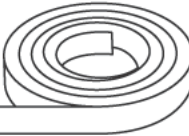
4.1 ANTES DA PRIMEIRA UTILIZAÇÃO

1. Antes de utilizar o robot e os acessórios fornecidos, verifique a existência de sinais visíveis de danos. Não utilize o aparelho ou os acessórios se estiverem danificados.
2. Remova e elimine em segurança qualquer material da embalagem e etiquetas promocionais presentes no conjunto.
3. Antes de utilizar o robot, remova as tiras de proteção dos lados da unidade.
4. Instale as escovas rotativas laterais:
 - Coloque o robot virado ao contrário em cima de uma superfície lisa e limpa.
 - Verifique as marcações "L" e "R" na escova rotativa lateral de limpeza de rebordos e ainda as marcações "L" e "R" na unidade principal. Instale as escovas rotativas laterais de acordo com as marcações "L" e "R" empurrando-as cuidadosamente contra os pinos até encaixarem no lugar com um "clique".



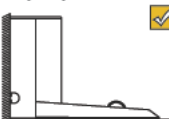
5. Instale as pilhas do controlo remoto. Consulte a secção 5.5 **SUBSTITUIÇÃO DAS PILHAS DO CONTROLO REMOTO** para obter informação sobre o método de substituição ou remoção das pilhas.
6. Antes de ligar o aparelho à fonte de alimentação, certifique-se de que a tensão de alimentação corresponde à tensão de alimentação marcada na estação de carregamento.
7. Certifique-se de que o compartimento do pó está montado e se encontra devidamente encaixado no lugar.

4.2 CONTEÚDO DA EMBALAGEM

		
Robot aspirador	Compartimento do pó	Controlo remoto
		
Estação de carregamento e adaptador	Escova de rolo	Escovas rotativas laterais
		
Filtro de pó e filtro primário	Escova de limpeza	Faixa de delimitação

4.3 POSICIONAR A ESTAÇÃO DE CARREGAMENTO

1. Coloque a estação de carregamento por baixo de uma tomada de fácil acesso, numa superfície horizontal, contra a parede, perpendicular ao solo, numa área desimpedida, deixando as seguintes distâncias à sua volta:
 - Pelo menos 0,5 m de cada lado da estação de carregamento.
 - Pelo menos 1,5 m em frente da estação de carregamento.
 - Pelo menos 1,5 m de distância de escadas.



Nota: Qualquer objeto colocado à frente da estação de carregamento impedirá o robot de carregar automaticamente. Mantenha a área limpa.

2. Ligue o adaptador a uma tomada elétrica.

Notas: Mantenha sempre o cabo de alimentação da estação de carregamento ligado à corrente.



- Se não for fornecida energia à estação de carregamento, o robot não será capaz de encontrar a estação de carregamento e não poderá carregar automaticamente.

- Se o robot estiver separado da estação de carregamento, a bateria descarrega automaticamente.
 - Certifique-se de que o indicador luminoso na estação de carregamento acende quando está ligada, caso contrário o robot não poderá regressar automaticamente à mesma para carregar.
 - A estação de carregamento não pode ser colocada em áreas com objetos e superfícies refletoras, nem que origem reflexos fortes, tais como luz solar direta ou espelhos nas proximidades.
 - Quando o piso é feito de madeira, instale a estação de carregamento na mesma direção do grão da madeira.
3. Disponha o cabo de alimentação ao longo da parede para este não se enrolar nas escovas ou nas rodas do robot.

4.4 CARREGAR O ROBOT

Inicialmente, quando o produto é adquirido, a bateria pode estar descarregada. Carregue primeiro o robot manualmente.

1. Prima sem soltar o botão de LIGAR/DESLIGAR  na parte de cima do robot.
2. Quando o robot está ligado, o indicador luminoso de LIGAR/DESLIGAR fica permanentemente aceso com a cor verde.

Nota: Quando o robot está totalmente carregado, tanto o indicador luminoso de LIGAR/DESLIGAR  como o indicador luminoso de carregamento  ficam permanentemente acesos com a cor verde.

Notas: Quando o robot não carregar automaticamente, verifique o seguinte:

- Se existem substâncias estranhas nos pinos de contacto e limpe-os tanto no robot como na estação de carregamento com um pano seco.
- Se existem objetos na proximidade do carregador que sejam particularmente refletoras.
- Volte a ligar a estação de carregamento à corrente.
- Ao separar o robot da estação de carregamento, este descarrega naturalmente.

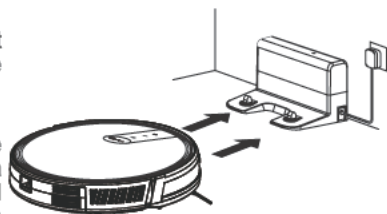
Nota: Quando sair de casa por longos períodos devido a uma viagem de negócios, deslocações, etc., desligue o robot e desligue a alimentação do carregador.

4.4.1 CARREGAMENTO AUTOMÁTICO


No final de um programa de limpeza, o robot regressa automaticamente à estação de carregamento.

Notas:


- Se o robot não tiver iniciado o programa de limpeza na estação de carregamento ou se a estação de carregamento estiver inacessível (não estiver na mesma divisão), o robot voltará para a sua localização inicial e terminará o programa de limpeza. Neste caso, coloque o robot manualmente na estação de carregamento para recarregar.
- Se a bateria ficar fraca durante o programa de limpeza, o robot regressa automaticamente à estação de carregamento para carregar e retoma o programa de limpeza assim que a carga da bateria alcançar o nível necessário.

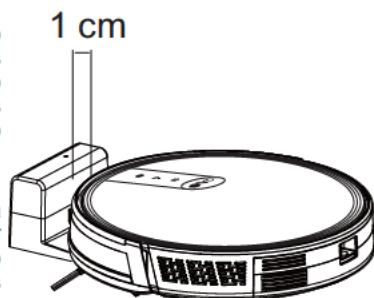


4.4.2 CARREGAMENTO MANUAL

3. Ligue o dispositivo manualmente à estação de carregamento. Depois de alinhar os pinos de contacto do robot com o pino de contacto da estação de carregamento, ouvirá 2 sinais sonoros. O indicador luminoso de carregamento  pisca constantemente com luz verde.


Notas:

- Mantenha o lado frontal do robot a uma distância da estação de carregamento, para garantir que os pinos de contacto de carregamento do robot estão perfeitamente alinhados com os pinos de contacto respetivos na estação de carregamento.
 - Quando o robot está totalmente carregado, o indicador luminoso de carregamento fica permanentemente aceso com luz verde.
 - Para garantir as horas de funcionamento normais do aparelho, carregue-o totalmente antes de o utilizar.
4. Prima o botão de carregamento  no controlo remoto para enviar o robot para a estação de carregamento.




4.5 LIGAR/DESLIGAR, INICIAR/PAUSA, SUSPENSÃO

4.5.1 LIGAR



1. Mantenha premido o botão de LIGAR/DESLIGAR , na parte de cima do robot, até este se ligar.
2. Quando o robot está ligado, o indicador luminoso de LIGAR/DESLIGAR acende a verde.

4.5.2 DESLIGAR



Mantenha premido o botão de LIGAR/DESLIGAR , na parte de cima do robot até o indicador luminoso de LIGAR/DESLIGAR se apagar.

Nota: O robot não pode ser desligado se estiver ligado à estação de carregamento.


4.5.3 INICIAR

Depois de ligar o robot, prima uma vez o botão de LIGAR/DESLIGAR  na parte de cima do aparelho, ou o botão de INICIAR/PAUSA  no controlo remoto, para começar a aspirar.

4.5.4 PAUSA

Quando o robot estiver a trabalhar, prima uma vez o botão de LIGAR/DESLIGAR , ou o botão de INICIAR/PAUSA  no controlo remoto, para parar de aspirar.

4.5.5 SUSPENSÃO

Se o robot não funcionar durante mais de 120 minutos, entrará automaticamente no modo de suspensão. Quando está no modo de suspensão, o aparelho pode ser ativado premindo o botão de LIGAR/DESLIGAR  ou qualquer botão no controlo remoto.

O aparelho não entra no modo de suspensão durante o carregamento. Se a carga da bateria ficar fraca enquanto o robot está no modo de suspensão, o aparelho desliga-se automaticamente.

4.6 UTILIZAR A APLICAÇÃO

4.6.1 TRANSFERIR A APLICAÇÃO, REGISTRAR-SE E LIGAR À REDE WI-FI




1. Leia o código QR para transferir a aplicação, procure por "QILIVE SMART" na App Store, ou obtenha-a no Google Play.
2. Transfira a aplicação.

Nota: O software da aplicação pode ser atualizado sem aviso prévio. Além disso, as instruções contidas neste manual podem não corresponder à interface da aplicação real. Algumas funcionalidades poderão ser adicionadas, enquanto algumas das funções referidas poderão ser eliminadas. A aplicação está disponível em inglês.



3. Abra a aplicação "QILIVE SMART" no seu telemóvel ou tablet.
4. Aceite o "Acordo de Utilização e Política de Privacidade" para avançar.
5. Escolha "Iniciar sessão" se já tiver uma conta ou "Registrar-se" se ainda não tiver uma.
6. Para se registar, selecione a sua região e insira o seu número de telemóvel ou endereço de e-mail. Em seguida, selecione "Obter código de verificação".
7. Um código de verificação será enviado para o seu endereço de e-mail ou para o seu número de telemóvel. Insira o código de verificação.
8. Defina uma palavra-passe que recorde facilmente. Use 6-20 caracteres entre letras e números.
9. No passo seguinte, a aplicação fará as quatro perguntas a seguir:
 - Se gostaria ou não de receber notificações.
 - Se aceita partilhar a sua localização.
 - Se pretende aceder aos dados da sua casa para controlar todos os dispositivos de "Casa" na app.
 - Se gostaria de utilizar o Bluetooth.

Notas:


- Certifique-se de que o robot, o telefone ou tablet e o router estão próximos uns dos outros antes de iniciar a ligação da aplicação.
 - Confirme o tipo de sinal Wi-Fi do router doméstico porque é necessário um de 2,4 GHz para adicionar um dispositivo.
 - A palavra-passe errada é a principal razão pela qual o emparelhamento falha. Verifique a sua palavra-passe e tente novamente.
 - Para garantir o emparelhamento bem-sucedido, é recomendado ativar o seguinte: acesso, localização, Wi-Fi, Bluetooth, etc.
 - Termine o emparelhamento dentro de três minutos após a reposição do dispositivo.
10. Para ligar o robot à rede Wi-Fi, ligue o mantendo premido o botão de LIGAR/DESLIGAR . O indicador luminoso de LIGAR/DESLIGAR acende com a cor verde. Após isso, prima rapidamente o botão de LIGAR/DESLIGAR  duas vezes consecutivas. O ícone da rede Wi-Fi  no robot começa a piscar de forma constante a verde. Adicione o dispositivo no seu telefone. Toque em "+" no canto superior direito para adicionar um dispositivo inteligente.

Nota: O robot pode ser ligado à aplicação instalada no telefone ou tablet através de dois métodos distintos, a partir do topo da aplicação.

- Se escolher "Localização automática", a aplicação "QILIVE SMART" localizará automaticamente o robot.
- Se escolher "Adicionar manualmente", selecione "Pequenos eletrodomésticos" e depois escolha "Robot aspirador (Wi-Fi)" na lista.

11. **Para adicionar o dispositivo manualmente:** Vá para o separador "Pequeno eletrodoméstico" e procure por "Robot aspirador (Wi-Fi)".



Nota: NÃO SELECIONE OUTROS DISPOSITIVOS COMO "ROBOT ASPIRADOR (BLE+WI-FI)", "ROBOT ASPIRADOR (BLE)", "ROBOT ASPIRADOR (IPC)" OU OUTRAS OPÇÕES.

12. Selecione a rede Wi-Fi de 2,4 GHz e insira a palavra-passe.
13. Primeiro reponha o dispositivo. Ligue o dispositivo e confirme se o indicador de Wi-Fi  está a piscar rapidamente. Toque em "Confirmar que o indicador está a piscar rapidamente".

Nota: Termine a distribuição da rede dentro de 3 minutos após a reposição do dispositivo.

14. Adicionar o dispositivo. Certifique-se de que o dispositivo está ligado e o sinal Wi-Fi é bom.
15. Depois de o robot ser adicionado com sucesso, pode começar a usar a aplicação e a controlar o robot remotamente.

Nota: Se pretender mudar a ligação do robot, da rede Wi-Fi atual para uma nova rede Wi-Fi, siga os passos seguintes:

- Ligue o robot. Prima rapidamente o botão de LIGAR/DESLIGAR  duas vezes consecutivas. O ícone da rede Wi-Fi  no robot começa a piscar de forma constante a verde.
- Em seguida, ligue o dispositivo à nova rede sem fios.

4.6.2 SELECIONAR OS MODOS DE LIMPEZA

É possível selecionar os diferentes modos de limpeza a partir da aplicação, dependendo das suas preferências.

- O modo de limpeza padrão - limpeza automática, que é o mais utilizado para a limpeza diária, pode ser iniciado ao selecionar o programa de "Limpeza automática".
- O modo de "Limpeza da divisão" é utilizado para limpar uma única divisão.
- O modo de limpeza de perímetro é ideal para a limpeza de cantos e ao longo das paredes e pode ser iniciado ao selecionar o programa "Limpeza de extremidades".
- Na "Limpeza localizada", o robot limpará intensivamente uma área específica à volta do ponto de partida selecionado.

Nota: Consulte a secção **4.8 MODOS DE LIMPEZA** para obter mais informação sobre os modos de limpeza.

4.6.3 BATERIA E CARREGAMENTO DO ROBOT

O estado da bateria é apresentado no visor. Quando a carga da bateria diminui, o robot regressa automaticamente à estação de carregamento para uma recarga. O robot pode ser enviado para a estação de carregamento, selecionando a função do modo de carregamento. Quando se encontra ligado na estação de carregamento, o robot apresenta o estado "A carregar".

4.6.4 CONTROLO MANUAL

Pode usar as setas de direção para coordenar e redirecionar manualmente o robot de limpeza para uma área específica da sala ou mover o robot na direção pretendida, para trás/para a frente ou para a direita/esquerda.

4.6.5 DEFINIÇÃO DA POTÊNCIA DE SUÇÃO

A potência de sucção da "Intensidade de limpeza" pode ser regulada a partir da aplicação. Escolha entre "Poupança de energia", "Padrão" e "Turbo". A intensidade de limpeza (potência de sucção) de todos os modos referidos acima só pode ser ajustada através da aplicação.

4.6.6 AGENDAMENTO DA LIMPEZA

A opção "Agendar limpeza" permite-lhe entrar no menu de agendamento do robot. Ao selecionar "Adicionar" no separador "Agendar limpeza", pode definir a hora e os dias em que o robot vai iniciar e realizar o programa de limpeza. O único modo de limpeza disponível no agendamento da limpeza é a limpeza automática.

4.6.7 FUNÇÃO DE LOCALIZAÇÃO DO DISPOSITIVO

No caso de o robot ficar encravado ou de não saber onde ele parou quando terminou o programa de limpeza, a aplicação ajuda a encontrá-lo. Selecione a opção "A posicionar o robot" e ouvirá um "Ding-Dong", exceto se a função de "Silêncio" nas opções "Mais" estiver ativada.

4.6.8 MAPA DA ÁREA

Selecionar a opção "Mostrar mapa" na aplicação, apresentará o mapa da superfície varrida pelo robot durante o programa de limpeza. Este mapa é gerado em cada varredura e permite visualizar o processo de limpeza: rota percorrida, caminho da limpeza, posição do robot e tempo e área de limpeza. Dependendo da rede sem fios, o mapa em tempo real pode ser apresentado com um atraso ou, em alguns casos, não estar disponível.

A aplicação também mantém um registo histórico dos ciclos de limpeza, o "Registo de limpeza" onde se encontra a lista do tempo e área de limpeza e, se seleccionar um, apresentará o mapa da superfície varrida pelo robot durante o programa de limpeza.

4.6.9 MODO DE SILÊNCIO

Ao seleccionar a opção "Mais", a função de "Silêncio" pode ser ativada. Tenha presente que, quando o robot está no modo silencioso, não emite qualquer sinal sonoro audível.

4.6.10 DEFINIÇÕES

Ao tocar no símbolo no canto superior direito, entra no menu de definições do robot. Pode visualizar aqui informação sobre o dispositivo, definir o nome de acordo com a sua preferência, p. ex.: dinâmica livre ou pode escolher o local onde o dispositivo está localizado.

4.6.11 PARTILHAR O DISPOSITIVO

O robot permite apenas uma ligação principal com uma única conta através da aplicação. Se pretender partilhar o dispositivo com outros membros da família que já tenham registado uma conta de utilizador na aplicação QILIVE SMART, escolha "Partilhar dispositivos", em seguida "Adicionar partilha" e insira o número de telefone ou o endereço de e-mail correto para adicionar mais utilizadores.

Notas: As pessoas com quem quiser partilhar o dispositivo já devem ter contas de utilizador registadas na aplicação QILIVE SMART.

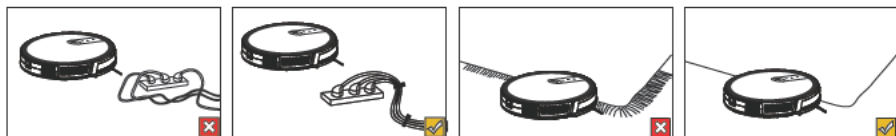
4.6.12 OUTRAS OPÇÕES DISPONÍVEIS

- O robot também pode ser integrado num grupo de dispositivos a controlar simultaneamente.
- Pode escolher receber ou não notificações no seu telemóvel ou tablet.
- Também pode verificar se estão disponíveis novas versões para atualizar o software do robot ou ativar as atualizações automáticas.
- Também pode verificar o estado da ligação à rede Wi-Fi.
- O robot pode ser controlado através de comandos de voz via Alexa e Google Assistant. Sincronize a app QILIVE SMART no Amazon Alexa ou Google Home, dependendo do seu altifalante, seguindo as suas instruções específicas. P. ex., "OK Google, liga o [Robot aspirador]!", "Alexa, para o [Robot aspirador]!" Se tiver alterado o nome do seu robot na aplicação QILIVE SMART, terá de utilizar o nome escolhido.

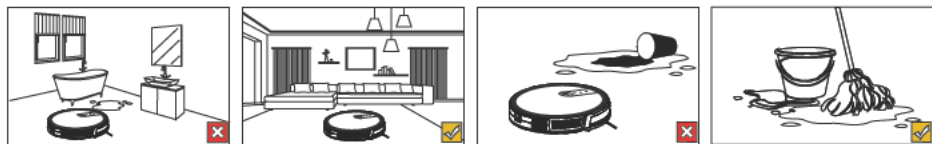
4.7 DICAS IMPORTANTES ANTES DE LIMPAR

1. Remova antecipadamente todos os objetos pequenos (brinquedos, ornamentos, puzzles, etc.) ou itens frágeis e leves (como porcelanas, peças de cerâmica, objetos de vidro, jarras, pequenos vasos, etc.) da área que pretende limpar.
2. Antes de limpar, remova objetos como peças de roupa, livros, cintos, folhas soltas, toalhas, almofadas, pequenos tapetes ou cabos de alimentação espalhados no chão, pois podem ficar enredados nas escovas ou rodas motrizes. Se o robot passar por cima de um cabo de alimentação, uma toalha de mesa comprida, etc., e os arrastar, poderá arrastar igualmente os objetos que estejam em cima da mesa ou derrubá-los.
3. Remova objetos afiados e rígidos do chão, pois podem riscar as superfícies.
4. Retire do chão objetos como toalhas de mesa compridas, cortinados, fios de cortinas.

- O robot não foi concebido para limpar minuciosamente carpetes ou tapetes. Não o utilize para aspirar carpetes espessos e fofos ou de pelo comprido. Para carpetes com franjas compridas ou borlas, dobre as borlas para baixo da tapete para impedir que fiquem enredadas ou presas nas escovas do robot.
- Enrole todos os cabos de alimentação soltos.



- O robot é mais eficiente em espaços com o menor número de obstáculos possível. Arrume as peças de mobiliário, como cadeiras, na sua posição.
- As superfícies de cores escuras podem reduzir a eficiência dos sensores antiqueda. Os sensores antiqueda impedem o robot de trabalhar e aspirar pisos de cor escura, ou carpetes com padrões de cores escuras, e de cair de escadas ou precipícios. Se os sensores não forem limpos periodicamente, tal poderá resultar num funcionamento inadequado do robot.
- Se existir um degrau, escadas ou uma varanda na área de limpeza, será necessário colocar uma barreira física na orla da zona de queda para limitar o acesso a essa área e garantir o funcionamento seguro do dispositivo.
- Não utilize o robot em ambientes molhados ou húmidos (p. ex., casa de banho), em superfícies molhadas ou superfícies com água estagnada. Não utilize o robot para aspirar líquidos, água suja ou áreas molhadas, pois poderá danificar o dispositivo.





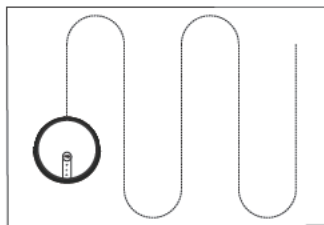
4.8 MODOS DE LIMPEZA


Dependendo dos diferentes requisitos e tipos de piso, o robot dispõe de diferentes modos de limpeza.

4.8.1 MODO DE LIMPEZA AUTOMÁTICA

Este é o modo de limpeza padrão e o mais utilizado para as limpezas diárias. No modo de limpeza automática, o robot limpará, de forma sistemática, a divisão seguindo um padrão de movimentos para a frente e para trás.

Definir o método: Depois de ligar o robot, prima uma vez o botão de LIGAR/DESLIGAR  na parte superior do dispositivo, ou prima o botão "Limpeza automática"  no controlo remoto para começar a limpeza.



Nota: A potência de sucção pode ser ajustada, dependendo do tipo de piso, para providenciar uma limpeza mais profunda das superfícies. Existem 3 modos de sucção: 1. Silencioso (economizador de energia), 2. Padrão, 3. Turbo. Para aumentar ou reduzir a potência de sucção, prima o botão de limpeza automática  no controlo remoto e seleccione o modo desejado, ou escolha o modo da potência de limpeza na aplicação.

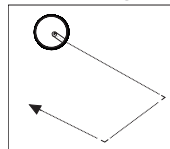
4.8.2 DIVISÃO ÚNICA

Este modo de limpeza é utilizado para limpar uma só divisão.

Definir o método: Depois de ligar o robot, prima o botão  até surgir o ícone de divisão única  na parte inferior do ecrã do controlo remoto.



Notas:

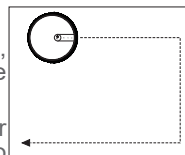
- quando definir o robot para limpar apenas uma divisão, certifique-se de que a porta dessa divisão está fechada.
- Se a estação de carregamento não se encontrar na divisão a limpar, após a conclusão do programa de limpeza o robot regressará ao ponto inicial.



4.8.3 LIMPEZA DO PERÍMETRO

Este modo de limpeza é adequado para a limpeza de extremidades, cantos ou ao longo do perímetro de objetos fixos (p. ex., peças de mobília).

Definir o método: Depois de ligar o robot, prima o botão  até surgir o ícone do modo de limpeza de extremidades  na parte inferior do ecrã do controlo remoto.



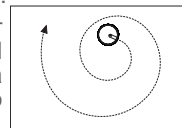
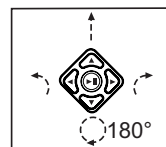
4.8.4 MODO MANUAL

Utilize os botões de direção no controlo remoto (para a frente, rotação de 180 graus, direita ou esquerda) para coordenação manual e para dirigir o robot na direção desejada.

4.8.5 LIMPEZA LOCALIZADA



Nota: opção disponível apenas através da aplicação "QILIVE SMART".

Ao seleccionar o programa "Limpeza localizada", o robot irá limpar intensamente uma área específica, em torno do ponto inicial seleccionado. O robot move-se seguindo um padrão em espiral, numa superfície de pequeno diâmetro e, em seguida, regressa ao ponto onde iniciou.



4.8.6 MODO MOPA (OPCIONAL)

Nota: a função está disponível apenas mediante a aquisição de um depósito de água adicional. Opção disponível no controlo remoto e na aplicação "QILIVE SMART". O modo mopa está disponível apenas quando o depósito de água (não fornecido) está instalado no robot e é usado para limpeza com água ou a seco.

Definir o método: instale o depósito de água no local do compartimento do pó. Depois de ligar o robot, prima o botão  até surgir o ícone do modo mopa  na parte inferior do ecrã do controlo remoto.

Nota: consulte o manual de instruções do depósito de água para obter mais informações, incluindo o modo de encher e despejar a água, manutenção e limpeza, etc.

5. MANUTENÇÃO E LIMPEZA

5.1 MANUTENÇÃO

Para manter o robot a funcionar com o máximo desempenho, tome os cuidados que a seguir se indicam. Se notar que a unidade recolhe menos resíduos do chão, esvazie o compartimento do pó, limpe os filtros de pó, as rodas e todas as escovas.

PEÇA DO ROBOT	FREQUÊNCIA DE CUIDADOS	FREQUÊNCIA DA SUBSTITUIÇÃO
Compartimento do pó	Após cada utilização	/
Filtro de pó HEPA	Após cada utilização	A cada 2 meses
Tampa principal da escova	Pelo menos uma vez por mês	/
Escova rolante principal	Pelo menos uma vez por semana	Pelo menos a cada 6-12 meses
Escova rolante lateral	Pelo menos uma vez por semana	Pelo menos a cada 3-6 meses
Rodízio dianteiro	A cada 2 semanas	/
Rodas motrizes	A cada 2 semanas	/
Sensores	A cada 2 semanas	/
Contactos de carregamento/ Contacto de carregamento da estação	A cada 2 semanas	/

5.2 Esvaziar o compartimento do pó

Notas:

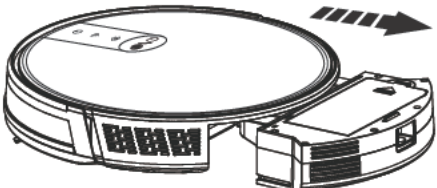
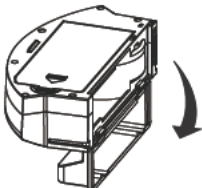
- assegure-se de que desligou o robot antes de o limpar! Preste atenção para não ligar acidentalmente a unidade.
- Esvazie o compartimento do pó depois de cada utilização. Não permita que a sujidade e resíduos se depositem no interior do compartimento do pó.


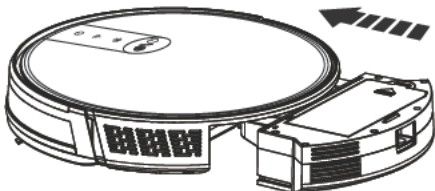
5.2.1 Esvaziar o compartimento do pó

Nota: ao separar o compartimento do pó, tenha o cuidado de não derramar o pó fora do compartimento respetivo.

Esvazie imediatamente o compartimento do pó nos seguintes casos:

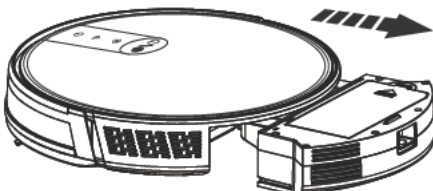
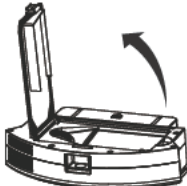
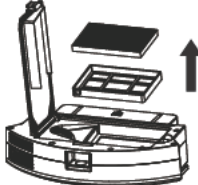
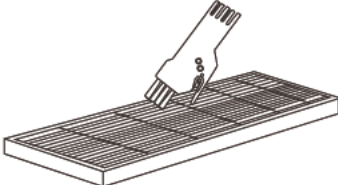

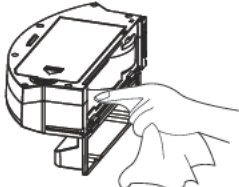
- quando o ruído aumentar subitamente;
- quando a potência de sucção subitamente ficar mais fraca.

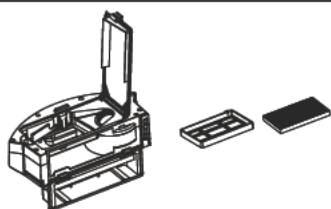
	
<p>1. Prima o botão para soltar o compartimento do pó e puxe para o retirar do robot.</p>	<p>2. Abra a tampa do compartimento do pó pressionando a mesma na direção da seta assinalada sobre ela.</p>

	
<p>3. Esvazie o compartimento do pó para um caixote do lixo e limpe-o com um pano húmido ou com uma escova de limpeza. Certifique-se de que o compartimento do pó se encontra completamente seco antes de o instalar novamente.</p>	<p>4. Instale o compartimento do pó na unidade principal.</p>

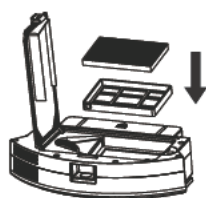
PT

5.2.2 LIMPEZA DOS FILTROS DE PÓ

	
<p>1. Prima o botão para soltar o compartimento do pó e puxe para o retirar do robot.</p>	<p>2. Depois de esvaziar o compartimento do pó, abra a tampa da unidade do filtro.</p>
	
<p>3. Remova o filtro de pó HEPA segurando a aba. Separe o filtro de pó HEPA do filtro primário.</p>	<p>4. Sacuda os resíduos batendo com o filtro de pó HEPA levemente contra o caixote do lixo. Se necessário, utilize uma escova de limpeza. Nota: Não lave o filtro com água!</p>
	
<p>5. Enxague o filtro primário cuidadosamente com água limpa, até remover toda a sujidade.</p>	<p>6. Limpe a parte interior e exterior do compartimento do pó com um pano limpo e seco. Nota: não lave nem submerja o compartimento do pó em água ou quaisquer outros líquidos!</p>



7. Deixe o filtro primário secar completamente. Não exponha o filtro de pó HEPA e o filtro primário à luz solar direta.

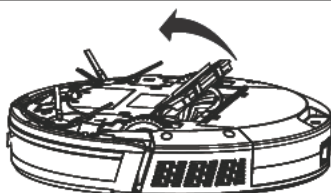


8. Instale novamente o filtro de pó HEPA no seu filtro primário. Feche a tampa da unidade do filtro.
Nota: antes da instalação, certifique-se de que o filtro primário se encontra completamente seco.

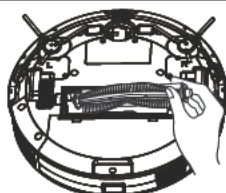
PT

Nota: a tampa dos filtros de pó não se fechará se os filtros não forem novamente inseridos. Insira o filtro com a aba virada para cima. Substitua o filtro de pó HEPA a cada dois meses.

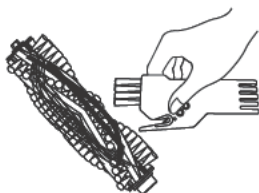
5.2.3 LIMPEZA DA ESCOVA ROLANTE



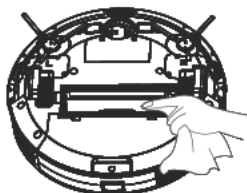
1. Coloque o robot virado ao contrário, numa superfície macia, estável e limpa. Aperte as patilhas para soltar a estrutura e levante-a.



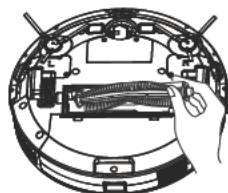
2. Remova a escova rolante.



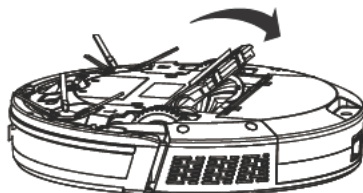
3. Remova os resíduos e quaisquer substâncias estranhas, como cabelos ou fios enredados em volta da escova rolante, utilizando a faca da escova de limpeza.



4. Limpe o interior da escova rolante com um pano seco.



5. Depois de concluída a limpeza, reinstale o lado esquerdo da escova rolante em primeiro lugar e fixe em seguida o lado direito.

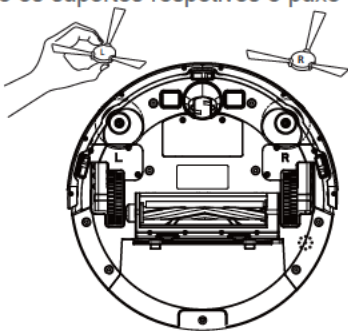


6. Alinhe a estrutura na sua posição e prima-a até esta encaixar na posição certa.

Nota: À medida que a escova rolante aspira o pó e resíduos do chão, fios ou cabelos compridos podem facilmente ficar enredados e presos em volta da escova. Verifique e limpe a escova rolante regularmente.

5.2.4 LIMPEZA DAS ESCOVAS ROTATIVAS LATERAIS

1. Para remover as escovas rotativas laterais, segure os suportes respetivos e puxe-as para cima.
2. Remova os resíduos e quaisquer substâncias estranhas, como cabelos ou fios enredados em volta das escovas rotativas laterais, utilizando a faca da escova de limpeza.
3. Limpe as escovas rotativas laterais com um pano limpo e seco.
4. Ao proceder à montagem das escovas, verifique as marcações "L" e "R" na escova rotativa lateral de limpeza de perímetro e também as marcações "L" e "R" na unidade principal. Em seguida, monte novamente a escova rotativa lateral. Instale as escovas rotativas laterais de acordo com as marcações "L" e "R".
5. Prima cuidadosamente as escovas rotativas laterais nos seus pinos até encaixarem na posição correspondente.



PT

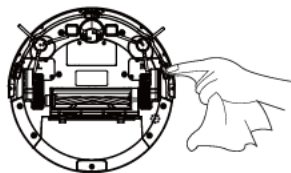
Notas:

- tendo em conta que as escovas rotativas laterais atraem facilmente cabelos, fios, cordéis e outras substâncias estranhas, certifique-se de que procede frequentemente à sua limpeza. Uma quantidade excessiva de substâncias estranhas nas escovas rotativas laterais pode danificá-las.
- Se as escovas rotativas laterais estiverem dobradas, partidas ou gastas, substitua-as por outras novas.

5.2.5 LIMPEZA DOS SENSORES ANTIQUEDA

Limpe os sensores antiqueda (esquerda, frente e direita) com um pano limpo e seco. Não pulverize solução de limpeza diretamente nos sensores ou nas aberturas dos sensores.

Nota: mantenha os sensores antiqueda sempre limpos para obter os melhores resultados de limpeza possíveis.



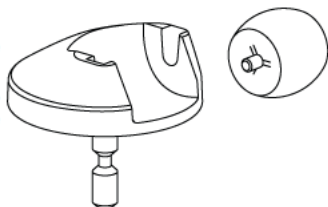
5.2.6 LIMPEZA DOS PINOS DOS CONTACTOS DE CARREGAMENTO

Limpe os pinos dos contactos de carregamento, na parte inferior do robô e na estação de carregamento, com um pano limpo e seco.



5.2.7 LIMPEZA DO RODÍZIO DIANTEIRO

1. Remova o rodízio dianteiro inserindo uma chave de fendas na base da roda e puxando-o para cima.
2. Remova quaisquer resíduos, cabelos, fios, cordéis e toda a sujidade acumulada no interior da cavidade da roda e na própria roda.



3. Gire a roda manualmente. Se a rotação for limitada, verifique e limpe quaisquer resíduos ou cabelos enredados em volta da mesma.
4. Reinstale o rodízio dianteiro. Certifique-se de que a roda encaixa novamente na sua posição.

5.2.8 LIMPEZA DAS RODAS MOTRIZES

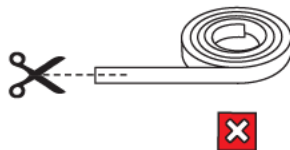
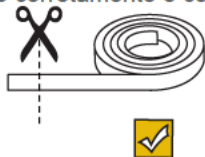
- Se o robot parar subitamente de fazer movimentos em ziguezague, é possível que existam substâncias estranhas presas nas rodas motrizes. As rodas obstruídas com cabelos, fios, cordéis e resíduos podem provocar danos no piso e resultar no funcionamento inadequado do robot.
- Verifique se existem substâncias estranhas e remova-as utilizando a faca da escova de limpeza ou um alicate de corte (não incluído), se necessário. Limpe as rodas com um pano macio, seco e limpo.

5.3 UTILIZAÇÃO DA FITA DE DELIMITAÇÃO

A fita magnética de delimitação permite a delimitação do espaço a limpar, restringindo o acesso do robot a determinadas áreas e divisões. Também pode ser utilizada para impedir o robot de tocar em determinados objetos ou de passar para baixo de móveis. A unidade irá identificar a linha da fita de delimitação e não a atravessará. A fita de delimitação pode ser colocada em qualquer ponto no interior da casa.

Para a instalar, coloque a fita de delimitação no chão. Certifique-se de que está perfeitamente plana. Se necessário, utilize fita adesiva para a fixar.

Se necessário, é possível ajustar o comprimento da fita de delimitação. Meça o comprimento corretamente e corte.

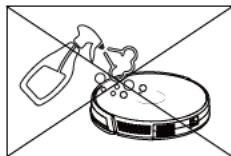
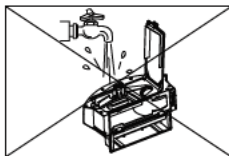


Notas:

- Ao fixar as fitas de delimitação, tenha o cuidado de não danificar o piso, paredes, etc.
- Não é recomendável usar a fita de delimitação em carpetes.
- Mantenha-a afastada de fontes de calor, chamas vivas e superfícies quentes.

5.4 INFORMAÇÕES GERAIS SOBRE A LIMPEZA

1. Nunca mergulhe o robot ou quaisquer acessórios em água ou outros líquidos!
2. não lave nem submerja o compartimento do pó em água ou quaisquer outros líquidos!
3. Não pulverize, nem verta água ou qualquer outro líquido sobre o robot ou no seu interior.
4. Não use quaisquer produtos de limpeza abrasivos, químicos, limpa-vidros, produtos de limpeza universais ou agentes de manutenção à base de óleo!
5. Não levante o robot segurando pelo botão do compartimento do pó ou pela área em redor do mesmo pois este pode soltar-se facilmente, provocando danos na unidade.



5.5 SUBSTITUIÇÃO DAS PILHAS DO CONTROLO REMOTO

As pilhas não se encontram instaladas no controlo remoto no momento da compra do produto. Instale pilhas alcalinas (tipo R03 / AAA) antes da utilização.

1. Levante a tampa do compartimento das pilhas na parte traseira do controlo remoto premindo a patilha de bloqueio.
2. Instale as pilhas no controlo remoto conforme indicado na figura abaixo.

Nota: se as pilhas estiverem instaladas com a polaridade incorreta, o controlo remoto não funcionará.

3. Depois de inserir a ponta da tampa na ranhura, pressione a outra extremidade para a fechar até esta encaixar na sua posição.

6. RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

PROBLEMA	CAUSA POSSÍVEL	SOLUÇÃO SUGERIDA
Bateria fraca.	Sem bateria; carregue o robot.	<ul style="list-style-type: none"> • Verifique se o nível da bateria do robot está demasiado fraco ou se a bateria está completamente descarregada. • Se posicionar o robot manualmente na estação de carregamento, os contactos de carregamento do robot terão de estar devidamente alinhados com os pinos da estação de carregamento.
Avaria do compartimento do pó. O compartimento do pó não está instalado ou está incorretamente instalado.	O compartimento do pó não está corretamente montado.	<ul style="list-style-type: none"> • Verifique se a tampa do compartimento do pó está fechada. • Verifique se os filtros do pó se encontram instalados. • Esvazie o compartimento do pó e limpe os filtros de pó. • Instale o compartimento do pó no robot de acordo com as instruções.
O amortecedor dianteiro está preso.	O amortecedor de colisão dianteiro está encravado. Os sensores de colisão estão presos.	<ul style="list-style-type: none"> • Toque suavemente no amortecedor dianteiro do robot várias vezes para libertar quaisquer resíduos que possam estar presos na parte inferior. • Mova o robot para outro local e prima o botão de LIGAR/DESLIGAR para iniciar o programa de limpeza.
O controlo remoto não funciona.	As pilhas estão gastas.	<ul style="list-style-type: none"> • Substitua as pilhas do controlo remoto. Certifique-se de que as pilhas estão corretamente instaladas. • Verifique se o nível da bateria do robot está demasiado fraco ou se a bateria está completamente descarregada. • Utilize um pano seco para limpar o transmissor de infravermelhos no controlo remoto e o recetor no robot. • Utilize o controlo remoto num raio de alcance de 5 metros em volta do robot.
Uma das escovas laterais não se move ou está encravada.	Verifique se a escova lateral está enredada ou encravada.	<ul style="list-style-type: none"> • Verifique se as escovas laterais do robot estão partidas ou se apresentam algum sinal de danos. • Se necessário, substitua as escovas por outras novas. • Limpe e instale as escovas laterais corretamente.

O robot está suspenso ou com uma roda pendurada.	Robot suspenso. As rodas saem no chão.	<ul style="list-style-type: none"> Remova todos os pequenos objetos do chão e arrume a área de limpeza antes de o robot começar a limpar. Certifique-se de que todas as rodas se encontram firmemente no chão e se movem livremente. Mova o robot para outro local, coloque-o num piso plano e prima o botão de LIGAR/DESLIGAR para iniciar o programa de limpeza.
Uma das rodas está encravada.	Verifique se a roda está presa.	<ul style="list-style-type: none"> Limpe as rodas do robot e remova toda a sujidade e cabelos enredados. Certifique-se de que todas as rodas do robot se encontram firmemente no solo e que não existem objetos pequenos espalhados no chão. Mova o robot para outro local e prima o botão de LIGAR/DESLIGAR para iniciar o programa de limpeza.
O robot fica preso.	O robot está preso. Mova o robot para uma área aberta.	<ul style="list-style-type: none"> Remova todos os pequenos objetos do chão e arrume a área de limpeza antes de o robot começar a limpar. Este robot não é adequado para uma utilização em carpetes com fio comprido. Mova o robot para outro local e prima o botão de LIGAR/DESLIGAR para iniciar o programa de limpeza.
O robot não conseguiu ligar-se ao servidor.	Falha na ligação do robot.	<ul style="list-style-type: none"> Verifique se a rede sem fios está a funcionar corretamente ou se o sinal é demasiado fraco. Certifique-se de que o router se encontra numa área aberta e que a distância entre o robot e o router não é excessiva. Verifique se a palavra-passe inserida está correta e tente ligar novamente o dispositivo.
Os sensores antiqueda estão sujos ou o robot está preso numa superfície escura.	Os sensores de solo estão bloqueados. Limpe os sensores de solo.	<ul style="list-style-type: none"> Limpe os sensores com um pano macio, seco e limpo. Se o robot ficar preso numa superfície escura, mova o robot para outro local e reinicie o programa de limpeza num novo local.

PROBLEMA	SOLUÇÃO SUGERIDA
A potência de sucção é fraca. O robot deixa pó para trás.	<ul style="list-style-type: none"> Verifique se existem quaisquer obstruções a bloquear a porta de sucção. Esvazie o compartimento do pó. Verifique se os filtros ou escovas do robot necessitam de ser substituídos. Limpe os filtros de pó. Verifique se os filtros estão molhados devido a água ou outros líquidos no chão. Se necessário, instale um novo filtro de pó. Verifique e limpe as escovas do robot e remova todos os cabelos ou outros materiais e resíduos.
O robot não consegue regressar à estação de carregamento.	<ul style="list-style-type: none"> Remova todos os objetos numa área de, pelo menos, 1,5 m à frente e 0,5 m nos lados (esquerdo e direito) da estação de carregamento. Verifique se a estação de carregamento está corretamente posicionada e devidamente ligada à fonte de energia, e se a luz indicadora está acesa. A distância entre o robot e a estação de carregamento é excessiva, e o robot já não se encontra ao alcance da estação de carregamento. Nesse caso, coloque o robot manualmente na estação de carregamento.

O robot não funciona.	<ul style="list-style-type: none"> • Certifique-se de que o robot está ligado. • Prima o botão de LIGAR/DESLIGAR durante alguns segundos para ligar o dispositivo. • Se o nível da bateria for demasiado fraco, coloque o robot na estação de carregamento e certifique-se de que os pinos se encontram alinhados com os contactos metálicos do robot.
O robot está ligado, mas não tem qualquer reação.	<ul style="list-style-type: none"> • Verifique se a bateria está demasiado fraca. • Se utilizar a aplicação, verifique a ligação à rede Wi-Fi. • Se o problema persistir, desligue o dispositivo, aguarde alguns segundos e ligue-o novamente.
O robot não carrega a bateria.	<ul style="list-style-type: none"> • Certifique-se de que o robot está ligado. • Verifique se a estação de carregamento está devidamente ligada à fonte de energia e se a luz indicadora está acesa. • Limpe os contactos de carregamento do robot e os pinos da estação de carregamento com um pano macio, seco e limpo. • Verifique se os contactos de carregamento do robot e os pinos da estação de carregamento estão devidamente alinhados.
Os movimentos do robot durante o programa de limpeza, ou a rota seguida, são anómalos.	<ul style="list-style-type: none"> • Limpe cuidadosamente os sensores e o amortecedor dianteiro com um pano macio, seco e limpo. • Verifique o amortecedor dianteiro e remova quaisquer resíduos que possam estar presos ou encravados por baixo do mesmo. • Limpe e verifique se as rodas não estão bloqueadas por objetos estranhos e se conseguem mover-se livremente. • Desligue o dispositivo e volte a ligar.
O robot para de trabalhar repentinamente.	<ul style="list-style-type: none"> • Verifique se a bateria está demasiado fraca. • Verifique se o robot está preso ou foi bloqueado por qualquer obstáculo. • Verifique as escovas e rodas do robot e remova quaisquer resíduos ou outros materiais que possam estar presos. • Se o problema persistir, desligue o dispositivo, aguarde alguns segundos e ligue-o novamente.
Ruídos e sons invulgares/anómalos durante o programa de limpeza.	<ul style="list-style-type: none"> • Alguns componentes do robot podem estar bloqueados com cabelos, sujidade e outros materiais. • Verifique e limpe o amortecedor dianteiro, as escovas laterais, a escova principal e as rodas. • Verifique se o compartimento do pó, o depósito da água, as escovas laterais, a escova principal, a tampa da escova principal ou as rodas do robot não estão corretamente instalados.
A escova principal não se move ou está encravada.	<ul style="list-style-type: none"> • Verifique se a escova principal está partida ou se apresenta algum sinal de danos. • Se necessário, substitua a escova por uma nova. • Limpe a escova principal. • Verifique se foi corretamente instalada.
O robot não limpa automaticamente à hora agendada.	<ul style="list-style-type: none"> • Verifique se o robot está ligado. Prima o botão de LIGAR/DESLIGAR na parte superior do robot durante alguns segundos até ouvir um sinal sonoro e a luz indicadora se acender. • Verifique se o nível da bateria do robot está demasiado fraco ou se a bateria está completamente descarregada. • Para iniciar o programa de limpeza agendado, o nível da bateria tem de ser superior a 30%.
O dispositivo surge sempre como estando "offline" na aplicação instalada no telefone.	<ul style="list-style-type: none"> • Verifique se a rede sem fios está a funcionar corretamente ou se o sinal é demasiado fraco. • Certifique-se de que o robot se encontra ao alcance da rede Wi-Fi. • Verifique se o nível da bateria do robot está demasiado fraco ou se a bateria está completamente descarregada.

7. GARANTIAS E LIMITES DE RESPONSABILIDADE

Este produto possui garantia durante um período de 36 meses (incluindo a garantia legal de 24 meses, tal como definido pela legislação local, bem como uma garantia comercial de 12 meses adicional oferecida pela marca) a partir da data de compra, contra qualquer falha resultante de um defeito de fabrico ou de material.

Esta garantia não cobre danos resultantes de má instalação, utilização incorreta ou do desgaste normal do produto. Mais precisamente, a garantia não cobre:

- Danos ou problemas causados pela utilização incorreta, acidentes, alteração ou ligação elétrica com corrente ou tensão incorretas.
- Produtos modificados, aqueles em que o selo de garantia ou o número de série tenham sido danificados, alterados, eliminados ou oxidados.
- Baterias substituíveis e acessórios que possuem uma garantia de 6 meses.
- Falha da bateria devido a um carregamento demasiado prolongado ou devido ao desrespeito das instruções de segurança explicadas no manual.
- Os danos estéticos, incluindo riscos, mossas ou qualquer outro elemento.
- Danos causados por qualquer intervenção efetuada por qualquer pessoa não autorizada.
- Defeitos causados pelo desgaste normal ou devidos ao envelhecimento normal do produto.
- Atualizações do programa, devido a alterações nas configurações de rede.
- Falhas no produto devido à utilização de programas de terceiros para modificar, alterar, adaptar ou modificar o já existente.
- Falhas do produto devido à utilização sem os acessórios homologados pelo fabricante.
- Produtos oxidados.

Em caso algum, o fabricante pode ser responsabilizado pela perda de dados armazenados no disco. Além disso, o fabricante não tem que verificar se os cartões SIM/SD foram devidamente retirados dos produtos devolvidos.

Os produtos reparados ou substituídos podem incluir componentes e equipamentos novos e/ou reconicionados.

MÉTODOS DE ACIONAMENTO

Para obter um serviço de garantia, deve trazer o seu produto ao local de venda juntamente com o comprovativo de compra (talão de caixa, fatura, etc.) do produto e os respetivos acessórios fornecidos com a sua embalagem original.

É importante ter conhecimento da data de compra, do modelo e do número de série ou IMEI (estas informações aparecem habitualmente no produto, na embalagem ou no comprovativo de compra).

Caso contrário, deve trazer o produto com os acessórios necessários para o seu correto funcionamento (alimentação, adaptador, etc.).

No caso em que a sua reclamação seja coberta pela garantia, o serviço pós-venda poderá, dentro dos limites da legislação local:

- Reparar ou substituir as peças defeituosas.
- Trocar o produto entregue por um produto que tenha, pelo menos, as mesmas funcionalidades e que seja equivalente em termos de desempenho.
- Reembolsar o produto pelo preço de compra mencionado no comprovativo de compra.

No caso de uma reparação coberta pela garantia, esta estende-se por um período de 6 meses, mas não é, em caso algum, acumulável em caso de avarias repetidas.

SPIS TREŚCI:

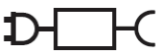
1. INFORMACJE NA TEMAT BEZPIECZEŃSTWA	S. 109
2. DANE TECHNICZNE	S. 116
3. OPIS	S. 117
4. OBSŁUGA	S. 117
5. KONSERWACJA I CZYSZCZENIE	S. 125
6. ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW	S. 131
7. GWARANCJA I OGRANICZENIE ODPOWIEDZIALNOŚCI	S. 134

PL

1. INFORMACJE NA TEMAT BEZPIECZEŃSTWA

Przed użyciem urządzenia należy dokładnie przeczytać niniejszą instrukcję obsługi i zachować ją w celu skorzystania w przyszłości.

1. Z niniejszego urządzenia mogą korzystać dzieci od lat 8 oraz osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych i umysłowych lub nieposiadające doświadczenia i wiedzy, jeśli pozostają pod nadzorem lub zostały poinstruowane odnośnie do korzystania z urządzenia w bezpieczny sposób i rozumieją związane z tym zagrożenia.
2. Dzieci nie powinny bawić się urządzeniem.
3. Czyszczenie i konserwacja dokonywane przez dzieci nie powinny odbywać się bez nadzoru.
4. Urządzenie może być używane wyłącznie zasilaczem, który został dostarczony wraz z urządzeniem.
5. Urządzenie musi być zasilane bezpiecznym, bardzo niskim napięciem (SELV) zgodnym z oznaczeniem na tabliczce znajdującej się na urządzeniu.
6. Przed czyszczeniem lub konserwacją urządzenia należy odłączyć wtyczkę od gniazda zasilania.
7. Kiedy urządzenie przejeżdża po przewodzie zasilającym, może wystąpić niebezpieczeństwo.
8. Konieczne jest podjęcie środków ostrożności podczas konserwacji przez użytkownika.
9. Informacje na temat ładowania zamieszczone są w rozdziale **4.4 ŁADOWANIE ROBOTA**.


10. Patrz rozdział **2. DANE TECHNICZNE**, gdzie zamieszczone są informacje o typie akumulatorów.
11.  **OSTRZEŻENIE:** do ładowania akumulatorów należy używać wyłącznie dostarczonego wraz z urządzeniem odłączanego zasilacza: GQ12-190060-AG (stacji ładującej).
12. Informacje na temat metody wymiany lub wyjmowania baterii znajdują się w rozdziale **5.5 WYMIANA BATERII W PILOCIE ZDALNEGO STEROWANIA**. **OSTRZEŻENIE:** na temat baterii akumulatorowych robota – urządzenie zawiera baterie, które mogą być wymienione wyłącznie przez osobę posiadającą odpowiednie umiejętności.
13. **OSTRZEŻENIE:** Zużytych akumulatorów nie wolno utylizować wraz z odpadami z gospodarstwa domowego. Należy przekazać je do wyznaczonego punktu zbiórki/utylizacji.
14. Przed utylizacją urządzenia należy wyjąć z niego baterię.
15. Przed wyjęciem baterii należy odłączyć urządzenie od źródła zasilania.
16. Należy przestrzegać wszystkich ostrzeżeń umieszczonych na robocie odkurzającym i jego częściach.
17. Nie używać uszkodzonego przewodu zasilającego, wtyczki ani obluzowanego gniazda sieciowego.
18. Dzieci i zwierzęta domowe powinny być nadzorowane podczas pracy robota odkurzającego.
19. Wtyczka zasilania powinna być zawsze podłączona do gniazda sieciowego. Jeśli stacja ładująca jest odłączona od zasilania, akumulator nie będzie ładowany automatycznie.
20. Nie używać urządzenia, jeśli zostało ono upuszczone, jeśli nosi widoczne ślady uszkodzenia lub jeżeli akumulator przecieka.
21. Przed dotknięciem wtyczki lub włączeniem urządzenia zawsze upewnij się, że masz suche dłonie.

22. Nigdy nie należy obsługiwać robota odkurzającego i jego stacji ładującej wilgotnymi lub mokrymi rękami.
23. Nie dotykać wtyczki ani przewodu zasilającego wilgotnymi lub mokrymi rękami.
24. Przed użyciem całkowicie rozwinąć przewód zasilający.
25. Nie umieszczać żadnych przedmiotów na robocie.
26. Wyłącznie do użytku domowego, wewnątrz pomieszczeń! Nie zaleca się stosowania w miejscach narażonych na działanie wilgoci, takich jak łazienki czy umywalnie, a także w miejscach wąskich i wysoko położonych, takich jak stoły czy półki. W przypadku zastosowania w tych miejscach może dojść do poważnych uszkodzeń (nieprawidłowe działanie i pęknięcia). Nie używać urządzenia na zewnątrz.
27. Nie wolno dopuścić, aby przewód zasilający zwisał z krawędzi, dotykał gorących powierzchni lub był zaplątany. Nie umieszczać na przewodzie zasilającym ciężkich przedmiotów, które mogłyby go uszkodzić.
28. Nigdy nie ciągnąć wtyczki za przewód zasilający.
29. Ze względów bezpieczeństwa zaleca się podłączenie urządzenia bezpośrednio do niezależnego gniazda elektrycznego na dedykowanym obwodzie, oddzielnym od innych urządzeń. Jeśli obwód elektryczny jest przeciążony innymi urządzeniami, urządzenie może nie działać prawidłowo. Nie zaleca się stosowania w połączeniu z listwą zasilającą lub przedłużaczem.
30. Nie pozostawiać przewodu zasilającego na otwartej przestrzeni na podłodze.
31. Zaleca się regularne sprawdzanie urządzenia.
32. Informacje na temat czyszczenia zamieszczone są w części „KONSERWACJA I CZYSZCZENIE”.
33. Przed pierwszym użyciem urządzenia usunąć i bezpiecznie wyrzucić wszelkie materiały

opakowaniowe oraz etykiety promocyjne. Nie usuwać tabliczek znamionowych ani informacji dotyczących bezpieczeństwa!

34. Przed podłączeniem do gniazda upewnić się, że na wtyczce nie ma kurzu ani wody.
35. Robota należy przechowywać i obsługiwać wyłącznie w temperaturze pokojowej. Zabrania się stosowania produktu w skrajnie niskich (poniżej 0°C) lub wysokich (powyżej 40°C) temperaturach.
36. Nigdy nie używać do zbierania niczego, co się dymi lub pali, np. papierosów, gorących popiołów lub zapalek.
37. Nigdy nie używać do zbierania łatwopalnych lub palnych cieczy, takich jak spirytus metylowy, benzyna, aceton itp. ani nie używać na obszarze, gdzie mogą one występować.
38. Nigdy nie używać do zbierania ostrych i twardych przedmiotów, takich jak kawałki szkła, odłamki metali, monety, gwoździe, śruby itp.
39. Nigdy nie używać do zbierania materiałów żrących lub toksycznych, takich jak kwasy mineralne, roztwory alkaliczne, utleniacze, środki do czyszczenia kanalizacji, wybielacze chlorowe, amoniak itp.
40. Nigdy nie używać w zamkniętej przestrzeni wypełnionej oparami farb olejnych, środków przeciw molom, rozcieńczalników do farb, łatwopalnych pyłów lub innymi toksycznymi lub wybuchowymi oparami.
41. Unikać używania robota odkurzającego w miejscach, gdzie na podłodze znajdują się lampy biurkowe i świece, a także w miejscach, gdzie znajduje się benzyna, alkohol destylowany, rozcieńczalniki, popielniczki z palącymi się papierosami itp.
42. Nie zakrywać czujników i nie naklejać etykiet na robocie ani na stacji ładującej.
43. Nie używać tego urządzenia w wilgotnym lub mokrym otoczeniu (np. w łazience), na mokrych

powierzchniach lub powierzchniach ze stojącą wodą. Nie używać robota do odkurzania jakichkolwiek płynów lub mokrych zanieczyszczeń.


44. Robot może nie działać normalnie na podłodze koloru czarnego.
45. Nie wolno zwierzać terminali ładowania za pomocą metalowych przedmiotów, takich jak śrubokręty itp.
46. Nigdy nie używać robota bez filtrów.
47. Nie umieszczać żadnych przedmiotów w otworach urządzenia. Nie użytkować z zablokowanymi otworami. Przed każdym użyciem upewnić się, że otwory są wolne od kurzu, włosów, kłaczek i wszystkiego, co może ograniczać przepływ powietrza.
48. Upewnić się, że drzwi wejściowe są zamknięte. Robot odkurzający może nie być w stanie kontynuować pracy, jeśli utknie na progu drzwi wejściowych. Zadbać, aby robot odkurzający nie wyjeżdżał na zewnątrz.
49. Naprawy mogą być wykonywane wyłącznie przez autoryzowanych techników. Nie zaleca się, aby użytkownicy lub inne nieupoważnione osoby próbowały naprawiać lub demontować produkt.
50. Nie używać akcesoriów i części zamiennych, które nie zostały dostarczone z tym robotem odkurzającym lub które nie zostały wyprodukowane dla tego modelu.
51.  Ten znak wskazuje, że na terenie UE produkt nie powinien być wyrzucany z odpadami domowymi. Aby uniknąć skażenia środowiska i zagrożenia zdrowia ludzi wynikającego z niekontrolowanej utylizacji odpadów, należy poddać produkt recyklingowi, który umożliwia odzyskanie części surowców. Aby poprawnie zutylizować zużyte urządzenie, należy skorzystać z systemów zwrotu i odbioru lub skontaktować się z punktem sprzedaży, w którym produkt został nabyty. Pozwoli to na

zapewnienie bezpiecznego dla środowiska recyklingu urządzenia.

1.1 INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA BATERII

- 52. OSTRZEŻENIE: PRZECHOWYWAĆ W MIEJSCU NIEDOSTĘPNYM DLA DZIECI.** Połknięcie może prowadzić do oparzeń chemicznych, perforacji tkanek miękkich i śmierci. Ciężkie oparzenia mogą wystąpić w ciągu dwóch godzin od spożycia. Natychmiast zasięgnąć porady lekarza.
- 53. OSTRZEŻENIE:** jeżeli pilot nie będzie używany przez dłuższy czas, należy wyjąć z niego baterie.
54. Nie zezwalać dzieciom na wymianę baterii bez nadzoru osoby dorosłej.
55. Zużyte baterie powinny być natychmiast usunięte z urządzenia i właściwie zutylizowane.
56. Nie wrzucaj baterii do ognia. Nie narażać baterii na działanie wysokich temperatur. Unikać przechowywania w miejscu bezpośredniego nasłonecznienia.
57. Jeśli z baterii wyciekła ciecz, należy wyjąć baterię z komory, używając do tego celu ściereczki. Baterię należy utylizować zgodnie z przepisami. Jeśli z baterii wyciekła ciecz, unikaj kontaktu cieczy ze skórą, oczami i błonami śluzowymi. W razie kontaktu z kwasem niezwłocznie przepłucz porażoną tkankę. Do płukania użyj dużej ilości czystej wody. Skonsultować się z lekarzem.
58. Nie hermetyzować i/lub modyfikować baterii.
59. Przed wyrzuceniem tego produktu należy w bezpieczny dla środowiska sposób zutylizować baterie.
60. Przechowywać w pomieszczeniach zamkniętych (0–40°C).
61. Wkładając baterie, zwracać uwagę na ich polaryzację (+ oraz -), która jest oznaczona na baterii oraz na urządzeniu. W przypadku odwrotnego włożenia baterii może dojść do ich zwarcia lub

rozładowania. Może to spowodować przegrzanie, wyciek, rozszczelnienie, rozerwanie, wybuch, pożar i obrażenia ciała.

62. Nie stosować jednocześnie nowych i używanych baterii lub baterii różnych typów i marek.
63. Nie doprowadzać do zwarcia baterii. Gdy bieguny dodatni (+) i ujemny (-) baterii wchodzi w kontakt, dochodzi do jej zwarcia elektrycznego. Na przykład baterie luzem w kieszeni z kluczami lub monetami mogą spowodować zwarcie. Może to doprowadzić do rozszczelnienia, wycieku, wybuchu, pożaru i obrażeń ciała.
64. Nie ładować baterii węglowych (R03/AAA). Próba ładowania baterii nie nadającej się do ponownego naładowania (ogniwo pierwotne) może spowodować wewnętrzne wydzielanie się gazu i/lub ciepła, co może prowadzić do wycieku, rozszczelnienia, wybuchu, pożaru i obrażeń ciała.
65. Nie stosować jednocześnie nowych i używanych baterii lub baterii różnych typów i marek.
66. Akumulatora litowy z uszkodzonym zbiornikiem nie powinien być narażony na kontakt z wodą.
67. Ładowanie należy prowadzić w miejscu z dobrą wentylacją.
68. Nie narażać akumulatora na wstrząsy mechaniczne.
69. Nie używać innych ładowarek niż te, które zostały przeznaczone do użytkowania z urządzeniem.
70. Nie demontować, nie otwierać ani nie uszkadzać baterii.
71.  Baterii nie można utylizować wraz z odpadami z gospodarstwa domowego. Należy je dostarczyć do wyznaczonego punktu selektywnej zbiórki elektrośmieci. Skontaktuj się z władzami samorządowymi lub sprzedawcą, aby dowiedzieć się, jak zutylizować urządzenia. Właściwa utylizacja zużytych baterii pomaga chronić środowisko naturalne i zdrowie ludzkie.

2. DANE TECHNICZNE

Bateria akumulatorowa	Litowo-jonowa 14,4 V ₋₋₋ , 2500 mAh
Łączność Wi-Fi	Wi-Fi 802,11 b/g/n, 2412MHz-2472MHz
Wejście stacji ładowania	19,0 V ₋₋₋ , 0,6 A
Maksymalna moc częstotliwości radiowej nadawanej w pasmach częstotliwości	16,9 dBm (802,11 g)
Wzmocnienie anteny	2,5 dBi dla anteny wewnętrznej
Czas pracy	Okolo 120 min
Czas ładowania	4–5 godz.
Obszar sprzętania	120 m ²
Szybkość poruszania się	0,25 m/s
Pojemność pojemnika na kurz	600 ml
Poziom mocy akustycznej	65 dB (niski hałas)
Moc ssania	2000 Pa
Baterie w pilocie zdalnego sterowania	3,0 V ₋₋₋ , 2 × R03 (AAA) 1,5 V ₋₋₋
Masa netto	2,7 kg
Wymiary (Ø × wys.) w mm	330 × 74 mm

2.1 DANE TECHNICZNE ZASILACZA

Nazwa producenta lub znak handlowy, numer identyfikacyjny firmy i jej adres	Dong Guan City, GangQi Electronics Co., Ltd Privately Operated Industrial District, ShiYong, 532600 Heng Li Town, Dong Guan, Guangdong, CHRL	
Oznaczenie modelu	GQ12-190060-AG	-
Prąd wejściowy	100-240	V~
Częstotliwość prądu wejściowego (AC)	50/60	Hz
Napięcie wyjściowe	19,0	V ₋₋₋
Prąd wyjściowy	0,6	A
Moc wyjściowa	11,4	W
Średnia wydajność podczas pracy	84,42	%
Wydajność przy niskim obciążeniu (10%)	78,08	%
Pobór prądu bez obciążenia	0,084	W

2.2 Aktualizacja oprogramowania sprzętowego

Oprogramowanie sprzętowe urządzenia jest automatycznie aktualizowane przez sieć Wi-Fi i telefon komórkowy. Robot odkurzający musi być podłączony do stacji ładowującej. Upewnić się, że robot odkurzający jest naładowany, a sygnał Wi-Fi jest dostatecznie silny.

3. OPIS

WIDOK Z GÓRY

1. Wskaźnik włączenia
2. Lampka wskaźnika Wi-Fi
3. Wskaźnik ładowania
4. Przycisk zasilania
5. Pokrywa wierzchnia
6. Zderzak i czujnik antykolizyjny
7. Przycisk zwalniania pojemnika na kurz
8. Pojemnik na kurz

PILOT ZDALNEGO STEROWANIA

9. Wyświetlacz
10. Tryb sprzątania automatycznego / ustawienie mocy ssania
11. Kierunkowe przyciski sterowania
12. Konfiguracja harmonogramu sprzątania
13. Przycisk ładowania automatycznego
14. 3 tryby sprzątania: mopowanie (opcjonalne), pojedyncze pomieszczenie, tryby sprzątania wzdłuż krawędzi
15. Przycisk ROZPOCZĘCIE / PAUZA
16. Przycisk ustawiania zegara

WIDOK OD SPODU

17. Przedni czujnik zapobiegający upadkom

18. Terminale ładowania
19. Lewa boczna szczotka obrotowa
20. Lewy czujnik zapobiegający upadkom
21. Lewe kołko napędowe
22. Stelaż pokrywy szczotki obrotowej
23. Przednie kołko samonastawne
24. Prawa boczna szczotka obrotowa
25. Pokrywa komory akumulatora
26. Prawy czujnik zapobiegający upadkom
27. Prawe kołko napędowe
28. Szczotka obrotowa
29. Pojemnik na kurz

POJEMNIK NA KURZ

30. Filtr zanieczyszczeń HEPA
31. Filtr główny
32. Metalowa obudowa pojemnika na kurz
33. Pokrywa komory filtrów
34. Płytkę przewodzącą
35. Boczna pokrywa pojemnika na kurz

STACJA ŁADOWANIA

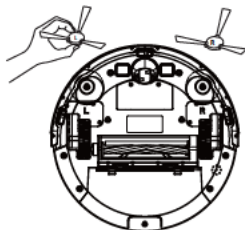
36. Terminale ładowania
37. Diodowy wskaźnik sygnału
38. Złącze zasilacza

PL

4. OBSŁUGA


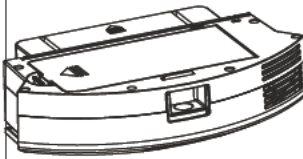

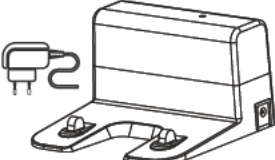
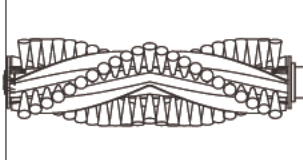

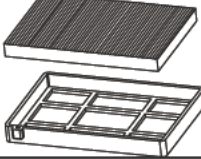
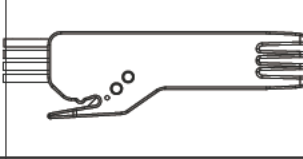
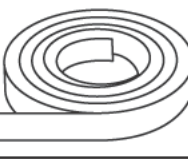
4.1 PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM

1. Przed użyciem robota odkurzającego i dostarczonych akcesoriów należy sprawdzić, czy nie noszą one widocznych śladów uszkodzeń. Nie należy używać uszkodzonego urządzenia lub uszkodzonych akcesoriów.
2. Należy usunąć i należy zutylizować wszelkie materiały opakowaniowe lub etykiety reklamowe dołączone do zestawu.
3. Przed użyciem robota odkurzającego należy zdjąć paski ochronne z boków urządzenia.
4. Zamontować boczne szczotki obrotowe:
 - Ustawić robot odkurzający górną do dołu na równej i czystej powierzchni.
 - Sprawdzić oznaczenia „L” i „R” na krawędzi szczotki obrotowej po stronie sprzątającej, a także oznaczenia „L” i „R” na urządzeniu. Zamontować boczne szczotki obrotowe zgodnie z oznaczeniami „L” i „R”, wciskając je ostrożnie na sworznie, aż zatrzasną się na swoim miejscu.



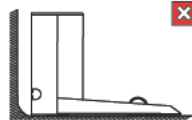
5. Umieścić baterie w pilocie zdalnego sterowania. Informacje na temat metody wymiany lub wyjmowania baterii znajdują się w rozdziale 5.5 WYMIANA BATERII W PILOCIE ZDALNEGO STEROWANIA.
6. Przed podłączeniem urządzenia do zasilania upewnić się, że napięcie zasilania jest zgodne z napięciem zasilania oznaczonym na stacji ładującej.
7. Upewnić się, że pojemnik na kurz jest zmontowany i mocno zablokowany.

4.2 ZAWARTOŚĆ OPAKOWANIA

		
Robot odkurzający	Pojemnik na kurz	Pilot zdalnego sterowania
		
Stacja ładująca i zasilacz	Szczotka obrotowa	Boczne szczotki obrotowe
		
Filtr przeciwpyłowy i filtr główny	Szczotka sprzątająca	Taśma ograniczająca

4.3 USTAWIENIE STACJI ŁADUJĄCEJ

1. Umieścić stację ładującą pod łatwo dostępnym gniazdem elektrycznym, na poziomej powierzchni, przy ścianie, prostopadłe do podłoża, w wolnym od przeszkód miejscu, zachowując następujące odległości wokół niej:
 - co najmniej 0,5 metra z każdej strony stacji ładującej;
 - co najmniej 1,5 metra przed stacją ładującą;
 - co najmniej 1,5 metra od schodów.



Uwaga: Wszelkie przedmioty umieszczone przed stacją ładującą uniemożliwią robotowi odkurzającemu samoczynne ładowanie się. W tym obszarze nie powinny się znajdować żadne przedmioty.

2. Podłączyć zasilacz do gniazda ściennego.


Uwagi: Przewód zasilający ładowarki powinien być zawsze podłączony do gniazda elektrycznego.

- Jeśli do stacji ładującej nie jest doprowadzone zasilanie, robot odkurzający nie będzie w stanie odnaleźć stacji ładującej i nie będzie w stanie ładować się automatycznie.
- Jeśli robot odkurzający zostanie odłączony od stacji ładującej, bateria zostanie automatycznie rozładowana.
- Upewnić się, że lampka kontrolna na stacji ładującej świeci po podłączeniu, w przeciwnym razie robot nie może automatycznie powrócić do niej w celu naładowania.
- Stacja ładująca nie może być instalowana w miejscach, w których występują przedmioty i powierzchnie mocno odbijające światło, takie jak miejsca bezpośredniego nasłonecznienia lub w pobliżu luster.

- Jeśli podłogi są wykonane z drewna, stację ładującą należy zamontować w kierunku zgodnym z usłojeniem drewna.
3. Poprowadzić kabel zasilający wzdłuż ściany tak, aby nie zaplątał się w szczotki lub kółka robota odkurzającego.

4.4 ŁADOWANIE ROBOTA

Przy pierwszym zakupie produktu akumulator może być rozładowany. Najpierw należy ręcznie naładować robota odkurzającego.

1. Nacisnąć i przytrzymać przycisk zasilania WŁĄCZANIA/WYŁĄCZANIA  w górnej części robota odkurzającego.
2. Kiedy robot jest włączony, wskaźnik WŁĄCZANIA/WYŁĄCZANIA świeci na zielono światłem ciągłym.

Uwaga: Kiedy robot jest w pełni naładowany, zarówno wskaźnik WŁĄCZANIA/WYŁĄCZANIA , jak i wskaźnik ładowania  świecą na zielono światłem ciągłym.

Uwagi: Jeśli robot odkurzający nie ładuje się automatycznie, należy sprawdzić następujące elementy:

- Sprawdzić, czy na terminalach złącza ładowania nie ma żadnych substancji obcych. Przetrzeć suchą ściereczką terminale ładowania zarówno na robocie, jak i na stacji ładującej.
- Sprawdzić, czy w pobliżu ładowarki nie znajdują się przedmioty, które mocno odbijają światło.
- Podłączyć ponownie zasilanie stacji ładującej.
- Po odłączeniu robota odkurzającego od stacji ładującej rozładuje się on w sposób naturalny.

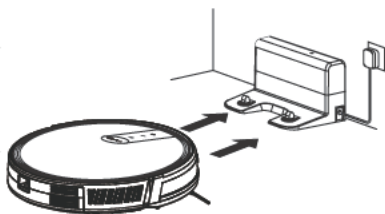
Uwaga: W przypadku pozostawienia domu bez nadzoru na dłuższy okres z powodu wyjazdu służbowego, podróży itp. należy wyłączyć robota odkurzającego i odłączyć zasilanie ładowarki.

4.4.1 AUTOMATYCZNE ŁADOWANIE


Po zakończeniu programu sprzątania robot automatycznie powraca do stacji ładującej.

Uwagi:

- Jeśli robot nie rozpoczął programu sprzątania ze stacji ładującej lub jeśli stacja ładująca jest niedostępna (nie znajduje się w tym samym pomieszczeniu), robot powróci do miejsca początkowego i zakończy program sprzątania. W takim przypadku należy ręcznie umieścić robota odkurzającego w stacji ładującej, aby go naładować.
- Jeśli podczas programu sprzątania akumulator jest na wyczerpaniu, robot odkurzający automatycznie powróci do stacji ładującej w celu naładowania i wznowi program sprzątania, gdy naładowanie akumulatora osiągnie wymagany poziom.

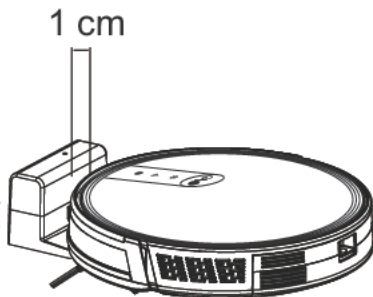



4.4.2 RĘCZNE ŁADOWANIE

3. Podłączyć urządzenie do stacji ładującej ręcznie. Po ustawieniu terminali złącza ładowania robota odkurzającego w jednej linii z terminalami złącza ładowania stacji ładującej, słyszalne będą 2 sygnały dźwiękowe. Lampka kontrolna ładowania  miga na zielono światłem ciągłym.

Uwagi:


- Trzymać przednią stronę robota w pewnej odległości od stacji ładującej, aby zagwarantować, że terminale złącza ładowania robota są idealnie wyrównane z terminalami złącza ładowania stacji ładującej.



- Po pełnym naładowaniu robota odkurzającego wskaźnik ładowania świeci na zielono światłem ciągłym.
 - W celu zapewnienia normalnego czasu pracy urządzenia, należy je w pełni naładować przed użyciem.
4. Nacisnąć przycisk ładowania  na pilocie zdalnego sterowania, aby wysłać robota do stacji ładującej.

4.5 WŁĄCZANIE/WYŁĄCZANIE ZASILANIA, ROZPOCZĘCIE/PAUZA, UŚPIONY

4.5.1 WŁĄCZANIE



1. Nacisnąć i przytrzymać przycisk zasilania WŁĄCZANIA/WYŁĄCZANIA  w górnej części robota odkurzającego, aż robot się włączy.
2. Kiedy robot jest włączony, wskaźnik WŁĄCZANIA/WYŁĄCZANIA świeci na zielono.

4.5.2 WYŁĄCZANIE



Nacisnąć i przytrzymać przycisk zasilania WŁĄCZANIA/WYŁĄCZANIA  w górnej części robota odkurzającego, aż wskaźnik WŁĄCZANIA/WYŁĄCZANIA zgaśnie.

Uwaga: Robota odkurzającego nie można wyłączyć, jeżeli jest podłączony do stacji ładującej.


4.5.3 ROZPOCZĘCIE

Po włączeniu robota odkurzającego nacisnąć jeden raz przycisk zasilania WŁĄCZANIA/WYŁĄCZANIA  na górze urządzenia lub przycisk ROZPOCZĘCIE / PAUZA  na pilocie zdalnego sterowania, aby rozpocząć odkurzanie.

4.5.4 PAUZA

Kiedy robot odkurzający jest włączony, nacisnąć jeden raz przycisk zasilania WŁĄCZANIA/WYŁĄCZANIA  lub przycisk ROZPOCZĘCIE / PAUZA  na pilocie zdalnego sterowania, aby przerwać odkurzanie.

4.5.5 UŚPIONY

Jeśli robot odkurzający przestanie pracować na dłużej niż 120 minut, automatycznie przejdzie w tryb uśpionia. Gdy urządzenie znajduje się w trybie uśpionia, można je włączyć, naciskając przycisk zasilania WŁĄCZANIA/WYŁĄCZANIA  lub dowolny przycisk na pilocie zdalnego sterowania.

Urządzenie nie przejdzie w tryb uśpionia podczas ładowania. Jeśli akumulator jest na wyczerpaniu, gdy robot odkurzający jest w trybie uśpionia, urządzenie automatycznie się wyłączy.

4.6 KORZYSTANIE Z APLIKACJI

4.6.1 POBRANIE APLIKACJI, REJESTROWANIE SIĘ I NAWIĄZYWANIE POŁĄCZENIA Z WI-FI

1. Zeskanować kod QR, aby pobrać aplikację lub wyszukać QILIVE SMART w App Store lub pobrać z Google Play.
2. Pobrać aplikację.




Uwaga: Aplikacja może być aktualizowana bez wcześniejszego powiadomienia. Dodatkowo, aktualny interfejs aplikacji może różnić się od wytycznych zawartych w tej instrukcji. Niektóre funkcje mogą zostać dodane, a niektóre z nich mogą zostać usunięte. Aplikacja jest dostępna w języku angielskim.

3. Otworzyć aplikację QILIVE SMART na telefonie komórkowym lub tablecie.
4. Zaakceptować Umowę użytkownika i politykę prywatności, aby przejść dalej.



5. Wybrać opcję „Zaloguj się”, jeśli użytkownik posiada już konto, lub „Zarejestruj się”, jeśli użytkownik nie ma jeszcze konta.
6. Aby się zarejestrować, należy wybrać swój region i wpisać numer telefonu komórkowego lub adres e-mail. Następnie wybrać opcję „Pobierz kod weryfikacyjny”.
7. Kod weryfikacyjny zostanie przesłany na podany adres e-mail lub numer telefonu komórkowego. Wprowadzić kod weryfikacyjny.
8. Ustawić hasło, które można łatwo zapamiętać. Użyć 6–20 znaków, w tym zarówno liter, jak i cyfr.
9. W kolejnym kroku aplikacja wyświetli cztery monity o potwierdzenie ustawień:
 - otrzymywanie powiadomień przez użytkownika;
 - udostępnienie lokalizacji użytkownika;
 - uzyskiwanie dostępu do danych domowych, aby kontrolować wszystkie urządzenia domowe w aplikacji;
 - korzystanie z funkcji Bluetooth.


Uwagi:

- Przed rozpoczęciem nawiązywania połączenia przez aplikację upewnić się, że robot odkurzający, telefon komórkowy lub tablet i router znajdują się blisko siebie.
 - Potwierdzić typ sygnału Wi-Fi routera domowego, ponieważ do dodania urządzenia wymagany jest sygnał 2,4 GHz.
 - Nieprawidłowe hasło jest głównym powodem niepowodzenia parowania. Sprawdzić hasło i spróbować ponownie.
 - Aby zapewnić udane parowanie, zaleca się włączenie następujących funkcji dostępu, takich jak lokalizacja, Wi-Fi, Bluetooth itp.
 - Zakończyć parowanie w ciągu trzech minut po zresetowaniu urządzenia.
10. Aby przyłączyć robot odkurzający do sieci Wi-Fi, należy go włączyć, naciskając i przytrzymując przycisk zasilania WŁĄCZANIA/WYŁĄCZANIA . Wskaźnik WŁĄCZANIA/WYŁĄCZANIA świeci na zielono. Następnie należy szybko nacisnąć kolejno dwa razy przycisk zasilania WŁĄCZANIA/WYŁĄCZANIA . Ikona sieci Wi-Fi  na robocie zaczyna migać na zielono. Dodać urządzenie w telefonie komórkowym. Stuknąć „+” w prawym górnym rogu, aby dodać urządzenie inteligentne.

Uwaga: Robot odkurzający można dodać w aplikacji zainstalowanej na telefonie komórkowym lub tablecie z wykorzystaniem dwóch różnych metod, patrząc od góry opcji aplikacji:

- Wybranie opcji „Automatyczne skanowanie” spowoduje, że aplikacja QILIVE SMART będzie automatycznie skanować i odnajdywać robota odkurzającego.
 - Po wybraniu opcji „Dodaj ręcznie”, wybrać „Małe urządzenia domowe”, a następnie wybrać z listy „Robot odkurzający (Wi-Fi)”.
11. **Aby dodać urządzenie ręcznie:** Przejdź do zakładki „Małe urządzenia domowe” i wyszukać „Robot odkurzający (Wi-Fi)”.



Uwaga: NIE WYBIERAĆ INNYCH URZĄDZEŃ, TAKICH JAK „ROOT ODKURZAJĄCY (BLE+Wi-Fi)”, „ROBOT ODKURZAJĄCY (BLE)”, „ROBOT ODKURZAJĄCY (IPC)” ANI INNYCH OPCJI.

12. Wybrać sieć Wi-Fi 2,4 GHz i wprowadzić hasło.
13. W pierwszej kolejności zresetować urządzenie. Włączyć urządzenie i sprawdzić, czy wskaźnik Wi-Fi  szybko miga. Następnie stuknąć „Potwierdź, że wskaźnik miga szybko”.

Uwaga: Zakończyć dystrybucję sieci w ciągu 3 minut po zresetowaniu urządzenia.

14. Dodawanie urządzenia. Upewnić się, że urządzenie jest włączone, a sygnał Wi-Fi jest dostatecznie mocny.
15. Po pomyślnym dodaniu robota odkurzającego można rozpocząć korzystanie z aplikacji i zdalnie sterować robotem odkurzającym.

Uwaga: Jeśli użytkownik chce zmienić połączenie robota, z istniejącej sieci Wi-Fi na nową sieć Wi-Fi, wykonać następujące kroki:

- Włączyć robota. Szybko nacisnąć kolejno dwa razy przycisk zasilania WŁĄCZANIA/WYŁĄCZANIA . Ikona sieci Wi-Fi  na robocie zaczyna migać na zielono.
- Następnie przyłączyć urządzenie do nowej sieci bezprzewodowej.

4.6.2 WYBÓR TRYBÓW SPRZĄTANIA

Z poziomu aplikacji można wybrać różne tryby sprzątania w zależności od preferencji użytkownika.

- Standardowy tryb sprzątania (Automatyczne sprzątanie), który jest najczęściej używany do codziennego sprzątania, można uruchomić wybierając program „Automatyczne sprzątanie”.
- Tryb „Sprzątanie pokoju” służy do sprzątania jednego pomieszczenia.
- Tryb „Sprzątanie wzdłuż krawędzi” nadaje się do sprzątania narożników oraz wzdłuż ścian i można go uruchomić wybierając program „Sprzątanie wzdłuż krawędzi”.
- W trybie „Sprzątanie punktowe” robot intensywnie sprząta określony obszar, wokół wybranego punktu początkowego.

Uwaga: Więcej informacji na temat trybów sprzątania zamieszczonych jest w rozdziale 4.8 TRYBY SPRZĄTANIA.

PL 4.6.3 AKUMULATOR I ŁADOWANIE ROBOTA

Stan naładowania akumulatora jest pokazywany na wyświetlaczu. Kiedy poziom naładowania akumulatora spada, robot automatycznie powraca do stacji ładującej w celu doładowania. Robot odkurzający może zostać wysłany do stacji ładującej po wybraniu funkcji trybu ładowania. Kiedy robot jest podłączony do stacji ładującej, ma status „Ładowanie”.

4.6.4 STEROWANIE RĘCZNE

Można użyć strzałek kierunku, aby ręcznie skoordynować i przekierować robota odkurzającego do określonego obszaru pomieszczenia lub przesunąć robota w wybranym kierunku: do przodu – do tyłu lub w prawo – w lewo.

4.6.5 USTAWIANIE SIŁY SSANIA

Siła ssania „Moc sprzątania” może być regulowana z poziomu aplikacji. Wyboru można dokonać spośród opcji „Oszczędzanie energii”, „Standardowe” i „Turbo”. Moc sprzątania (siła ssania) dla wszystkich wyżej wymienionych trybów może być regulowana tylko z poziomu aplikacji.

4.6.6 HARMONOGRAM SPRZĄTANIA

Opcja „Zaplanuj sprzątanie” pozwala na wejście do menu planowania pracy robota. Wybierając opcję „Dodaj” w zakładce „Zaplanuj sprzątanie”, można ustawić czas i dni, w których robot będzie uruchamiał się i wykonywał program sprzątania. W harmonogramie sprzątania dostępny jest tylko tryb „Automatyczne sprzątanie”.

4.6.7 FUNKCJA LOKALIZACJI URZĄDZENIA

W przypadku, gdy robot utknął lub użytkownik nie wie, gdzie się zatrzymał po zakończeniu programu sprzątania, aplikacja pomoże go odnaleźć. Wybrać opcję „Pozycjonowanie robota.”; Urządzenie wyemituje sygnał dźwiękowy, chyba że aktywowana została funkcja „Ciche” w opcjach „Więcej”.

4.6.8 MAPA POMIESZCZENIA

Wybranie z aplikacji opcji „Pokaż mapę” spowoduje wyświetlenie mapy powierzchni zeskanowanej przez robota podczas programu sprzątania. Mapa ta jest generowana przy każdym skanowaniu i umożliwi podgląd procesu sprzątania: przebytej trasy, ścieżki sprzątania, pozycji robota odkurzającego, czasu sprzątania i obszaru. W zależności od sieci bezprzewodowej, mapa czasu rzeczywistego może być wyświetlana z opóźnieniem lub, w niektórych przypadkach, może być niedostępna.

Aplikacja prowadzi również zapis historii cykli czyszczenia („Informacje dotyczące czyszczenia”), gdzie dostępna jest lista czasu czyszczenia i obszaru. Wybranie jednej z pozycji spowoduje wyświetlenie mapy powierzchni zeskanowanej przez robota podczas programu sprzątania.

4.6.9 TRYB CICHY

Wybierając opcję „Więcej” można aktywować funkcję „Ciche”. Należy pamiętać, że robot odkurzający pracujący w trybie cichym nie emituje żadnych dźwięków ostrzegawczych.

4.6.10 USTAWIENIA

Stukając symbol w prawym górnym rogu, można przejść do menu ustawień robota. Tutaj można wyświetlić informacje o urządzeniu, ustawić nazwę zgodnie z własnymi preferencjami, np. „free dynamic”, lub wybrać lokalizację, w której znajduje się urządzenie.

4.6.11 UDOSTĘPNIANIE URZĄDZENIA

Poprzez aplikację robot dopuszcza tylko jedno główne połączenie z jednym kontem. Jeśli użytkownik chce udostępnić urządzenie innym członkom rodziny, którzy mają już zarejestrowane konta użytkowników w aplikacji QILIVE SMART, należy wybrać „Udostępnij urządzenia”, następnie „Dodaj udostępnianie” i wprowadzić poprawny numer telefonu komórkowego lub adres e-mail, aby dodać kolejnych użytkowników.

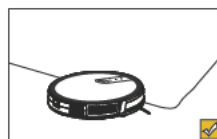
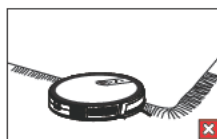
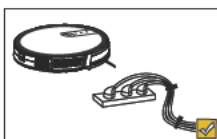
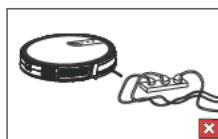
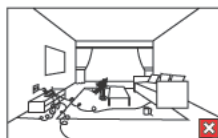
Uwagi: Osoby, którym użytkownik chce udostępnić urządzenie, muszą mieć już zarejestrowane konta użytkowników w aplikacji QILIVE SMART.

4.6.12 INNE DOSTĘPNE OPCJE

- Robot sprząający może zostać zintegrowany z grupą urządzeń, aby możliwe było jednoczesne sterowanie grupą.
- Można wybrać, czy powiadomienia mają być przesyłane na telefon komórkowy lub tablet.
- Można również sprawdzić dostępność nowych aktualizacji, aby zaktualizować oprogramowanie robota sprząającego lub włączyć aktualizacje automatyczne.
- Można także sprawdzić stan połączenia z siecią Wi-Fi.
- Robotem odkurzającym można sterować za pomocą poleceń głosowych – za pośrednictwem systemów Alexa i Asystent Google. Aplikację QILIVE SMART należy synchronizować z Amazon Alexa lub Google Home, w zależności od głośnika, postępując zgodnie z instrukcjami posiadanego urządzenia. Na przykład: „OK Google, włącz [Robot odkurzający]!”, „Alexa, zatrzymaj [Robot odkurzający]!” Jeśli zmieniona została nazwa robota sprząającego w aplikacji QILIVE SMART, należy użyć zmienionej nazwy robota.

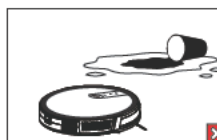
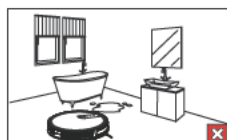
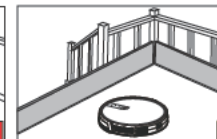
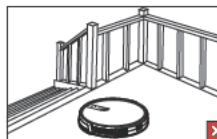
4.7 WAŻNE WSKAZÓWKI PRZED ROZPOCZĘCIEM UŻYTKOWANIA

1. Przed użyciem robota z obszaru sprząania należy usunąć wszelkie małe przedmioty (zabawki, ozdoby, puzzle itp.) lub przedmioty lekkie, delikatne (takie jak porcelana, ceramika, wyroby szklane, wazon, małe doniczki itp.).
2. Przed rozpoczęciem sprząania należy także usunąć przedmioty, takie jak książki, ubrania, paski, luźne kartki papieru, klocki, podkładki, małe dywaniki, czy przewody zasilające znajdujące się na podłodze, ponieważ mogą zaplątać się w szczotki lub koła napędowe robota. Jeśli robot sprząający przejedzie przez przewód zasilający, długi obrus itp., który zostanie pociągnięty, istnieje ryzyko, że przedmiot może zostać ściągnięty ze stołu lub przewrócony.
3. Z podłogi należy usunąć ostre i twarde przedmioty, które mogłyby porysować powierzchnie.
4. Na podłodze nie mogą znajdować się długie obrusy, zasłony, sznurki do rolet itp.
5. Robot sprząający nie jest przeznaczony do dokładnego odkurzania dywanów lub chodników. Nie stosować do odkurzania dywanów o długim włosiu, dywanów grubych lub puszystych. Jeżeli dywan zakończony jest długimi frędzlami, frędzle należy włożyć pod dywan, aby zapobiec ich zaplątaniu lub wciągnięciu przez szczotki robota.
6. Należy zwinąć wszystkie luźne przewody zasilające.



PL

7. Robot sprząający pracuje wydajniej w pomieszczeniach, w których na swojej drodze nie napotyka na przeszkody. Meble, np. krzesła poustawić na ich miejscach.
8. Ciemne powierzchnie mogą zmniejszać skuteczność działania czujników zabezpieczających przed upadkiem. Czujniki zabezpieczające przed upadkiem nie pozwolą robotowi sprząającemu na pracę na ciemnych podłogach lub dywanach o ciemnych wzorach oraz chronią urządzenie przed spadnięciem ze schodów lub innych krawędzi. Jeżeli czujniki nie są regularnie czyszczone, może to prowadzić do nieprawidłowej pracy robota sprząającego.
9. Jeśli w obszarze sprzątania znajduje się stopień, schody lub balkon, konieczna jest fizyczna bariera na krawędzi miejsca grożącego upadkiem – aby ograniczyć dostęp do tego obszaru i zapewnić bezpieczną pracę urządzenia.
10. Nie używać robota sprząającego w mokrym lub wilgotnym otoczeniu (np. łazienka), na mokrych powierzchniach lub powierzchniach, na których stoi woda. Nie używać robota do odkurzania cieczy, mokrych zabrudzeń lub miejsc, ponieważ może to spowodować uszkodzenie urządzenia.






4.8 TRYBY SPRZĄTANIA

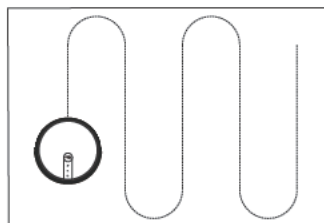
Robot sprząający udostępnia różne tryby sprzątania – w zależności od wymagań i rodzaju podłóg.

4.8.1 AUTOMATYCZNY TRYB SPRZĄTANIA

Standardowy tryb sprzątania, najczęściej używany do codziennego sprzątania. W automatycznym trybie sprzątania robot będzie systematycznie sprzątał pomieszczenie zgodnie ze wzorcem: w przód i w tył.


Wybór ustawień: Po włączeniu robota sprząającego nacisnąć przycisk zasilania  znajdujący się na górze urządzenia lub nacisnąć przycisk sprzątania automatycznego  na pilocie, aby rozpocząć sprzątanie.

Uwaga: Aby zapewnić dokładniejsze sprzątanie powierzchni, możliwa jest regulacja siły ssania. Do dyspozycji są 3 tryby ssania: 1. cichy (oszczędzanie energii), 2. standardowe, 3. turbo. W celu zmiany siły ssania nacisnąć przycisk automatycznego czyszczenia  na pilocie i ustawić żądaną wartość, albo w aplikacji wybrać tryb mocy sprzątania.



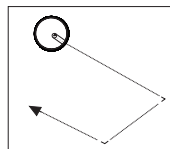
4.8.2 POJEDYNCZE POMIESZCZENIE

Niniejszy tryb służy do sprzątnięcia pojedynczego pomieszczenia.

Wybór ustawień: Włączyć robota sprzątającego, a następnie przytrzymać przycisk  do wyświetlenia ikony sprzątania pojedynczego pomieszczenia  na dole wyświetlacza pilota zdalnego sterowania.



Uwagi:

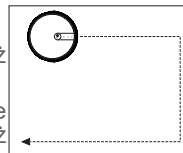
- Jeżeli robot zostanie zaprogramowany do sprzątania pojedynczego pomieszczenia, należy upewnić się, że drzwi tego pomieszczenia zostały zamknięte po umieszczeniu tam robota.
- Gdy stacja ładowująca nie znajduje się w sprzątanym pokoju, robot po zakończeniu programu sprzątania powróci do punktu startowego.



4.8.3 SPRZĄTANIE WZDŁUŻ KRAWĘDZI

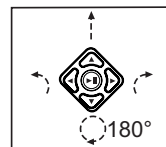
Tryb odpowiedni do sprzątania wzdłuż krawędzi, narożników lub wzdłuż obwodu nieruchomych przedmiotów (np. mebli).

Wybór ustawień: Włączyć robota sprzątającego, a następnie przytrzymać przycisk  do wyświetlenia ikony sprzątania wzdłuż krawędzi  na dole wyświetlacza pilota zdalnego sterowania.



4.8.4 TRYB RĘCZNY

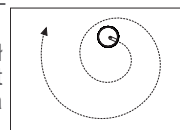
Za pomocą przycisków kierunkowych na pilocie (do przodu, obracanie o 180 stopni, w prawo lub w lewo) możliwe jest ręczne sterowanie robotem sprzątającym w żądanym kierunku.



4.8.5 SPRZĄTANIE PUNKTOWE

Uwaga: Opcja dostępna jedynie za pośrednictwem aplikacji QILIVE SMART.



W trybie „Sprzątanie punktowe” robot będzie intensywnie czyścił określony obszar wokół wybranego punktu początkowego. Robot porusza się torem spiralnym po powierzchni o niewielkiej średnicy, a następnie powraca do punktu początkowego.



4.8.6 TRYB MOPOWANIA (OPCJONALNY)

Uwaga: Funkcja dostępna tylko po zakupie dodatkowego zbiornika na wodę. Dostępna za pośrednictwem pilota oraz aplikacji QILIVE SMART.

Tryb mopowania służy do sprzątania na mokro lub na sucho i jest dostępny wtedy, gdy zbiornik na wodę (należy zakupić oddzielnie) został zainstalowany w robocie sprzątającym.

Wybór ustawień: Zbiornik na wodę należy zamocować w miejsce pojemnika na kurz. Włączyć robota sprzątającego, a następnie przytrzymać przycisk  do wyświetlenia ikony mopowania  (na dole wyświetlacza pilota).

Uwaga: Więcej informacji na temat napełniania i nalewania wody, konserwacji, czyszczenia itp. dostępnych jest w instrukcji obsługi zbiornika na wodę.

5. KONSERWACJA I CZYSZCZENIE

5.1 KONSERWACJA

W celu zapewnienia najwyższej wydajności robota sprzątającego, należy wykonywać następujące czynności konserwacyjne. W sytuacji, gdy urządzenie nie zbiera wszystkich zanieczyszczeń z podłogi, należy opróżnić pojemnik na kurz, wyczyścić filtry kurzu, kółka i wszystkie szczotki.

PL

ELEMENT	KIEDY KONSERWOWAĆ	KIEDY WYMIENIĆ
Pojemnik na kurz	Po każdym użyciu	/
Filtr zanieczyszczeń HEPA	Po każdym użyciu	Co 2 miesiące
Pokrywa szczotki głównej	Nie rzadziej niż raz w miesiącu	/
Główna szczotka obrotowa	Nie rzadziej niż raz w tygodniu	Nie rzadziej niż co 6–12 miesięcy
Boczna szczotka obrotowa	Nie rzadziej niż raz w tygodniu	Nie rzadziej niż co 3–6 miesięcy
Przednie kółko samonastawne	Co 2 tygodnie	/
Kółka napędowe	Co 2 tygodnie	/
Czujniki	Co 2 tygodnie	/
Styki ładowania/styk ładowania stacji dokującej	Co 2 tygodnie	/

5.2 OPRÓŻNIANIE POJEMNIKA NA KURZ

Uwagi:

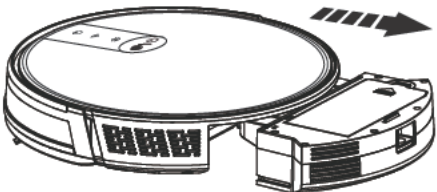
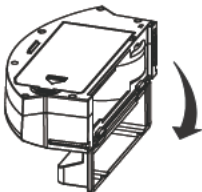

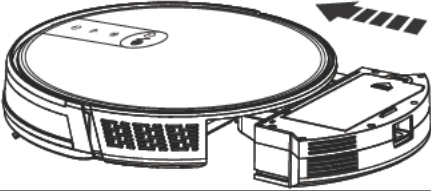
- Przed czyszczeniem upewnić się, że robot sprząający został wyłączony! Zachować ostrożność, aby przypadkowo nie włączyć urządzenia.
- Pojemnik na kurz opróżniać po każdym użyciu. Nie dopuścić do tego, aby brud i zanieczyszczenia osiadły w pojemniku na kurz.

5.2.1 OPRÓŻNIANIE POJEMNIKA NA KURZ

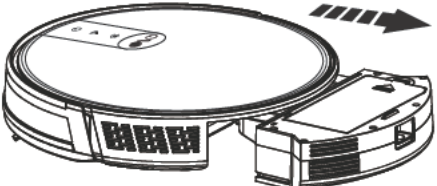
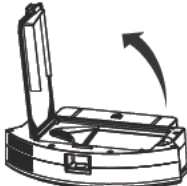
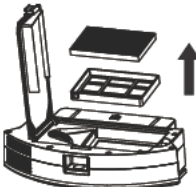
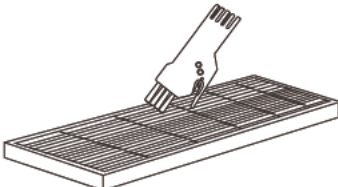

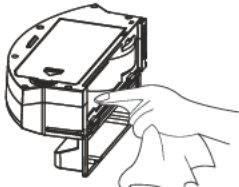
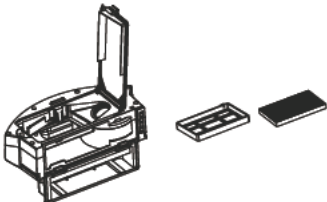
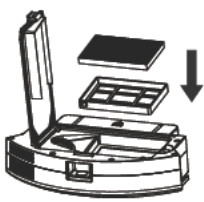
Uwaga: Podczas wyjmowania pojemnika na kurz należy uważać, aby nie wysypać zawartości pojemnika.

W następujących przypadkach należy natychmiast opróżnić pojemnik na kurz:

- kiedy gwałtownie zwiększy się głośność urządzenia,
- gdy siła ssania nagle słabnie.

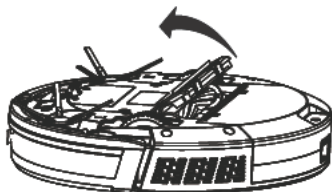
	
<p>1. Nacisnąć przycisk zwalnający pojemnik na kurz i pociągnąć, aby wyjąć pojemnik z robota sprząającego.</p>	<p>2. Otworzyć pokrywę pojemnika na kurz, naciskając ją w kierunku strzałki na pokrywie.</p>
	
<p>3. Opróżnić pojemnik na kurz do kosza na śmieci i wytrzeć go wilgotną szmatką lub szczoteczką do czyszczenia. Przed zamontowaniem upewnić się, że pojemnik na kurz jest zupełnie suchy.</p>	<p>4. Włożyć pojemnik na kurz do robota sprząającego.</p>

5.2.2 CZYSZCZENIE FILTRÓW KURZU

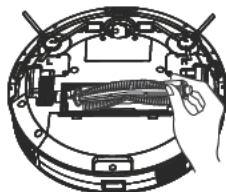
	
<p>1. Nacisnąć przycisk zwalnający pojemnik na kurz i pociągnąć, aby wyjąć pojemnik z robota sprząającego.</p>	<p>2. Po opróżnieniu pojemnika na kurz należy otworzyć pokrywę zespołu filtra.</p>
	
<p>3. Wyjąć filtr HEPA, chwytając za wypustkę. Oddzielić filtr HEPA od filtra głównego.</p>	<p>4. Wytrząsnąć zanieczyszczenia, stukając filtrem HEPA o pojemnik na śmieci. W razie potrzeby użyć szczotki. Uwaga: Filtra nie myć wodą!</p>
	
<p>5. Dokładnie wypłukać filtr główny bieżącą wodą, do momentu gdy cały brud zostanie usunięty.</p>	<p>6. Wewnętrzną i zewnętrzną powierzchnię pojemnika na kurz wytrzeć czystą, suchą szmatką. Uwaga: Nie myć ani nie zanurzać pojemnika na kurz w wodzie lub innych płynach!</p>
	
<p>7. Filtr główny pozostawić do całkowitego wyschnięcia. Filtra HEPA ani filtra głównego nie wystawiać na bezpośrednie działanie promieni słonecznych.</p>	<p>8. Umieścić filtr HEPA w filtrze głównym. Zamknąć pokrywę zespołu filtra. Uwaga: Przed montażem upewnić się, że filtr główny jest całkowicie suchy.</p>

Uwaga: Pokrywa filtrów kurzu nie zamknie się, dopóki filtry nie zostaną ponownie włożone. Filtr należy włożyć w taki sposób, aby wypustki były skierowane do góry. Filtr HEPA należy wymieniać co dwa miesiące.

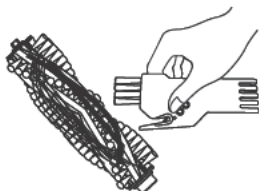
5.2.3 CZYSZCZENIE SZCZOTKI OBROTOWEJ



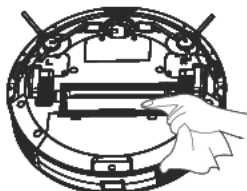
1. Robot sprząający należy ułożyć w pozycji do góry kołami na gładkiej, stabilnej i czystej powierzchni. Scisnąć zaczepy zwalniające stelaż i podnieść stelaż.



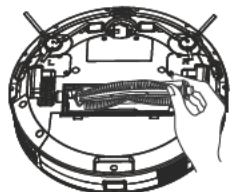
2. Wyjąć szczotkę obrotową.



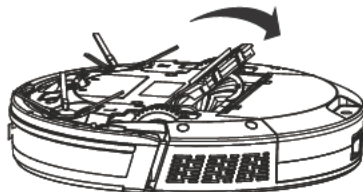
3. Za pomocą ostrza szczotki do czyszczenia usunąć zanieczyszczenia i wszelkie obce elementy, takie jak długie włosy lub sznurki owinięte wokół szczotki obrotowej.



4. Suchą szmatką przetrzeć wnętrze szczotki obrotowej.



5. Po zakończeniu czyszczenia montaż rozpocząć od lewej strony szczotki obrotowej, następnie zamocować prawą stronę.

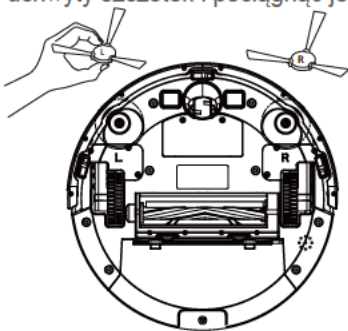


6. Dopasować stelaż i mocno docisnąć – aż „wskoczy” na swoje miejsce.

Uwaga: Podczas sprząwania kurzu i zanieczyszczeń z podłogi może zdarzyć się, że długie sznurki lub włosy owiną się i zaplączą wokół szczotki obrotowej. Regularnie sprawdzać i czyścić szczotkę obrotową.

5.2.4 CZYSZCZENIE BOCZNYCH SZCZOTEK OBROTOWYCH

1. Aby wyjąć boczne szczotki obrotowe, przytrzymać uchwyty szczotek i pociągnąć je do góry.
2. Za pomocą ostrza szczotki do czyszczenia usunąć zanieczyszczenia i wszelkie obce elementy, takie jak długie włosy lub sznurki owinięte wokół szczotek bocznych.
3. Wyczyścić szczotki boczne czystą, suchą szmatką.
4. Podczas ponownego montażu szczotek zwrócić uwagę na oznaczenia „L” i „R” na szczotce bocznej do czyszczenia krawędzi, a także na oznaczenia „L” i „R” na jednostce głównej. Następnie ponownie zamontować szczotkę boczną. Boczne szczotki obrotowe zamontować zgodnie z oznaczeniami „L” i „R”.
5. Ostrożnie wcisnąć szczotki boczne na sworznie, aż „zatrzasną się” na swoim miejscu.



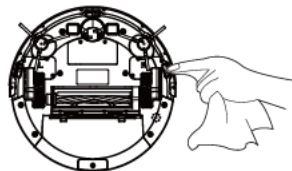
Uwagi:

- Ponieważ w szczotki boczne łatwo zaplątują się włosy, sznurki, nici i inne elementy obce, szczotki należy często czyścić. Zbyt duża ilość ciał obcych na szczotkach bocznych może doprowadzić do ich uszkodzenia.
- Jeśli szczotki boczne zostaną wygięte, złamane lub zużyte, należy wymienić je na nowe.

5.2.5 CZYSZCZENIE CZUJNIKÓW ZABEZPIECZAJĄCYCH PRZED UPADKIEM

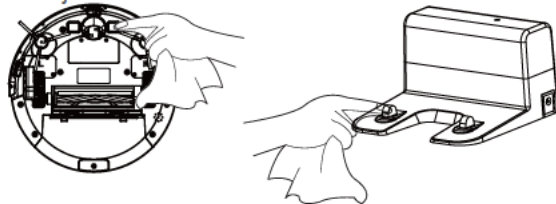
Czujniki zabezpieczające przed upadkiem (lewy, przedni i prawy) przetrzeć czystą, suchą szmatką. Nie rozpylać sprejów do czyszczenia bezpośrednio na czujniki lub otwory czujników.

Uwaga: W celu utrzymania najwyższej jakości sprzątania czujniki zabezpieczające przed upadkiem należy utrzymywać w czystości.



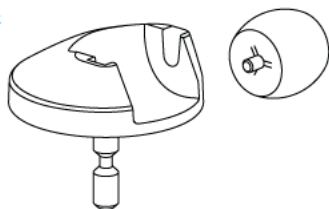
5.2.6 CZYSZCZENIE TERMINALI ZŁĄCZA ŁADOWANIA

Wytrzeć terminale złącza ładowania na spodzie odkurzacza oraz na stacji ładowania za pomocą czystej, suchej szmatki.



5.2.7 CZYSZCZENIE PRZEDNIEGO KÓŁKA SAMONASTAWNEGO

1. Zdjąć przednie kółko samonastawne, umieszczając śrubokręt płaski u podstawy kółka, by je podważyć i wypchnąć.
2. Usunąć włosy, nitki, kłaczki i inne zanieczyszczenia, które zgromadziły się w gnieździe kółka i na kółku.
3. Obrócić kółko dłoń. Jeśli obrót nie jest płynny, sprawdzić i usunąć zanieczyszczenia lub włosy, które je oplatają.
4. Ponownie zainstalować przednie kółko samonastawne. Upewnić się, że kółko zatrzęsnięto się na miejscu.



5.2.8 CZYSZCZENIE KÓLEK NAPĘDOWYCH

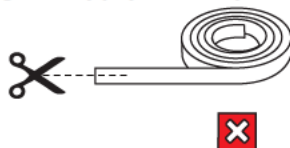
- Jeżeli robot sprząający zacznie nagle poruszać się zygakiem, może to oznaczać, że do kółek napędowych przywarły zanieczyszczenia. Kółka zablokowane przez włosy, nitki, kłaczki i inne zanieczyszczenia mogą uszkodzić podłogę i spowodować niepoprawne działanie robota.
- Sprawdzić, czy zgromadziły się zanieczyszczenia i w razie konieczności usunąć je za pomocą ostrza szczotki do czyszczenia lub pary tępych szczypiec (nie dołączone). Wytrzeć kółka miękką, suchą i czystą szmatką.

5.3 KORZYSTANIE Z TAŚMY OGRANICZAJĄCEJ

Magnetyczna taśma ograniczająca umożliwia wygradzenie przestrzeni do sprzątnięcia, uniemożliwiając dostęp robota do wybranych obszarów i pomieszczeń. Może być również używana, by zapobiec zetknięciu się robota sprząającego z wybranymi przedmiotami lub przedostaniem się pod meble. Urządzenie rozpozna i nie przekroczy linii wyznaczonej przez taśmę. Taśmę ograniczającą można umieścić w dowolnym miejscu w domu.

Aby użyć taśmy, należy umieścić ją na podłodze. Sprawdzić, czy leży zupełnie płasko. W razie konieczności użyć taśmy samoprzylepnej, aby zapobiec przemieszczaniu się taśmy ograniczającej.

W razie potrzeby można zmienić długość taśmy ograniczającej. Odmierzyć długość i odciąć.

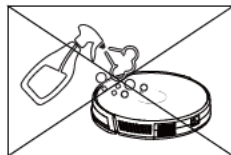
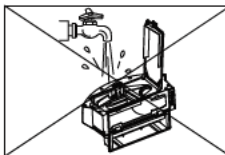


Uwagi:

- Przymocowując taśmy ograniczające, należy zachować ostrożność, aby nie uszkodzić podłogi, ściany itp.
- Nie zaleca się stosować taśmy ograniczającej na dywanie.
- Chronić przed źródłami ciepła, otwartym płomieniem i gorącymi powierzchniami.

5.4 OGÓLNE INFORMACJE NA TEMAT CZYSZCZENIA

1. Nigdy nie zanurzać robota sprząającego lub jakichkolwiek akcesoriów w wodzie ani w innych płynach.
2. Nie myć ani nie zanurzać pojemnika na kurz w wodzie lub innych płynach!
3. Nie rozpylać ani nie wylewać wody lub innych płynów na robota sprząającego lub do jego wnętrza.
4. Nie używać żadnych środków czyszczących o właściwościach ściernych, chemikaliów, środków do czyszczenia szkła, uniwersalnych środków czyszczących ani środków konserwujących na bazie oleju!
5. Nie podnosić robota sprząającego, trzymając za przycisk zwalniania pojemnika na kurz lub okolice pojemnika na kurz, ponieważ może dojść do odłączenia pojemnika i uszkodzenia urządzenia.



5.5 WYMIANA BATERII W PILOCIE ZDALNEGO STEROWANIA

Pilot zdalnego sterowania sprzedawany jest bez baterii. Przed użyciem włożyć baterie alkaliczne (typ R03 / AAA).

1. Podnieść pokrywę komory baterii na spodzie pilota zdalnego sterowania, naciskając wypustkę blokady.
2. Umieścić baterie w pilocie zgodnie z poniższą ilustracją.

Uwaga: Niewłaściwie zorientowane baterie uniemożliwią korzystanie z pilota.

3. Po umieszczeniu wypustki pokrywy w wycięciu pchnąć drugi jej koniec, aby zatrzasknąć pokrywę na miejscu.

6. ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

PROBLEM	PRAWDOPODOBNA PRZYCZYNA	PROPONOWANE ROZWIĄZANIE
Poziom naładowania akumulatora jest zbyt niski.	Brak zasilania akumulatorowego, należy naładować robota.	<ul style="list-style-type: none"> • Sprawdzić, czy poziom naładowania akumulatora jest zbyt niski lub czy akumulator został całkowicie rozładowany. • Po ręcznym umieszczeniu robota sprząającego na stacji ładowania styki ładowania robota muszą być precyzyjnie dopasowane do terminali stacji ładowania.
Błąd pojemnika na kurz. Brak pojemnika na kurz lub jest on niepoprawnie umieszczony.	Pojemnik na kurz nie został poprawnie zmontowany.	<ul style="list-style-type: none"> • Sprawdzić, czy pokrywa zbiornika na kurz jest zamknięta. • Sprawdzić, czy filtry kurzu są zainstalowane. • Opróżnić zbiornik na kurz i wyczyścić filtry kurzu. • Umieścić zbiornik na kurz na robocie zgodnie ze wskazówkami.
Przedni zderzak zaciął się.	Przedni zderzak antykolizyjny zaklinował się. Czujniki antykolizyjne zostały zablokowane.	<ul style="list-style-type: none"> • Kilka razy delikatnie stuknąć przedni zderzak robota, aby uwolnić zanieczyszczenia, które mogły utknąć pod urządzeniem. • Przenieść robota sprząającego w inne miejsce i nacisnąć przycisk zasilania, aby uruchomić program sprzątania.
Pilot zdalnego sterowania nie działa.	Baterie rozładowały się.	<ul style="list-style-type: none"> • Wymienić baterie w pilocie zdalnego sterowania. Upewnić się, że baterie są poprawnie umieszczone. • Sprawdzić, czy poziom naładowania akumulatora jest zbyt niski lub czy akumulator został całkowicie rozładowany. • Za pomocą suchej szmatki przetrzeć nadajnik podczerwieni na pilocie oraz odbiornik na robocie sprząającym. • Używać pilota zdalnego sterowania w odległości do 5 m od robota.
Jedna z bocznych szczotek nie porusza się lub zacięła się.	Sprawdzić, czy szczotka boczna zaplątała się lub została zablokowana.	<ul style="list-style-type: none"> • Sprawdzić, czy boczne szczotki robota sprząającego są uszkodzone lub mają jakiegokolwiek oznaki uszkodzenia. • W razie potrzeby wymienić szczotki na nowe. • Wyczyścić i poprawnie zainstalować szczotki boczne.

PL

Robot zawiesił się lub jego kółka nie stykają się z podłożem.	Robot zawiesił się. Kółka nie stykają się z podłożem.	<ul style="list-style-type: none"> Usunąć z podłogi wszystkie drobne przedmioty i uprzątnąć obszar sprzątania zanim robot rozpocznie sprzątanie. Upewnić się, że wszystkie kółka poprawnie stykają się z podłożem i poruszają się swobodnie. Przenieść robota sprzątającego w inne miejsce, umieścić go na posadzce i nacisnąć przycisk zasilania, aby uruchomić program sprzątania.
Jedno z kółek jest zablokowane.	Sprawdzić, czy kółko jest zablokowane.	<ul style="list-style-type: none"> Oczyszczyć kółka robota i usunąć wszystkie zanieczyszczenia oraz zaplątane włosy. Upewnić się, że wszystkie kółka robota należyście stykają się z podłożem oraz że na podłodze nie ma porozrzucanych drobnych przedmiotów. Przenieść robota sprzątającego w inne miejsce i nacisnąć przycisk zasilania, aby uruchomić program sprzątania.
Robot sprzątający zaczyna się.	Robot zaciął się. Przenieść robota w inne miejsce wolne od przeszkód.	<ul style="list-style-type: none"> Usunąć z podłogi wszystkie drobne przedmioty i uprzątnąć obszar sprzątania zanim robot rozpocznie sprzątanie. Ten robot sprzątający nie nadaje się do odkurzania dywanów z długim włosiem. Przenieść robota sprzątającego w inne miejsce i nacisnąć przycisk zasilania, aby uruchomić program sprzątania.
Robot nie połączył się z serwerem.	Błąd połączenia robota.	<ul style="list-style-type: none"> Upewnić się, że sieć bezprzewodowa działa poprawnie oraz że moc sygnału jest wystarczająca. Upewnić się, że router umieszczony został w otwartej przestrzeni oraz że odległość pomiędzy robotem a routerem nie jest zbyt duża. Sprawdzić, czy wprowadzone hasło jest poprawne i spróbować ponownie połączyć urządzenie.
Czujniki zapobiegające upadkom są zabrudzone lub robot utknął na ciemnym podłożu.	Czujniki podłoża są zablokowane. Oczyszczyć czujniki podłoża.	<ul style="list-style-type: none"> Wytrzeć czujniki miękką, suchą, czystą szmatką. Jeżeli robot utknął na ciemnym podłożu, przenieść robota sprzątającego w inne miejsce i ponownie uruchomić program sprzątania.

PROBLEM**PROPONOWANE ROZWIĄZANIE**

Słaba moc ssania. Robot nie zbiera całości kurzu.	<ul style="list-style-type: none"> Sprawdzić, czy dysza ssąca nie jest zablokowana. Opróżnić zbiornik na kurz. Sprawdzić, czy filtry lub szczotki robota wymagają wymiany. Wyczyścić filtry kurzu. Sprawdzić, czy filtry są mokre z powodu obecności wody lub innych płynów na podłodze. W razie potrzeby umieścić nowy filtr kurzu. Sprawdzić i wyczyścić szczotki robota oraz usunąć włosy lub inne objekty i zanieczyszczenia.
---	---

<p>Robot sprząający nie powraca do stacji ładowania.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Usunąć wszystkie przedmioty znajdujące się w obszarze przynajmniej 1,5 m przed i 0,5 m po bokach (strona lewa i prawa) stacji ładowania. • Sprawdzić, czy stacja ładowania jest poprawnie umieszczona i podłączona do zasilania oraz czy wskaźnik jest włączony. • Odległość pomiędzy stacją ładowania a robotem jest zbyt duża i robot znajduje się poza zasięgiem stacji ładowania. W takiej sytuacji należy ręcznie umieścić robota na stacji ładowania.
<p>Robot sprząający nie działa.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Upewnić się, że robot sprząający jest włączony. • Przytrzymać włącznik zasilania przez kilka sekund, aby włączyć urządzenie. • Jeżeli poziom naładowania akumulatora jest zbyt niski, umieścić robota na stacji ładowania i upewnić się, że terminale są dopasowane do metalowych styków robota.
<p>Robot sprząający jest włączony, ale nie reaguje.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Upewnić się, że poziom naładowania akumulatora jest odpowiednio wysoki. • Jeżeli używana jest aplikacja, należy sprawdzić połączenie Wi-Fi. • Jeżeli problem nie został rozwiązany, wyłączyć urządzenie, poczekać kilka sekund i włączyć je.
<p>Robot nie ładuje się.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Upewnić się, że robot sprząający jest włączony. • Sprawdzić, czy stacja ładowania jest poprawnie podłączona do zasilania oraz czy wskaźnik jest włączony. • Oczyszczyć styki ładowania robota oraz terminale stacji ładowania za pomocą miękkiej, suchej i czystej szmatki. • Upewnić się, że styki ładowania robota i terminale stacji ładowania są dobrze dopasowane.
<p>Ruch robota podczas programu sprząania lub jego trasa są nieprawidłowe.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Ostrożnie wyczyścić czujniki oraz przedni zderzak za pomocą miękkiej, suchej i czystej szmatki. • Sprawdzić przedni zderzak i usunąć śmieci, które mogły uwięzić lub zablokować się pod urządzeniem. • Wyczyścić i sprawdzić, czy kółka nie są zablokowane obcymi przedmiotami oraz czy poruszają się swobodnie. • Wyłączyć i włączyć urządzenie.
<p>Robot sprząający przestał nagle działać.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Sprawdzić, czy poziom naładowania akumulatora jest odpowiednio wysoki. • Sprawdzić, czy robot sprząający został zablokowany lub przytrzaśnięty przez przeszkodę. • Sprawdzić szczotki i kółka robota i usunąć zanieczyszczenia lub inne objekty, które mogą powodować blokadę. • Jeżeli problem nie został rozwiązany, wyłączyć urządzenie, poczekać kilka sekund i włączyć je ponownie.
<p>Dziwne/niestandardowe hałasy podczas realizacji programu sprząania.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Podzespoły robota sprząającego mogły zostać zablokowane przez włosy, śmieci i inne objekty. • Sprawdzić i wyczyścić przedni zderzak, szczotki boczne, szczotkę główną, kółka. • Sprawdzić, czy zbiornik na kurz, zbiornik na wodę, szczotki boczne, szczotka główna, pokrywa szczotki głównej i kółka robota sprząającego są prawidłowo zamontowane.
<p>Szczotka główna nie porusza się lub się zacięła.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Sprawdzić, czy główna szczotka obrotowa jest uszkodzona lub ma jakiegokolwiek oznaki uszkodzenia. • W razie potrzeby wymienić szczotkę na nową. • Wyczyścić szczotkę główną. • Sprawdzić, czy została poprawnie zamontowana.

<p>Robot sprząający nie wykonuje sprzątania automatycznego o wyznaczonej godzinie.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Sprawdzić, czy robot sprząający jest włączony. Przytrzymać przez kilka sekund przycisk zasilania znajdujący się na wierzchu robota sprząającego do usłyszenia sygnału dźwiękowego i włączenia się wskaźnika. • Sprawdzić, czy poziom naładowania akumulatora jest zbyt niski lub czy akumulator został całkowicie rozładowany. • Aby zaplanowany program sprzątania został uruchomiony, akumulator musi być naładowany w ponad 30%.
<p>W aplikacji zainstalowanej na telefonie stan urządzenia wyświetlany jest zawsze jako offline.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Upewnić się, że sieć bezprzewodowa działa poprawnie oraz że moc sygnału jest wystarczająca. • Upewnić się, że robot sprząający znajduje się w zasięgu sieci Wi-Fi. • Sprawdzić, czy poziom naładowania akumulatora jest zbyt niski lub czy akumulator został całkowicie rozładowany.

7. GWARANCJA I OGRANICZENIE ODPOWIEDZIALNOŚCI

Na ten produkt udzielana jest 36-miesięczna gwarancja (w tym 24-miesięczna gwarancja prawna według prawa miejscowego oraz dodatkowa 12-miesięczna gwarancja handlowa oferowana przez markę) od daty zakupu na wszelkie uszkodzenia wynikające z wady wykonania lub wady materiału.

Niniejsza gwarancja nie obowiązuje w przypadku uszkodzeń wynikających z nieprawidłowej instalacji, niewłaściwego użytkowania lub normalnego zużycia produktu. W ujęciu bardziej szczegółowym, gwarancja nie obowiązuje:

- w przypadku uszkodzeń lub problemów spowodowanych niewłaściwym użytkowaniem, wypadkiem, przeprowadzeniem jakichkolwiek przeróbek urządzenia lub podłączeniem go do zasilania elektrycznego o nieprawidłowych parametrach natężenia lub napięcia,
- w przypadku przeprowadzenia modyfikacji urządzeń, których plomba gwarancyjna lub numer seryjny zostały uszkodzone, naruszone, usunięte lub uległy oksydacji,
- w odniesieniu do baterii przeznaczonych do wymiany i akcesoriów, okres gwarancji wynosi 6 miesięcy,
- w przypadku uszkodzeń baterii, spowodowanych zbyt długim ładowaniem lub brakiem przestrzegania zamieszczonych w instrukcji obsługi wskazówek bezpieczeństwa,
- uszkodzeń o charakterze estetycznym, takich jak zarysowania, wybrzuszenia lub podobne uszkodzenia;
- w przypadku uszkodzeń spowodowanych przeprowadzeniem jakichkolwiek prac przez osoby nieuprawnione,
- w przypadku uszkodzeń spowodowanych normalnym zużyciem lub starzeniem się produktu,
- w przypadku aktualizacji oprogramowania związanych z modyfikacją parametrów sieci,
- w przypadku uszkodzeń produktu spowodowanych użyciem oprogramowania innych producentów w celu zmodyfikowania, adaptacji lub modyfikacji oprogramowania istniejącego,
- w przypadku uszkodzeń produktu spowodowanych jego użyciem bez akcesoriów zatwierdzonych przez producenta,
- w odniesieniu do produktów, które uległy działaniu oksydacji.

Producent nie ponosi w żadnym wypadku odpowiedzialności za utratę danych przechowywanych na dysku. Analogicznie, producent nie ponosi żadnej odpowiedzialności za sprawdzenie, czy ze zwracanych produktów zostały wyjęte karty SIM/SD.

W produktach naprawionych lub wymienionych mogą znajdować się komponenty oraz wyposażenie nowe i/lub wykorzystywane ponownie.

SPOSOBY ZGŁASZANIA ROSZCZENIA GWARANCYJNEGO

Aby skorzystać z praw gwarancyjnych, należy odnieść produkt, zapakowany w oryginalne opakowanie, do miejsca, w którym został zakupiony, wraz z dowodem jego zakupu (paragon kasowy, faktura itp.) oraz dostarczanych akcesoriów.

Należy również dysponować takimi informacjami jak data zakupu, model i numer seryjny lub numer IMEI (informacje te znajdują się najczęściej na produkcie, jego opakowaniu lub dokumencie stanowiącym dowód zakupu).

Jeśli brak tych informacji, należy dostarczyć produkt z wszystkimi akcesoriami niezbędnymi do jego prawidłowego funkcjonowania (zasilacz, adapter itd.).

W przypadku, gdy reklamacja jest objęta gwarancją, w zależności od obowiązujących przepisów miejscowych, serwis naprawczy może:

- przeprowadzić naprawę lub wymienić uszkodzone części,
- zamienić zwracany produkt na inny o co najmniej takiej samej funkcjonalności i równoważnych parametrach wydajnościowych,
- zwrócić cenę zakupu produktu, określoną w dokumencie stanowiącym dowód zakupu.

PL

W przypadku naprawy objętej gwarancją okres gwarancji zostanie przedłużony o 6 miesięcy, ale nie będzie się kumulował w przypadku powtarzających się awarii.

TARTALOMJEGYZÉK:

1. BIZTONSÁGI TÁJÉKOZTATÓ	136. o.
2. MŰSZAKI ADATOK	143. o.
3. LEÍRÁS	144. o.
4. HASZNÁLAT	144. o.
5. KARBANTARTÁS ÉS TISZTÍTÁS	152. o.
6. HIBAELHÁRÍTÁS	157. o.
7. GARANCIA ÉS JÓTÁLLÁSI FELTÉTELEK	160. o.

1. BIZTONSÁGI TÁJÉKOZTATÓ

HU

A termék használata előtt olvassa el figyelmesen az alábbi utasításokat, és őrizze meg a felhasználói kézikönyvet későbbi használatra.


1. A készüléket nyolc évesnél idősebb gyerekek, korlátozott fizikai, érzékszervi vagy mentális képességű személyek, valamint megfelelő tudással vagy ismeretekkel nem rendelkező személyek kizárólag felügyelet mellett, illetve abban az esetben használhatják, ha a készülék biztonságos kezeléséről tájékoztatást kaptak, és tisztában vannak az ahhoz kapcsolódó kockázatokkal.
2. A készülékkel gyermekek nem játszhatnak.
3. A készülék tisztítását és felhasználói karbantartását gyerekek felügyelet nélkül nem végezhetik.
4. A készülék csak a mellékelt tápegységgel használható.
5. A készülék kizárólag extra alacsony biztonsági feszültséggel (SELV) üzemeltethető, a készüléken található jelzésnek megfelelően.
6. A készülék tisztítása és karbantartása előtt ki kell húzni a csatlakozódugaszt az elektromos aljzatból.
7. Veszélyt jelenthet, ha a készülék áthalad a tápkábelben.
8. A felhasználói karbantartás során tegyen óvintézkedéseket.

9. A töltéssel kapcsolatos információkat lásd a **4.4 A ROBOT TÖLTÉSE** szakaszban.
10. Az akkumulátorok típusát lásd a **2. MŰSZAKI ADATOK** részben.
11.  **FIGYELMEZTETÉS:** Az újratölthető akkumulátorok töltéséhez csak a leválasztható töltőegységet használja. A GQ12-190060-AG (töltőállomás) mellékelve van a készülékhez.
12. További információ az elemek cseréjének és eltávolításának módjáról az **5.5 ELEMÉK CSERÉJE A TÁVVEZÉRLŐBEN** szakaszban található. **FIGYELMEZTETÉS:** Információ a robotporszívó újratölthető akkumulátoraival kapcsolatban: A készülék olyan akkumulátorokat tartalmaz, amelyek cseréjét csak szakember végezheti.
13. **FIGYELMEZTETÉS:** Ne helyezze a használt akkumulátorokat a háztartási hulladékba. Adja le ezeket a kijelölt gyűjtőhelyen.
14. A készülék selejtezése előtt el kell távolítani az akkumulátort.
15. Az akkumulátor eltávolítása előtt a készülék hálózati csatlakozóját ki kell húzni a hálózati aljzatból.
16. Tartsa be a robotporszívón és az alkatrészein található figyelmeztetéseket.
17. Ne használjon sérült tápkábelt, csatlakozódugaszt vagy kilazult elektromos aljzatot.
18. A robotporszívó működése során ne hagyja felügyelet nélkül a gyermekeket és a háziállatokat.
19. A csatlakozódugasz mindig legyen bedugva az elektromos aljzatba. Ha a töltőállomás nincs csatlakoztatva, az akkumulátort nem lehet automatikusan feltölteni.
20. Ha a készüléket leejtették, akkor ne használja. Ne használja akkor sem, ha látható sérülés van rajta, vagy az újratölthető akkumulátor szivárog.


21. A csatlakozódugóhoz és a készülék kapcsolójához csak száraz kézzel nyúljon.
22. Soha ne fogja meg a robotporszívót vagy a töltőállomást nedves vagy vizes kézzel.
23. Ne érintse nedves vagy vizes kézzel a csatlakozódugaszt vagy a tápkábelt.
24. A tápkábelt használat előtt teljesen tekerje le.
25. Ne tegyen semmit a robot tetejére.
26. Kizárólag háztartási, beltéri használatra Vizes vagy nedves körülmények között, például fürdőszobában vagy mosdóban, valamint keskeny és a magasban található helyeken, például asztalokon vagy polcokon a készülék használata nem ajánlott. Ha ilyen helyeken használják, a készülék kritikus mértékben (rendellenes működés vagy törés) károsodhat. Kültéren ne használja a készüléket.
27. Ügyeljen rá, hogy a tápkábel ne lógjon le a felület szélén, ne érintkezzen forró felületekkel, és ne gubancolódjon össze. Ne helyezzen olyan nehéz tárgyat a tápkábelre, amely megtörheti azt.
28. Soha ne húzza a tápkábelnél fogva a csatlakozódugaszt.
29. Biztonsági okokból azt ajánljuk, hogy a készüléket közvetlenül saját csatlakozóaljzatába dugja be, egy saját, más készülékektől elkülönített áramkörön. Ha az elektromos áramkör túl van terhelve más készülékekkel, előfordulhat, hogy a kancsó nem működik megfelelően. Elektromos elosztó vagy hosszabbítókábel használata nem javasolt.
30. Ne hagyja a tápkábelt szabadon a padlón.
31. Javasolt a készülék rendszeres ellenőrzése.
32. A készülék tisztítására vonatkozó információk a „KARBANTARTÁS ÉS TISZTÍTÁS” szakaszban találhatóak.
33. A készülék első használata előtt távolítsa el a csomagolóanyagot és a címkéket, és gondoskodjon

ezek biztonságos hulladékkezeléséről. Ne távolítsa el az adatkímkéket és a biztonsági információkat!

34. Mielőtt csatlakoztatja a fal aljzatba, ellenőrizze, hogy nincs-e por vagy víz a csatlakozódugason.
35. Ezt a robotot csak szobahőmérsékletű környezetben tárolja és használja. A termék használata rendkívül alacsony (0°C alatti) vagy magas (40°C feletti) hőmérsékleten tilos.
36. Soha ne porszívózzon fel semmit, ami füstöl vagy ég, például cigarettát, forró hamut vagy gyufát.
37. Soha ne használja gyúlékony vagy éghető folyadékok, például metilalkohol, benzin, aceton stb. felszívására, és ne használja olyan területen, ahol ilyen anyagok lehetnek jelen.
38. Soha ne használja éles és kemény tárgyak, például üvegdarabok, fémforgácsok, érmék, szögek, csavarok stb. porszívózására.
39. Soha ne használja maró vagy mérgező anyagok, például ásványi savak, lúgos oldatok, oxidálószer, lefolyótisztító, klóros fehérítő, ammónia stb. felszívására.
40. Soha ne használja zárt térben, ahol olajfesték, molyirtó, hígító, gyúlékony por vagy más mérgező, vagy robbanásveszélyes gőzök szabadulnak fel.
41. Kerülje a robotporszívó használatát olyan helyeken, ahol asztali lámpák és gyertyák vannak a padlón, valamint olyan helyeken, ahol benzin, desztillált alkohol, hígító, égő cigarettát tartalmazó hamutartó stb. található.
42. Ne fedje le az érzékelőket és ne ragasszon címkéket a robotra vagy a töltőállomásra.
43. Ne használja a készüléket nedves vagy párás környezetben (pl. fürdőszobában), nedves felületeken vagy összegyűlt vízzel borított felületeken. Ne használja a robotot folyadékok vagy nedves szennyeződések felszívására.

44. Előfordulhat, hogy a robot fekete színű padlón nem működik megfelelően.
45. Soha ne zárja rövidre a töltőérintkezőket fémtárgyakkal, például csavarhúzóval stb.
46. Soha ne használja a robotot szűrők nélkül.
47. Soha ne helyezzen idegen tárgyakat a készüléken található nyílásokba. Ne működtesse eltömődött nyílásokkal. Minden használat előtt győződjön meg arról, hogy a nyílások nem tartalmaznak port, szőrszálakat, szöszöket vagy bármit, ami a légáramlást akadályozhatja.
48. Győződjön meg arról, hogy a bejárati ajtók zárva vannak. Ha a robotporszívó a bejárati ajtó küszöbénél elakad, nem biztos, hogy a képes folytatni a működést. Ne hagyja, hogy a robotporszívó kimenjen a szabadba.
49. A készüléket csak szakember javíthatja. Nem ajánlott, hogy a felhasználók vagy más illetéktelen személyek megkíséreljék a termék javítását vagy szétszerelését.
50. Ne használjon olyan tartozékokat és pótalkatrészeket, amelyeket nem ehhez a robotporszívóhoz mellékeltek, vagy amelyek nem ehhez a modellhez készültek.
51.  Ez a jelzés azt mutatja, hogy a termék nem helyezhető a háztartási hulladékba. A nem megfelelő hulladékkezelés okozta lehetséges környezeti károk, vagy emberi egészségkárosodás elkerülése érdekében felelősséggel, a természeti erőforrások újrahasznosítását segítő módon végezze a termék hulladékkezelését. A használt eszköz hulladékkezeléséhez használja a visszaszállítási és hulladékgyűjtő rendszereket, vagy vegye fel a kapcsolatot a kereskedővel, akitől beszerezte a terméket. A kereskedők gondoskodnak a termék környezetvédelmi szempontból biztonságos újrahasznosításáról.

- 1.1 AZ AKKUMULÁTOROKKAL KAPCSOLATOS BIZTONSÁGI TÁJÉKOZTATÓ
52. **FIGYELMEZTETÉS: A GYERMEKEKTŐL TARTSA TÁVOL.** Az elemek lenyelése kémiai égési sérülésekhez, a lágyszövetek perforációjához és halálhoz vezethet. A lenyeléstől számított két órán belül súlyos égési sérülések léphetnek fel. Azonnal forduljon orvoshoz.
53. **FIGYELMEZTETÉS:** Vegye ki az elemeket, ha hosszabb ideig nem tervezi használni a távirányítót.
54. Ne engedje, hogy a gyerekek felnőtt felügyelete nélkül cseréljék ki az elemeket.
55. A lemerült elemet haladéktalanul vegye ki a készülékből, és megfelelően ártalmatlanítsa.
56. Az elemeket ne dobja tűzbe. Az elemeket ne tegye ki magas hőmérsékletnek. Kerülje a közvetlen napsugárzásnak kitett helyen történő tárolást.
57. Ha az elem szivárog, egy kendő használatával távolítsa el az elemtartóból. Az elemet az előírásoknak megfelelően ártalmatlanítsa. Ha az akkumulátorból sav szivárog, ügyeljen rá, hogy az ne kerüljön bőrre, szembe vagy nyálkahártyára. Ha ez mégis bekövetkezne, az érintett területeket azonnal öblítse le bő, tiszta vízzel. Forduljon orvoshoz.
58. Ne zárja tokba és ne módosítsa az elemeket.
59. A termék kissejtezése előtt környezetkímélő módon ártalmatlanítsa az elemeket.
60. Tartsa beltérben (0 °C - 40 °C).
61. Az elemeket mindig polaritáshelyesen, az elemeken és a készüléken található jelöléseknek (+ és -) megfelelően helyezze be. Ha az elemeket fordítva helyezik be, rövidzárlatot okozhatnak vagy lemerülhetnek. Ez túlmelegedést, szivárgást, gázkiáramlást, repedést, robbanást, tüzet vagy személyi sérülést okozhat.
62. Ne használjon együttesen új és használt elemeket, illetve különböző fajtájú vagy márkájú elemeket.

63. Ne zárja rövidre az elemeket. Amikor az elem pozitív (+) és negatív (-) pólusai elektromos érintkezésbe kerülnek egymással, az elem rövidzárlatossá válik. Például a zsebben kulcsokkal vagy érmékkel együtt szabadon tárolt elemek rövidre záródhatnak. Ez gázkiáramlást, szivárgást, robbanást, tüzet és személyi sérülést okozhat.
64. Ne töltsse a szénelemeket (R03/AAA). A nem újratölthető elemek töltésének megkísérlése belső gáz- és/vagy hőtermelést okozhat, ami szivárgást, a gáz kiáramlását, robbanást, tüzet és személyi sérülést okozhat.
65. Ne használjon együttesen új és használt elemeket, illetve különböző fajtájú vagy márkájú elemeket.
66. A sérült tokozású lítium elemeket vízzel érintkezésbe hozni tilos.
67. Jól szellőző helyen töltsse.
68. Ne tegye ki mechanikai ütésnek az elemeket.
69. Ne használjon más töltőt, mint amit kifejezetten a készülékhez való használatra mellékeltek.
70. Ne szerelje szét, ne nyissa fel vagy ne vágja fel az akkumulátorokat.
71.  Az elemeket tilos a háztartási hulladékba kidobni. Kérjük, hogy a nem használt elemeket vigye el az erre a célra kijelölt gyűjtőhelyre. A hulladékkezeléssel kapcsolatban forduljon a helyi hatóságokhoz vagy a forgalmazóhoz. Az elemek előírás szerű ártalmatlanításával védi a környezetet és az emberi egészséget.

2. MŰSZAKI ADATOK

Újratölthető akkumulátor	Li-ion 14,4 V ₌₌₌ , 2500 mAh
Wi-Fi kommunikáció	Wi-Fi 802,11 b/g/n, 2412MHz-2472MHz
Töltőáram bemenet	19,0 V ₌₌₌ , 0,6 A
A frekvenciasávokban átvihető maximális rádiófrekvenciás teljesítmény	16,9 dBm (802,11 g)
Antennaerősítés	2,5 dBi belső antennához
Üzemidő	Megközelítőleg 120 perc
Töltési idő	4-5 óra
Tisztítási terület	120 m ²
Mozgási sebesség	0,25 m/s
Porgyűjtő kapacitása	600 ml
Hangteljesítményszint	65 dB (alacsony zaj)
Szívóerő	2000 Pa
Távvezérlő eleme	3,0 V ₌₌₌ , 2 x R03 (AAA) 1,5 V ₌₌₌
Nettó tömeg	2,7 kg
Méretek (Ø x M) mm-ben	330 x 74 mm

HU

2.1 AZ ADAPTER MŰSZAKI ADATAI

A gyártó neve vagy védjegye, kereskedelmi nyilvántartási száma és címe	Dong Guan City, GangQi Electronics Co., Ltd Privately Operated Industrial District, ShiYong, 532600 Heng Li Town, Dong Guan, Guangdong, PRC	
Modellazonosító	GQ12-190060-AG	-
Bemeneti feszültség	100-240	V~
Bemeneti AC frekvencia	50/60	Hz
Kimeneti feszültség	19,0	V ₌₌₌
Kimeneti áram	0,6	A
Kimeneti teljesítmény	11,4	W
Átlagos aktív hatékonyság	84,42	%
Hatásfok alacsony (10%-os) terhelés esetén	78,08	%
Teljesítményfelvétel készenléti állapotban	0,084	W

2.2 Firmware-frissítés

A készülék firmware-je a Wifi-hálózaton és a mobiltelefonon keresztül automatikusan frissül. A robotporszívót csatlakoztatni kell a töltőállomáshoz. Ellenőrizze, hogy a robotporszívó töltődik-e, és a Wifi-jel megfelelő-e.

3. LEÍRÁS

FELÜLNÉZET

1. BE/KI jelzőfény
2. Wi-Fi jelzőfény
3. Újratöltés jelzőfény
4. BE/KI kapcsológomb
5. Felső burkolat
6. Ütköző ütközésgátló érzékelővel
7. Porgyűjtő kioldógombja
8. Porgyűjtő

TÁVVEZÉRLŐ

9. Kijelző
10. Automata tisztítás üzemmód / Szívóerő beállítása
11. Irányítógombok
12. Tisztítás ütemezésének beállítása
13. Automatikus újratöltés gomb
14. 3 tisztítási üzemmód: felmosás (opcionális), egy szoba, széltisztítás üzemmódok
15. INDÍTÁS / SZÜNET gomb
16. Órabeállító gomb

ALULNÉZET

17. Elülső leesésgátló érzékelő

18. Töltőérintkezők
19. Bal oldali forgókefe
20. Bal leesésgátló érzékelő
21. Bal hajtókerék
22. Forgókefe fedélkeret
23. Elülső görgők
24. Jobb oldali forgókefe
25. Akkumulátortartó fedele
26. Jobb leesésgátló érzékelő
27. Jobb hajtókerék
28. Forgókefe
29. Porgyűjtő

PORGYŰJTŐ

30. HEPA porszűrő
31. Elsődleges szűrő
32. Porgyűjtő fémlapja
33. Szűrőtartó fedele
34. Vezető lap
35. Porgyűjtő oldalsó fedele

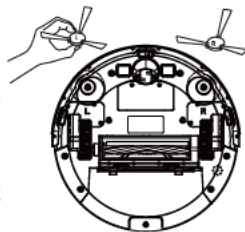
TÖLTŐÁLLOMÁS

36. Töltőérintkezők
37. LED-jelzőfény
38. Tápcsatlakozó


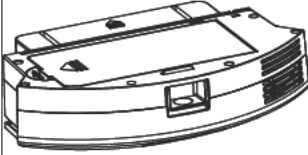

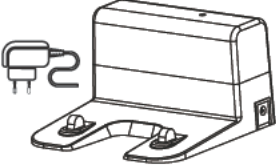

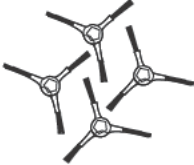
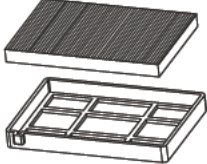


4. HASZNÁLAT

4.1 Az ELSŐ HASZNÁLAT ELŐTT

1. A robotporszívó és a mellékelt tartozékok használata előtt ellenőrizze, hogy nem sérültek-e. Ne használjon sérült készüléket vagy sérült tartozékokat.
2. Távolítsa el a csomagolóanyagot és a készleten található címkéket, és gondoskodjon ezek biztonságos hulladékkezeléséről.
3. A robotporszívó használata előtt távolítsa el a készülék oldaláról a védőcsíkokat.
4. Az oldalsó forgókefék beszerelése:
 - Helyezze a robotporszívót sima és tiszta felületre fejjel lefelé.
 - Ellenőrizze az „L” és az „R” jelöléseket a széltisztító oldalsó forgókefén, valamint az „L” és az „R” jelöléseket a főegységen. Szerelje be az oldalsó forgókeféket az „L” és „R” jelöléseknek megfelelően. Ehhez óvatosan nyomja rá a keféket a csapokra, amíg a helyükre nem „kattannak”.
5. Helyezze be a távirányítóba az elemeket. További információ az elemek cseréjének és eltávolításának módjáról az **5.5 ELEMÉK CSERÉJE A TÁVVEZÉRLŐBEN** szakaszban található.
6. Mielőtt csatlakoztatja a készüléket az elektromos hálózathoz, győződjön meg arról, hogy a hálózati feszültség megegyezik a töltőállomáson feltüntetett hálózati feszültséggel.
7. Ellenőrizze, hogy a porgyűjtő be van helyezve a készülékbe, és megfelelően rögzítve van a helyén.



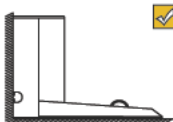
4.2 A CSOMAG TARTALMA

		
Robotporszívó	Porgyűjtő	Távvezérlő
		
Töltőállomás és adapter	Forgókefe	Oldalsó forgókefék
		
Porszűrő és elsődleges szűrő	Tisztítókefe	Területhatároló szalag

HU

4.3 A TÖLTŐÁLLOMÁS ELHELYEZÉSE

- A töltőállomást könnyen hozzáférhető elektromos aljzat alatt, vízszintes felületen, a talajra merőlegesen, a következő távolságokat szabadon hagyva helyezze a falhoz:
 - A töltőállomás minden oldalán legalább 0,5 méter.
 - A töltőállomás előtt legalább 1,5 méter.
 - A lépcsőtől legalább 1,5 méter.



Megjegyzés: A töltőállomás elé helyezett bármilyen tárgy megakadályozza, hogy a robotporszívó automatikusan feltöltsön. Tartsa tisztán a területet.

- Csatlakoztassa az adaptert az elektromos aljzathoz.

Megjegyzés: A töltő tápkábele mindig csatlakozzon az elektromos aljzathoz.

- Ha a töltőállomás nem kap áramot, a robotporszívó nem találja meg, és nem tud automatikusan feltölteni.
 - Ha a robotporszívó le van választva a töltőállomásról, az akkumulátor automatikusan lemerül.
 - Győződjön meg arról, hogy a töltőállomás jelzőfénye világít, amikor csatlakoztatva van, különben a robot nem tud automatikusan visszatérni a töltőállomáshoz az újratöltéshez.
 - A töltőállomás nem helyezhető el olyan helyen, ahol a fényt visszaverő tárgyak és felületek találhatók, valamint ahol erős a visszautkröződés, például közvetlen napfény éri a területet, vagy tükrök vannak a közelben.
 - Ha a padló fából készült, a töltőállomást a fa erezetével egy irányban helyezze el.
- A tápkábelt úgy helyezze el a fal mentén, hogy ne akadjon bele a robotporszívó keféibe vagy kerekeibe.

4.4 A ROBOT TÖLTÉSE

A termék megvásárlásakor az akkumulátor lemerült állapotban lehet. Először tölts fel manuálisan a robotporszívót.

1. Nyomja meg és tartsa lenyomva a robotporszívó tetején található bekapcsológombot .
2. Ha a robot be van kapcsolva, a BE/KI jelzőfény folyamatosan, zöld színnel világít.

Megjegyzés: Ha a robot teljesen fel van töltve, a BE/KI jelzőfény  és az újratöltés jelzőfény  folyamatosan, zöld színnel világít.

Megjegyzés: Ha a robotporszívó nem tölthető fel automatikusan, ellenőrizze a következőket:

- Ellenőrizze, hogy vannak-e idegen tárgyak a töltőérintkezőkön, és mind a töltőállomáson, mind a roboton törölje le a töltőérintkezőket száraz ruhával.
- Ellenőrizze, hogy a töltőállomás közelében nincsenek-e olyan tárgyak, amelyek erős fényvisszaverő hatással rendelkeznek.
- Csatlakoztassa újra a töltőállomást az áramellátáshoz.
- Ha elszeparálja a robotporszívót a töltőállomásról, az természetes módon lemerül.

Megjegyzés: Ha üzleti út, utazás stb. miatt hosszabb ideig nem tartózkodik otthon, kapcsolja ki a robotporszívót, és húzza ki a töltőt az elektromos aljzatból.

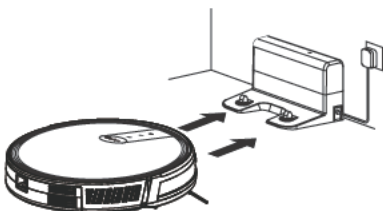
HU

4.4.1 AUTOMATIKUS ÚJRATÖLTÉS


A tisztítóprogram végén a robot automatikusan visszatér a töltőállomásra.

Megjegyzés:


- Ha a robot nem a töltőállomásról kezdte el a tisztítóprogramot, vagy ha a töltőállomás nem elérhető (nem ugyanabban a helyiségben van), a robot a tisztítóprogram végén a kiindulási helyére tér vissza. Ebben az esetben helyezze a robotporszívót manuálisan a töltőállomásra a feltöltéshez.
- Ha az akkumulátor töltöttsége a tisztítóprogram közben túlságosan lecsökken, a robotporszívó automatikusan visszatér a töltőállomásra az újratöltéshez, és akkor folytatja a tisztítóprogramot, amikor az akkumulátor töltöttsége eléri a kívánt szintet.

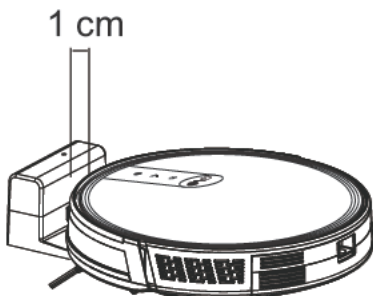


4.4.2 MANUÁLIS ÚJRATÖLTÉS

3. Csatlakoztassa a töltőállomáshoz manuálisan a készüléket. Miután a robotporszívó töltőérintkezőit a töltőállomás töltőérintkezőihez igazította, 2 csengőhangot hall. Az újratöltés  jelzőfény folyamatosan zöld színnel villog.


Megjegyzés:

- A robot töltőérintkezői akkor érintkeznek tökéletesen a töltőállomás érintkezőivel, ha a robot eleje bizonyos távolságban van a töltőállomástól.
 - A robotporszívó teljes feltöltése után az újratöltés jelzőfény folyamatosan, zöld színnel világít.
 - A készülék rendes működési idejének biztosításához a használat előtt teljesen tölts fel.
4. A robot töltőállomásra küldéséhez nyomja meg a töltés gombot a  távirányítón.




4.5 BE- ÉS KIKAPCSOLÁS, INDÍTÁS/SZÜNET, ALVÓ

4.5.1 BEKAPCSOLÁS

1. Nyomja meg és tartsa lenyomva a robotporszívó tetején található BE/KI bekapcsológombot , amíg a robot be nem kapcsol.
2. Ha a robot be van kapcsolva, a BE/KI jelzőfény zöld színnel világít.

4.5.2 KIKAPCSOLÁS



Nyomja meg és tartsa lenyomva a bekapcsológombot  a robotporszívó tetején, amíg a BÉ/KI jelzőfény kikapcsol.

Megjegyzés: Ha csatlakoztatva van a töltőállomáshoz, a robotporszívót nem lehet kikapcsolni.


4.5.3 INDÍTÁS

A robotporszívó bekapcsolása után nyomja meg a készülék tetején található bekapcsológombot  vagy a távirányítón az INDÍTÁS/SZÜNET gombot  a porszívózás megkezdéséhez.

4.5.4 SZÜNET

A robot működése közben nyomja meg egyszer az bekapcsológombot  vagy a távirányítón az INDÍTÁS/SZÜNET gombot  a porszívózás leállításához.

4.5.5 ALVÓ

Ha a robotporszívó 120 percnél hosszabb ideig nem működik, automatikusan alvó üzemmódba lép. Alvó üzemmódban a készülék a bekapcsológomb  vagy a távirányítón található bármelyik gomb megnyomásával bekapcsolható.

A készülék töltés közben nem lép alvó üzemmódba. Ha robotporszívó akkumulátorának töltöttsége alvó üzemmódban válik túl alacsonnyá, a készülék automatikusan kikapcsol.

HU

4.6 AZ ALKALMAZÁS HASZNÁLATA

4.6.1 AZ ALKALMAZÁS LETÖLTÉSE, REGISZTRÁCIÓ ÉS WIFI-CSATLAKOZÁS

1. Olvassa be a QR-kódot az alkalmazás letöltéséhez, vagy keressen rá a „QILIVE SMART” kifejezésre az App Store-ban vagy a Google Play áruházban.
2. Töltse le az alkalmazást.




Megjegyzés: Az alkalmazásszoftver előzetes értesítés nélkül frissülhet. Emellett az aktuális alkalmazás felülete a jelen kézikönyvben szereplő utasításoktól eltérő lehet. Az alkalmazás bizonyos funkciókkal bővíthet, míg más említett funkciók megszűnhetnek. Az alkalmazás angol nyelven áll rendelkezésre.

3. Nyissa meg mobiltelefonján vagy táblagépén a „QILIVE SMART” alkalmazást.
4. Fogadja el a „Felhasználói szerződés és Adatvédelmi irányelvek” dokumentumokat a továbblépéshez.
5. Ha már van fiókja, válassza a „Bejelentkezés” lehetőséget. Ha még nem rendelkezik fiókkal, válassza a „Regisztráció” elemet.
6. A regisztrációhoz válassza ki a régiót, és adja meg mobiltelefonszámát vagy e-mail-címét. Ezután válassza a „Ellenőrző kód küldése” elemet.
7. Ellenőrző kódot kap e-mail-címére vagy mobiltelefonszámára. Írja be az ellenőrző kódot.
8. Állítson be olyan jelszót, amelyet könnyen megjegyez. A jelszónak 6-20 karakterből kell állnia, és betűket és számokat is tartalmaznia kell.
9. A következő lépésben az alkalmazás a következő négy kérdést teszi fel:
 - Kíván-e értesítést kapni vagy sem.
 - Beleegyezik-e tartózkodási helye megosztásába.
 - Kíván-e hozzáférni az otthoni adataihoz, hogy az összes „Otthoni” készüléket vezérelhesse az alkalmazásban.
 - Kíván-e Bluetooth-t használni.

Megjegyzés:

- Az alkalmazás csatlakoztatásának megkezdése előtt gondoskodjon arról, hogy a robotporszívó, a mobiltelefon vagy a táblagép és a router közel legyenek egymáshoz.




- Ellenőrizze az otthoni router Wifi-jelének típusát, mert a készülékek hozzáadásához 2,4 GHz-es jelre van szükség.
 - A sikertelen párosítás fő oka a hibás jelszó használata. Kérjük, ellenőrizze jelszavát, és próbálja újra.
 - A sikeres párosítás érdekében ajánlott engedélyezni az olyan hozzáféréseket, mint például a helymeghatározás, a Wifi, a Bluetooth stb.
 - A készülék újraindítása után három percen belül végezze el a párosítást.
10. A robotporszívó Wifi-hálózathoz való csatlakoztatásához kapcsolja be a robotporszívót. Ehhez nyomja meg és tartsa lenyomva a bekapcsológombot . A BE/KI jelzőfény zöld színnel világít. Ezután nyomja meg gyorsan kétszer egymás után a bekapcsológombot . A Wifi-hálózat ikonja  a roboton folyamatosan zöld színnel villogni kezd. Mobiltelefonján adja hozzá a készüléket. Okoskészülék hozzáadásához koppintson a jobb felső sarkában található „+” jelre.

Megjegyzés: A robotporszívó a mobiltelefonra vagy a táblagépre telepített alkalmazásban az alkalmazás felső részén két különböző módszerrel csatlakoztatható:

- Ha az „Automatikusan keresés” elemet választja, a „QILIVE SMART” alkalmazás automatikusan megkeresi és megtalálja a robotporszívót.
- Ha az „Manuális hozzáadás” lehetőséget választja, válassza ki a „Kis háztartási készülékek”, majd a „Robotporszívó (Wifi)” elemet a listából.

11. **A készülék manuális hozzáadásához:** Lépjen a „Kis háztartási készülék” könyvjelzőre, és keresse meg a „Robotporszívó (Wi-Fi)” elemet.



Megjegyzés: NE VÁLASSZON KI MÁS KÉSZÜLÉKEKET, PÉLDÁUL „ROOT VACUUM (BLE+WI-FI)”, „ROBOT VACUUM (BLE)”, „ROBOT VACUUM (IPC)” VAGY MÁS LEHETŐSÉGEKET.

- 12. Válassza a 2,4 GHz-es Wifi-hálózatot, és adja meg a jelszót.
- 13. Először indítsa újra a készüléket. Kapcsolja be a készüléket, és ellenőrizze, hogy a Wifi-jelzőfény  gyorsan villog-e. Koppintson a „A jelzőfény gyorsan villog.” elemre.

Megjegyzés: A készülék újraindítása után 3 percen belül végezze el a hálózathoz való hozzáadást.

- 14. A készülék hozzáadása. Győződjön meg arról, hogy a készülék be van kapcsolva, és a Wifi-jel megfelelő.
- 15. A robotporszívó sikeres hozzáadása után megkezdheti az alkalmazás használatát, és távvezérléssel irányíthatja a robotporszívót.

Megjegyzés: Ha a robot csatlakozását a meglévő Wifi-hálózatról egy új Wifi-hálózatra kívánja módosítani, hajtsa végre a következő lépéseket:

- Kapcsolja be a robotot. Nyomja meg gyorsan egymás után kétszer a bekapcsológombot . A Wifi-hálózat ikonja  a roboton folyamatosan zöld színnel villogni kezd.
- Ezután csatlakoztassa az új vezeték nélküli hálózathoz a készüléket.

4.6.2 A TISZTÍTÁSI ÜZEMMÓDOK KIVÁLASZTÁSA

Az alkalmazásban különböző tisztítási üzemmódok választhatók ki az igényeknek megfelelően.

- A normál tisztítási üzemmód az automata tisztítás, ez a leggyakrabban használt üzemmód a napi takarításhoz, és az „Automata tisztítás” program kiválasztásával indítható el.
- A „Szobatisztítás” üzemmód egyetlen szoba takarítására használatos.
- A széltisztítás üzemmód a sarkok tisztítására és a falak mentén való takarításra használatos, és az „Széltisztítás” program kiválasztásával indítható el.
- A „Ponttisztítás” kiválasztásakor a robot intenzíven megtisztít egy meghatározott területet a kiindulási pont körül.

Megjegyzés: A tisztítási üzemmódokkal kapcsolatos további információk a

4.8 TISZTÍTÁSI ÜZEMMÓDOK szakaszban találhatók.

4.6.3 AZ AKKUMULÁTOR ÉS A ROBOT TÖLTÉSE

Az akkumulátor állapota a kijelzőn látható. Amikor az akkumulátor töltöttségi szintje túl alacsonyra csökken, a robot automatikusan visszatér a töltőállomásra az újratöltéshez. A robotporszívó az újratöltési üzemmód kiválasztásával küldhető el a töltőállomásra. Amikor a robot csatlakoztatva van a töltőállomáshoz, az állapota „Töltés”.

4.6.4 MANUÁLIS VEZÉRLÉS

Az irányjelző nyilak segítségével manuálisan vezérelheti és átirányíthatja a robotporszívót a szoba egy adott területére, illetve a kívánt irányba, előre-hátra vagy jobbra-balra mozgathatja a robotot.

4.6.5 A SZÍVÓERŐ BEÁLLÍTÁSA

A szívóerő vagyis a „Tisztítás erőssége” az alkalmazásban állítható. „Energiatakarékos”, „Normál” „Standard” és „Turbó” mód közül választhat. A tisztítás erőssége (szívóerő) a fent említett összes üzemmód esetén csak az alkalmazásban állítható be.

4.6.6 A TISZTÍTÁS ÜTEMEZÉSE

A „Tisztítás ütemezése” elem segítségével léphet be a robot ütemezési menüjébe. A „Tisztítás ütemezése” könnyjelzőben az „Hozzáadás” elem kiválasztásával beállíthatja az időpontokat és a napokat, amikor a robot elindítja és végrehajtja a tisztítóprogramot. Az ütemezésben csak az automata tisztítás tisztítási üzemmód áll rendelkezésre.

4.6.7 A KÉSZÜLÉK HELYMEGHATÁROZÁSI FUNKCIÓJA

Ha a robot elakadt, vagy nem tudja, hol állt meg, amikor befejezte a tisztítóprogramot, Ön az alkalmazás segítségével megkeresheti. Válassza a „A robot elhelyezése” elemet. Egy „ding-dong” hangjelzést fog hallani, amennyiben nincs bekapcsolva a „bővebben” lehetőségnél a „Néma” funkció.

4.6.8 HELYSÉGTÉRKÉP

Az alkalmazásban a „Térkép megjelenítése” elem kiválasztásával megjelenik a robot által a tisztítóprogram során beolvasott terület térképe. Ez a térkép minden egyes beolvasáskor elkészül, és ennek segítségével megtekintheti a tisztítási folyamatot: a megtett útvonalat, a tisztítási útvonalat, a robotporszívó pozícióját, a tisztítási időt és a területet. A vezeték nélküli hálózattól függően előfordulhat, hogy a valós idejű térkép késve jelenik meg, vagy egyes esetekben nem elérhető.

Az alkalmazás a tisztítási ciklusok előzményeit is nyilvántartja. Ez a „Tisztítási napló”, amelyben a tisztítási időpontokat és a területeket tartalmazó lista található. Egy adott bejegyzés kiválasztását követően megjelenik a térkép, amelyet a robot olvasott be a tisztítási program során.

4.6.9 NÉMA ÜZEMMÓD

A „bővebben” elem kiválasztásával kapcsolható be a „Néma” funkció. Ne feledje, hogy amikor a robotporszívó néma üzemmódban van, nem bocsát ki semmilyen hangjelzést.

4.6.10 BEÁLLÍTÁSOK

A jobb felső sarokban található szimbólumra koppintva léphet be a robot beállítási menüjébe. Itt a készülékkel kapcsolatos információkat láthat, beállíthat egy kedve szerinti bármilyen nevet, vagy kiválaszthatja a helyet, ahol a készülék található.

4.6.11 A KÉSZÜLÉK MEGOSZTÁSA

A robot az alkalmazáson keresztül csak egy fő kapcsolatot engedélyez egyetlen fiókkal. Ha meg kívánja osztani a készüléket más családtagokkal, akik már rendelkeznek a QILIVE SMART alkalmazásban regisztrált felhasználói fiókkal, válassza a „Készülék megosztása”, majd a „Megosztás hozzáadása” elemet, és a további felhasználók hozzáadásához adja meg a megfelelő mobiltelefonszámot vagy e-mail-címet.

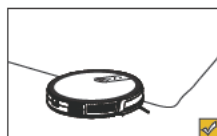
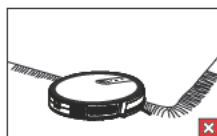
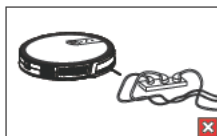
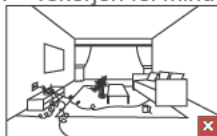
Megjegyzés: Azoknak, akikkel meg kívánja osztani a készüléket, rendelkezniük kell a QILIVE SMART alkalmazásban regisztrált felhasználói fiókkal.

4.6.12 EGYÉB RENDELKEZÉSRE ÁLLÓ OPCIÓK

- A robotporszívót egyidejűleg vezérelhető eszközök csoportjába is integrálhatja.
- Kiválaszthatja, hogy szeretne-e értesítéseket kapni a mobiltelefonjára vagy táblagépére.
- Azt is ellenőrizheti, hogy vannak-e új verziók a robotporszívó szoftverének frissítéséhez, vagy engedélyezheti az automatikus frissítéseket.
- A Wi-Fi hálózati csatlakozás állapotát is ellenőrizheti.
- A robotporszívót hangparancsokkal vezérelheti az Alexa és a Google Segéd használatával. Hangszórójától függően a QILIVE SMART alkalmazást az alkalmazás utasításainak segítségével az Amazon Alexa vagy a Google Home alkalmazáshoz is szinkronizálhatja. Pl.: „OK Google, kapcsold be a [Robotporszívót]!”, „Alexa, állítsd le a [robotporszívót]!” Ha megváltoztatta a robotporszívója nevét a QILIVE SMART alkalmazásban, az On által választott nevet kell használnia.

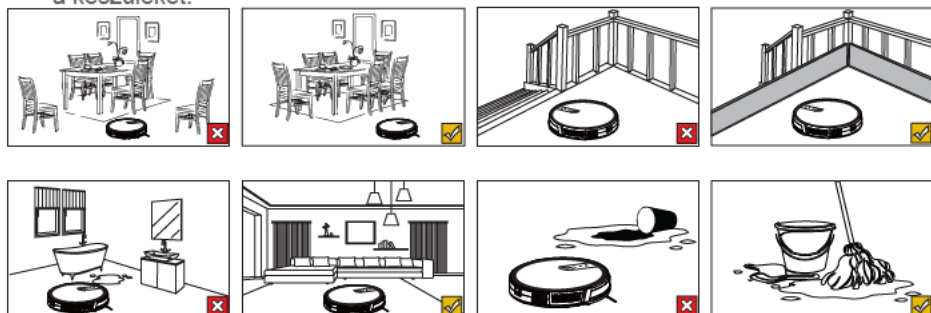
4.7 FONTOS TISZTÍTÁS ELŐTTI TIPPEK

1. A megtisztítandó területről előre távolítsa el a kis tárgyakat (játékok, dísz tárgyak, kirakós játékok stb.), valamint a törékeny és könnyű tárgyakat (porcelán, kerámiák, üvegtárgyak, vázák, kis virágcserepek stb.).
2. Tisztítás előtt távolítsa el a földön szétszóródva heverő olyan tárgyakat, mint a ruhák, könyvek, övek, papírlapok, papírhalmok, jegyzettömbök, kis szőnyegek, tápkábelek, mivel ezek beakadhatnak a kerekbe vagy a hajtókerekbe. Ha a robotporszívó átmegegy egy tápkábelen, hosszú, lelógó asztalterítőn, stb., és megragadja azt, tárgyakat húzhat le az asztalról, vagy felboríthat valamit.
3. Távolítsa el az éles és kemény tárgyakat a padlóról, amelyek felületi karcolásokat okozhatnak.
4. Emelje fel a földről az olyan tárgyakat, mint a hosszú, lelógó asztalterítők, függönyök, redőnyzsinórok.
5. A robotporszívó nem szőnyegpadló vagy szőnyegek alapos tisztítására szolgál. Ne használja hosszú szálú vagy vastag, bolyhos szőnyegek porszívózásához. A hosszú rojtokkal, bojtokkal rendelkező szőnyegek esetén hajtsa a bojtokat a szőnyeg alá, hogy megakadályozza, hogy, beakadjanak vagy beszoruljanak a robotkerekbe.
6. Tekerjen fel minden laza kábelt.



7. A robotporszívó a lehető legkevesebb akadályt tartalmazó helyiségekben hatékonyabb. Helyezze a bútorokat (pl. a székeket) a helyükre.
8. A sötét színű felületek csökkenthetik a leesésgátló érzékelő hatékonyságát. A leesésgátló érzékelők megakadályozzák, hogy a robotporszívó sötét színű padlókon vagy sötét mintázatú szőnyegekben működjön és porszívózzon, valamint hogy leessen a lépcsőkről vagy a szélekről. Ha az érzékelőket nem tisztítják rendszeresen, az a robotporszívó nem megfelelő működéséhez vezethet.
9. Ha egy lépcsőfok, lépcsősor vagy erkély van a tisztítási területen, fizikai akadályra van szükség a leesési zóna szélén a területre történő belépés megakadályozásához, és az eszköz biztonságos működésének biztosításához.

10. Ne használja a robotporszívót nedves vagy páras környezetben (pl. fürdőszoba), illetve nedves vagy vízzel borított felületen. Ne használja a robotot folyadékok, nedves szennyeződések vagy nedves területek porszívózására, mert az károsíthatja a készüléket.





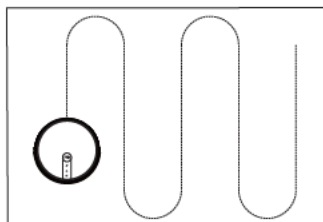
4.8 TISZTÍTÁSI ÜZEMMÓDOK


A különböző követelményeknek és padlótipusoknak megfelelően a robotporszívó különböző tisztítási üzemmódjai közül választhat.

4.8.1 AUTOMATA TISZTÍTÁS ÜZEMMÓD

Ez a standard tisztítási üzemmód, és a napi tisztításhoz leggyakrabban ezt használják. Automata tisztítás üzemmódban a robotporszívó szisztematikusan tisztítja a szobát egy előre-hátra mozgó mintázat szerint.



A beállítás módja: A robotporszívó bekapcsolása után nyomja meg egyszer a BE/KI kapcsológombot  a készülék tetején, vagy nyomja meg az „Automata tisztítás” gombot  a távvezérlőn a tisztítás elindításához.

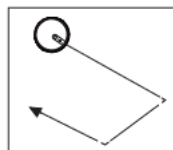


Megjegyzés: A szívóerő a padlótipusnak megfelelően beállítható a felületek mélyebb tisztítása érdekében. 3 szívó üzemmód van: 1. Csendes (energiatakarékos), 2. Standard, 3. Turbó. A szívóerő növeléséhez vagy csökkentéséhez nyomja meg az automata tisztítás gombot  a távvezérlőn a kívánt tisztítási üzemmóddhoz, vagy válassza ki a tisztítás erősségét az alkalmazásban.

4.8.2 EGY SZOBA

Ez a tisztítási üzemmód egy szoba tisztítására szolgál.

A beállítás módja: A robotporszívó bekapcsolása után nyomja meg a  gombot és addig tartsa lenyomva, amíg az egy szoba ikonja  meg nem jelenik a távvezérlő kijelzőjének alján.





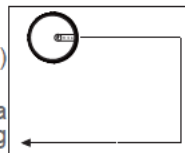
Megjegyzés:

- Amikor egy szoba tisztítását ütemezi be a robottal, ügyeljen rá, hogy a szoba ajtaja csukva legyen.
- Ha a töltőállomás nincs a tisztítandó szobában, a robot a tisztítóprogram végén visszatér a kezdőpontra.

4.8.3 SZÉLTISZTÍTÁS

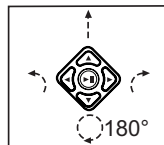
Ez a tisztítási mód szélek, sarkok vagy rögzített tárgyak (pl. bútorok) kerület mentén történő tisztítására alkalmas.

A beállítás módja: A robotporszívó bekapcsolása után nyomja meg a  gombot és addig tartsa lenyomva, amíg a széltisztítás ikonja  meg nem jelenik a távvezérlő kijelzőjének alján.



4.8.4 MANUÁLIS ÜZEMMÓD

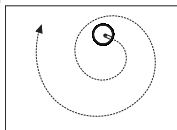
Használja a távvezérlő iránygombjait (előre, 180 fokos forgás, jobbra vagy balra) a kézi koordináláshoz és a robotporszívó kívánt irányba történő irányításához.



4.8.5 PONTTISZTÍTÁS

Megjegyzés: Ez az opció csak a „QILIVE SMART” alkalmazáson keresztül érhető el.



A „Ponttisztítás” programot választva a robot egy bizonyos területet fog intenzíven tisztítani a kiválasztott kiindulópont körül. A robot egy kis átmérőjű területen spirál mintát követő mozgást végez, majd visszatér az eredeti kiindulópontba.



4.8.6 FELMOSÁS ÜZEMMÓD (OPCIONÁLIS)

Megjegyzés: A funkció csak egy kiegészítő víztartály megvásárlása után érhető el. Az opció megtalálható a távvezérlőn és a „QILIVE SMART” alkalmazásban is.

A felmosás üzemmód csak akkor érhető el, ha a víztartályt (nem tartozék) behelyezték a robotporszívóba, és a porszívót nedves vagy száraz tisztításra használják.

A beállítás módja: A víztartályt a portartály helyére helyezze be. A robotporszívó bekapcsolása után nyomja meg a  gombot és addig tartsa lenyomva, amíg a felmosás üzemmód ikonja  meg nem jelenik a távvezérlő kijelzőjének alján.

Megjegyzés: További információkat a víztartály használati útmutatójában talál, beleértve a víz feltöltését és kiöntését, a karbantartást és a tisztítást stb.

5. KARBANTARTÁS ÉS TISZTÍTÁS

5.1 KARBANTARTÁS

A robotporszívó csúcsteljesítményű működésének megőrzése érdekében hajtsa végre az alábbi eljárásokat. Ha azt észleli, hogy az egység kevesebb törmelékot szed fel a padlóról, ürítse ki a portartályt, tisztítsa meg a porszűrőket, a kerekeket és az összes kefét.

ROBOTRÉSZ	TISZTÍTÁS GYAKORISÁGA	CSERE GYAKORISÁGA
Portartály	Minden egyes használat után	/
HEPA porszűrő	Minden egyes használat után	2 havonta
Fő kefevédő fedél	Legalább havonta egyszer	/
Fő forgókefe	Legalább hetente egyszer	Legalább 6-12 havonta
Oldalsó forgókefe	Legalább hetente egyszer	Legalább 3-6 havonta
Elülső görgők	Kéthetente egyszer	/
Hajtókerekek	Kéthetente egyszer	/
Érzékelők	Kéthetente egyszer	/
Töltőérintkezők / Dokkoló töltőérintkezők	Kéthetente egyszer	/

5.2 A PORTARTÁLY KIÜRÍTÉSE

Megjegyzés:

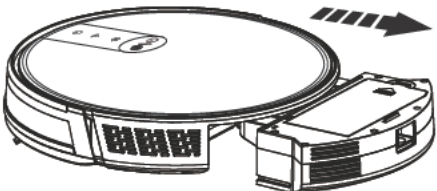
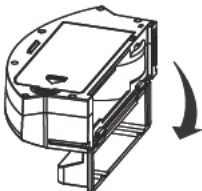

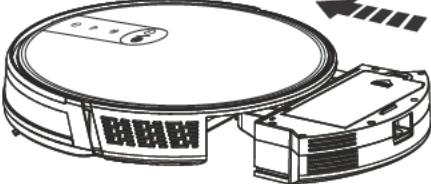
- Győződjön meg róla, hogy a robotporszívó kikapcsolt állapotban van, mielőtt tisztítani kezdené. Ügyeljen rá, hogy véletlenül ne kapcsolja be az egységet.
- A portartályt minden egyes használat után ürítse ki. Ne hagyja, hogy a szennyeződés és a törmelék lerakódjon a portartályban.

5.2.1 A PORTARTÁLY KIÜRÍTÉSE

Megjegyzés: A portartály leválasztásakor ügyeljen arra, hogy a por ne boruljon ki a portartályból.

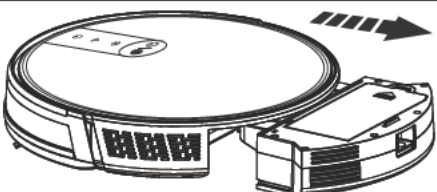
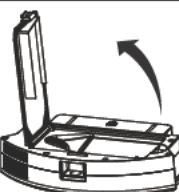
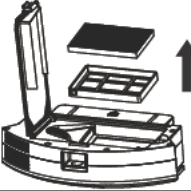
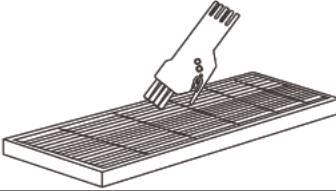
Az alábbi esetekben azonnal ürítse ki a portartályt:


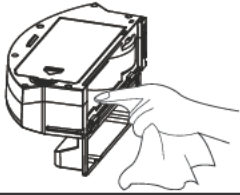
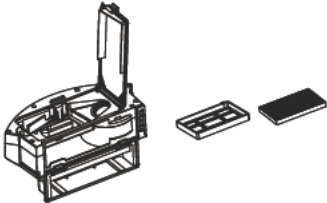
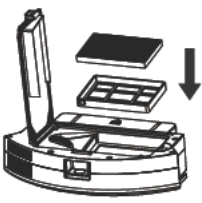
- Amikor a zaj hirtelen megnő.
- Amikor a szívóerő hirtelen gyengül.

	
1. Nyomja meg a portartály kioldógombját, és húzza ki az eltávolításához a robotporszívóból.	2. Nyissa fel a portartály fedelét a fedélen található nyíl irányába lenyomva azt.
	
3. Ürítse a portartály tartalmát egy kukába, és törölje át nedves kendővel vagy tisztítókefével. Győződjön meg róla, hogy a portartály teljesen száraz, mielőtt visszatenné.	4. Tegye a portartályt a fő egységbe.

HU

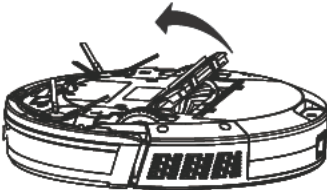
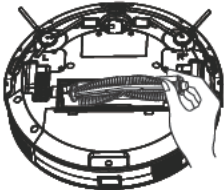
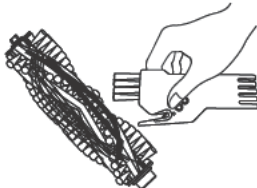
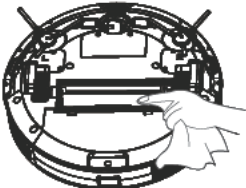
5.2.2 A PORSZŰRŐK TISZTÍTÁSA

	
1. Nyomja meg a portartály kioldógombját, és húzza ki az eltávolításához a robotporszívóból.	2. A portartály kiürítése után nyissa fel a szűrőegység fedelét.
	
3. Távolítsa el a HEPA porszűrőt a fület megfogva. Válassza le a HEPA porszűrőt az elsődleges szűrőről.	4. Rázza le a törmelék a HEPA porszűrőt a szemetestartályhoz kocogtatva. Használja a tisztítókefét, ha szükséges. Megjegyzés: Vízrel ne mossa le a szűrőt!

	
<p>5. Öblítse le az elsődleges szűrőt friss vízzel alaposan, amíg az összes szennyeződést el nem távolítja.</p>	<p>6. Törölje át a belső és a külső portartályt tiszta, száraz ruhával. Megjegyzés: A portartályt ne mossa le vagy merítse vízbe vagy más folyadékba!</p>
	
<p>7. Hagyja, hogy az elsődleges szűrő teljesen megszáradjon. Ne tegye ki a HEPA porszűrőt és az elsődleges szűrőt közvetlen napfénynek.</p>	<p>8. Tegye vissza a HEPA porszűrőt az elsődleges szűrőjébe. Zárja le a szűrőegység fedelét. Megjegyzés: Behelyezés előtt ellenőrizze, hogy az elsődleges szűrő teljesen száraz-e.</p>

Megjegyzés: A porszűrők fedele nem fog addig visszazáródni, amíg a szűrőket nem teszik vissza. Úgy helyezze be a szűrőt, hogy a fül felfelé nézzen. A HEPA porszűrőt kéthavonta cserélje ki.

5.2.3 A FORGÓKEFE TISZTÍTÁ SA

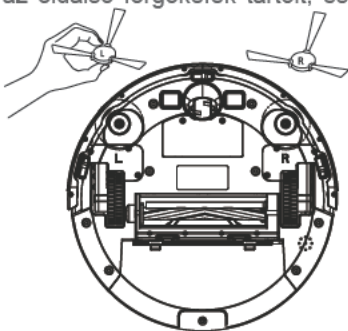
	
<p>1. Helyezze a robotporszívót fejjel lefelé egy sima, stabil és tiszta felületre. Nyomja meg a keret kioldóüleit, és emelje fel a keretet.</p>	<p>2. Vegye ki a forgókefét.</p>
	
<p>3. A tisztítókefe késével távolítsa el a törmeléket és egyéb idegen anyagokat, például hosszú szálakat vagy zsinórokat, amik a forgókefe köré tekeredtek.</p>	<p>4. Törölje át a forgókefe belsejét száraz ruhával.</p>

	
<p>5. Amikor a tisztítószalaggal elkészült, először a forgókefe bal oldalát tegye vissza, majd a jobb oldalát rögzítse.</p>	<p>6. Igazítsa a helyére a keretet, és nyomja erősen addig, amíg a helyére nem rögzül egy „kattanással”.</p>

Megjegyzés: Mivel a forgókefe a port és a törmeléket a földön szívja fel, hosszú szálak vagy haj könnyen rátekeredhet a forgókefére, és az elakad. Ellenőrizze és tisztítsa a forgókefét rendszeresen.

5.2.4 AZ OLDALSÓ FORGÓKEFÉK TISZTÍTÁSA

1. Az oldalsó forgókefék eltávolításához fogja meg az oldalsó forgókefék tartóit, és húzza felfelé őket.
2. A tisztítókefe késével távolítsa el a törmeléket és egyéb idegen anyagokat, például a hosszú szálakat vagy zsinórokat, amik az oldalsó forgókefe köré tekeredtek.
3. Törölje át az oldalsó forgókeféket egy tiszta, száraz kendővel.
4. A kefék visszaszerelésénél ellenőrizze a széltisztító oldalsó kefe „L” és „R” jelölését, valamint a fő egység „L” és „R” jelölését. Majd szerelje vissza az oldalsó forgókefét. Az oldalsó forgókeféket az „L” és „R” jelöléseknek megfelelően szerelje be.
5. Nyomja az oldalsó forgókeféket óvatosan a csapjaikra, amíg a helyükre nem rögzülnek egy „kattanással”.



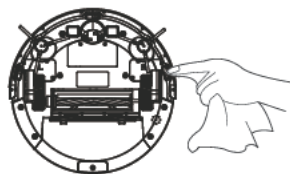
Megjegyzés:

- Mivel az oldalsó forgókefék könnyen felszedik a haját, szálakat, zsinórokat és egyéb idegen anyagokat, ügyeljen rá, hogy rendszeresen tisztítsa. Ha túl sok idegen anyag gyűlik össze a forgókefék oldalán, károsíthatja azokat.
- Ha az oldalsó forgókefék elhajlottak, eltörték vagy elhasználódtak, cserélje ki azokat újakra.

5.2.5 A LEESÉSGÁTLÓ ÉRZÉKELŐK TISZTÍTÁSA

Törölje át a leesésgátló érzékelőket (bal, elülső és jobb) egy tiszta és száraz kendővel. Ne permetezzen közvetlenül az érzékelőkre vagy az érzékelő nyílásaira tisztítószert.

Megjegyzés: A lehető legjobb tisztítási eredmény eléréséért mindig tartsa tisztán a leesésgátló érzékelőket.



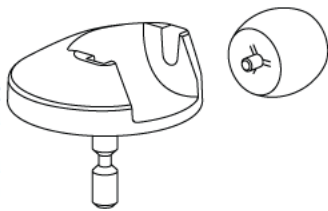
5.2.6 A TÖLTŐÉRINTKEZŐK TISZTÍTÁSA

Törölje át a töltőérintkezőket a robotporszívó alján és a töltőállomáson egy tiszta és száraz kendővel.



5.2.7 AZ ELÜLSŐ GÖRGŐ TISZTÍTÁSA

1. Távolítsa el az elülső görgőt úgy, hogy egy lapos fejű csavarhúzóval illeszt a kerék aljához, amivel felfeszíti.
2. Távolítsa el minden törmelékét, haját, szálát, zsinórt és minden szennyeződést, ami a keréküregben és a kerék külsején lerakódott.
3. Kézzel forgassa meg a kereket. Ha a forgása korlátozott, ellenőrizzen és tisztítsa ki minden törmelékét vagy haját, ami köréje tekeredett.
4. Helyezze vissza az elülső görgőt. Győződjön meg róla, hogy a görgő visszakattant a helyére.



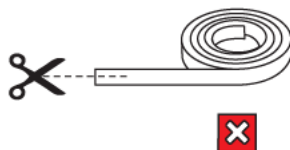
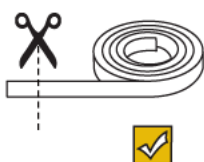
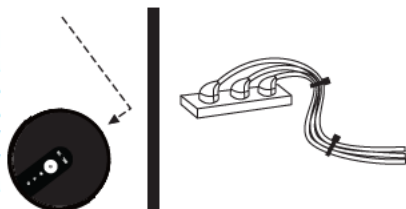
5.2.8 A HAJTÓKEREK TISZTÍTÁSA

- Ha a robotporszívó hirtelen cikázni kezd, akkor idegen anyagok tapadhattak a hajtókerekre. A kerekelt eltömítő haj, szálak, zsinórok és törmelék a padló sérülését vagy a robot nem megfelelő működését okozhatja.
- Ellenőrizze az idegen anyagokat, és távolítsa el őket a tisztítókefe késétől vagy egy tompa fogóval (nem tartozék), ha szükséges. Törölje át a kerekeket egy puha, száraz és tiszta kendővel.

5.3 HATÁROLÓSZALAG HASZNÁLATA

A mágneses határolószalag lehetővé teszi a tisztítási terület korlátozását, valamint a robot hozzáféréseinek korlátozását bizonyos területekhez vagy szobákhoz. Arra is felhasználható, hogy megakadályozza, hogy a robot hozzáérjen bizonyos tárgyakkhoz, vagy bemenjen a bútorok alá. Az egység felismeri a határolószalag vonalát, és nem halad át rajta. A határolószalagot bárhova lehet tenni a házon belül.

Használatához tegye a határolószalagot a padlóra. Győződjön meg róla, hogy teljesen sima. Ha szükséges, használjon ragasztószalagot, hogy megakadályozza az elmozdulását. Ha szükséges, a határolószalag hosszát lehet állítani. Mérje le a megfelelő hosszt, és vágja el.

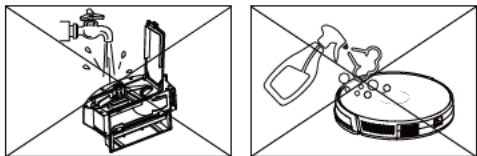


Megjegyzés:

- A határolószalag rögzítésekor ügyeljen rá, hogy ne sértse fel a padlót, falat, stb.
- Szőnyegen nem javasolt a határolószalag használata.
- Hőforrásoktól, nyílt lángtól és forró felületektől távol tartandó.

5.4 ÁLTALÁNOS TISZTÍTÁSI INFORMÁCIÓK

1. Soha ne merítse a robotporszívót vagy kiegészítőit vízbe vagy más folyadékba.
2. A portartályt ne mossa le vagy merítse vízbe vagy más folyadékba!
3. Soha ne permetezzen vagy öntsön vizet vagy más folyadékot a robotporszívóra vagy annak belsejébe.
4. Ne használjon súroló hatású tisztítószeret, vegyszert, üvegtisztítót, univerzális tisztítószeret vagy olajalapú karbantartó anyagokat!
5. Ne emelje fel a robotporszívót a portartály kioldó gombjánál vagy a portartály körüli területnél fogva, mert az leválhat, és így sérülést okozhat az egységnek.



5.5 ELEMEK CSERÉJE A TÁVVEZÉRLŐBEN

Elemek nincsenek a távvezérlőben, amikor megvásárolja a terméket. Használat előtt helyezze be az alkáli elemeket (R03 / AAA típusú).

1. Emelje fel az elemtartó fedelét a távvezérlő hátulján, miközben nyomva tartja a reteszelő fület.
2. Az ábrán látható módon helyezze be az elemeket a távvezérlőbe.

Megjegyzés: Ha az elemeket rossz polaritással helyezik be, a távvezérlő nem működik.

3. Miután behelyezte a fedél hegyét a nyílásba, nyomja le a másik végét a bezárásához, amíg az a helyére nem kattant.

6. HIBAELHÁRÍTÁS

PROBLÉMA	LEHETSÉGES OK	JAVASOLT MEGOLDÁS
Az akkumulátor töltöttségi szintje alacsony.	Nincs akkumulátor, vagy a robotot fel kell tölteni.	<ul style="list-style-type: none">• Ellenőrizze, hogy az akkumulátor töltöttségi szintje alacsony-e, vagy az akkumulátor teljesen lemerült-e.• Ha a robotporszívót manuálisan helyezi el a töltőállomáson, a robot töltőérintkezőjének megfelelően kell illeszkednie a töltőállomás érintkezőihez.
Porgyűjtő hiba. Nincs porgyűjtő, vagy nincs megfelelően berakva.	A porgyűjtő nincs megfelelően összeszerelve.	<ul style="list-style-type: none">• Ellenőrizze, hogy be van-e zárva a portartály fedele.• Ellenőrizze, hogy a porszűrők be vannak-e szerelve.• Űrítse ki a portartályt, és tisztítsa ki a porszűrőket.• Helyezze el a portartályt a robotporszívóban az utasításoknak megfelelően.
Az elülső ütköző beragadt.	Az elülső ütköző elakadt Az ütközésérzékelők elakadtak.	<ul style="list-style-type: none">• Finoman üsse meg a robot elülső ütközőjét többször is, hogy az alul esetlegesen beragadt lerakódások leváljanak.• Mozgassa a robotporszívót másik helyre, és nyomja meg a BE/KI kapcsolót a tisztítóprogram elindításához.
A távvezérlő nem működik.	Az elemek lemerültek.	<ul style="list-style-type: none">• Cserélje ki az elemeket a távvezérlőben. Győződjön meg róla, hogy az elemek megfelelően vannak-e behelyezve.• Ellenőrizze, hogy az akkumulátor töltöttségi szintje alacsony-e, vagy az akkumulátor teljesen lemerült-e.• Száraz kendő segítségével törölje át a távvezérlő infravörös adóját és a robot vevőjét.• A távvezérlőt a robot 5 m-es hatótávolságán belül használja.
Az egyik oldalsó kefe nem mozog vagy elakadt.	Ellenőrizze, hogy az oldalsó kefe elakadt vagy beszorult-e.	<ul style="list-style-type: none">• Ellenőrizze, hogy a robot oldalsó keféi törtek-e vagy mutatják-e sérülés jeleit.• Ha szükséges, cserélje ki a keféket újakra.• Tisztítsa meg és helyezze be az oldalsó keféket megfelelően.

HU

A robot felakadt vagy a kereke lóg.	A robot felakadt. A kerekek elhagyják a talajt.	<ul style="list-style-type: none"> Távolítsa el minden kis tárgyat a padlóról, és tisztítsa meg a tisztítási területet, mielőtt a robot tisztítani kezd. Győződjön meg róla, hogy a robot minden kereke stabilan a padlón van, és azok szabadon mozognak. Mozgassa a robotporszívót másik helyre, helyezze sík padlófelületre, és nyomja meg a BE/KI gombot a tisztítóprogram elindításához.
Az egyik kerék elakadt.	Ellenőrizze, hogy a kerék beszorult-e.	<ul style="list-style-type: none"> Tisztítsa meg a robot kerekeit, és távolítsa el minden szennyeződést és bekapott hajszaát. Győződjön meg róla, hogy a robot kerekei stabilan a padlón vannak, és nincsenek kis tárgyak szétszóródva a padlón. Mozgassa a robotporszívót másik helyre, és nyomja meg a BE/KI kapcsolót a tisztítóprogram elindításához.
A robotporszívó elakadt.	A robot elakadt. Mozgassa a robotot nyílt területre.	<ul style="list-style-type: none"> Távolítsa el minden kis tárgyat a padlóról, és tisztítsa meg a tisztítási területet, mielőtt a robot tisztítani kezd. Ez a robotporszívó nem alkalmas hosszú rojtos szőnyegekhez. Mozgassa a robotporszívót másik helyre, és nyomja meg a BE/KI kapcsolót a tisztítóprogram elindításához.
A robot nem tudott a szerverhez kapcsolódni.	A robot csatlakozása sikertelen.	<ul style="list-style-type: none"> Ellenőrizze, hogy a vezeték nélküli hálózat megfelelően működik-e vagy a jel túl gyenge-e. Ellenőrizze, hogy a router nyílt területen van-e, és hogy a távolság a robot és a router között nem túl nagy-e. Ellenőrizze, hogy a megadott jelszó jó-e, és próbálja újra csatlakoztatni az eszközt.
A leesésgátló érzékelők szennyezettek, vagy a robot elakadt egy sötét felületen.	A padlóérzékelők eltömődtek. Tisztítsa meg a padlóérzékelőket.	<ul style="list-style-type: none"> Törölje át az érzékelőket egy puha, száraz és tiszta kendővel. Ha a robot elakadt egy sötét felületen, mozgassa a robotporszívót egy másik helyre, és indítsa újra a tisztítóprogramot egy új helyen.

PROBLÉMA

JAVASOLT MEGOLDÁS

A szívóerő gyenge. A robot port hagy hátra.	<ul style="list-style-type: none"> Ellenőrizze, hogy a szívónyílást nem tömítette-e el valamilyen akadály. Újítsa ki a porttartályt. Ellenőrizze, hogy ki kell-e cserélni a szűrőket vagy a keféket. Tisztítsa ki a porszűrőket. Ellenőrizze, hogy a szűrők nedvesek-e a földön lévő víznek vagy más folyadéknak köszönhetően. Ha szükséges, helyezzen be új porszűrőt. Ellenőrizze és tisztítsa meg a robot keféit, és távolítsa el minden haját és más anyagot vagy törmeléket.
A robotporszívó nem tud visszatérni a töltőállomásra.	<ul style="list-style-type: none"> Távolítsa el minden tárgyat előlről 1,5 m és mindkét oldalról 0,5 m (bal-jobb) távolságban a töltőállomástól mérve. Ellenőrizze, hogy a töltőállomás megfelelően van-e elhelyezve és csatlakozik-e a tápellátáshoz, valamint hogy a jelzőfény világít-e. A távolság a robot és a töltőállomás között túl nagy, és a robot már nincs a töltőállomás hatókörében. Ebben az esetben helyezze a robotot manuálisan a töltőállomásba.

A robotporszívó nem működik.	<ul style="list-style-type: none"> • Győződjön meg róla, hogy a robotporszívó be van-e kapcsolva. • Nyomja le néhány másodpercre a BE/KI gombot az eszköz bekapcsolásához. • Ha az akkumulátor töltöttségi szintje túl alacsony, helyezze a robotot a töltőállomásra, és győződjön meg róla, hogy az érintkezők a robot fémérintkezőihez vannak-e igazítva.
A robotporszívó be van kapcsolva, de nem reagál.	<ul style="list-style-type: none"> • Ellenőrizze, hogy az akkumulátor töltöttségi szintje nem túl alacsony-e. • Ha használja az alkalmazást, ellenőrizze a Wi-Fi-kapcsolatot. • Ha a probléma továbbra is fennáll, kapcsolja ki az eszközt, várjon néhány másodpercet, majd indítsa újra.
A robotot nem lehet tölteni.	<ul style="list-style-type: none"> • Győződjön meg róla, hogy a robotporszívó be van kapcsolva. • Ellenőrizze, hogy a töltőállomás megfelelően csatlakozik-e az áramforráshoz, és hogy a jelzőfény világít-e. • Tisztítsa meg a robot töltőérintkezőit és a töltőállomás érintkezőit egy puha, száraz és tiszta kendővel. • Ellenőrizze, hogy a robot töltőérintkezői és a töltőállomás érintkezői megfelelően illeszkednek-e.
A robot mozgása a tisztítóprogram alatt vagy a mozgásának útvonala rendellenes.	<ul style="list-style-type: none"> • Óvatosan tisztítsa le az érzékelőket és az elülső ütközőt egy puha, száraz és tiszta kendővel. • Ellenőrizze az első ütközőt, és távolítsa el az esetlegesen alá beszorult vagy megrekedt törmelékét. • Tisztítsa meg a kerekeket, és ellenőrizze, hogy azok nem akadnak-e el idegen tárgyak miatt, és szabadon mozognak-e. • Kapcsolja ki, majd újra be a készüléket.
A robotporszívó működése hirtelen leáll.	<ul style="list-style-type: none"> • Ellenőrizze, hogy az akkumulátor töltöttségi szintje nem túl alacsony-e. • Ellenőrizze, hogy a robotporszívó nem akadt-e el, vagy nem állította-e meg egy akadály. • Ellenőrizze a robot keféit és kerekeit, és távolítsa el az esetlegesen beragadt törmelékét vagy egyéb anyagokat. • Ha a probléma továbbra is fennáll, kapcsolja ki az eszközt, várjon néhány másodpercig, majd kapcsolja be újra.
Szokatlan/rendellenes zajok és hangok a tisztítóprogram alatt.	<ul style="list-style-type: none"> • Lehet, hogy a robotporszívó bizonyos alkatrészeit haj, szennyeződés vagy más anyag tömíti el. • Ellenőrizze és tisztítsa meg az elülső ütközőt, az oldalsó keféket, a fő kefét és a kerekeket. • Ellenőrizze, hogy a portartály, a víztartály, a fő kefe, a fő kefevédő fedél, vagy a robotporszívó kerekei megfelelően vannak-e beszerelve.
A fő kefe nem mozog, vagy elakadt.	<ul style="list-style-type: none"> • Ellenőrizze, hogy a fő forgókefe törött-e, vagy mutatja-e sérülés jeleit. • Ha szükséges, cserélje ki a kefét újra. • Tisztítsa ki a fő kefét. • Ellenőrizze, hogy megfelelően van-e beszerelve.
A robotporszívó nem tisztít automatikusan az ütemezett időben.	<ul style="list-style-type: none"> • Ellenőrizze, hogy a robotporszívó be van-e kapcsolva. Nyomja le néhány másodperc a BE/KI kapcsológombot a robot tetején, amíg egy hangjelzést nem hall, és a jelzőfény nem világít. • Ellenőrizze, hogy az akkumulátor töltöttségi szintje alacsony-e, vagy az akkumulátor teljesen lemerült-e. • Az ütemezett tisztítóprogram elindulásához 30%-nál magasabb akkumulátortöltöttségi szintre van szükség.
Az eszköz mindig „offline”-ként jelenik meg a telefonra telepített alkalmazásban.	<ul style="list-style-type: none"> • Ellenőrizze, hogy a vezeték nélküli hálózat megfelelően működik-e vagy a jel túl gyenge-e. • Győződjön meg róla, hogy a robotporszívó a Wi-Fi hálózat hatótávolságán belül van. • Ellenőrizze, hogy az akkumulátor töltöttségi szintje alacsony-e, vagy az akkumulátor teljesen lemerült-e.

7. GARANCIA ÉS JÓTÁLLÁSI FELTÉTELEK

Erre a termékre a vásárlás időpontjától számított 36 hónap jótállás vonatkozik (amely tartalmazza a helyi jogszabályok által meghatározott 24 hónapos törvényes jótállást, valamint a márka által kínált 12 hónap további jótállást), minden gyártási- vagy anyaghibából eredő meghibásodásra.

Ez a jótállás nem terjed ki a rossz telepítésből, helytelen használatból, vagy a termék természetes elhasználódásából eredő károkra. A jótállás nem vonatkozik:

- A helytelen használatból, balesetből, átalakításból vagy nem megfelelő áramerősségű illetve feszültségű elektromos csatlakozásból eredő károkra vagy meghibásodásokra.
- Olyan termékekre, amelyeknek garancia címkéje vagy sorozatszama sérült, megváltozott, eltávolították vagy rozsdás.
- A cserélhető akkumulátorokra és tartozékokra 6 hónap jótállás vonatkozik.
- Az akkumulátor meghibásodására, ha a túl hosszú töltés, vagy az útmutatóban leírt biztonsági előírások figyelmen kívül hagyása miatt következett be.
- Az esztétikai károkra, ideértve a karcolásokat, horpadásokat vagy hasonlókat.
- Engedéllyel nem rendelkező személy által végzett bármilyen beavatkozásból bekövetkezett károkra.
- A természetes kopásból vagy a termék természetes elhasználódásából eredő meghibásodásokra.
- A hálózati paraméterek megváltozása miatt szükséges programfrissítésekre.
- Harmadik fél programjának módosítás, változtatás vagy adaptálás céljából történő használata következtében meghibásodott termékekre.
- A gyártó által jóváhagyott tartozékok nélküli használat következtében meghibásodott termékekre.
- A rozsdás termékekre.

A gyártó semmi esetre sem tehető felelőssé a lemezen tárolt adatok elvesztéséért. Hasonlóképpen, a gyártó nem köteles ellenőrizni, hogy a visszavitt termékből eltávolították-e a SIM / SD kártyákat.

A javított vagy cserélt termékek tartalmazhatnak új és/vagy újracsomagolt összetevőket és tartozékokat.


CUPRINS:

1. INFORMAȚII PRIVIND SIGURANȚA	P. 161
2. DATE TEHNICE	P. 168
3. DESCRIERE	P. 169
4. UTILIZARE	P. 169
5. ÎNTREȚINERE ȘI CURĂȚARE	P. 177
6. REMEDIEREA DEFECȚIUNILOR	P. 182
7. GARANȚII ȘI LIMITE DE RESPONSABILITATE	P. 185

1. INFORMAȚII PRIVIND SIGURANȚA


Înainte de a folosi acest produs, citiți cu atenție aceste instrucțiuni și păstrați manualul pentru o utilizare ulterioară.

1. Acest aparat poate fi utilizat de copiii cu vârsta de cel puțin 8 ani și de persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau care nu au experiența și cunoștințele necesare, dacă sunt supravegheate sau au fost instruite cu privire la utilizarea aparatului în condiții de siguranță și înțeleg pericolele implicate.
2. Copiii nu au voie să se joace cu acest aparat.
3. Curățarea aparatului și întreținerea permisă pentru utilizator nu trebuie să fie efectuate de către copii decât sub supraveghere.
4. Aparatul trebuie utilizat numai cu sursa de alimentare pe care ați primit-o împreună cu aparatul.
5. Aparatul trebuie să fie furnizat numai la o tensiune de siguranță foarte joasă (SELV) corespunzătoare marcajului de pe aparat.
6. Înainte de curățare sau întreținere a aparatului, ștecărul trebuie scos din priză.
7. Pericolul poate apărea dacă aparatul trece peste cablul de alimentare.
8. Este necesar să luați măsuri de precauție în timpul întreținerii.

9. Consultați **paragraful 4.4 ÎNCĂRCAREA ROBOTULUI** pentru informații despre încărcare.
10. Consultați **paragraful 2. Secțiunea DATE TEHNICE** pentru referința tipului bateriilor.
11.  **AVERTIZARE:** Pentru încărcarea bateriilor reîncărcabile, utilizați numai unitatea de furnizor detașabilă: GQ12-190060-AG (stație de încărcare) prevăzută cu aparatul.
12. Consultați **paragraful 5.5 ÎNLOCUIREABATERIILOR DIN TELECOMANDĂ** pentru informații despre metoda de înlocuire sau scoatere a bateriilor. **AVERTIZARE:** În ceea ce privește bateriile reîncărcabile ale aspiratorului robot: Acest aparat conține baterii care pot fi înlocuite numai de către persoane calificate.
13. **AVERTIZARE:** Bateriile uzate nu trebuie aruncate în gunoiul menajer. Duceți-le la un loc de colectare/ eliminare desemnat.
14. Bateria trebuie scoasă din aparat înainte ca acesta să fie eliminat ca deșeu.
15. Aparatul trebuie să fie deconectat de la rețeaua de alimentare atunci când scoateți bateria.
16. Respectați toate avertismentele legate de aspiratorul robot și piesele acestuia.
17. Nu utilizați un cablu de alimentare, un ștecher sau o priză de curent deteriorată.
18. Copiii și animalele de companie trebuie supravegheate când aspiratorul robot funcționează.
19. Păstrați întotdeauna ștecărul conectat la priză. Dacă stația de încărcare este deconectată, bateria nu poate fi încărcată automat.
20. Nu utilizați aparatul dacă a fost scăpat de la înălțime, dacă există semne vizibile de deteriorare sau dacă bateria reîncărcabilă se scurge.
21. Asigurați-vă întotdeauna că aveți mâinile uscate înainte de a folosi ștecherul sau de a porni aparatul.

22. Nu manipulați niciodată aspiratorul robot și stația de încărcare cu mâinile ude sau umede.
23. Nu atingeți ștecărul și cablul de alimentare cu mâinile ude sau umede.
24. Desfășurați complet cablul de alimentare înainte de utilizare.
25. Nu puneți nimic deasupra robotului.
26. Numai pentru uz casnic, în interior! Nu se recomandă utilizarea în locuri expuse la condiții de umezeală, cum ar fi băi sau camere de spălat, precum și în locuri înguste și situate la înălțime, cum ar fi mese sau rafturi. Dacă se utilizează în aceste locații, pot apărea daune critice (funcționare anormală și deteriorare). Nu utilizați aparatul în medii exterioare.
27. Nu lăsați cablul de alimentare să atârne peste margine, să atingă suprafețe fierbinți sau să se încurce. Nu așezați un obiect greu pe cablul de alimentare, acesta ar putea să-l rupă.
28. Nu smulgeți niciodată ștecărul trăgând de cablul de alimentare.
29. Din motive de siguranță, se recomandă conectarea aparatului direct la propria priză electrică, pe un circuit dedicat, separat de alte aparate. Dacă circuitul electric este supraîncărcat cu alte aparate, este posibil ca aparatul dvs. să nu funcționeze corect. Nu se recomandă utilizarea împreună cu un prelungitor sau cu o extensie.
30. Nu lăsați cablul de alimentare desfăcut expus pe podea.
31. Se recomandă verificarea regulată a aparatului.
32. Consultați paragraful «ÎNTREȚINERE ȘI CURĂȚARE» pentru curățare.
33. Scoateți și eliminați în siguranță orice material de ambalare și etichete promoționale înainte de a utiliza aparatul pentru prima dată. Nu scoateți etichetele de evaluare și informațiile de siguranță!


34. Înainte de conectarea la priză, asigurați-vă că nu există praf sau apă pe mufa de alimentare.
35. Depozitați și utilizați acest robot numai în medii cu temperatură ambientală. Este interzisă utilizarea produsului la temperaturi extrem de scăzute (sub 0 °C) sau ridicate (peste 40 °C).
36. Nu folosiți niciodată pentru a colecta ceva care fumegă sau arde, cum ar fi țigări, scrum fierbinte sau chibrituri.
37. Nu utilizați niciodată pentru a colecta lichide inflamabile sau combustibile, cum ar fi băuturi spirtoase metilate, benzină, acetonă etc., și nici nu utilizați în zona în care acestea pot fi prezente.
38. Nu folosiți niciodată pentru a colecta obiecte ascuțite și dure, cum ar fi piese de sticlă, așchii de metal, monede, cuie, șuruburi etc.
39. Nu folosiți niciodată pentru a colecta materiale corozive sau toxice, cum ar fi acizi minerali, soluții alcaline, oxidant, curățător de scurgere, înălbitor cu clor, amoniac etc.
40. Nu-l utilizați niciodată într-un spațiu închis umplut cu vapori degajați de vopsea pe bază de ulei, substanțe impermeabile pentru molii, diluant de vopsea, praf inflamabil sau alți vapori toxici sau explozivi.
41. Evitați utilizarea aspiratorului robot în locații cu lămpi de birou și lumânări așezate pe podea, precum și în locuri cu benzină, alcool distilat, diluant, scrumiere cu țigări aprinse etc.
42. Nu acoperiți senzorii și nu lipiți etichete pe robot sau pe stația de încărcare.
43. Nu utilizați acest aparat în mediu ud sau umed (de ex. baie), pe suprafețe umede sau suprafețe cu apă îngrămadită. Nu folosiți robotul pentru a aspira lichide sau murdărie umedă.
44. Este posibil ca robotul să nu funcționeze normal pe o podea neagră.

45. Nu scurtcircuitați niciodată pinii de încărcare cu obiecte metalice precum șurubelnițe etc.
46. Nu folosiți niciodată robotul fără filtre.
47. Nu introduceți niciodată obiecte străine în deschideri. Nu operați cu orificiile blocate. Înainte de fiecare utilizare, asigurați-vă că deschiderile sunt lipsite de praf, păr, scame și orice poate reduce fluxul.
48. Asigurați-vă că ușile principale sunt închise. Este posibil ca robotul aspirator să nu-și poată continua funcționarea dacă este blocat la pragul ușii de la intrare. Nu permiteți aspiratorului robot să circule în afara casei.
49. Reparațiile trebuie efectuate numai de către tehnicieni autorizați. Nu este recomandat ca utilizatorii sau alte persoane neautorizate să încerce să repare sau să dezasambleze produsul.
50. Nu utilizați accesorii și piese de schimb care nu au fost livrate împreună cu acest robot aspirator sau care nu au fost fabricate pentru acest model.
51.  Acest marcaj indică faptul că acest produs nu trebuie aruncat împreună cu alte deșeur menajere. Pentru a preveni posibilele daune asupra mediului sau sănătății umane din depozitarea necontrolată a deșeurilor, reciclați-l în mod responsabil pentru a susține reutilizarea durabilă a resurselor materiale. Pentru a returna dispozitivul utilizat, utilizați sistemele de returnare și de colectare sau contactați distribuitorul unde a fost achiziționat produsul. Aceștia pot prelua acest produs pentru reciclarea ecologică.

1.1 INFORMAȚII PRIVIND SIGURANȚA BATERIEI

52. **AVERTIZARE: NU LE LĂSAȚI LA ÎNDEMÂNA COPIILOR.** Înghițirea poate duce la arsuri chimice, perforarea țesuturilor moi, și moarte. Arsurile severe pot apărea în decurs de două ore de la ingestie. Solicitați imediat asistență medicală.

53. **AVERTIZARE:** Dacă telecomanda trebuie păstrată neutilizată pentru o perioadă lungă de timp, bateriile sunt scoase.
54. Nu permiteți copiilor să înlocuiască bateriile fără supravegherea unui adult.
55. Bateriile expirate trebuie scoase imediat din echipament și aruncate corespunzător.
56. Nu aruncați bateriile în foc. Nu expuneți bateriile la căldură sau foc. Evitați depozitarea în lumina directă a soarelui.
57. Dacă bateria se scurge, scoateți-o cu o cârpă din compartimentul bateriei. Eliminați bateria conform reglementărilor. Dacă acidul din baterie s-a scurs, evitați contactul cu pielea, ochii și membranele mucoase. Clătiți zonele afectate imediat după contactul cu acidul și spălați cu multă apă curată. Vizitați un medic.
58. Nu încapsulați și/sau modificați bateriile.
59. Înainte de a arunca acest produs, înlăturați bateriile într-un mod sigur pentru mediu.
60. Păstrați-l în interior (0 °C - 40 °C).
61. Introduceți întotdeauna bateriile corect în funcție de polaritatea (+ și -) marcată pe baterie și echipament. Când bateriile sunt introduse în sens invers, acestea pot fi scurtcircuitate sau încărcate. Acest lucru poate provoca supraîncălzire, scurgeri, emanare, rupere, explozie, incendiu și vătămări corporale.
62. Nu amestecați baterii noi și uzate sau baterii de diferite tipuri sau mărci.
63. Nu scurtcircuitați bateriile. Când bornele pozitive (+) și negative (-) ale unei baterii sunt în contact electric între ele, bateria devine scurtcircuitată. De exemplu, bateriile libere într-un buzunar cu chei sau monede, pot fi scurtcircuitate. Acest lucru poate duce la emisii, scurgere, explozie, incendiu și vătămări corporale.

64. Nu încărcați bateriile cu carbon (R03/AAA). Încercarea de a încărca o baterie (primară) care nu poate fi reîncărcată poate provoca generarea internă de gaz și/sau căldură, rezultând scurgeri, emisii, explozie, incendiu și vătămări corporale.
65. Nu amestecați baterii noi și uzate sau baterii de diferite tipuri sau mărci.
66. Bateriile de litiu cu recipientul deteriorat nu trebuie expuse la apă.
67. Încărcați-l într-o locație cu aerisire bună.
68. Nu supuneți bateriile la șocuri mecanice.
69. Nu utilizați alt încărcător decât cel prevăzut special pentru utilizarea cu echipamentul.
70. Nu demontați, nu deschideți sau sfărâmați bateriile.
71.  Bateriile nu trebuie aruncate împreună cu deșeurile menajere obișnuite. Reciclați-le în punctele de colectare prevăzute în acest scop. Contactați autoritățile locale sau distribuitorul pentru a primi instrucțiuni cu privire la reciclare. Eliminarea corectă a bateriilor vechi ajută la protejarea mediului și a sănătății umane.

2. DATE TEHNICE

Baterie reîncărcabilă	Li-ion 14,4 V ₋₋₋ , 2500 mAh
Comunicare WiFi	Wi-Fi 802,11 b/g/n, 2412MHz-2472MHz
Intrare stație de încărcare	19,0 V ₋₋₋ , 0,6 A
Puterea maximă de radiofrecvență transmisă în banda (benzile) de frecvență	16,9 dBm (802,11 g)
Câștig de antenă	2,5 dBi pentru antena internă
Durata de funcționare	În jur de 120 min
Timpul de încărcare	4-5 ore
Suprafață de curățare	120 m ²
Viteza de deplasare	0,25 m/s
Capacitatea sacului de praf	600 ml
Nivelul de putere acustică	65 dB (zgomot redus)
Puterea de aspirare	2000 Pa
Baterie telecomandă	3,0 V ₋₋₋ , 2 x R03 (AAA) 1,5 V ₋₋₋
Greutate netă	2,7 kg
Dimensiuni (Ø x Î) în mm	330 x 74 mm

2.1 ADAPTOR DATE TEHNICE

Denumirea sau marca comercială a producătorului, numărul de înregistrare comercială și adresa	Dong Guan City, GangQi Electronics Co., Ltd Privately Operated Industrial District, ShiYong, 532600 Heng Li Town, Dong Guan, Guangdong, PRC	
Identificator model	GQ12-190060-AG	-
Tensiune de intrare	100-240	V~
Frecvență de intrare AC	50/60	Hz
Tensiune de ieșire	19,0	V ₋₋₋
Curent de ieșire	0,6	A
Putere de ieșire	11,4	W
Eficiența medie activă	84,42	%
Eficiență în sarcină redusă (10%)	78,08	%
Consumul de energie fără încărcare	0,084	W

2.2 Actualizarea firmware-ului

Firmware-ul aparatului este actualizat automat prin rețeaua Wi-Fi și telefonul mobil. Aspiratorul robot trebuie să fie conectat la stația de încărcare. Asigurați-vă că aspiratorul robot se încarcă și că semnalul Wi-Fi este bun.

3. DESCRIERE

VEDERE DE SUS

1. Indicator luminos PORNIT / OPRIT
2. Indicator luminos Wi-Fi
3. Indicator luminos REÎNCĂRCARE
4. Buton de pornire PORNIT / OPRIT
5. Suprafața acoperită
6. Bară de protecție cu senzor anti-coliziune
7. Buton de deblocare a sacului de praf
8. Coș de gunoi

TELECOMANDĂ

9. Display-ul
10. Mod curățare automată / Setarea puterii de aspirare
11. Butoane de control al direcției
12. Setarea programată a curățării
13. Buton reîncărcare automată
14. 3 moduri de curățare: ștergere (opțional), o singură cameră, mod curățare margini
15. Buton START / PAUZĂ
16. Buton setare oră

VEDERE DE JOS

17. Senzor anti-cădere față
18. Pini de contact pentru încărcare

19. Perie rotativă laterală pe partea stângă
20. Senzor anti-cădere din stânga
21. Roata de acționare din stânga
22. Cadrul capacului periei rotative
23. Roată pivotantă din față
24. Perie rotativă laterală pe partea dreaptă
25. Capacul compartimentului bateriei
26. Senzor anti-cădere din dreapta
27. Roata de acționare din dreapta
28. Perie rotativă
29. Coș de gunoi

COȘ DE GUNOI

30. Filtru de praf HEPA
31. Filtru principal
32. Îneliș din metal pentru sacul de praf
33. Capacul compartimentului filtrelor
34. Îneliș conductor
35. Capacul lateral al sacului de praf

STAȚIE DE ÎNCĂRCARE

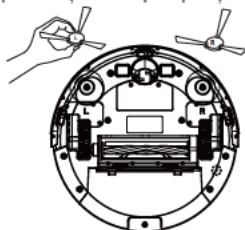
36. Pini de contact pentru încărcare
37. Indicator de semnalizare cu LED
38. Port de alimentare cu energie

RO

4. UTILIZARE


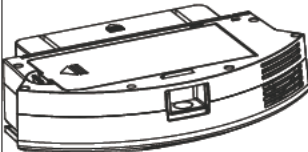

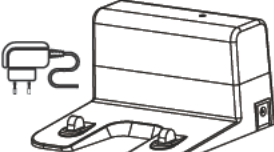

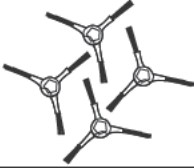
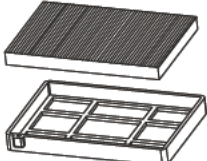

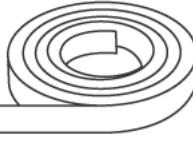
4.1 ÎNAINTE DE PRIMA UTILIZARE

1. Înainte de a utiliza aspiratorul robot și accesoriile furnizate, verificați dacă există semne vizibile de deteriorare. Nu utilizați aparatul sau accesoriile dacă sunt deteriorate.
2. Îndepărtați și aruncați în siguranță orice material de ambalare sau etichete promoționale atașate la set.
3. Înainte de a utiliza aspiratorul robot, scoateți benzile de protecție de pe părțile laterale ale unității.
4. Instalați periele rotative laterale:
 - Poziționați aspiratorul robot cu capul în jos pe o suprafață netedă și curată.
 - Verificați semnele „L” și „R” de pe peria rotativă de curățare a marginilor și, de asemenea, semnele „L” și „R” de pe unitatea principală. Instalați periele rotative laterale conform marcajelor „L” și „R” apăsându-le cu atenție pe știfturi până când emit un „clic” în poziție.
5. Instalați bateriiletelecomenzii. Consultați paragraful 5.5 ÎNLOCUIREA BATERIILOR DIN TELECOMANDĂ pentru informații despre metoda de înlocuire sau scoatere a bateriilor.



6. Înainte de a conecta aparatul la sursa de alimentare, asigurați-vă că tensiunea de alimentare corespunde cu tensiunea de alimentare marcată pe stația de încărcare.
7. Asigurați-vă că coșul de praf este asamblat și blocat ferm la locul său.

4.2 CONTINUTUL PACHETULUI

		
Aspirator robot	Cos de gunoi	Telecomandă
		
Stație de încărcare și adaptor	Perie rotativă	Perii rotative laterale
		
Filtru pentru praf și filtru primar	Perie de curățare	Bandă de limitare

4.3 POZIȚIONAREA STAȚIEI DE ÎNCĂRCARE

1. Așezați stația de încărcare sub o priză ușor accesibilă, pe o suprafață orizontală, lipită de un perete, perpendicular pe sol, în zonă neaglomerată lăsând următoarele distanțe în jurul acesteia:
 - Cel puțin 0,5 metri de fiecare parte a stației de încărcare.
 - Cel puțin 1,5 metri în fața stației de încărcare.
 - La cel puțin 1,5 metri distanță de scări



Notă: Orice obiecte plasate în fața stației de încărcare vor împiedica aspiratorul robot să se încarce automat. Păstrați zona curată.

2. Conectați adaptorul la priza de perete.

Observații: Păstrați întotdeauna cablul de alimentare al încărcătorului conectat la priza de curent.



- Dacă nu este alimentată stația de încărcare, aspiratorul robot nu va putea găsi stația de încărcare și nu va putea să se încarce automat.
- Dacă aspiratorul robot este separat de stația de încărcare, bateria se descarcă automat.
- Asigurați-vă că indicatorul luminos de pe stația de încărcare se aprinde atunci când este conectat, în caz contrar robotul nu se poate întoarce automat la acesta pentru reincărcare.

- Stația de încărcare nu poate fi amplasată în zone cu obiecte și suprafețe reflexive, precum și cu reflexie puternică, cum ar fi lumina directă a soarelui sau oglinzile din apropiere.
 - Când pardoseala este din lemn, instalați stația de încărcare în aceeași direcție cu textura lemnului.
3. Aranjați cablul de alimentare de-a lungul peretelui, astfel încât să nu se încurce în perile sau roțile aspiratorului robot .

4.4 ÎNCĂRCAREA ROBOTULUI

Când produsul este achiziționat inițial, bateria ar putea fi descărcată. Încărcați mai întâi manual aspiratorul robot.

1. Țineți apăsat butonul PORNIT / OPRIT  din partea de sus a aspiratorului robot.
2. Când robotul este pornit, indicatorul luminos PORNIT / OPRIT se aprinde constant în culoare verde.

Notă: Când robotul este complet încărcat, atât indicatorul luminos PORNIT / OPRIT  cât și indicatorul luminos de reîncărcare  se aprind permanent în culoare verde.

Observații: Când aspiratorul robot nu poate fi încărcat automat, verificați următoarele:

- Verificați dacă există substanțe străine pe știfturile de contact și ștergeți știfturile de contact atât pe robot, cât și pe stația de încărcare cu o cârpă uscată.
- Verificați dacă în apropierea încărcătorului există obiecte care sunt reflectoare puternice.
- Reconectați puterea stației de încărcare.
- La separarea aspiratorului robot de stația de încărcare, acesta se va descărca natural.

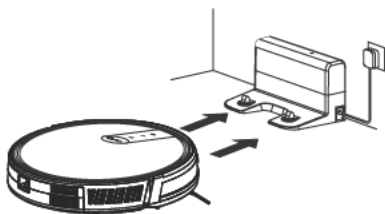
Notă: Când lăsați casa nesupravegheată pentru o perioadă lungă de timp din cauza unei călătorii de afaceri, excursii etc., opriți aspiratorul robot și scoateți încărcătorul din priză.

4.4.1 REÎNCĂRCARE AUTOMATĂ


La sfârșitul unui program de curățare, robotul revine automat la stația de încărcare.

Observații:

- Dacă robotul nu a pornit programul de curățare de la stația de încărcare sau dacă stația de încărcare este inaccesibilă (nu se află în aceeași cameră), robotul se va întoarce la locul său de pornire și va încheia programul de curățare. În acest caz, așezați manual aspiratorul robot pe stația de încărcare pentru a reîncărca.
- Dacă bateria se descarcă în timpul programului de curățare, aspiratorul robot se va întoarce automat la stația de încărcare pentru a se reîncărca și va relua programul de curățare după ce nivelul bateriei atinge nivelul dorit.

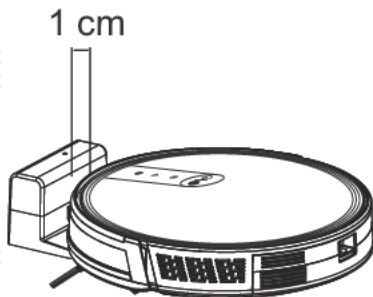



4.4.2 REÎNCĂRCARE MANUALĂ

3. Conectați manual dispozitivul la stația de încărcare. După alinierea știfturilor de contact ale aspiratorului robot cu știftul de contact al stației de încărcare, veți auzi 2 sunete de clopoțel. Indicatorul luminos  de încărcare clipește constant în culoare verde.

Observații:


- Păstrați partea frontală a robotului la o distanță de stația de încărcare, pentru a vă asigura că pinii de contact de încărcare a robotului sunt perfect aliniați cu pinii de contact de încărcare ai stației de încărcare.



- După ce aspiratorul robot este complet încărcat, indicatorul luminos de reîncărcare se aprinde permanent în culoare verde.
 - Pentru a asigura orele normale de lucru ale dispozitivului, încărcați-l complet înainte de utilizare.
4. Apăsati butonul de încărcare  de pe telecomandă pentru a trimite robotul la stația de încărcare.

4.5 PUTERE PORNIT/OPRIT, START/PAUZĂ, REPAUS

4.5.1 PORNIRE



1. Țineți apăsat butonul PORNIT / OPRIT  din partea de sus a aspiratorului robot până când robotul pornește.
2. Când robotul este pornit, indicatorul luminos PORNIT / OPRIT se aprinde în culoare verde.

4.5.2 OPRIRE



Țineți apăsat butonul de conectare PORNIT / OPRIT  din partea superioară a aspiratorului robot, până când indicatorul luminos PORNIT / OPRIT se deconectează.

Notă: Aspiratorul robot nu poate fi deconectat dacă este conectat la stația de încărcare.


4.5.3 START

După ce aspiratorul robot este pornit, apăsați o dată butonul PORNIT / OPRIT  din partea superioară a aparatului sau butonul START / PAUZĂ  de pe telecomandă pentru a începe aspirarea.

4.5.4 PAUZĂ

Când aspiratorul robot funcționează, apăsați o dată butonul PORNIT / OPRIT  sau butonul START / PAUZĂ  de pe telecomandă pentru a opri aspirarea.

4.5.5 REPAUS

Dacă aspiratorul robot nu mai funcționează mai mult de 120 de minute, acesta va intra automat în modul de repaus. Când este în modul de repaus, dispozitivul poate fi activat apăsând butonul PORNIT / OPRIT  sau orice buton de pe telecomandă.

Dispozitivul nu va intra în modul de repaus în timpul încărcării. Dacă nivelul bateriei este scăzut în timp ce robotul aspirator este în modul de repaus, dispozitivul se va deconecta automat.

4.6 UTILIZAREA APLICAȚIEI

4.6.1 DESCARCAREA APLICAȚIEI, ÎNREGISTRAREA ȘI CONECTAREA LA WI-FI

1. Scanați codul QR pentru a descărca aplicația sau căutați „QILIVE SMART” în App Store sau obțineți-l pe Google Play.
2. Descărcați aplicația.




Notă: Software-ul aplicației poate fi actualizat fără notificare prealabilă. În plus, interfața curentă a aplicației poate fi diferită de instrucțiunile din acest manual. Unele funcții pot fi adăugate, în timp ce unele dintre funcțiile menționate pot fi șterse. Aplicația este disponibilă în limba engleză.

3. Deschideți aplicația „QILIVE SMART” pe telefonul mobil sau pe tabletă.
4. Acceptați „Acordul utilizatorului și politica de confidențialitate” pentru a merge mai departe.
5. Alegeți „Conectați-vă” dacă aveți deja un cont sau „Înregistrați-vă” dacă nu aveți încă un cont.
6. Pentru a vă înscrie, selectați regiunea și introduceți numărul de telefon mobil sau adresa de e-mail. Apoi, selectați „Obțineți codul de verificare”.



7. Un cod de verificare a fost trimis la adresa dumneavoastră de e-mail sau la numărul dumneavoastră de telefon mobil. Introduceți codul de verificare.
8. Setati o parolă pe care v-o puteți aminti cu ușurință. Folosiți 6-20 de caractere cu un amestec de litere și cifre.
9. În pasul următor, aplicația vă va pune următoarele patru întrebări:
 - Dacă doriți sau nu să primiți o notificare.
 - Dacă sunteți de acord să partajați locația.
 - Dacă doriți să accesați datele de acasă pentru a controla toate dispozitivele de „Acasă” prin aplicație.
 - Dacă doriți să utilizați Bluetooth.

Observații:


- Asigurați-vă că aspiratorul robot, telefonul mobil sau tableta și routerul sunt aproape unul de celălalt înainte de a începe conexiunea cu aplicația.
 - Confirmați tipul de semnal Wi-Fi al routerului de acasă, deoarece sunt necesari 2,4 GHz pentru a adăuga un dispozitiv.
 - Parola greșită este principalul motiv pentru care asocierea eșuează. Vă rugăm să verificați parola și să încercați din nou.
 - Pentru a asigura împerecherea cu succes, se recomandă să activați următorul acces, cum ar fi locația, Wi-Fi, Bluetooth etc.
 - Completați asocierea în termen de trei minute de la resetarea dispozitivului.
10. Pentru a conecta aspiratorul robot la rețeaua Wi-Fi, porniți-l apăsând și ținând apăsat butonul PORNIT / OPRIT . Indicatorul luminos PORNIT / OPRIT se aprinde în culoarea verde. După aceea, apăsați rapid butonul PORNIT / OPRIT  de două ori consecutiv. Pictograma rețelei Wi-Fi  de pe robot începe să clipească constant în culoarea verde. Adăugați dispozitivul pe telefonul dumneavoastră mobil. Atingeți „+” în colțul din dreapta sus pentru a adăuga un dispozitiv inteligent.

Notă: Aspiratorul robot poate fi conectat în aplicația instalată pe telefonul mobil sau tabletă în cele două metode diferite din partea superioară a aplicației:

- Dacă alegeți „Scanare automată”, aplicația „QILIVE SMART” va scana automat și va găsi aspiratorul robot.
- Dacă alegeți „Adăugați manual”, selectați „Electrocasnice mici” și apoi alegeți „Aspirator robot (Wi-Fi)” din listă.

11. **Pentru a adăuga dispozitivul manual:** Accesați marcajul „Aparate electrocasnice mici” și căutați „Aspirator robot (Wi-Fi)”.



Notă: NU ALEGEȚI ALTE DISPOZITIVE CA „ROOT VACUUM (BLE + WI-FI)”, „ASPIRATOR ROBOT (BLE)”, „ASPIRATOR ROBOT (IPC) SAU ALTE OPȚIUNI.

12. Selectați rețeaua Wi-Fi de 2,4 GHz și introduceți parola.
13. Resetați mai întâi dispozitivul. Porniți dispozitivul și confirmați că indicatorul Wi-Fi  clipește rapid. Apăsați „Confirmați că indicatorul clipește rapid”.

Notă: Vă rugăm să finalizați distribuția în rețea în termen de 3 minute de la resetarea dispozitivului.

14. Adăugarea dispozitivului. Asigurați-vă că dispozitivul este pornit și că semnalul Wi-Fi este bun.
15. După ce aspiratorul robot este adăugat cu succes, puteți începe să utilizați aplicația și să controlați aspiratorul robot de la distanță.

Notă: Dacă doriți să schimbați conexiunea robotului, de la rețeaua Wi-Fi existentă la o nouă rețea Wi-Fi, parcurgeți următorii pași:

- Porniți robotul. Apăsați rapid butonul de pornire PORNIT / OPRIT  de două ori consecutiv. Pictograma rețelei Wi-Fi  de pe robot începe să clipească constant în culoarea verde.
- Apoi, conectați dispozitivul la noua rețea fără fir.

4.6.2 SELECTAREA MODURILOR DE CURĂȚARE

Din aplicație, în funcție de preferințe, pot fi selectate diferite moduri de curățare.

- Modul de curățare standard - curățarea automată, care este cel mai frecvent utilizat pentru curățarea zilnică, poate fi pornit selectând programul „Curățare margini”.

- Modul „Curățare cameră” este utilizat pentru a curăța o singură cameră.
- Modul de curățare a muchiilor este potrivit pentru curățarea colțurilor și de-a lungul pereților și poate fi pornit selectând programul „Curățare margini”.
- „Curățare locală” robotul va curăța intens o zonă specifică, în jurul punctului de plecare selectat.

Notă: Consultați paragraful **4.8 MODURI DE CURĂȚARE** pentru informații suplimentare despre modulele de curățare.

4.6.3 BATERIE ȘI ÎNCĂRCAREA ROBOTULUI

Starea bateriei este expusă pe afișaj. Când nivelul bateriei scade, robotul revine automat la stația de încărcare pentru o reîncărcare. Aspiratorul robot poate fi trimis la stația de încărcare selectând funcția modului de reîncărcare. Când este conectat la stația de încărcare, starea robotului este „Încărcare”.

4.6.4 CONTROL MANUAL

Puteți utiliza săgețile de direcționare pentru a coordona și redirecționa manual aspiratorul robot într-o zonă specifică a camerei sau pentru a muta robotul în direcția dorită, înaintea-înapoi sau dreapta-stânga.

4.6.5 SETAREA PUTERII DE ASPIRARE

Puterea de aspirație „Putere de curățare” poate fi reglată de la aplicație. Selectarea dintre „Economisire energie”, „Standard” și „Turbo”. Puterea de curățare (puterea de aspirare) pentru toate modulele menționate mai sus poate fi ajustată numai prin intermediul aplicației.

4.6.6 ORARUL DE CURĂȚARE

Opțiunea „Programare curățare” vă permite să accesați meniul de programare a robotului. Selectând „Adăugare” în marcajul „Programare curățare”, puteți seta ora și zilele în care robotul va porni și va efectua programul de curățare. Modul de curățare disponibil în programarea curățării este doar curățarea automată.

4.6.7 FUNCȚIA DE LOCALIZARE A DISPOZITIVULUI

În cazul în care robotul s-a blocat sau nu știți unde s-a oprit când a terminat programul de curățare, aplicația vă va ajuta să îl găsiți. Selectați opțiunea „Poziționarea robotului” și va apărea o solicitare de sunet „Ding-Dong”, cu excepția cazului în care funcția „Silențios” din opțiunile „Alte opțiuni” este activată.

4.6.8 HARTA CAMEREI

Selectând opțiunea „Afișare hartă” din aplicație, se va afișa harta suprafeței scanate de robot în timpul programului de curățare. Această hartă este generată la fiecare scanare și vă permite să vizualizați procesul de curățare: traseul parcurs, calea de curățare, poziția aspiratorului robot, timpul și zona de curățare. În funcție de rețeaua de internet fără fir, harta în timp real poate fi afișată cu întârziere sau, în unele cazuri, nu este disponibilă. Aplicația păstrează, de asemenea, o înregistrare istorică a ciclurilor de curățare, „Înregistrare curățare” unde este lista timpului și zonei de curățare și, dacă selectați una, va afișa harta suprafeței scanate de robot în timpul programului de curățare.

4.6.9 MOD SILENȚIOS

Prin selectarea opțiunii „Alte opțiuni”, poate fi activată funcția „Silențios”. Rețineți că, atunci când aspiratorul robot este în modul silențios, acesta nu va emite niciun sunet sonor.

4.6.10 SETĂRI

Atingând simbolul din colțul din dreapta sus, intrați în meniul de setări al robotului. Aici puteți vizualiza informații despre dispozitiv, puteți seta numele în funcție de preferințe, de ex.: dinamică gratuită, sau puteți alege locația în care este situat dispozitivul.

4.6.11 PARTAJARE DISPOZITIV

Robotul permite o singură conexiune principală cu un singur cont, prin intermediul aplicației. Dacă doriți să partajați dispozitivul cu alți membri ai familiei, care au deja conturi de utilizator înregistrate în aplicația QILIVE SMART, alegeți „Partajați dispozitive”, apoi „Adăugați partajare” și introduceți numărul de telefon mobil corect sau adresa de e-mail pentru a adăuga utilizatori suplimentari.

Observații: Cei cu care doriți să partajați dispozitivul trebuie să aibă deja conturi de utilizator înregistrate în aplicația QILIVE SMART.

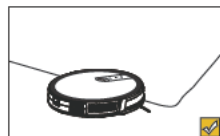
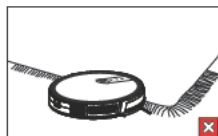
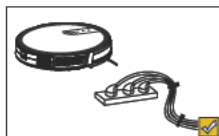
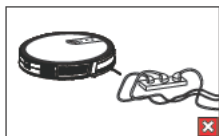
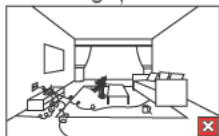
4.6.12 ALTE OPȚIUNI DISPONIBILE

- Aspiratorul robot poate fi integrat și într-un grup de dispozitive care trebuie controlate simultan.
- Puteți alege dacă doriți să primiți sau nu notificări pe telefonul mobil sau pe tabletă.
- De asemenea, puteți verifica dacă există versiuni noi disponibile pentru a actualiza software-ul aspiratorului robot sau pentru a activa actualizările automate.
- De asemenea, puteți verifica starea conexiunii la rețeaua Wi-fi.
- Aspiratorul robot poate fi controlat prin comenzi vocale cu ajutorul aplicațiilor Alexa și Google Assistant. Sincronizați aplicația QILIVE SMART în Amazon Alexa sau Google Home, în funcție de difuzor, urmând instrucțiunile specifice primite. De ex: „OK Google, activează [Aspirator robot]!”, „Alexa, oprește [Aspirator robot]!” Dacă ați schimbat numele aspiratorului robotului în aplicația QILIVE SMART, trebuie să utilizați numele pe care l-ați ales.

RO

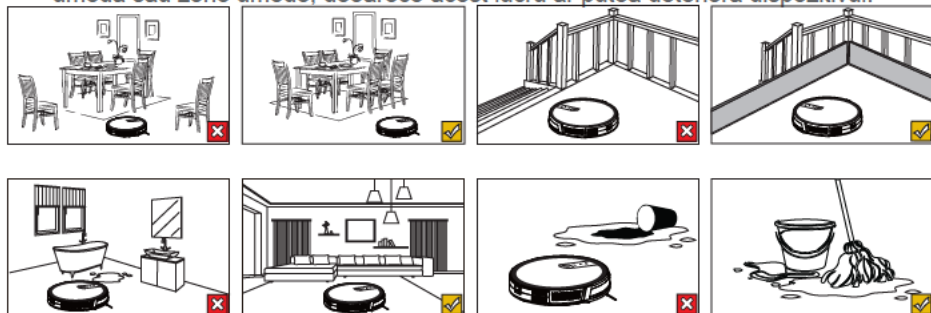
4.7 SFATURI IMPORTANTE ÎNAINTE DE CURĂȚARE

1. Îndepărtați în prealabil din zona de curățare obiectele mici (jucării, ornamente, puzzle-uri etc.) sau obiectele fragile și ușoare (cum ar fi obiecte din porțelan, ceramică, obiecte din sticlă, vase, ghivece de flori de dimensiuni mici, etc.).
2. Îndepărtați obiecte cum ar fi haine, cărți, curele, foi volante, turnuri, tampoane, covoare mici, cabluri de alimentare împrăștiate pe podea înainte de curățare, deoarece acestea se pot încurca în roțile de acționare. Dacă aspiratorul robot trece peste un cablu de alimentare, o față de masă lungă etc. și le trage, există riscul ca obiectul aflat pe masă să fie tras de acolo sau să se răstoarne.
3. Îndepărtați obiectele ascuțite și dure de pe podea, întrucât acestea ar putea zgăria suprafețele.
4. Ridicați de pe podea obiecte precum fețe de masă lungi, perdele, cordoane de jaluzele.
5. Aspiratorul robot nu este conceput pentru a curăța temeinic covoarele sau carpetele. Nu îl utilizați pentru a aspira covoare cu fire lungi sau covoare groase, pufoase. În cazul covoarelor cu franjuri lungi, ciucuri, pliați ciucuri sub covor pentru a preveni încurcarea sau prinderea lor în periile robotului.
6. Strângeți toate cablurile de alimentare libere.



7. Aspiratorul robot este mai eficient în spații cu cât mai puține obstacole. Așezați piesele de mobilier, cum ar fi scaunele, la locul lor.

8. Suprafețele de culoare închisă pot reduce eficiența senzorilor anti-cădere. Senzorii anti-cădere împiedică aspiratorul robot să funcționeze și să aspire podele sau covorașele de culoare închisă, cu modele de culoare închisă și să cadă de pe trepte sau de pe margini. Dacă senzorii nu sunt curățați periodic, pot duce la funcționarea necorespunzătoare a aspiratorului robot.
9. Dacă în zona de curățare există o treaptă, o scară sau un balcon, este necesară amplasarea unei bariere fizice la marginea zonei de cădere pentru a restricționa accesul la zona respectivă și pentru a asigura funcționarea dispozitivului în siguranță.
10. Nu utilizați aspiratorul robot în medii ude sau umede (de exemplu, baie), pe suprafețe umede sau pe suprafețe cu apă. Nu utilizați robotul pentru a aspira lichide, murdărie umedă sau zone umede, deoarece acest lucru ar putea deteriora dispozitivul.





RO


4.8 MODURI DE CURĂȚARE

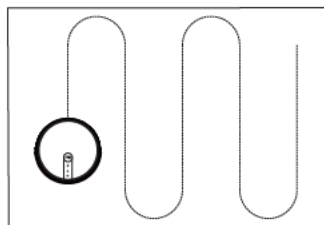
În funcție de cerințele diferite și de tipurile de podea, puteți alege din diferitele moduri de curățare ale aspiratorului robot.

4.8.1 MODUL CURĂȚARE AUTOMATĂ

Acesta este modul standard de curățare și cel mai frecvent utilizat pentru curățarea zilnică. În modul de curățare automată, aspiratorul robot va curăța sistematic camera după modelul înainte și înapoi.



Metoda de setare: După ce aspiratorul robotului este pornit, apăsați o dată butonul de pornire PORNIT / OPRIT  în partea superioară a dispozitivului sau apăsați pe butonul „Curățare automată”  de pe telecomandă pentru a începe curățarea.

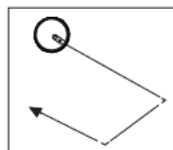
Notă: Puterea de aspirare poate fi reglată, în funcție de tipul de podea, pentru a asigura o curățare mai profundă a suprafețelor. Există 3 tipuri de aspirare: 1. Quite (economisire energie), 2. Standard, 3. Turbo. Pentru a mări sau reduce puterea de aspirare, apăsați pe butonul de curățare automată  de pe telecomandă la modul dorit sau alegeți din aplicație modul Putere de curățare.



4.8.2 O SINGURĂ CAMERĂ

Acest mod de curățare este utilizat pentru a curăța o singură cameră.

Metoda de setare: După ce ați pornit aspiratorul robot apăsați pe butonul  până când apare pictograma o singură cameră  în partea inferioară a afișajului de pe telecomandă.





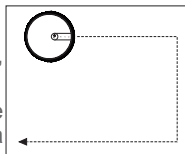
Observații:

- Când robotul este programat să curețe o singură cameră, asigurați-vă că ușa camerei respective este închisă.
- Robotul va reveni în punctul inițial după ce a terminat programul de curățare, dacă stația de încărcare nu se află în camera în care se face curățenie.

4.8.3 CURĂȚARE MARGINI

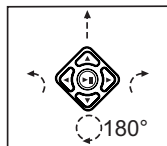
Acest mod de curățare este adecvat pentru curățarea marginilor, colțurilor sau a perimetrului obiectelor fixe (de exemplu, mobilier).

Metoda de setare: După ce ați pornit aspiratorul robot, apăsați pe butonul  până când apare pictograma curățare margini  în partea inferioară a afișajului de pe telecomandă.



4.8.4 MOD MANUAL

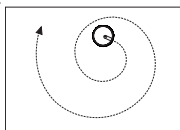
Utilizați butoanele de direcție de pe telecomandă (înainte, rotire la 180 grade, dreapta sau stânga) pentru coordonare manuală și pentru direcționarea aspiratorului robotului în direcția dorită.



4.8.5 CURĂȚARE LOCALĂ



Notă: Opțiune disponibilă numai prin intermediul aplicației „QILIVE SMART”.

Prin selectarea programului „Curățare locală”, robotul va curăța intens o anumită zonă, în jurul punctului de pornire selectat. Robotul se deplasează urmând un model în spirală, pe o suprafață cu diametru mic și apoi revine la punctul inițial.



4.8.6 MOD ȘTERGERE (OPȚIONAL)

Notă: Funcția este disponibilă numai după achiziționarea unui rezervor de apă suplimentar. Opțiune disponibilă pe telecomandă și în aplicația „QILIVE SMART”. Modul ștergere este disponibil numai când rezervorul de apă (nu este furnizat) este instalat pe aspiratorul robot și este utilizat pentru curățare umedă sau uscată.

Metoda de setare: Instalați rezervorul de apă în locul sacului de praf. După ce ați pornit aspiratorul robot, apăsați pe butonul  până când apare pictograma mod ștergere  în partea inferioară a afișajului de pe telecomandă.

Notă: Consultați manualul de instrucțiuni pentru informații suplimentare despre rezervorul de apă, inclusiv despre umplerea și turnarea apei, întreținerea și curățarea etc.

RO

5. ÎNTREȚINERE ȘI CURĂȚARE

5.1 ÎNTREȚINEREA

Efectuați următoarele proceduri de îngrijire, dacă doriți ca aspiratorul robot să aibă performanțe maxime. Dacă observați că unitatea preia mai puține resturi de pe podea, goliți sacul de praf, curățați filtrele de praf, roțile și toate periile.

COMPONENTELE ROBOTULUI	FRECVENȚA DE ÎNGRIJIRE	FRECVENȚA DE ÎNLOCUIRE
Container pentru praf	După fiecare utilizare	/
Filtru de praf HEPA	După fiecare utilizare	La fiecare 2 luni
Capacul periei principale	Cel puțin o dată pe lună	/
Peria rotativă principală	Cel puțin o dată pe săptămână	Cel puțin o dată la 6-12 luni
Perie rotativă laterală	Cel puțin o dată pe săptămână	Cel puțin o dată la 3-6 luni
Roată pivotantă din față	O dată la 2 săptămâni	/
Roți de acționare	O dată la 2 săptămâni	/
Senzori	O dată la 2 săptămâni	/
Contacte de încărcare / contact de încărcare prin andocare	O dată la 2 săptămâni	/

5.2 GOLIREA SACULUI DE PRAF

Observații:

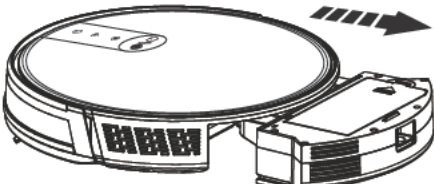
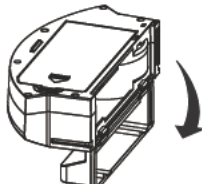

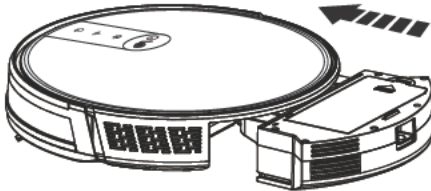
- Asigurați-vă că aspiratorul robotului este oprit înainte de a-l curăța! Aveți grijă să nu porniți accidental unitatea.
- Goliți sacul de praf după fiecare utilizare. Nu lăsați murdăria și resturile să se depună în sacul de praf.

5.2.1 GOLIREA SACULUI DE PRAF

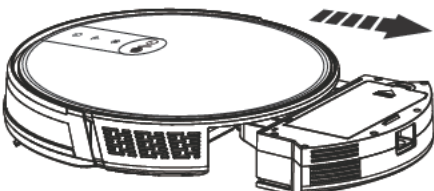
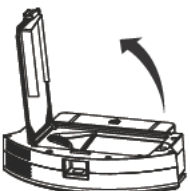
Notă: Când scoateți sacul de praf, aveți grijă să nu vărsați praful.

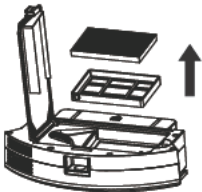
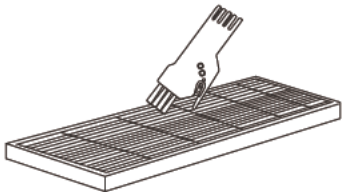

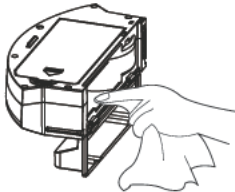
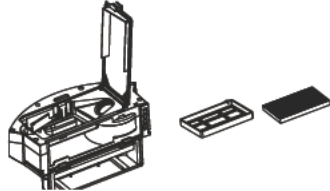
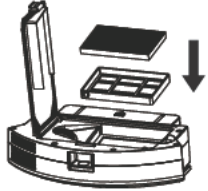
Goliți imediat sacul de praf în următoarele cazuri:

- Atunci când zgomotul crește brusc.
- Când puterea de aspirare scade brusc.

	
1. Apăsați pe butonul de deblocare a sacului de praf și trageți-l pentru a-l scoate din aspiratorul robot.	2. Deschideți capacul sacului de praf împingând capacul în jos în direcția indicată de săgeata de pe capac.
	
3. Goliți sacul de praf într-un coș de gunoi și ștergeți-l cu o cârpă umedă sau cu o perie de curățare. Asigurați-vă că sacul de praf este complet uscat înainte de înlocuire.	4. Instalați sacul de praf în unitatea principală.

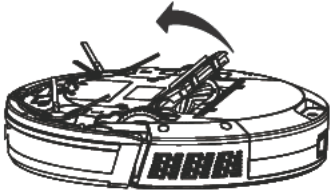
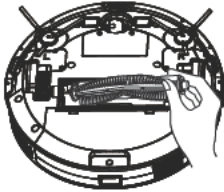
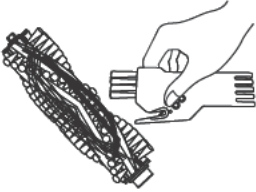
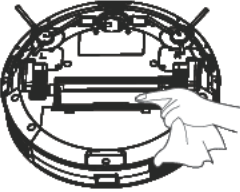
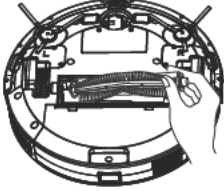
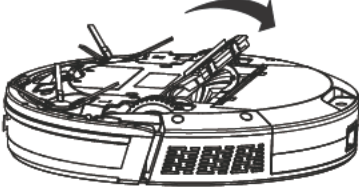
5.2.2 CURĂȚAREA FILTRELOR DE PRAF

	
1. Apăsați pe butonul de deblocare a sacului de praf și trageți-l pentru a-l scoate din aspiratorul robot.	2. După ce ați golit sacul de praf, deschideți capacul unității de filtrare.

	
<p>3. Scoateți filtrul de praf HEPA trăgând clema. Scoateți filtrul de praf HEPA din filtrul principal.</p>	<p>4. Scuturați resturile lovind ușor filtrul de praf HEPA de containerul pentru reziduuri. Utilizați peria de curățare, dacă este necesar. Notă: Nu spălați filtrul cu apă!</p>
	
<p>5. Clătiți bine filtrul principal cu apă curată până când îndepărtați toată murdăria.</p>	<p>6. Ștergeți sacul de praf interior și exterior cu o cârpă curată și uscată. Notă: Nu spălați și nu introduceți sacul de praf în apă sau în alte lichide!</p>
	
<p>7. Lăsați filtrul principal să se usuce complet. Nu expuneți filtrul de praf HEPA și filtrul principal în lumina directă a soarelui.</p>	<p>8. Nu înlocuiți filtrul de praf HEPA atunci când se află în filtrul principal. Închideți capacul unității filtrului. Notă: Înainte de instalare, asigurați-vă că filtrul principal este uscat complet.</p>

Notă: Capacul filtrelor de praf nu se va închide decât dacă filtrele sunt reintroduse. Introduceți filtrul cu clema orientată în sus. Înlocuiți filtrul de praf HEPA la fiecare două luni.

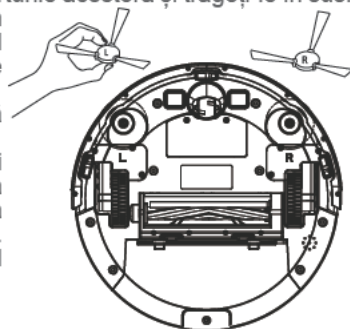
5.2.3 CURĂȚAREA PERIEI ROTATIVE

	
1. Așezați aspiratorul robot cu fața în jos pe o suprafață netedă, stabilă și curată. Prindeți lamelele de deblocare a cadrului și ridicați cadrul.	2. Scoateți peria rotativă.
	
3. Îndepărtați resturile și orice substanțe străine, cum ar fi firele lungi de păr sau ațele înfășurate în jurul periei rotative, folosind lama unei perii de curățare.	4. Ștergeți interiorul periei rotative cu o cârpă uscată.
	
5. Când curățarea este finalizată, reinstalați mai întâi partea stângă a periei rotative și apoi fixați partea dreaptă.	6. Aliniați cadrul în poziție și apăsați-l strâns până când se fixează în poziție cu un clic.

Notă: Pe măsură ce peria rotativă aspiră praful și resturile de pe podea, ațe sau fire lungi de păr se pot înfășura și încurca ușor în jurul periei. Verificați și curățați peria rotativă în mod regulat.

5.2.4 CURĂȚAREA PERIILOR ROTATIVE LATERALE

1. Pentru a scoate periile rotative laterale, țineți suporturile acestora și trageți-le în sus.
2. Îndepărtați resturile și orice substanțe străine, cum ar fi firele lungi de păr sau ațele înfășurate în jurul periei rotative laterale, folosind lama unei perii de curățare.
3. Ștergeți periile rotative laterale cu o cârpă curată și uscată.
4. Când reasamblați periile, verificați marcasele „L” și „R” de pe peria rotativă laterală pentru curățarea marginilor și marcasele „L” și „R” de pe unitatea principală. Apoi reasamblați peria rotativă laterală. Instalați periile rotative laterale respectând marcasele „L” și „R”.



5. Apăsați cu atenție periile rotative laterale pe știfturile lor până când se fixează în poziție cu un clic.

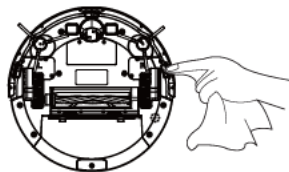
Observații:

- Întrucât periile rotative laterale aspiră ușor părul, ațele, firele și alte substanțe străine, asigurați-vă că le curățați frecvent. Substanțele străine prezente în exces pe periile rotative laterale le pot deteriora.
- Dacă periile rotative laterale sunt îndoite, rupte sau uzate, înlocuiți-le cu unele noi.

5.2.5 CURĂȚAREA SENZORILOR ANTI-CĂDERE

Ștergeți senzorii anti-cădere (stânga, față și dreapta) cu o cârpă curată și uscată. Nu pulverizați soluția de curățare direct pe senzori sau pe orificiile senzorilor.

Notă: Aveți grijă întotdeauna ca senzorii anti-cădere să fie curățiți pentru a obține cele mai bune rezultate de curățare posibile.



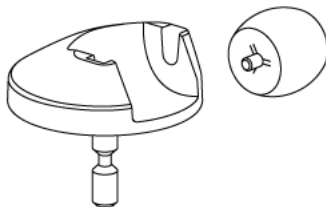
5.2.6 CURĂȚAREA PINILOR DE CONTACT PENTRU ÎNCĂRCARE

Ștergeți pinii de contact pentru încărcare din partea inferioară a aspiratorului robot și de pe stația de încărcare cu o cârpă curată și uscată.



5.2.7 CURĂȚAREA ROȚII PIVOTANTE DIN FAȚĂ

1. Scoateți roata pivotantă din față introducând o șurubelniță cu cap plat la baza roții și ridicați-o.
2. Îndepărtați toate resturile, părul, ațele, firele și toată murdăria acumulată în interiorul cavității roții și pe roată.
3. Rotiți roata cu mâna. Dacă se blochează, verificați și curățați orice resturi sau păr înfășurat în jurul acesteia.
4. Instalați din nou roata pivotantă din față. Asigurați-vă că roata se fixează la loc cu un clic.

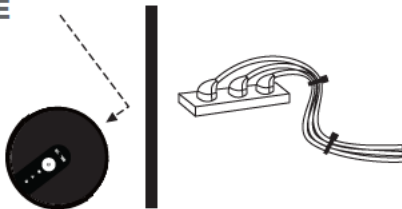


5.2.8 CURĂȚAREA ROȚILOR DE ACȚIONARE

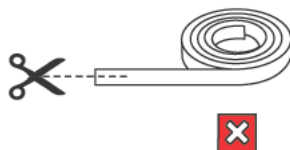
- Dacă aspiratorul robot începe brusc să se miște în zigzag, este posibil să existe substanțe străine blocate pe roțile de acționare. Roțile blocate de păr, ațe, fire și resturi pot cauza deteriorarea podelei și funcționarea necorespunzătoare a robotului.
- Verificați dacă există substanțe străine și îndepărtați-le cu o lamă a periei de curățare sau cu o pereche de clești (nu este inclusă), dacă este necesar. Ștergeți roțile cu o cârpă moale, uscată și curată.

5.3 UTILIZAREA BENZII DE DELIMITARE

Banda de delimitare magnetică permite delimitarea spațiului de curățare, restricționând accesul robotului la anumite zone și camere. Aceasta poate fi utilizată de asemenea, pentru a împiedica aspiratorul robot să atingă anumite obiecte sau pentru a ajunge sub piesele de mobilier. Unitatea va recunoaște linia benzii de delimitare și nu va trece peste aceasta. Banda de delimitare poate fi amplasată oriunde în casă.



Amplasați banda de delimitare pentru a o instala pe podea. Asigurați-vă că este perfect plată. Dacă este necesar, utilizați bandă adezivă pentru a preveni rularea acesteia. Puteți ajusta lungimea benzii de delimitare dacă este necesar. Măsurați lungimea benzii corect și tăiați banda.

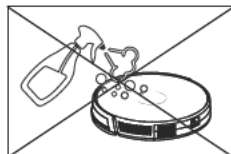
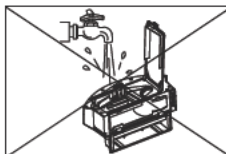


Observații:

- Când fixați banda de delimitare, aveți grijă să nu deteriorați podeaua, peretele, etc.
- Nu se recomandă folosirea benzii de delimitare pe covorașe.
- Țineți banda de delimitare la distanță de surse de căldură, flăcări deschise, și suprafețe fierbinți.

5.4 INFORMAȚII GENERALE DESPRE CURĂȚARE

1. Nu introduceți niciodată aspiratorul robot sau alte accesorii în apă sau în alte lichide!
2. Nu spălați și nu introduceți sacul de praf în apă sau în alte lichide!
3. Nu pulverizați și nu turnați apă sau alt lichid pe sau în interiorul aspiratorului robot.
4. Nu utilizați agenți de curățare abrazivi, substanțe chimice, agenți de curățare a sticlei, agenți de curățare universali sau agenți de întreținere pe bază de ulei!
5. Nu ridicați aspiratorul robotului ținând apăsat butonul de deblocare a sacului de praf sau zona din jurul acestuia, deoarece acesta se poate detașa ușor, deteriorând unitatea.



5.5 ÎNLOCUIREA BATERIILOR DIN TELECOMANDĂ

Bateriile nu sunt instalate în telecomandă când achiziționați produsul. Înainte de utilizare instalați baterii alcaline (tip R03 / AAA).

1. Ridicați capacul compartimentului bateriei din partea din spate a telecomenzii, apăsând în același timp pe clapeta de blocare.
2. Instalați bateriile în telecomandă, după cum se indică în figura de mai jos.

Notă: Dacă bateriile sunt instalate cu polaritate greșită, telecomanda nu va funcționa.

3. După ce ați introdus vârfului capacului în fantă, împingeți celălalt capăt pentru a-l închide până când se fixează în poziție cu un clic.

6. REMEDIEREA DEFECȚIUNILOR

PROBLEMA	CAUZA POSIBILĂ	SOLUȚIA PROPUȘĂ
Nivelul bateriei este prea scăzut.	Bateria este descărcată, încărcați robotul.	<ul style="list-style-type: none"> • Verificați dacă nivelul bateriei robotului este prea scăzut sau dacă bateria este complet descărcată. • Dacă poziționați manual aspiratorul robot pe stația de încărcare, contactele de încărcare ale robotului trebuie să fie aliniate corespunzător cu pinii stației de încărcare.

Funcționarea defectuoasă a sacului de praf. Sacul de praf lipsește sau nu este instalat corect.	Sacul de praf nu este asamblat corect.	<ul style="list-style-type: none"> • Verificați dacă capacul containerului pentru praf este închis. • Verificați dacă filtrele de praf sunt instalate. • Goliți containerul pentru praf și curățați filtrele de praf. • Instalați containerul pentru praf pe robot conform instrucțiunilor.
Bara de protecție din față este înțepenită.	Bara de protecție din față pentru rezistență la coliziune este înțepenită. Sensorii de coliziune sunt blocați.	<ul style="list-style-type: none"> • Loviți ușor bara de protecție din față a robotului de câteva ori pentru a elibera orice resturi care ar putea fi prinse sub aceasta. • Mutați aspiratorul robot în altă locație și apăsați pe butonul de pornire PORNIT / OPRIT pentru a porni programul de curățare.
Telecomanda nu funcționează.	Bateriile sunt epuizate.	<ul style="list-style-type: none"> • Înlocuiți bateriile în telecomandă. Asigurați-vă că bateriile sunt instalate corect. • Verificați dacă nivelul bateriei robotului este prea scăzut sau dacă bateria este complet descărcată. • Utilizați o cârpă uscată pentru a șterge emițătorul infraroșu de pe telecomandă și receptorul de pe robot. • Utilizați telecomanda în raza de 5 m a robotului.
Una dintre periile laterale nu se mișcă sau este blocată.	Verificați dacă peria laterală este încurcată sau blocată.	<ul style="list-style-type: none"> • Verificați dacă periile laterale ale aspiratorului robot sunt rupte sau dacă prezintă semne de deteriorare. • Dacă este necesar, înlocuiți periile cu altele noi. • Curățați și instalați corect periile laterale.
Robotul este suspendat sau are o roată suspendată.	Robot suspendat. Roțile se detașează de sol.	<ul style="list-style-type: none"> • Îndepărtați toate obiectele mici de pe podea și curățați zona care urmează a fi curățată înainte ca robotul să înceapă curățarea. • Asigurați-vă că toate roțile sunt bine fixate pe podea și că se mișcă liber. • Mutați aspiratorul robot în altă locație, așezați-l pe o suprafață plată de podea și apăsați pe butonul de pornire PORNIT / OPRIT pentru a porni programul de curățare.
Una dintre roți este înțepenită.	Verificați dacă roata este blocată.	<ul style="list-style-type: none"> • Curățați roțile robotului și îndepărtați toată murdăria și părul încălțit. • Asigurați-vă că toate roțile robotului stau ferm pe podea și că nu există obiecte mici împrăștiate pe podea. • Mutați aspiratorul robot în altă locație și apăsați pe butonul de pornire PORNIT / OPRIT pentru a porni programul de curățare.
Aspiratorul robot se blochează.	Robotul este blocat. Mutați robotul într-o zonă deschisă.	<ul style="list-style-type: none"> • Îndepărtați toate obiectele mici de pe podea și curățați zona care urmează a fi curățată înainte ca robotul să înceapă curățarea. • Acest aspirator robot nu este adecvat pentru a fi utilizat pe covoare cu fire lungi. • Mutați aspiratorul robot în altă locație și apăsați pe butonul de pornire PORNIT / OPRIT pentru a porni programul de curățare.

Robotul nu s-a putut conecta la server.	Conexiunea robotului a eșuat.	<ul style="list-style-type: none"> • Verificați dacă rețeaua wireless funcționează corespunzător sau dacă semnalul este prea slab. • Asigurați-vă că Routerul este amplasat într-o zonă deschisă și că distanța dintre robot și router nu este prea mare. • Verificați dacă parola introdusă este corectă și încercați să conectați dispozitivul din nou.
Senzorii anti-cădere sunt murdari sau robotul este blocat pe o suprafață întunecată.	Senzorii de la sol sunt blocați. Curățați senzorii de la sol.	<ul style="list-style-type: none"> • Stergeți senzorii cu o cârpă moale, uscată și curată. • Dacă robotul este blocat pe o suprafață întunecată, mutați aspiratorul robot în altă locație și reporniți programul de curățare într-o locație nouă.

PROBLEMA
SOLUȚIA PROPUȘĂ

Puterea de aspirare este slabă. Robotul lasă praful în urmă.	<ul style="list-style-type: none"> • Verificați dacă există obstacole care blochează portul de aspirare. • Goliți containerul pentru praf. • Verificați dacă filtrele sau periile robotului trebuie înlocuite. Curățați filtrele de praf. Verificați dacă filtrele sunt ude din cauza apei sau a altor lichide de pe podea. Dacă este necesar, instalați un filtru de praf nou. • Verificați și curățați periile robotului și îndepărtați tot părul sau alte materiale și resturi.
Aspiratorul robotului nu poate reveni la stația de încărcare.	<ul style="list-style-type: none"> • Îndepărtați toate obiectele dintr-o zonă de cel puțin 1,5 m în față și 0,5 m în ambele părți (stânga-dreapta) ale stației de încărcare. • Verificați dacă stația de încărcare este poziționată corect și conectată corespunzător la sursa de alimentare și dacă indicatorul luminos este aprins. • Distanța dintre robot și stația de încărcare este prea mare și robotul nu se mai află în raza de acțiune a stației de încărcare. În acest caz, așezați robotul manual pe stația de încărcare.
Aspiratorul robot nu funcționează.	<ul style="list-style-type: none"> • Asigurați-vă că aspiratorul robot este pornit. • Apăsăți butonul PORNIT / OPRIT timp de câteva secunde pentru a porni dispozitivul. • Dacă nivelul de încărcare a bateriei este prea scăzut, așezați robotul pe stația de încărcare și asigurați-vă că pinii de conectare sunt aliniați cu contactele metalice ale robotului.
Aspiratorul robot este pornit, dar nu reacționează.	<ul style="list-style-type: none"> • Verificați dacă nivelul de încărcare a bateriei nu este prea scăzut. • Dacă utilizați aplicația, verificați conexiunea Wi-fi. • Dacă problema persistă, opriți dispozitivul, așteptați câteva secunde, apoi reporniți-l.
Robotul nu poate fi încărcat.	<ul style="list-style-type: none"> • Asigurați-vă că aspiratorul robot este pornit. • Verificați dacă stația de încărcare este conectată corect la sursa de alimentare și dacă indicatorul luminos este aprins. • Curățați contactele de încărcare ale robotului și pinii stației de încărcare cu o cârpă moale, uscată și curată. • Verificați dacă contactele de încărcare ale robotului și pinii stațiilor de încărcare sunt aliniați corespunzător.
Mișcările robotului în timpul programului de curățare sau pe traseul stabilit sunt anormale.	<ul style="list-style-type: none"> • Curățați cu atenție senzorii și bara de protecție din față cu o cârpă moale, uscată și curată. • Verificați bara de protecție din față și îndepărtați orice resturi care ar fi putut fi prinse sau blocate dedesubt. • Curățați și verificați dacă roțile nu sunt blocate de obiecte străine și dacă se mișcă liber. • Opriți și reporniți dispozitivul.

Aspiratorul robot nu mai funcționează brusc.	<ul style="list-style-type: none"> • Verificați dacă nivelul bateriei nu este prea scăzut. • Verificați dacă aspiratorul robot este înțepenit sau blocat de un obstacol. • Verificați periile și roțile robotului și îndepărtați orice resturi sau alte materiale care le-ar putea bloca. • Dacă problema persistă, opriți dispozitivul, așteptați câteva secunde și reporniți-l.
În timpul programului de curățare se aud sunete neobișnuite/anormale.	<ul style="list-style-type: none"> • Este posibil ca anumite componente ale aspiratorului robot să fie blocate de păr, murdărie și alte materiale. • Verificați și curățați bara de protecție din față, periile laterale, peria principală, roțile. • Verificați dacă containerul pentru praf, rezervorul de apă, periile laterale, peria principală, capacul periei principale sau roțile aspiratorului robot sunt instalate incorect.
Peria principală nu se mișcă sau este blocată.	<ul style="list-style-type: none"> • Verificați dacă peria rotativă principală este ruptă sau dacă prezintă semne de deteriorare. • Dacă este necesar, înlocuiți peria cu una nouă. • Curățați peria principală. • Verificați dacă a fost instalată corect.
Aspiratorul robot nu face curățenie automat la ora programată.	<ul style="list-style-type: none"> • Verificați dacă aspiratorul robot este pornit. Apăsăți pe butonul de pornire PORNIT / OPRIT din partea superioară a robotului timp de câteva secunde până când se aude un semnal sonor și indicatorul se aprinde. • Verificați dacă nivelul bateriei robotului este prea scăzut sau dacă bateria este complet descărcată. • Pentru a porni programul de curățare la ora programată, nivelul bateriei trebuie să fie mai mare de 30%.
Dispozitivul apare întotdeauna „offline” în aplicația instalată pe telefon.	<ul style="list-style-type: none"> • Verificați dacă rețeaua wireless funcționează corespunzător sau dacă semnalul este prea slab. • Asigurați-vă că aspiratorul robot se află în raza de acțiune a rețelei Wi-fi. • Verificați dacă nivelul bateriei robotului este prea scăzut sau dacă bateria este complet descărcată.

7. GARANȚII ȘI LIMITE DE RESPONSABILITATE

Acest produs este garantat pentru o perioadă de 36 luni (incluzând garanția legală de 24 luni, așa cum este ea definită de legislația locală, dar și o garanție comercială suplimentară de 12 luni oferită de marcă) de la data cumpărării, împotriva oricărei defecțiuni care rezultă dintr-un viciu de fabricație sau problemă legată de materialele componente.

Această garanție nu acoperă daunele care rezultă dintr-o instalare eronată, din utilizarea incorectă sau din uzura normală a produsului. Mai exact, garanția nu acoperă:

- Daunele sau problemele cauzate de o utilizare incorectă, de un accident, o alterare sau de o conectare electrică de intensitate sau de tensiune neadevurate.
- Produsele care au fost modificate sau al căror sigiliu sau număr de serie au fost deteriorate, modificate, îndepărtate sau ruginite.
- Bateriile înlocuibile și accesorii sunt garantate pentru o perioadă de 6 luni.
- Avariile bateriei, survenită în urma operațiunilor de încărcare prea lungi sau cauzată de nerespectarea recomandărilor de siguranță explicate în instrucțiuni.
- Defecte cosmetice, inclusiv zgârieturi, tăieturi sau oricare alte elemente.
- Daunele cauzate de orice intervenție efectuată de o persoană neautorizată.
- Defecțiunile cauzate de uzura sau de învechirea normală a produsului.
- Actualizările programului informatic, datorate modificării parametrilor de rețea.

- Avarierea produsului cauzată de utilizarea unor alte programe informatice pentru a modifica, schimba, adapta sau pentru a modifica programul informatic existent.
- Avarierea produsului cauzată de utilizarea acestuia fără accesoriile omologate de către producător.
- Produsele oxidate.

În niciun caz, producătorul nu poate fi considerat responsabil de pierderea informațiilor stocate pe disc. De asemenea, producătorul nu este obligat să verifice dacă utilizatorul a scos cartela SIM / SD din aparat în cazul produselor returnate.

Produsele reparate sau schimbate pot include componente și echipamente noi și/sau recondiționate.

METODE DE IMPLEMENTARE

Pentru a beneficia de un service de garanție, vă rugăm să aduceți produsul la biroul de relații cu clienții al magazinului de la care l-ați achiziționat, având asupra dumneavoastră dovada cumpărării sale (bon de casă, factură, etc...) și accesoriile furnizate, împreună cu ambalajul original.

Este important să vă amintiți data la care ați achiziționat produsul, modelul și numărul de serie sau IMEI (aceste informații figurează în general pe produs, pe ambalaj sau pe dovada de cumpărare).

În mod implicit, trebuie să aduceți produsul în magazin împreună cu accesoriile necesare funcționării sale corecte (alimentare, adaptor, etc).

În cazul în care dauna suferită de produs este acoperită de garanție, serviciul post-vânzare va putea, în limitele legislației locale fie:

- Să repare sau să înlocuiască piesele defecte.
- Să schimbe produsul returnat cu un produs care are cel puțin aceleași funcționalități și care este echivalent în termeni de performanță.
- Să vă ramburseze valoarea produsului la prețul de achiziționare menționat pe documentul prezentat drept dovadă a cumpărării.

În eventualitatea unei reparații acoperite de garanție, durata de acordare a garanției se va prelungi cu 6 luni, Dar nu va mai fi acordată în caz de defecțiuni repetate.

FR - Service Clients Auchan France - 200 rue de la Recherche 59650 Villeneuve d'Ascq - 03 59 30 59 30 - www.auchan.fr

ES - Alcampo, S.A. - Supermercados Sabeco, S.A. C/ Santiago de Compostela Sur, s/n - 28029 Madrid - e-mail: d.calidad@alcampo.es

PT - Serviço Auchan - Auchan Portugal Hipermercados, S.A., Travessa Teixeira Júnior, n.º 1, 1300 – 553 Lisboa, E-mail : info.MarcaAuchan@auchan.pt

PL - Dystrybutor: Auchan Polska Sp. z o.o., ul. Puławska 46, 05-500 Piaseczno - www.auchan.pl

HU - Forgalmazza: Auchan Magyarorszag Kft, 2040 Budaörs, Sport u. 2-4. - www.auchan.hu

RO - Auchan România SA, Str. Braşov nr.25, Sector 6, Cod poştal 061444, Bucureşti, România - www.auchan.ro

600095634

R330

Auchan

SAS OIA, 200, rue de la Recherche, Le Colibri
BP 169, 59650 Villeneuve d'Ascq, France
www.auchan-retail.com/contact

Made in China

